



FUSE

Illustration by Mitz Vah

That Time I Got
Reincarnated
as a SLIME
1

FUSE

Illustration by **Mitz Vah**

That **Time I Got**
Reincarnated
1 as a **SLIME**



Gido

Kabal

Elen

Rimuru

Shizu

Rigurd

Kaijin

Gobta

Ranga



She had a fleeting, transient beauty to her—but her eyes emitted a wicked shine, and the edges of her lips were twisted upward in what seemed to be an expression of utter joy at the carnage she had seen.

That Time I Got
Reincarnated
as a SLIME

FUSE

Illustration by Mitz Vah

Contenido

PRÓLOGO: MUERTE Y REENCARNACIÓN	7
CAPÍTULO 1: MI PRIMER AMIGO	18
LA CHICA Y EL LORD DEMONIO	90
CAPÍTULO 2: BATALLA DE LA ALDEA GOBLIN	99
LA CHICA Y EL TITÁN.....	169
CAPÍTULO 3: A TRAVÉS DEL REINO ENANO.....	183
LA CHICA Y LA HÉROE	282
CAPÍTULO 4: LA CONQUISTADORA DE LLAMAS	296
CAPÍTULO FINAL: LA FORMA HEREDADA	376
HISTORIA PARALELA: LA GRAN AVENTURA DE GOBTA	389
AFTERWORD	429

PRÓLOGO

MUERTE Y REENCARNACIÓN

Era solo tu tipo típico de vida. Me gradué de la universidad, conseguí un trabajo en una especie de gran equipo de contratistas generales, y con mi hermano mayor ocupándose de nuestros padres, estaba disfrutando de todos los innumerables beneficios de la vida de soltero. Edad treinta y siete. Sin otro significativo.

No era exactamente bajo, desaliñado u horrible ni nada por el estilo. Pero cuando se trataba del sexo opuesto, aparentemente no tenía nada que ofrecer. Hice esfuerzos en esa línea, con diversos grados de dedicación, pero por el tercer rechazo, algo se desvaneció dentro de mí. Además— realmente, a esta edad, ya había pasado el punto en que una novia tenía que ser mi principal objetivo. El trabajo me mantuvo lo suficientemente ocupado. Además, no era como si fuera a morir sin una.

... *No* estoy poniendo excusas, ¿de acuerdo? Es solo que empecé a pensar...

“¡Oh, hola, señor! ¡Lo siento, llegamos tarde!”.

Allí estaba él, caminando hacia mí, rebosante de toda esa energía juvenil suya. Él y la hermosa mujer junto a él. Su nombre era Tamura, uno de los tipos que trabajaba bajo mis ordenes, y ella era Sawatari, la señorita de recepción y casi la chica “eso*” en la oficina.

(NT: Refiriéndose a que es una chica fácil o por estilo).

Estos holgazanes me pidieron para verme porque se iban a casar y querían mi consejo. En otras palabras, esta reunión fue la razón por la que reflexionaba sobre por qué yo era un fracaso en las relaciones personales. Estaba apoyado en un poste de teléfono en la intersección donde habíamos acordado encontrarnos después del trabajo, pensando para mí mismo.

“Nah”. Asentí un saludo a Sawatari y pregunté: “¿De qué querían hablar?”.

“Oh, un placer conocerte. Mi nombre es Miho Sawatari. Le he visto mucho en el trabajo, pero... um, supongo que esta es la primera vez que hablo contigo, ¿huh? Me pone algo nerviosa, de alguna manera”.

¡Yo soy el que debería estar nervioso, señorita!, mi mente se reprimió a sí misma. No es como si fuera bueno hablando con mujeres. ¿Qué tal una pequeña simpatía aquí?

De cualquier forma que lo miraras, yo era la persona equivocada para preguntar. No sabía nada sobre el amor. Hacían esto solo para fastidiarme—estaba seguro de eso. Bastante seguro, de todos modos.

“Oh, no hay nada de qué estar nerviosa”, respondí. “Satoru Mikami. Es un placer conocerte, Srta. Sawatari... aunque es lo suficientemente famosa en la oficina, apenas necesitas presentarse, ¿huh? Tamura y yo fuimos a la misma universidad, y casi nos llevamos bien durante su período de entrenamiento, así es como nos conocemos”.

“¿Famosa? ¡Oof! No famosa de una manera extraña, ¿espero?”.

“Ah, ya sabes. Escucho historias sobre que salió con Kameyama o estuvo con el Sr. Kihara en gerencia...”.

De alguna manera, decidí que molestarla sería una buena idea. Lo dije como una broma pasajera, pero hizo que el rostro de Sawatari adquiriera un tono rojo brillante, sus ojos se humedecieron un poco. Fue lindo, en cierto modo. La gente siempre me decía que suavizara esas cosas—que necesitaba considerar más los sentimientos de las personas o, si no eso, al menos hacerlo más divertido—pero no podía evitarlo. Así que marque eso como otro fracaso. Tal vez yo realmente *tenga* una personalidad basura.

Tamura aprovechó la oportunidad para intervenir, dándole una palmadita en el hombro a Sawatari. *¡Maldita sea, Tamura! Tan bendecido con el encanto natural que necesitas para vivir una vida decente... ¡Deseo que personas como tú exploten!*

“Aw, deja de ser malo con ella”, reprendió con una sonrisa sin esfuerzo. “Y no te preocupes, Miho, él solo se está divirtiendo un poco contigo”.

Genial, refrescante y completamente inocente—Tamura era imposible de odiar. Todavía tenía veintiocho años, era un poco más joven que yo, pero incluso así, nos llevamos bien. Probablemente le debía al menos algunas felicitaciones...

“Ja, lo siento”, dije, pensando que no había ninguna razón para dejar que mis celos me devoraran. “No puedo evitar poner nerviosas a las personas así a veces. Pero no tiene sentido estar de pie aquí en la acera. ¿Quieren algo de comer mientras hablamos?”.

“¡¡Aaaahhh!!”

Gritos. Caos. Qué es—¿Qué está pasando?

“¡Muévete! ¡Te mataré!!”.

Me giré para encontrar a un hombre corriendo hacia mí, una mochila en una mano y un cuchillo de cocina en la otra. Podía escuchar gritos. Él venía en mi dirección. Con un cuchillo. ¿Un cuchillo? Y en el otro extremo...

“¡Tamuraaaa!”.

En el momento que empujé a Tamura hacia un lado, sentí un dolor ardiente correr por mi espalda. Mi cuerpo se arqueó mientras se desplomaba en el suelo, tratando de resistir el shock. No podía decir lo que sucedió. Yo quería moverme, pero no podía.

“¡Aléjate de mi camino!”, gritó el hombre mientras salía corriendo. Lo vi irse y luego verifiqué cómo estaban mis compañeros. Lo repentino de todo eso había reducido a Tamura a un estupor, pero estaba ileso. Eso era bueno. Pero, *hombre*, estaba ardiendo mi espalda. Muy caliente. Más allá de todo lo que describiría como dolor.

¿Qué pasa con eso? Es demasiado caliente... Dame un respiro.

Confirmado. Resistencia al Calor... Exitosamente adquirida.

Aca... ¿Acabo de ser apuñalado?

¿Así que voy a morir de una apuñalada? Mierda...

Confirmado. Resistencia a Armas Perforantes... Exitosamente adquirida. Siguiendo con Resistencia a Ataque Cuerpo a Cuerpo... Exitosamente adquirida.

“S-Sr. Mikami, estás sangrando... ¡No dejas de sangrar!”.

Realmente no necesitaba escuchar eso ahora. ¿Ese era Tamura? Creí haber escuchado algún tipo de voz extraña. Si era Tamura, entonces que así sea.

¿Estoy sangrando? Bueno, duh. Solo soy humano. Si me apuñalas, probablemente me desangraré sobre ti, sí.

Maldición, esto empezaba a doler, aunque...

Confirmado. Cancelación de Dolor... Exitosamente adquirida.

Um... Bueno, mierda. Todo este dolor y pánico empezaba a afectar mi conciencia.

“T-Tamura... Cállate. No... No es nada importante, ¿de acuerdo? Deja de preocuparte...”.

“Sr. Mikami, estás... La sangre...”. Tamura trató de sostenerme, con la cara sin color y mirando a punto de sollozar. Mucho por esa valentía de hace dos minutos. Traté de ver cómo estaba Sawatari, pero mi visión estaba demasiado nublada para hacerlo.

Ahora la sensación de ardor en mi espalda comenzaba a esfumarse. En cambio, un frío intenso y gélido me estaba atacando de pies a cabeza. *Eso... Eso probablemente sea malo... La gente muere una vez que sangran demasiado, ¿no es así?*

Confirmado. Construyendo un cuerpo sin sangre... Exitosamente.

Hey, ¿de qué estás hablando? No puedo oírte demasiado bien...

Traté de hablar. Y fallé.

Mierda. Creo que esto podría ser realmente... Al igual, el dolor y el calor ya habían desaparecido. Era simplemente frío. Frío como el infierno. Sentía como si fuera a congelarme en el lugar.

¿Quién sabía que morir te podía mantener tan jodidamente ocupado?

Confirmado. Resistencia al Frio... Exitosamente Adquirida. Combinada con la previamente adquirida Resistencia al Calor, la habilidad ha progresado a Resistencia de Temperatura.

En ese momento, lo que quedaba de mis células cerebrales, cada vez más privadas de oxígeno, tropezó con un destello de brillantez.

¡Oh, mierdaaaa, los archivos en mi disco duro!

Reuní mis fuerzas restantes, esforzándome por transmitir el arrepentimiento final que me quedaba en vida.

“¡Tamuraaa! Si... Si algo malo me sucede... toma mi computadora, ¿okay? Ponla en la bañera, enciéndela, y fríe todo en el disco por mí, hombre...”.

Confirmado. Eliminación de datos basada en electricidad... No se puede ejecutar. Se requiere más información. Sustituyendo con Resistencia a la Electricidad... Exitosamente adquirida.

Tomó un momento para mí petición con Tamura. Él me dio una mirada en blanco. Entonces se rió.

“¡Jaja! Así es como tú, ¿no es así?”.

Incluso si era solo una risita, fue mejor que tener que partir de este plano de existencia con un hombre maduro que lloraba encima de mí. Yo lo tomaría.

“Todo lo que quería era mostrarte a Sawatari, también...”, continuó.

“Pfft...”.

Ja. Lo sabía. Ese bastardo.

“Está bien, ¿okay? Hazla una mujer feliz”.

Exprimí la última fuerza que mi cuerpo tenía para ofrecer.

“Solo mata mi PC por mí...”.



Era solo tu tipo típico de vida. Me gradué de la universidad, conseguí un trabajo en una especie de gran equipo de contratistas generales, y con mi hermano mayor ocupándose de nuestros padres, estaba disfrutando de todos los innumerables beneficios de la vida de soltero.

Y yo era un virgen.

Imagina eso. Flotando para encontrar a mi creador en condiciones completamente inutilizadas... Mi hombría probablemente estaba llorando

por su único vistazo en ese momento. *Lamento no poder convertirte en un verdadero adulto. Si hay algo así como la reencarnación, voy a atacar la próxima vez—lo prometo. Golpearé a todos los que vea, acechando a mi presa antes de ir a matar... De acuerdo, no así, pero...*

Confirmado. Habilidad única “Depredador”... Exitosamente adquirida.

Quiero decir, aquí estaba, luciendo a los cuarenta sin perder nunca mi virginidad. Como un viejo sabio meditando en las montañas. En unos pocos años, probablemente podría haber sido el gran sabio de la castidad. No es el camino que quería tomar en la vida, pero ahí tienes.

Confirmado. Habilidad extra “Sabio”... Exitosamente adquirida. Evolución de la habilidad extra “Sabio” en la habilidad única “Gran Sabio”... Exitosamente.

... Hey, ¿alguien me dice quién habla? ¿Qué quieres decir con “habilidad única ‘Gran sabio’”? ¿Alguien trata de comenzar algo conmigo? ¡No hay nada “único” en eso! ¡Si crees que me resulta gracioso, no lo estoy! Eso es solo malo, hombre...

Sin embargo, antes de poder continuar con esa línea de pensamiento, me quedé dormido.

Es extraño que la muerte no esté tan sola como pensé que estaría.

Ese fue el último pensamiento que tuve en el plano mortal.



CHAPTER
1

MY FIRST FRIEND

That Time I Got Reincarnated as a Slime



CAPÍTULO 1

MI PRIMER AMIGO

Estaba oscuro. Demasiado oscuro para ver algo. ¿Dónde estaba? ¿Qué sucedió, en todo caso? Alguien me estaba molestando por ser un sabio célibe o algo así, y luego...

Eso fue suficiente para reactivar mi mente nuevamente.

Mi nombre era Satoru Mikami. Solo otro de treinta y siete años en traje. Y cuando empujé a mi compañero de trabajo a un lado en la calle, un maníaco al azar me apuñaló. Bien. Recordé todo eso. Lo que significaba que debía estar bien. No hay necesidad para el pánico. Eso no era como yo de todos modos. Yo era conocido por tener una cabeza fría. La última vez que entré en pánico, fue en la escuela primaria y todo lo que hice fue mojarme los pantalones, solo un poco.

Traté de mirar a mi alrededor. Entonces noté—que no podía abrir mis ojos. *Extraño*, pensé mientras trataba de frotarlos y mis brazos no respondieron. Y más concretamente, *¿Dónde está mi cabeza, de todos modos?*

Esto se estaba volviendo confuso. Como, whoa. Espera un segundo. Necesitaba algo de tiempo para lidiar con esto.

Cada vez que empiezo a enloquecer, siempre me resulta útil quedarme quieto y comenzar a contar los números primos hasta que me calme. Tratemos eso. *Uno, dos, tres—*

Espera, uno no cuenta como número primo, ¿no?

Ugh... Ahora no era el momento para esto. No podía dejar de pensar en esta estúpida mierda. Esto era *malo*, ¿no es así? Como, ¿qué está pasando, aquí? ¿Estaba... como, más allá del punto de no retorno, a menos que hiciera algo?

Entrando pánico, revisé para ver si estaba herido en algún lado. No parecía estarlo. Físicamente, me sentía fenomenal. Sin frío, sin calor—perfectamente comfortable. Eso, al menos, era un alivio. Ahora para mis manos y piernas... Oop. No hace mucho calor allí. Sin respuesta de ninguno de mis miembros. ¿Qué pasa con eso? Ser apuñalado en la espalda no obligaría a los médicos a amputar todas mis extremidades, ¿no? Me gustaría tenerlos de vuelta.

Entonces estaba todo el asunto de “no puedo abrir mis ojos”. Estaba en un mundo de oscuridad, donde no podía ver nada. Una ansiedad como ninguna que había sentido antes comenzó a crecer en mi mente.

¿Estoy... en un coma o algo así?

Estaba consciente, por supuesto, pero si me hubiese separado de mi sistema nervioso central, ¿tal vez?

¡Oh, hombre, cualquier cosa menos eso! Quiero decir, piénsalo. Cuando arrojas a un hombre a un espacio oscuro y cerrado, no le lleva prácticamente tiempo volverse loco. Y ahí donde yo estaba exactamente—

y ni siquiera podía morir en paz, parecía. Si la locura era lo único que me esperaba aquí, eso era suficiente para quitarle el viento a las velas de alguien.

En ese momento, sentí algo rozar mi cuerpo. *¿Hmm? ¿Qué es eso?* Concentré todos mis sentidos en esta sensación desconocida. Se sentía como hierba contra lo que podría haber sido el costado de mi estómago. Concentrándome en las sensaciones, lentamente comencé a sugerir lo que estaba a mi alrededor. Podía sentir los bordes puntiagudos de algunas hojas cercanas pincharse contra mi cuerpo.

Me hizo un poco feliz, en serio. Estaba en la oscuridad total hace un momento, pero ahora tenía mi sentido del tacto devuelta, al menos. Me alegré tanto que me dirigí directamente hacia la hierba, y—

Arrastrarse.

Pude sentir mi cuerpo deslizándose contra el suelo. *Yo... ¡¿Yo me moví?!*

Esto, al menos, era una clara evidencia de que no estaba en ningún tipo de cama de hospital. La sensación debajo de mi estómago (?) tomó la forma de roca dura e irregular. Hmm. Todavía no tenía mucho sentido para mí, pero yo parecía estar afuera.

Así que me dirigí hacia la hierba, manteniendo mis sentidos sensibles a lo que tocaba, aunque todavía no estaba muy claro dónde estaba mi cabeza. No había nada para oler; no estaba seguro de si tenía ese sentido o no.

En serio, no tenía idea de cómo me había formado. Me sentí... fluyendo. Parecido a gelatina. Algo así como un cierto monstruo de fantasía con el

que estaba familiarizado. De hecho, la idea había estado corriendo por mi cabeza por un tiempo ahora.

...No. Vamos. Eso es simplemente tonto. Todo menos eso. Decidí dejar atrás esa perspectiva que induce la ansiedad por el momento y, en su lugar, probar el último, no probado, de mis cinco sentidos humanos. No es que supiera dónde estaba mi boca. Así que... ¿ahora qué?

De repente, una voz cruzó mi mente.

¿Usar Habilidad única “Depredador”?

Sí

No

¿Huh? ¿Q-Qué? ¿Habilidad única “Depredador”?

¿Y qué pasaba con esa voz? Pensé que escuché algo raro cuando estaba hablando con Tamura antes. ¿No era solo yo imaginando cosas? ¿Había alguien allí? Algo no parecía estar bien con ello. No era que yo pensara que tenía un visitante, tanto como... bueno, ya que solo tenía palabras flotando en mi mente. Palabras frías e insensibles, como una voz generada por computadora.

Vamos con no por ahora.

Ninguna respuesta. Esperé un momento, pero no llegaron más voces. Parecía que no habría una segunda pregunta. ¿Tomé la decisión equivocada? ¿Era este el tipo de juego en el que te quedabas atrapado si no comenzabas a dar respuestas “sí”? Asumía que la pregunta simplemente se repetiría para siempre hasta que dijera que sí, como cualquier juego de rol normal. *Supongo que no.*

Aunque un poco grosero de esa voz. Aparecer, hacer una simple pregunta y luego desaparecer para siempre. Fue agradable escuchar a alguien para variar, pero... diablos, ¿hombre?

Oh bueno. Sigamos con lo que estaba intentando antes. Mi sentido del gusto

Me moví hacia la hierba que sentí antes. Mientras se rozaba contra mí, me incliné hacia adelante, sintiendo que todo mi peso se asentaba sobre el campo. Definitivamente era hierba de algún tipo.

Una vez que estuve seguro de eso, de repente me di cuenta de que el área donde las plantas se encontraban con mi cuerpo comenzaba a derretirse. Pensé que al principio me estaba derritiendo, pero aparentemente solo era la hierba. Y con eso, ahora podría decir que los componentes de la vida vegetal debajo de mí estaban siendo llevados a mi cuerpo.

¿Entonces era así como funcionaba? En lugar de tener una boca para comer, ¿acabo de ingerir material vegetal con todo mi cuerpo? Seguro que no sabe a nada.

A partir de esto, hubo algunas conclusiones que pude hacer sensatamente.

Primero, yo ya no era humano. Eso era un hecho por ahora. Así que, ¿realmente fui apuñalado hasta la muerte? No parecía una pregunta muy abierta en este punto. También explicaría por qué estaba descansando en una zona rocosa de hierba en lugar de en una habitación de hospital.

¿Qué le sucedió a Tamura? ¿A Sawatari? ¿Se encargó de mi disco duro por mí, como él prometió? Estaba lleno de preguntas—pero también sospechaba que, a esta altura, ninguna de ellas realmente importaba. Tenía que pensar en lo que vendría después.

Así que... ¿es esto? ¿Realmente soy un... Ya sabes... Con el tipo de respuesta táctil que estoy recibiendo en este momento...

Capacité mis sentidos dentro de mi cuerpo. Respondió con un movimiento rítmico. *Boing. Sproing.* Lentamente, dentro de la oscuridad total, me tomé el tiempo para determinar los límites exactos de mi forma.

... ¡Cielos! Solía ser un hombre tan guapo y atractivo, y ahora soy tan... ¡*fluido!* ¡Tan aerodinámico!

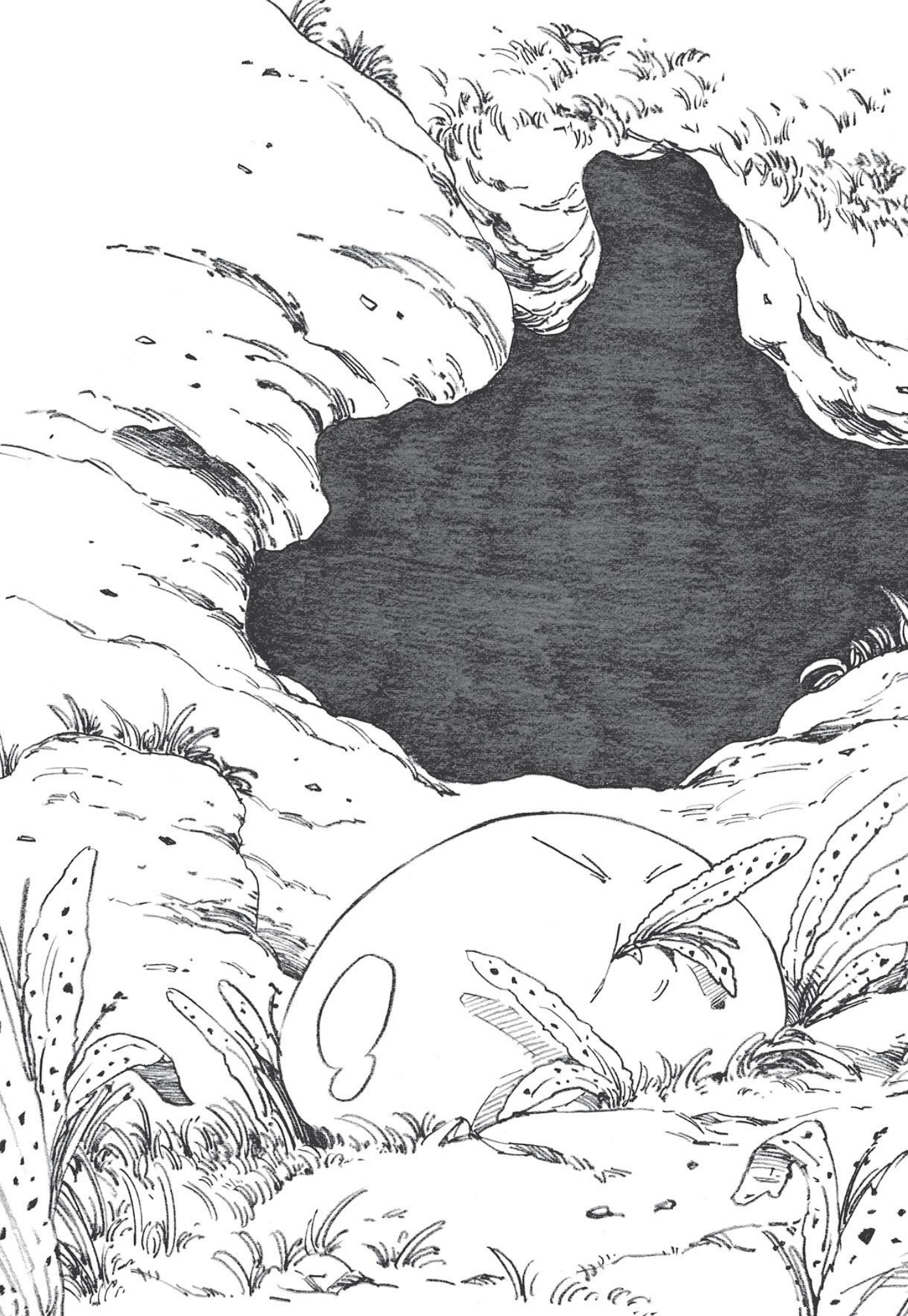
... ¡Sí, claro! ¡¿Crees que aceptaría esto, así como así?!

Por lo que pude sentir, ya no había dudas. Podría imaginarlo en mi mente.

Quiero decir... ¿qué más podría ser? No como si tuviera un prejuicio en contra de eso. ¡Diablos, era algo lindo, en cualquier caso!

Sin embargo, ¿pero era para *mí*? Si tomó una encuesta, creo que al menos nueve de cada diez personas tendrían la misma respuesta.

Sin embargo, solo tendría que aceptarlo. Acepte el hecho de que mi “alma”, o como quieras llamarla, había renacido dentro de un monstruo de otro mundo. Las probabilidades de tal cosa me parecieron astronómicamente bajas, pero...



Pero había renacido. Como un slime.



Mastica, mastica.

Mastica, mastica, mastica, mastica.

Acabo de comer un poco de hierba.

¿Por qué hice eso? Bueno, ¿por qué no?

¡No es como si tuviera algo más que hacer!

Habían pasado unos pocos días más o menos desde que me vi obligado a aceptar el hecho de que ahora era un slime. Cuántos, no estaba exactamente seguro. El paso del tiempo es difícil de entender cuando todo lo que puedes ver es oscuridad total.

Un descubrimiento que me encontré en los últimos días fue que el cuerpo de un slime podía ser mucho más útil que al principio. Nunca tenía hambre, por ejemplo, ni me cansaba. La comida y el sueño, para mí, eran completamente innecesarios. Y también había adivinado algo más. No podía estar completamente seguro, pero no parecía haber nada más viviendo por aquí. En términos de peligro, no estaba seguro de que hubiera algo de lo que hablar. Mis días fueron felices sin preocupaciones.

O cualquier otra cosa, realmente.

Todo el tiempo, nunca más escuché esa voz. En este punto, no me hubiera importado un poco de compañía. Pero no. Éramos solo yo, la hierba, y yo comiéndola por falta de mucho más que hacer. Era simplemente una forma de matar el tiempo. Y en este punto, pude sentir todo el proceso—mi cuerpo absorbía las hojas, desmontándolas internamente, clasificando todos los componentes y almacenándolos.

Lo que todo eso significaba, no podría decirlo. Estaba empezando a asustarme un poco. Necesitaba hacer *algo*, o me volvería loco. Así que seguí examinando el ciclo—absorber, descomponer, almacenar. Pero hubo algo extraño en el proceso. La eliminación nunca se incluyó en ello, de alguna manera. Ni una sola vez. Tal vez los slimes no necesitaban hacer eso. Diablos, no es como si *yo* supiera de todas formas. Pero ¿dónde estaba todo lo que estaba ingiriendo entonces? Mis sentidos me dijeron que mi forma no había cambiado de manera apreciable desde la primera vez que llegué.

Así que, ¿qué diablos?

Recibido. Se está almacenando en el estómago de la habilidad única “Depredador”. Actual espacio físico en uso es menos del uno por ciento.

¿Qué? ¡Whoa! ¡Habla!

¿Pero desde cuándo estaba usando alguna habilidad? Pensé que respondí que no antes.

Recibido. La habilidad única “Depredador” no está siendo utilizada. El material siendo ingerido en su cuerpo se fija a ser automáticamente almacenado en su estómago. Esto puede cambiarse según sea necesario.

¿Oh? Bueno, es bueno ver que estamos teniendo un verdadero intercambio de ida y vuelta, finalmente. Pero volviendo a los negocios. Si uso esta habilidad, ¿qué sucede entonces?

Recibido. La habilidad única “Depredador” comprende principalmente los siguientes cinco efectos:

Depredación: Toma el objetivo en su cuerpo. Menor posibilidad de éxito si el objetivo tiene su propia conciencia. Puede destinarse a objetos orgánicos e inorgánicos, así como a habilidades y magia.

Análisis: Analiza e investiga objetivos tomados en su cuerpo. Le permite crear artículos. Si los materiales requeridos están presentes, le permite hacer una copia del artículo. El análisis exitoso del método de lanzamiento le permite aprender las habilidades y magia del objetivo.

Estómago: Almacena el objetivo Depredado. También puede almacenar materiales creados a través de Análisis. Los

artículos almacenados en su estómago no se ven afectados por el tiempo.

Mimetismo: Reproduce la forma y las habilidades de los objetivos absorbidos. Solo disponible una vez que el objetivo ha sido Analizado.

Aislar: Almacena efectos dañinos incapaces de ser analizados, neutralizándolos y descomponiéndolos en fuerza mágica.

Um... ¿Qué?

Por primera vez en mucho tiempo, fui desconcertado. Eso sonaba como una habilidad increíble. No es exactamente el tipo de cosa por la que los slimes eran conocidos. Al menos no los que yo conocía.

Y... espera. ¿Quién era esta voz respondiendo mis preguntas, de todos modos? ¿Había alguien allí?

Recibido. Este es el efecto de la habilidad única “Gran Sabio”. La habilidad ha tomado efecto, haciéndola más disponible inmediatamente.

Un sabio, ¿huh...? Y aquí pensé que esa voz me estaba tomándome el pelo. Ahora era el mejor compañero que tenía. *Espero que siga así.*

Diablos, *cualquier cosa* habría estado bien en ese punto. Mientras ayudara a suavizar la interminable soledad para la que me estaba preparando. Por lo que sabía, esta “voz” era algo que mi mente había creado para mantener mis canicas intactas. Estaba bien por mí. Por primera vez en años, podía sentir una carga que se elevaba desde mi corazón.



Por mi cuenta, habían pasado noventa días desde que reencarné como slime.

Para ser más precisos, noventa días, siete horas, treinta y cuatro minutos, y cincuenta y dos segundos. ¿Cómo estaba tan seguro de esto? Resultó que ese era uno de los muchos efectos secundarios de evocar esa habilidad “Gran Sabio”.

Cielos, esa cosa era útil. Habla sobre tu mejor amigo en un apuro. Cualquier pregunta que aparecía en mente, al instante proporcionaba la respuesta.

Según este Sabio, la habilidad tardó noventa días en fusionarse por completo con mi alma. Normalmente, sería incapaz de proporcionar respuestas en forma de conversación, pero para responder a mis preguntas, aparentemente se renovó a sí mismo, desviando parte de sus poderes de “Lenguaje Mundial” para ayudarme. Así fue como me fue explicado, al menos.

Esta útil capacidad—remitir palabras en mi mente—normalmente no es posible. Como me explicó, este “Lengua Mundial” era escuchado solo cuando había grandes cambios en el mundo o cuando ganabas o actualizabas una habilidad—algo que normalmente no sucedía con tanta

frecuencia. Estas habilidades se obtenían solo en raras ocasiones, cuando el mundo reconocía que tú habías crecido de una forma u otra.

La evolución, mientras tanto, era algo que la mayoría de las personas nunca experimentaba en sus vidas. Para mí todo era griego, pero si así era, estaba dispuesto a aceptarlo.

Entonces, el Gran Sabio estaba respondiendo mis preguntas por el momento, pero por lo demás era algo totalmente pasivo. Sin sensibilidad real ni nada. A menos que yo hablara, nunca me hablaría de su propia voluntad. Esa era la única desventaja real, pero volver a intercambiar palabras con alguien era una sensación maravillosa, incluso si se trataba de un proceso unidireccional.

Aunque, en mi mundo natal, tener una conversación con mi propia habilidad podría haber sido considerada extraña...

Así que ahí estaba yo, todavía encerrado en la oscuridad, haciendo una lluvia de preguntas.

Una cosa que las respuestas confirmaron fue que sí, ahora era un slime. También descubrí por qué nunca tuve hambre o sueño. Los slimes en este mundo, resultaba, nunca tenían que comer si podían seguir absorbiendo las partículas mágicas, o “máxiculas”, en el aire. En regiones menos mágicamente abundantes, me vería obligado a llenarme al absorber monstruos o pequeñas criaturas.

La mayoría de los slimes huían de las áreas con baja presencia de magia, pero los que no lo hacían eran, aparentemente, bastante fuertes y

locamente crueles. Usualmente era al revés, donde una gran cantidad de magia local significaba especialmente monstruos fuertes.

En otras palabras, el área donde residía estaba tan cargada de magia que ni siquiera tenía que comer.

En cuanto a la pregunta del sueño:

Recibido. El cuerpo de un slime consiste en una masa de células completamente idénticas. Cada célula individual puede funcionar como una célula cerebral, una célula nerviosa o una célula muscular. Dado que las células operativas utilizadas para el pensamiento giran hacia dentro y hacia fuera a intervalos regulares, no hay necesidad para usted de dormir.

Esto planteó la pregunta de dónde se guardaban mis recuerdos, exactamente. ¿Tal vez era como un sistema RAID en una computadora?

Eso sería lo suficientemente cerca, llegó la respuesta. Teniendo en cuenta su falta de personalidad, el Sabio sin duda daba algunas respuestas rápidas.

Hablando de eso, la habilidad “Gran sabio” consistía en cinco efectos:

Acelerar Pensamiento:

Aumenta la velocidad de percepción miles de veces.

Analizar y Evaluar:	Analiza y evalúa el objetivo.
Operación Paralela:	Opera en cualquier asunto que desee analizar, separándolo del proceso de pensamiento habitual.
Cancelación de Lanzamiento:	Anula el período de lanzamiento requerido cuando se usa magia, etcétera.
Toda Creación:	Proporciona una cobertura completa de todos los fenómenos y materia no suprimida en este mundo.

¿“Toda Creación”? Entonces, ¿sé de todo, en todas partes, sin ningún esfuerzo de mi parte? ¡Anotación! O eso pensé.

Resultó que solo me podía decir información relacionada con cosas de las que ya había escuchado hablar—en otras palabras, tenía que reconocer y entender un concepto antes de que pudiera tomar un Análisis completo de ello.

Y lo del hechizo—¿eso significaba que podía usar cualquier magia al instante una vez que lo aprendiera? Y, como, ¿había *magia* en este mundo y esas cosas?!

El Gran Sabio respondió con un gran *Sí*.

Bueno, una vez que supiera eso, solo tenía que tratar de aprender algunos hechizos yo mismo.

Comprobé con el Sabio para ver si podía ayudarme a lanzar magia, pero eso fue inútil. Eh, valió la pena intentarlo.

Aun así, tuve otra gran idea: ¿Podría vincular la habilidad Análisis de “Depredador” con la Operación Paralela de “Gran Sabio”?

Recibido. Es posible vincular Análisis de “Depredador” con la Operación Paralela de “Gran Sabio”. ¿Desea vincularlos?”.

Sí

No

Oh, ¿sí? No es que tuviera algo que analizar todavía... Espera. ¿O lo tuve? Esa hierba en mi estómago. Las cosas que había estado comiendo para pasar el tiempo. ¿Qué era eso? No es como si tuviera algo más que hacer. Hagamos un intento.

Adelante, Sabio.

.....

.....

...

Análisis completo.

Hierbas Hipokute: Un tipo de ingrediente usado en la medicación de curación. Solo prospera en áreas bendecidas con altas densidades mágicas locales. La fusión de su jugo con mágiculas produce una medicina de recuperación. Moler las hojas y fusionarlas con mágiculas produce un ungüento que cierra heridas.

¡Wow! ¿Eso es lo que había estado comiendo? Habla sobre un inesperado golpe de suerte. Inmediatamente me propuse crear mi propia medicina. El proceso tuvo lugar dentro de mi cuerpo, por lo que realmente no me sentí muy parecido a elaborar, pero el Análisis tomó menos de un segundo, y dentro de otros tres, tuve mi primera poción. Cinco minutos, y podría haber tenido cien. Y aunque no tenía nada más para comparar, usar mis habilidades de Gran Sabio para evaluarlos resultó en una calificación de “alta calidad”.

Así que aquí tienes. Yo estaba feliz con eso, al menos. Todo fue muy rápido también. Le pregunté al Sabio al respecto, y dijo que el proceso por lo general tomaba más tiempo que eso. Vincularlo con Operación Paralela debe haber sido la idea correcta, supuse.

Para probar esa teoría, la desvinculé el tiempo suficiente para crear una sola poción. Tardó cincuenta minutos. Maldición, eso fue lento. Parece que tenía la previsión de encontrar algunas habilidades mega-compatibles para combinar. No es que supiera lo que estaba haciendo en absoluto.

Algunas de las malezas de tu jardín también brotaban aquí y allá, pero la mayoría de las hierbas locales eran hipokute. ¿Qué tal eso? Así que decidí, como un pequeño seguro, Depredar todas las hierbas que pudiera en la zona y convertir mi estómago en una pequeña fábrica de poción de recuperación. No tenía mucho más para ocupar mi tiempo. Todavía era negro como el carbón aquí.

No había dudas al respecto. Bajé mi guardia. Tuve un compañero que me otorgó habilidades y la capacidad de participar en una conversación (tipo pasiva), y dejé que se me subiera a la cabeza.

Supongo que eso tuvo mucho que ver con cómo durante noventa días seguidos, nunca me encontré con ninguna otra criatura. No hay peligro para mi vida en absoluto. Pero, de cualquier manera, había bajado mi guardia.

Por un instante, pensé: “¿Huh?”

Sentí una repentina sensación de que me había vuelto más ligero o más pesado o, como... inestable.

¿Me... caí en un poco de agua?

En los últimos noventa días, no había sentido nada como una gota de agua golpeando mi cuerpo. Supuse que estaba en una cueva sin lluvia o en algún otro tipo de refugio, por lo que nunca antes había tenido la posibilidad.

Probablemente me había deslizado en un río o algo así. Los ríos no existen en interiores, ¿entonces tal vez era una especie de quebrada subterránea en esta cueva en la que estaba...? Hasta ahora, había sido cuidadoso con cada paso que daba, asegurándome de que todo permaneciera estable en la oscuridad. Pero después de aprender sobre mis habilidades, volverme engreído, y usar Depredación para comer hierba de césped, había dejado de prestar atención a lo que había bajo mío.

Yo siempre era así. Volviéndome engreído, luego atornillar todo al final. Yo proclamaba a un cliente: “¡Oh, absolutamente! ¡Eso no será ningún problema!”, y luego tienen un infierno a pagar. Había sucedido una y otra vez. Todavía recuerdo las miradas rencorosas que el resto de mi equipo me daba por ello.

Qué mal que no pensé en detenerme a tiempo. ¿Qué clase de idiota se corre en partes desconocidas cuando ni siquiera pueden ver? Si sobreviviera a esto, me daría a mí mismo un por qué. Por supuesto, dada mi personalidad, dudaba que aprendiera algo de ello.

Aunque era gracioso lo serenamente que estaba manejando todo esto. No es como si tuviera mucho en forma de brazos o piernas con los que pudiera agitarme aterrorizado en pánico...

Supongo que se acabó entonces. Bastante corto tiempo de vida—incluso por estándares de slime, tal vez. Dije mis oraciones finales, esperando mi inevitable asfixia.

.....

.....

...

La asfixia nunca llegó.

¿Por qué no? ¿No me caí al agua? Es hora de llamar al Sabio, tal vez.

Recibido. El cuerpo de un slime opera exclusivamente con mágiculas. El oxígeno es innecesario y, por lo tanto, también lo es la respiración. Es por eso que usted no ha estado involucrado en ese comportamiento.

Oh... Verdad. No estaba prestando atención, pero supongo que no había respiración, ¿no es así? Tenía sentido. ¡Incluso después de noventa días, todavía estaba aprendiendo algo nuevo!

Pero ahora no era el momento de celebrar. Me había caído al agua, y aunque no muriera, todavía me ponía en un aprieto. ¿Ahora qué? Realmente no podía decir si estaba flotando o hundiéndome. Mi falta de extremidades impedía cualquier intento de nadar. ¿Terminaría tarde o temprano en la parte inferior y sería capaz de arrastrarme hacia la superficie? ¿O estaba condenado a balancearme en medio de la corriente, sin llegar a ninguna parte?

Aunque, en todo caso, se sentía menos como un torrente violento y más como si me estuvieran sacudiendo en una cuna. Muy suavemente mecido. Se sentía bastante bien, incluso...

Algo me dijo que esto no era agua corriente después de todo. Tal vez era un lago, no un río. No me sentía como si me estuvieran llevando a ninguna parte. Estaba como moviéndose arriba y abajo, como una bolsa de plástico, y no tenía la sensación de haber tocado fondo alguna vez. Si las cosas seguían así, estaba en un gran problema.

¿Ahora qué?

Justo en ese momento, mis células cerebrales—o mi cuerpo de slime, supongo—idearon un ingenioso plan. Tal vez podría usar todo Depredador en esta agua y luego escupirlo para obtener una propulsión a chorro de agua. ¿Funcionaría eso? Sólo hay una forma de averiguarlo. No es como si pudiera hacer otra cosa.

Así que comencé a beber, llenando mi estómago de Depredador hasta aproximadamente el 10 por ciento de su capacidad. Entonces, lo expulsé como si estuviera retorciendo mi estómago.

La sensación de liberación fue estimulante.

De repente, escuché una voz en mi mente:

Habilidad de Propulsión a Presión de Agua adquirida.

Fue la primera vez que lo reconocía. Esto tenía que ser el llamado Lenguaje Mundial. No había forma de confundirlo, ya que el Sabio hablaba solo cuando se le hablaba, pero las dos voces sonaban exactamente iguales.

Pero no tenía un momento para reflexionar sobre esto. Mientras más presión aplicaba en el agua, más presión sentía sobre mí mismo, y me lanzaba hacia adelante a una velocidad asombrosa, como si estuviera a punto de lanzarme al cielo. La aceleración fue intensa. Honestamente, tal vez fue algo bueno que no pudiera ver. En cambio, me deleité con la sensación de que mi cuerpo se deslizaba a lo largo de la oscuridad.

Bueno, déjame aclarar. Si hubiera podido ver mi entorno, estoy seguro de que el miedo hubiera sido intenso... pero no ser capaz de ver era simplemente tan aterrador.

Si alguna vez has estado en una montaña rusa en un parque de diversiones en la oscuridad total, tal vez entiendas la sensación. Mi mente regresó a mi vida anterior y al único día que pasé visitando cierto paraíso bajo el control de cierto roedor. Al menos *su* mágico país de los sueños ofrece arneses de seguridad.

En este punto, quería golpearme a mí mismo por tener la idea. ¿Y probarlo justo después de pensarlo? ¡Vamos, hombre! ¿Qué sucedió con algún tipo de, ya sabes, control de seguridad preliminar?

El terror estaba empezando a afectar mi línea de pensamiento. ¿Cuánto tiempo seguiría acelerando? ¿Cuánta agua escupía, de todos modos?

Cuando ese pensamiento se me ocurrió, sentí que mi cuerpo chocaba contra algo y rebotaba en él. Me preparé para una ola de dolor paralizante. El cual nunca llegó.

¿Huh? ¿No debería haberme dañado? ¿O me dañó, y simplemente no lo sentí o algo así?

Recibido. Ha adquirido Cancelación de Dolor, el cual interrumpe la creación de dolor. Su Resistencia a Ataque Cuerpo a Cuerpo ha reducido la cantidad de daño recibido. La cantidad de daño que su cuerpo ha sufrido es del diez por ciento. La habilidad de slime intrínseco Auto-regeneración ha tenido efecto. ¿Le gustaría apoyarlo con su habilidad única Depredador?

Sí

No

Oh, ¿así que me lastimé un poco entonces? Tenía sentido. No estaba seguro de si esto era algo bueno o malo, pero mientras supiera que algo estaba pasando, entonces tal vez no necesitaba sentir dolor después de todo. Haría ciertas cosas más fáciles.

Sin embargo, Depredador de apoyo, ¿huh? Realmente no lo entiendo, pero seguro. "Sí".

En ese momento, fui recibido con la sensación de que de repente había perdido parte de mi masa corporal. Después de un tiempo, sentí que volvía. Mis piezas dañadas habían sido Depredadas, analizadas, y reparadas. Hablando de un cuerpo útil a tener. Debería probar más tarde para ver cuánto de eso puedo permitirme perder antes de que me desmaye. Era demasiado peligroso meterse con los detalles, pero creo que podía permitirme prescindir de al menos un poco a la vez, así que...

Algo me dijo que me estaba poniendo un poco demasiado cuidadoso, de todos modos. Tenía una reserva de pociones de recuperación, que ni siquiera tenía que usar. Y hubiera pensado que perder una décima parte de mi cuerpo sería un problema bastante serio, pero ahora sabía que podía regenerarlo en el espacio de diez segundos. La próxima vez que me dañe, intentaré usar esas pociones.

Entonces, ¿dónde estoy, me pregunto? Asegurándome de que mi cuerpo volviera a la normalidad, comprobé mi entorno. Sin contar qué tipo de monstruos peligrosos podrían estar cerca. Estaba fuera del agua, pero tal vez había cosas aterradoras y espeluznantes esperándome del otro lado.

Lentamente, cuidadosamente, comencé a tomar acción.

Parecía como si cada vez que hacía algo “cuidadosamente” significaba que estaba a punto de estar expuesto a un montón de peligro. Sin embargo, estaba seguro de que era solo mi mente la que me estaba engañando.

Y ese pensamiento probablemente no me hizo ningún favor, porque...

¿Puedes oírme, pequeño?

Escuché algo.



¿Pequeño? Probablemente no sea nadie más que yo, ¿verdad?

No era una voz, exactamente, pero era algo que podía reconocer más directa e instintivamente en mi mente. No tenía oídos para escuchar de todos modos.

¡Hola! Puedes escucharme, ¿no es así? ¡Respóndeme!

¡Bueno, no jodas! Pero, ¿cómo se supone que debo responder sin boca? Como experimento, intenté pensar *¡Cállate, calvo!* en mi mente—no como si este tipo pudiera escucharlo ni nada. Pero ¿cómo iba a llegar a alguna parte si no podía ni siquiera dar una—?

... ¡Oh ho! Te atreves a llamarme calvo, ¿cierto...? Más bien, un montón de nervios cargado en un cuerpo tan pequeño, ¿no? Tenía la esperanza de darle a mi primer invitado un poco de amabilidad, ¡pero parece que tienes prisa por morir!

Uh-oh. Cielos, podría haberme advertido que eso funcionaría primero. Y tampoco tenía idea de con quién estaba tratando. Bueno, eso fue todo. Mi derrota. Es hora de una disculpa.

¡Lo siento! ¡No sabía cómo responderte, así que solo intenté decir lo primero que se me vino a la mente! ¡Realmente lo siento por eso! ¡No puedo ver nada ahora mismo, así que no tengo ni idea de cómo te ves!

¿Eso llegó? Fue una grosería llamar calvo a este tipo cuando incluso no podía verlo, supuse. Si lo fuera, probablemente solo presioné algunos botones muy delicados.

Jeh-jeh-jeh... Eh-ja-ja. ¡Ahh-ja-ja-ja-ja-ja-ja!

La risa resultante vino en tres niveles distintos. Una obra maestra. Entonces, ¿estábamos bien ahora, o—?

Qué fascinante. Supuse que habías reaccionado como tal al verme, pero no puedes, ¿eh? La mayoría de los slimes son monstruos de bajo nivel, incapaces de pensar conscientemente mientras atraviesan el ciclo de absorción, división y regeneración. Es raro, de hecho, que alguna vez deje su hábitat.

¿De qué estaba hablando *ahora*? ¿Estaba más curioso que enojado, entonces, o...? De cualquier manera, este fue mi primer contacto con otro ser inteligente. La primera conversación en mi nueva vida. Quería mantenerlo amigable.

Hiciste que despertara mi curiosidad, slime, por la forma en que tan ansiosamente te estrellaste contra mi cuerpo. Los poderes regenerativos que acabas de mostrarme me asombran. ¿Eres un monstruo con nombre, tal vez, o uno único?

¿Un qué? ¿Y un qué? ¿Dilo nuevo? Lo siento, no entiendo lo que quieres decir. Solo he estado vivo aquí por noventa días...

Hmm. Supongo que, con tu consciencia, nunca fuiste destinado a ser simplemente un slime. Los monstruos con nombre son aquellos a quienes se les ha asignado un nombre exclusivo. ¿Pero solo noventa días? Ridículo. ¿Eres único, entonces?

¿Definición de “único”...?

Un monstruo único es un individuo que de repente ha obtenido habilidades inusuales, semejante a la mutación. Ocasionalmente nacen en áreas con altas concentraciones mágicas... ¿Quizás naciste de la masa de mágiculas que se escapó de mí, entonces?

¿Muh? ¿Qué diablos?

Tratemos usando mi conocimiento del mundo anterior para suscitar esto. Este tipo (lo llamaré un tipo por conveniencia) había estado filtrando magia por toda el área local. Era tan gruesa, de hecho, que dio a luz a un monstruo. Un slime. Yo. ¿Eso era todo?

Hmm. Ningún monstruo ha estado cerca de acercarse a mi dominio en los últimos trescientos años. ¡Si naciste de mi fuerza mágica, entonces tal vez, de hecho, eso te dio el poder de tocarme y vivir para contarlo!

Oh... Así que eres como, ¿mi papá, entonces?

No, no tu padre por sangre. No tengo habilidad reproductiva, es decir. Algunos monstruos la realizan, y otros no, ya ves.

¿En serio? Porque pensé que esa especie llegó con el paquete por defecto. Pero si acabo de salir espontáneamente de la magia o lo que sea, tal vez no lo necesites, ¿huh?

... Tus habilidades intelectuales me sorprenden. Muy pocos, de hecho, son los monstruos que poseen algo por el estilo. Entre todos los monstruos, solo los nacidos de magia tienen sensibilidad en la forma en que tú o yo la entendemos.

El comentario continuó por un tiempo. Pero lo más importante de lo que aprender fue que aparentemente los humanos también existían en este mundo. Luego estaban los no humanos, especies muy cercanas a la humanidad en naturaleza y dotados de habilidades reproductivas. Estas incluían razas como elfos, hobbits, enanos y otros tipos de hadas, y generalmente estaban aliados con los humanos.

Además de eso, tenías razas como goblins, orcos, hombres lagartos, etc., que eran hostiles hacia la humanidad y, como resultado, los trataban como monstruos. Sin embargo, esta animosidad no era inherente a su biología, por lo que el mestizaje era completamente posible.

Después estaban las—“alguien nacido de la magia”, el término general para aquellos que surgieron de la magia misma, monstruos que experimentaron una repentina mutación y seres conscientes evolucionados a partir de animales o bestias mágicas. Tenían inteligencia y capacidad reproductiva, pero solo dentro de su propia subespecie. En sus castas sociales superiores existían titanes, vampiros, demonios y otras especies de vida más larga— todos igualmente capaces de tener descendencia, aunque rara vez lo hacían, ya que su abrumadora fuerza mágica los hacía casi inmortales, obviando la necesidad de dejar descendientes.

Estas diversas especies inteligentes y reproductoras eran hostiles a la humanidad y se las conocía colectivamente como la “raza nacida de la magia”. Y leyendo entre líneas, la impresión que tuve fue que los nacidos de la magia no eran tan abiertamente hostiles hacia los humanos como los humanos temían y codiciaban sus poderes. Sin embargo, seguía siendo cierto que ambas partes luchaban por sus propios espacios de vida.

Estos diversos monstruos habían sido clasificados por niveles de peligro. Los rangos superiores de los nacidos de la magia estaban llenos de algunos muy poderosos desgraciados*—todos capaces de arrasar un solo pueblo

humano si les daba la gana. No es el tipo de chicos que te gustaría pasar el rato.

Así que mi nuevo compañero continuó por un tiempo—sobre cómo había luchado contra un nacido de la magia de nivel superior en el pasado, y etc. Finalmente, el tema volvió a mí.

Como te dije, entonces, carezco de la capacidad de producir descendencia. La razón es simple... Porque no necesito hacerlo. Soy de la raza dragón—uno de los cuatro únicos en el mundo, ambos, único y perfecto de mi especie. ¡Por este medio me conocerás como Veldora, el Dragón Tormenta! ¡Mi esperanza de vida es infinita, mi carne inmensurable! Mientras mi voluntad permanezca intacta, estaré vivo. ¡¡Ahhhhh-ja-ja-ja-ja-ja-ja-ja!!

Él pudo haberse saltado la risa. Entiendo. Entonces no necesitaba tener hijos, porque iba a vivir para siempre, ¿verdad?

Y aunque este tipo tardó un poco en llegar al punto, mencionó algo que no quería pasar por alto.

Veldora era el Dragón... ¿Tormenta?

Además, si le gustaba tomar un buen golpe de un nacido de la magia de nivel superior, él era... como, bastante duro, ¿no es así?

Utilizando mi conocimiento de las cosas de la Tierra, traté de imaginar a Veldora el Dragón Tormenta, sin duda sentado frente a mí en este momento. No me gustó lo que mi mente pensó. Él parecía estar actuando cortésmente conmigo, y eso lo hacía aún más espeluznante.

¿Y ahora qué...?

W-Wow, ¿de verdad? ¡Bueno, gracias por toda esa guía útil, señor! ¡Supongo que será mejor que esté de regreso entonces!

Trate todo lo posible por huir.

Detente. Te lo he dicho todo sobre mí. Ahora es tu turno, ¿no estarías de acuerdo?

Probablemente no debería haber esperado otro tratamiento. HmMMM. ¿Él quería saber sobre mí? Si le dijera sobre mi viaje milagroso desde un planeta alienígena, ¿me creería? Él parecía maravillarse de lo inteligente que yo era para un slime—si intentaba inventar algo, dudaba de que caería por ello. Tal intento parecía una buena manera de cavar mi propia tumba.

Bueno lo que sea. Si él no me creía, trataría con ello entonces. Invocando mi resolución, le dije a Veldora todo lo que me había sucedido hasta ahora.

.....

.....

...

Así que... Sí. ¡Aquí estoy, supongo! Ha sido súper difícil, ¿sabes?

Mientras prudentemente mantuve el tema de mis habilidades sin explorar, entretuve al dragón con mi historia de siendo apuñalado, despertando como slime, y todo lo demás que sucedió en el camino a su dominio.

Fue un poco raro cómo... bueno, no áspero, todo sonaba cuando lo pongo en palabras. Pero fue difícil para mí de todos modos. Y la peor parte fue cómo yo estaba literalmente operando a ciegas durante todo el camino. Si una linda señorita me pasara en el camino más adelante, ¿alguna vez llegaría a verla? La idea me entristeció un poco.

Hmm. Así que, ¿un transmigrante, entonces? Tus orígenes son bastante raros, de hecho.

¿Huh? ¿Son Y tú... ¿“Transmigrante”? ¿Esto no es una gran sorpresa para ti?

¿Qué pasa con esa reacción? ¿Entonces estos “transmigrantes” eran lo suficientemente comunes como para tener un nombre para ellos? ¿Qué era tan raro sobre eso, entonces?

Hmph. Ves transmigrantes, en ocasiones. Sus recuerdos del pasado son quemados en sus almas, debido a una poderosa voluntad. Hay algunos, de hecho, que conservan todos los recuerdos de sus vidas pasadas. Pero un transmigrante de otro mundo... Eso es bastante raro. Un alma normal, por sí misma, no tendría ninguna esperanza de sobrevivir a un viaje a través de los reinos. Se disolvería a mitad de camino, llevando sus recuerdos consigo. Alguien mantiene su mente llena y renace como un monstruo por pura magia... No puedo recordar ningún ejemplo del pasado para eso. Muy... peculiar, de hecho.

Transmigrantes de otros mundos, al parecer, solo conservaban parte de sus recuerdos en el mejor de los casos. Alguien como yo, quien todavía los tenía a todos, era bastante desconocido—no es que me importara demasiado.

Él acababa de decirme algo que no podía ignorar. Un alma, ¿“por sí misma”...? ¿Podías viajar a este mundo sin reencarnarte o algo así?

Huh. ¿Soy tan inusual? Porque seguro que no se siente de esa manera... ¿Hay personas, entonces, que vienen de otros mundos sin ser trans-lo que sea?

Las hay. Ninguno ha logrado viajar a otro mundo desde aquí, pero hay más de unos pocos que han completado sus viajes aquí desde otros lugares. Se los conoce como “visitantes” u “de otros mundos” y tienen conocimiento de cosas que no existen en este mundo. Ellos adquieren, según he escuchado, algún tipo de poder especial cuando hacen el viaje hasta aquí. Más allá de eso, hay registros de transmigrantes que—como dije—tienen conocimiento de otros mundos. No obstante, no todos ellos eligen identificarse abiertamente como tales, imagino.

Interesante. No sabía si provenían del mismo planeta que yo, pero podría ser bueno conversar un poco con ellos. Incluso podría haber algo de Japón, por lo que sabía. Probablemente fuera mejor para mi cordura tener un objetivo mientras estuviera aquí, además.

¡Ya veo, ya veo! En ese caso, creo que intentaré rastrear a algunos de estos “de otros mundos”, como los llamaste. ¡Quizás encuentre a alguien de mi propio país!

Bueno, un momento. Dijiste que no puedes ver, ¿no?

Oh, uh, sí. ¿Y? Era un dolor en el culo, sí, pero mientras me tomara mi tiempo y evitara que me mataran, estaba seguro de encontrarme con otros compañeros visitantes. Probablemente.

Déjame ayudarte a ver, entonces.

Um, ¿qué? Maldición. Este tipo... Quiero decir, Veldora el Dragón Tormenta... Estaba actuando demasiado bien conmigo, ¿no es así? ¿Podría realmente confiar en él?

Uh, ¿en serio?

En efecto. Con una condición, sin embargo. ¿Qué dices?

No me gustó el sonido de eso, pero... ah, qué diablos.

¿Qué tipo de condición?

Una simple. Cuando te conceda la capacidad de ver, te ruego que no me temas. Eso, y te pido que vengas a visitarme y me hables nuevamente. Eso es todo. ¿Confío en que mis términos sean agradables para ti?

¿Eso es todo? ¿Estaba él seguro? Que dragón solitario Supongo que no había nadie más en lo alto. No es de extrañar que no pudiera dejar de hablar conmigo—Debo haber sido su primer compañero de conversación en años.

Si hubiera tenido mi preferencia, hubiera dicho que este dragón era una total presa fácil. Podría haber estado dándome una línea todo este tiempo, incluso, diciendo que era un dragón. Tal vez los dragones en este mundo ni siquiera eran tan poderosos en primer lugar.

Je. Este fue un trato bastante bueno.

¿Es eso realmente todo lo que necesitas?

Sí. Para ser honesto contigo, fui sellado aquí hace trescientos años. Desde entonces, he tenido tanto tiempo libre en mis manos, estaba prácticamente loco de aburrimiento. ¿Qué piensas?

Bueno, si eso es todo lo que necesitas, ¡tienes un trato!

Bien. Es una promesa entonces... y confío en que mantendrás tu parte del trato.

*¡Por supuesto! ¡Tal vez no vea, pero puedes contar conmigo, hombre!
¡Simplemente pregúntale a cualquiera en la Tierra! ¡Ellos responderán por mí!*

Esperemos que no lo intente. Eso sería malo.

Muy bien. Hay una habilidad conocida como Sentido Mágico. ¿Puedes usarla?

Oh, aquí vamos de nuevo. Más muros con los que lidiar. Tan injusto.

No, no puedo. ¿Qué tipo de habilidad es esa?

Te permite percibir las partículas de magia flotando a tu alrededor. No es una habilidad muy poderosa, y todo lo que ofrece es una referencia visual, por lo que no es difícil de adquirir.

Oh... Suena bastante fácil.

En efecto. Puedo manejarla tan fácilmente como yo puedo respirar. Apenas me molesto en pensar sobre ello.

¿En serio? Entonces, una vez que aprenda eso, ¿podré volver a ver?

Precisamente. Este mundo está cubierto de enorme magia, aunque no está distribuida uniformemente en toda su superficie. ¿Sabías, también, que la luz y el sonido tienen las propiedades de una onda?

Sí, he oído sobre eso. Ondas de luz y sonido.

Ah. Que inteligente de ti ¿Aprendiste eso en tu mundo pasado? Deberías haberlo hecho, apuesto. Pero, de hecho, podrás observar cómo estas ondas perturban las partículas cercanas de magia, luego usa esa información para calcular cómo se ve y suena el área a su alrededor. Simple, ¿sí?

¿Um? ¿No realmente? ¿Qué tipo de patrañas fue eso? Yo, um, no estoy realmente seguro de si eso suena simple o no, en realidad...

¿No? ¡Pero eso es lo que le permite a uno continuar luchando incluso después de perder tanto la vista como el oído! Te protege de los ataques sorpresa, y eso es todo menos un requisito para la supervivencia aquí, ¿no es así?

S-Sí, pero... ¿podemos saltar toda esa charla de lucha y hacer que vuelva a ver, tal vez?

Mmm... Muy bien. Permíteme ayudarte a adquirir esta habilidad, entonces. Este es el único método que conozco.

E-Espera, ¿puedes hacer eso? Soy una especie de recién nacido aquí...

No te preocupes Tienes tus recuerdos de tu vida pasada, ¿no? Y allí, obtuviste conocimiento sobre la naturaleza de la luz y el sonido. Sin eso, ni siquiera yo podría ayudarte, apuesto. La suerte está de tu lado, en serio.

Cierto. Supuse que sería difícil explicar la vista a alguien que no puede ver nada. Ciertamente no pude manejarlo. Leí en algún lado que Helen Keller aprendió a hablar solo siguiendo las pistas que aprendió antes de quedar sorda a los dos años. Tal vez podría usar mi conocimiento de la Tierra para aprovechar este “Sentido Mágico” para descubrir cómo era el mundo a mi alrededor...

Vale la pena intentarlo, supuse. Esta ceguera estaba llegando a ser un dolor masivo. Además, tenía al Sabio de mi lado. Podría solucionar esto.

¡Estoy listo para aprender, señor!

Ahora, ahora, no hay necesidad de tal pasión. Es bastante simple. Primero, intenta mover la magia a tu alrededor con la fuerza de tu cuerpo.

Tenía una idea de lo que quería decir. Era la habilidad que probablemente me había adaptado para salir del agua hace un momento.

¿Así?

Me tensé, tratando de imaginar la fuerza que circulaba por mi cuerpo. Podía sentir algo moviéndose dentro—las mágiculas de los que mi compañero estaba hablando. No había sido consciente de ello en el agua, pero parecía que podía ajustar la fuerza por cuánto me tensara. Antes, no había estado controlando el agua tanto como estaba controlando la magia danzando en ella. Estaba ejercitando mis músculos mágicos, y las partículas a mi alrededor estaban reaccionando. Vino a mí sorprendentemente rápido.

Mmm. Estás más dotado en esto de lo que pensaba. Ahora, ¿ves la diferencia entre la magia que se mueve dentro de ti y la que está fuera de tu cuerpo?

Whoa. Quizás esto en realidad era fácil. Tal vez yo era más sensible a la magia que absorbía ahora que era consciente de la forma en que vivía.

¡Bueno, seguro! Como, eso es lo que he estado comiendo todo el tiempo, ¿verdad?

¡Je-je-je! Si entiendes tanto, el resto es un juego de niños. Todo lo que necesitas es sentir los movimientos de las partículas fuera de ti.

Sí, eso no entendí. Pero le di una oportunidad, haciendo lo que me dijeron y sintiendo las partículas que me rodeaban. Y descubrí que podía.

Pude sentirlos colgando en el aire, montando corrientes de aire, moviéndose—todo tipo de sensaciones.

Preguntémosle al Sabio acerca de esto.

*Confirmado. Habilidad extra “Sentido Mágico”... exitosamente adquirida.
¿Usar la habilidad extra Sentido Mágico?*

Sí

No

¿Huh? ¿Era así de fácil?

Bueno, seguro—sí, entonces... ¡Hombre, hablando de un apoyo en el que puedo confiar!

En el momento en que invoqué Sentido Mágico, mi cerebro se llenó de nueva información. Una masiva cantidad, algo que mi cerebro humano nunca podría haber procesado—las ondas de luz y sonido presionando cada partícula diminuta alrededor—y lo procesé todo, convirtiéndolo en datos perceptibles.

Lo que pasa con la vista humana es que no te da ni siquiera una vista de 180 grados de lo que está frente a ti. Ahora, de repente, pude “ver” 360 grados completos a alrededor de mí. Las sombras de las rocas a mi alrededor, las vistas a cientos de metros de distancia—en el momento en que giré mi atención hacia ella, pude descubrir qué era. Si aún fuera humano, toda esta información de percepción probablemente habría frito mis circuitos cerebrales. Pero ahora yo era un slime. Mis células podrían proporcionar músculo tan fácilmente como el poder del cerebro.

De alguna manera u otra, soporté el torrente de información. Entonces—

Sincronización de habilidad extra. Sentido Mágico con habilidad única Gran Sabio... Exitosamente. Toda la información ahora será administrada por Gran Sabio.

De repente, mi visión se abrió. La sensación abrasadora del cerebro de antes había desaparecido, y entonces pude ver—tan claramente que era una maravilla que no podía hacerlo antes. Algo me dijo que tener al Sabio a mi lado era casi una trampa. No sería ir demasiado lejos para decirlo de esa manera. Si alguien más lo tuviera, probablemente diría que era contrario a las reglas. Desde que *yo* lo tenía, sin embargo... No hay problema.

Oh, creo que lo tengo. ¡Muchas gracias! Dije, girando mi atención a la criatura en frente de mí.

Mierda. Él realmente era un dragón. Estaba cubierto de escamas que brillaban con un tono oscuro de color negro, más duro que el acero, pero dúctil y flexible. Un gran aspecto malvado...

¡Gahh! ¡¡Eres un dragón!!

Él lucía positivamente demoníaco, elevándose mucho más alto de lo que esperaba. Mi grito interno brotó, saliendo de mí, y no creo que realmente me puedan culpar por eso.



Qué sorpresa. Me siento mal por haber pensado que este tipo era de tamaño mascota. Esto era... de verdad. Absolutamente sin duda.

El cuerpo, asombrosamente similar al de un dragón de estilo occidental, brillaba como obsidiana. Había seis dedos en cada “mano”, equipados con garras que parecían listas para romper lo que encontraran. El par de alas en su espalda—una más grande que la otro—llegaron a un punto en sus respectivos extremos, como espadas pulidas a la perfección y listas para cortar.



Luego de una observación más cercana, las ominosas escamas que cubrían todo su cuerpo en realidad irradiaban una luz purpúrea oscura—una mezcla, tal vez, de su color natural y la fuerza sobrenatural que hacía su paso a través de la superficie. Había algo extrañamente bello en su vasta forma, la imagen de majestuosa dignidad. Comencé a lamentarme por ser tan rudo cuando no podía asimilarlo todo, pero todo era agua debajo del puente.

Resultó, por cierto, que yo era de hecho de forma ovalada. Como un pequeño bollo. Especie de una... ¿luz turquesa, tal vez? Más claro que el cielo de la luz del día, pero no por mucho. Un color bastante elegante, pensé. Es una pena todo el asunto de ser un slime.

Recuerdas tu promesa, ¿no? Y teniendo en cuenta tus quejas anteriores, aprendiste bastante rápido, ¿no?

¡Oh, por supuesto! Estaba bromeando un poco, es todo. Puedo ver muy bien, y además puedo escuchar ahora también. ¡Realmente aprecio esto!

Hmph. Podrías haberte tomado tu tiempo...

Así que él estaba bien después de todo. Una mirada un poco escalofriante, pero era terriblemente amable conmigo, sin una buena razón. Él realmente *estaba* solo, imaginé. Era desafortunado que se viera de la manera en que lo hacía. Algo así como esa pequeña historia sobre el pobre demonio rojo que quería hacerse amigo de los humanos.

Entonces, ¿qué piensas hacer a continuación?

Bueno, para empezar, creo que también podría buscar a otros seres de mi país de origen. No es que me preocupe demasiado si no lo hago, pero... ya sabes.

Encontrar algunos sería mejor, pero no es como si tuviéramos la garantía de ser amigos rápidamente. Además, con mi nueva visión, explorar el mundo podría hacer maravillas para mí. Captando la luz y el sonido a mi alrededor acababa de expandir mi mundo mil veces. Ahora, finalmente, podría decir adiós a mis días de literalmente masticar en mi pequeña cueva o lo que sea.

Ese dragón, sin embargo.

Cuanto más lo miraba, más siniestro y terrorífico parecía. Y, sin embargo, no se movió ni una pulgada. Mencionó un sello de trescientos años, ¿verdad?

Por cierto, Veldora, dijiste algo sobre ser... ¿sellado?

¿Mm? Ah. Sí, quizás subestimé ligeramente a mi oponente. Eventualmente comencé a pelear con, digamos, más urgencia, pero... ¡ya era demasiado tarde para entonces!

El dragón sonaba casi orgulloso de su rendimiento perdedor. La magia era una cosa, pero dudaba de que hubiera una espada o una lanza en este o cualquier otro mundo que pudiera arañarlo. No era como si ya supiera mucho de este mundo— ¿tal vez estaba lleno de horribles monstruos aún más poderosos que él, o algo así?

¿Fue tu oponente tan duro?

Ella era... bastante fuerte. Ella era lo que los humanos llaman una “héroe”, una bendecida con la tan llamada protección divina.

¿Una héroe? Mis días frente a una consola de juegos me habían familiarizado con ese término. Sin embargo, simplemente hacer cosas de héroe no te convertía en material de cazar de dragones. Una gran cantidad de juegos recientes habían convertido sus llamados “héroes” en floretes o parodias de sí mismos, además. Tal vez las cosas todavía eran un poco más tradicionales por aquí.

Ahora que recuerdo, continuó Veldora, la héroe también dijo que fue “invocada”. Tal vez provenga de la misma área que tú.

¿Oh? No sé... De dónde vengo, nadie es tan fuerte, ¿sabes?

Quizás, pero muchos de otros mundos vienen aquí con poderes especiales. Poderes que son tallados en sus almas en medio de su viaje. El invocado siempre tendrá una de esas habilidades—una habilidad única, una exclusiva para ellos y solo para ellos. A diferencia de los de otros mundos que vienen aquí por puro accidente, estas personas tienen un alma lo suficientemente fuerte como para soportar el estrés del proceso de invocación. El hecho de que dicho proceso de invocación rara vez tenga éxito en este mundo lo demuestra.

Cuando dices “proceso de invocación”, ¿te refieres a... magia, o lo que sea?

Precisamente. Un proceso requiriendo al menos treinta magos para llevar a cabo una ceremonia que dura más de tres días. Rara vez tiene éxito, pero se

considera como un arma poderosa para tener en el arsenal, en caso de surgir la necesidad.

¿Un arma?

Mm. Aquellos invocados de esa manera están atados por una maldición mágica sobre su alma, incapaces de resistir las órdenes de sus maestros.

Whoa, ¿en serio? ¿No hay derechos humanos ni nada?

¿Derechos humanos? ¿Qué derechos uno podría esperar en este, de todos los mundos? No consideres tales fantasías en este reino, pequeño. La única ley que reina aquí es la supervivencia del más apto. Podría, como dicen, hacer lo correcto.

Bueno, huh. Si te invocaron a este mundo, no tenía sentido esperar que tus antiguos valores se aplicaran aquí, supuse. Es difícil aceptar eso.

Entonces, ¿estás diciendo que los demás son tratados como esclavos aquí?

No. Depende. No se les aplica un Sello de Dominación. Si la sociedad los acepta, son libres de vivir sus vidas a su antojo. Pueden convertirse en aventureros o similares. Muchos otros aventureros de otros mundos han buscado mi cabeza... ¡Pronto aprendieron el error de sus caminos! ¡¡Hyaaa-ja-ja-ja-ja!!

Entonces, solo te obligan a servidumbre si fueras invocado aquí, ¿huh...?

No “servidumbre”, exactamente, pero supongo eso, sí. Me gusta creer que sé una gran cantidad sobre los humanos, pero “gran cantidad” no es todo.

No... Eres un dragón, además.

Por cierto, él sabía *demasiadas* cosas como un dragón. Al menos conversando juntos me puso de su lado bueno—lo suficiente como para responder todas mis preguntas. Seguimos hablando—Veldora y yo, dragón y slime, sobre todo tipo de cosas.

¿Cómo había ido a la pelea con esta héroe?

¿Qué tan fuerte era ella?

Su piel era de color pálido, me dijo el dragón; sus labios eran rojos y pequeños. Su largo cabello era de un tono oscuro plateado, recogido en una sola cola de caballo. Era delgada, no tan alta, más bien pequeña para un humano.

Aparentemente, su rostro estaba cubierto por una máscara, pero no había duda de su belleza. Le pregunté si esta belleza era suficiente para distraerlo, ya sea él fuera demasiado engreído para defenderse apropiadamente. *¡Suficiente de tus tonterías!* me gritó de vuelta.

Aparentemente llevaba una espada larga y curva. Una “katana”, se llamaba. Ella no se molestó con un escudo. Aprovechando dos habilidades únicas—Separación Absoluta y Encarcelamiento Ilimitado—y una gran cantidad de otras magias, ella, como Veldora lo expresó, lo “abrumaron”. Había más que un rastro de satisfacción nostálgica en su voz, o eso me pareció a mí.

Algo que aprendí mientras hablábamos era que este dragón... creo que realmente le gustaban los humanos. Siguió llamándolos “débiles” y “basura” y tal, pero por la forma en que lo dijo, él nunca mató deliberadamente a nadie que lo atacara. No, a menos que salieran de su camino para irritarlo. Una vez, hace tres siglos—solo *una* vez, enfatizó—una cierta cadena de eventos lo hizo reducir una ciudad entera a las brasas. Eso fue lo que hizo que las personas enviaran un héroe por él, y ahora—gracias al Encarcelamiento Ilimitado de esa héroe—él estaba en su situación actual.

Ya tuve problemas para descifrar mis propios sentimientos sobre muchas cosas. De otras personas, solo podía adivinar. Pero estaba empezando a darme la impresión de que, bueno, tal vez este no era tan mal dragón en absoluto. Quiero decir, me gustaba. Y ya no estaba tan asustado como antes.

¡Muy bien! Bueno, um... ¿Qué piensas? ¿Amigos, entonces?

Fue una especie de... no, *realmente* embarazoso decirlo así. Me habría sonrojado en ese momento, si pudiera.

¿Q-Qué? ¡¿Un mero slime, atreverse a buscar la amistad de la poderosa bestia temida en todo el mundo como Veldora el Dragón Tormenta?!

Oh, um, no tienes que hacerlo si no quieres, pero...

¡Tonto! ¡¡Tonto, tonto!! ¡¿Quién dijo algo sobre no desearlo?!

Oh, ¿no? De acuerdo, entonces, um... ¿ahora qué?

—Mmm, en efecto... Si insistes... supongo que podría considerarlo...

Pude sentirlo mirándome furtivamente. Hubiera sido una cosa si hubiera sido una linda chica sentada a mi lado en el cine, pero era otra muy distinta cuando se trataba de una bestia mítica que gestionaba la muerte. No es divertido. Muy gracioso.

Síp. Yo insisto. ¡Está arreglado! ¡Y si no te gusta, entonces cuidado, porque nunca volveré!

¡No! —Ah, que así sea. Me convertiré en tu... amigo. ¡Espero que aprecies el gesto!

Je. Me preguntaba si podría manipular a los otros tres dragones que mencionó de esta manera. Me hicieron explotar a la gente, y él fue hecho para ser explotado. Una combinación perfecta.

¡Bueno, en el futuro entonces!

¡En efecto! ¡Al futuro!... Ah, sí, déjame darte un nombre. A cambio, nos darás uno a los dos.

¿Huh? ¿Por qué? ¿De dónde vino eso?

Se tallará en nuestras almas el hecho de que somos del mismo rango. Algo similar a los nombres de familia que usan los humanos—excepto que mi

nombre, para ti, también proporcionará una especie de bendición divina. Todavía no tienes nombre ahora, pero a través de esto, te convertirás en un monstruo con nombre.

Mmmm.

Así que, ¿él quería que tuviera un nombre común para compartir? ¿Y a cambio, obtendría mi propio nombre y todos los beneficios de estatus de monstruo nombrado? Mejor pensar algo bueno. Soy terrible en estas cosas...

Bueno, dijiste que eras un dragón tormenta, así que... no sé, ¿"Tempest" o algo así?

Ugh. Algo infantil lo sé, pero me sonó genial, así que—

¡Perfecto! ¡Que así sea! Un maravilloso timbre para ese título, sí.

¿Le gustó?

*¡A partir de hoy, me llamarán Veldora Tempest! Y tú... Te llamarán Rimuru.
¡Proclama al mundo que tu nombre es Rimuru Tempest!*

Por lo tanto, el nombre fue grabado en mi alma. No es que me hiciera demasiado daño. O mis habilidades. Pero en algún lugar, muy dentro de mi alma, algo *hizo* cambiar un poco. Supongo que lo mismo podría decirse de Veldora. Y así es como nos hicimos amigos.

Bueno, supongo que era hora de irme. Pero antes de eso:

Hey, tenía algo que quería preguntar antes de irme, pero... ¿no puedes hacer algo con respecto a ese sello?

No con mis poderes, no. Alguien con una habilidad única en el mismo nivel que la héroe sería necesario para que haya siquiera una posibilidad.

¿No tienes ninguna, Veldora?

Sí, pero ahora que estoy sellado, no puedo acceder a ninguna de ellas. La telepatía es todo lo que puedo manejar en este momento.

El Encarcelamiento Ilimitado de la héroe podría mantener cautivo a su objetivo en un número infinito de espacios imaginarios durante todo el tiempo. No era una barrera débil que permitiera la interferencia casual con el mundo real. Mirando hacia atrás, debería haberme parecido extraño que Telepatía fuera posible, incluso. No era el tipo de cosa que se rompería con el tiempo—pero dado que él podía tener cualquier contacto con el mundo real, e incluso intercambiar mensajes, tal vez decía más acerca de Veldora. Sin embargo, ninguno de nosotros notó esto en ese momento.

Bueno, aquí, déjame probar algo...

Rodé hacia Veldora y golpeé mi cuerpo contra él.

Invocando habilidad única Depredador para consumir habilidad única Encarcelamiento Ilimitado... Fallido.

Pensé eso, pero no, yo ciertamente no era del calibre de héroe. Con una luz deslumbrante, mi habilidad única trató de hacer su trabajo, pero rebotó débilmente sin ningún comentario adicional. Pensé que podría haber hecho una pequeña rasgadura, pero eso fue todo. La barrera se repararía a sí misma en breve, sin duda. Esperaba que esa habilidad única en una habilidad única resultara en algo, pero no fue así.

Sin embargo, ¿había algo que pudiera hacer? Alguna cosa...

Recibido. Análisis parcial de la habilidad única Encarcelamiento Ilimitado completo. Reportando una ruta de escape potencial.

No es posible escapar de un cuerpo físico. La posibilidad de destruir la prisión por dañarla físicamente es cero. No se puede analizar una ruta de escape que implique la anulación del espacio imaginario. Uno debería ser atrapado dentro de la misma situación de Encarcelamiento Ilimitado para poder analizarla desde adentro. Esto es actualmente imposible.

La probabilidad de escapar en forma espiritual es del uno por ciento.

Si se prepara un receptáculo espiritual para el objetivo en el exterior para ayudar en la transición, la tasa de éxito es del tres por ciento. Este

proceso es equivalente a la transmigración. Si el objetivo es poco compatible con el receptáculo, él perderá todo recuerdo y habilidades.

Esto concluye el reporte sobre posibles rutas de escape.

—Hmm. Un poco de números bajos, parece. Encarcelamiento Ilimitado no parecía ser más que una membrana transparente desde mi perspectiva... ¿pero el daño físico no hizo nada en contra de eso? Tal vez tenía algún tipo de defensa insuperable adjunta, por todo lo que sabía.

Hey, ¿le hiciste daño a esta héroe? ¿O viceversa?

¡Ah, me alegro de que hayas preguntado! La mayoría de mis ataques fueron evadidos, pero obtuve varios golpes directos... lo cual, lamento, no tuvo ningún efecto sobre ella. Viento Llamando a la Muerte, Relámpago Oscuro, incluso Tormenta de Destrucción no tuvo ningún efecto, a pesar de ser completamente inevitable. Una pérdida total... ¡Todo lo que podía hacer era reír!

Veldora entonces acentuó el punto con una fuerte y abundante carcajada.

Parecía como si también pudieras usar esta habilidad de Encarcelamiento Ilimitado para cubrir tu propio cuerpo, creando un escudo para proteger de un ataque externo. Bastante útil a tenerla alrededor. Esta héroe estaba empezando a sonar completamente omnipotente. Entre eso y Separación Absoluta, ella era casi invencible, ¿no es así? Realmente no me gustaría encontrarme con ella... pero entonces, no tendría que hacerlo. Me hubiera gustado suponer que ella había muerto en los siguientes trescientos años, al menos. De cualquier manera, ella era un personaje difícil.

Entonces, si fuera a sacarlo de aquí, sería transfiriendo su conciencia a un nuevo cuerpo, ¿huh?

Supongo que necesito algún tipo de receptáculo para sacarte de aquí. Incluso si solo está en forma de espíritu, parece que debería ser posible...

No tiene sentido decirle qué tipo de probabilidades él tenía que seguir adelante. Estaría lastimando a Veldora aún más si le bajaba el ánimo.

¿Mm? ¿Hay una manera de salir de aquí? De hecho... siento que mi fuerza mágica se agotará a más tardar dentro de cien años. Mi magia sigue fluyendo de mí, incluso ahora.

¿Sí? Entonces esa es la razón por la cual hay tanta concentración por aquí...

En efecto. Incluso los monstruos de clase alta no se atreverían a acercarse. ¿Viste cómo no había malezas en el suelo? ¡El tipo de plantas que pueden prosperar en esta área es muy raro de hecho!

Cierto. Recordaba todas las hierbas hipokute que había removido a lo largo de mi corta vida. Era tan valiosa, ¿huh?

Sí, entonces... ¿quieres intentar escapar, tal vez? Si tuviera el receptáculo correcto, creo que eso ayudaría a nuestras posibilidades en una cantidad justa... ¿Pero sabes lo que yo necesitaría?

... De hecho, incluso si escapo solo en forma espiritual, sería bastante difícil reunir magia y formar mi núcleo una vez más. Tu creación de una pequeña lágrima en la prisión me ayudó muchísimo, sin dudas. En cuanto a ese receptáculo—el nuevo núcleo, si tú—si puedes traer uno a mí, todo lo que tendré que hacer es atravesarlo. Transmigración, supongo...

¡Sí! Y aquí pensando que él era un poco lento. Él sabía exactamente a lo que me refería, ¿no es así? La misma conclusión exacta que el Sabio había hecho.

Prácticamente, sí. Si es algo que puedo obtener de este lado, podría buscarlo por ti.

Hmm... A decir verdad, no necesito ningún núcleo... Puedes guardar un secreto, ¿confío? Como dije, soy único y el más perfecto de mi tipo. Una creación completamente única, una que toma una forma puramente espiritual. No tengo ningún apego particular a este cuerpo. Es simplemente la fe de aquellos que viven a mi alrededor lo que forma la forma, ya ves.

Ahí iba nuevamente. Escupiendo completas tonterías.

Por lo que pude resumir en la posterior conversación, la idea básica fue la siguiente:

Usando su consciencia sola, él podía reunir mágiculas hacia él para formar un cuerpo físico. Dicho cuerpo estaba, actualmente, siendo recludo en esta prisión, pero esa prisión también impedía que su voluntad recabara la magia que necesitaba. ¿Podría escapar en forma de conciencia sola? No, porque necesitaba algún tipo de receptáculo.

Si simplemente estallara en forma de espíritu, su esencia se esparciría a los vientos como la magia misma, borrando su propia existencia. Esto resultaría en el nacimiento de un nuevo dragón tormenta, de alguna manera, en alguna parte—a estas alturas ya no me importaban los detalles. Pero, para concluir, *tal vez* él podría escapar, pero si lo hiciera, terminaría siendo otra cosa. No le importaría a él.

Demasiado para eso. Pero, ¿y si usara Depredador para consumir a Veldora? Podría analizarlo dentro de mi estómago, o aislarlo y anular el efecto de Encarcelamiento Ilimitado, y él estaría fuera. ¿Eso funcionaría?

Recibido: Es posible almacenar el objetivo Veldora en su estómago a través de la habilidad única Depredador.

¿En serio? En ese caso, si pudiera convencer a él de ello, podríamos irnos. Si no pudiera, él tendría otro siglo de aislamiento antes de verse reducido a la inexistencia. Así que dediqué unos instantes a explicar la habilidad de Depredador a Veldora, y lo que quería hacer con ella. Sería imposible desde el principio sin la ayuda del Sabio, pero...

¡Mwah-ja-ja-ja-ja! ¡Fascinante! Por favor adelante. ¡Me dejo a tu merced!

¿Estás tan preparado para creerme?

¡Pero por supuesto! ¡Sería mucho más divertido atravesar esta prisión contigo que sentarte y esperar tu regreso! ¡Con los dos juntos, este Encarcelamiento Ilimitado podría caer más rápido de lo que pensamos!

Ahora lo entiendo. Él era uno, pero ahora *nosotros* éramos dos. Me gustó su perspectiva.

Entonces, el plan era usar Gran Sabio y Predador para analizar esta bestia, y Veldora trataría de destruirla desde adentro. No me preocupa que Veldora se disipe en mi estómago. Estaba empezando a pensar que esto realmente podría funcionar.

Muy bien. Entonces voy a consumirte, ¿de acuerdo? Date prisa y sal de allí.

¡Je-je-je! ¡Inmediatamente! ¡Me obligarás a no esperar más! ¡Vamos a unirnos finalmente!

¡Bien! Convoqué mis reservas de resolución, tocándolo por un momento— luego activé mi habilidad Depredación. En un momento, la forma masiva de Veldora desapareció de la vista.

Sucedió casi demasiado rápido. Estuvimos hablando hace un momento. Verlo irse de repente me hizo sentir muy pequeño y *muy* solitario. Usando la habilidad en mi primer objetivo creó demasiada resistencia para trabajar, pero con la ayuda de un Veldora totalmente cooperativo en toda su grandeza, no podría haber sido más fácil. Él y el Encarcelamiento Ilimitado fueron absorbidos de una vez.

Sin embargo, una especie de sorpresa, todo encaja en mí. Comprobando el uso de mi estómago... Cielos, ¿25 por ciento? ¿Qué tan grande *era* esa cosa, de todos modos?

Entonces:

¿Realizar Análisis de habilidad única Encarcelamiento Ilimitado?

Sí

No

Será mejor que esto funcione, oré mientras pensaba Sí a mí mismo.



Un cataclismo sacudió al mundo en ese día.

Era la única forma de describir la reacción cuando se confirmó la desaparición del dragón tormenta Veldora. No era todos los días que un monstruo de rango Especial S simplemente desapareciera sin dejar rastro.

Los monstruos, así como los aventureros, se clasificaban en un sistema de seis grados, de la A a la F. Los pros y contras se podían unir a estos grados para una precisión adicional. Este sistema fue implementado por primera vez por un hombre llamado Yuuki Kagurazaka, un rumoreado de otro mundo y uno de los pocos que asumió el rango más alto de “gran maestro” en el Gremio Libre. Fue rápidamente adoptado, gracias a que era mucho más fácil de entender que el anterior sistema de cuatro niveles, algo arbitrario: “novato” → “principiante” → “intermedio” → “avanzado”.

El rango Especial S combinaba el rango S, el cual comprendía enemigos de la clase lord demonio, que merecía algo más que una A, con la etiqueta “Especial” reservada para los de arriba incluso a esa clase—monstruos capaces de calamidades de ingeniería o desastres naturales sin ayuda. Un rango que rompe la escala, existiendo totalmente fuera de los seis tradicionales. Normalmente, un monstruo de rango A solo sería lo suficientemente terrible como para amenazar la existencia de una nación—alguien como Veldora era lo suficientemente peligroso como para hundirlo en desesperación.

Trescientos años de penitencia no habían hecho nada para afectar el rango del dragón como una amenaza natural a nivel desastre. El hecho de que hubiera desaparecido no significaba que no podría renacer en algún lugar, planteando una nueva amenaza en poco tiempo.

Pero veinte días después del reporte inicial de su desaparición, la Sacra Iglesia Occidental emitió un reporte que, por lo que sus investigaciones pudieron determinar, Veldora el Dragón Tormenta ya no existía y no mostraba signos de existir en un futuro cercano.

La palabra se extendió primero en el área alrededor del Bosque de Jura, una amplia llanura salpicada de un gran número de países menores. Una vez que el destino de Veldora había sido ampliamente reportado, cada uno de ellos se puso de pie, el proverbial nido de avispas estimulado a la acción. Cada rey y todos los ministros de cada nación organizan día tras día reuniones de emergencia, reuniendo información y debatiendo qué hacer a continuación.

Era un momento difícil para el Barón de Veryard, ministro del pequeño reino de Blumund, pero no era tan malo como lo era para el hombre que Veryard había llamado a su cámara privada ese día. Este era Fuze, un

hombre tan famoso por sus ojos afilados e implacables como lo era por su pequeña estatura. Él era el maestro del gremio para este reino, una posición que le proporcionaba una gran cantidad de autoridad incluso en una nación tan pequeña.

“Creo que sabes por qué te convoqué aquí”, el barón comenzó al momento en que Fuze cruzó el arco. “Ya has oído sobre el dragón tormenta por ahora, ¿no?”.

Fuze asintió. “Por supuesto, mi barón”, dijo en voz baja y ronca.

“Hmph”, escupió Veryard en respuesta. “Supongo que no debería esperar menos de ti, mi buen maestro del gremio. Ahora, ¿puedo preguntar cómo el gremio intenta responder?”.

“No tenemos planes particulares en este momento, señor”.

“... Lo siento, ¿te escuché correctamente? ¿No tienes intención de actuar?”.

“Sí, señor”, respondió Fuze con una voz desprovista de emoción, preguntando en silencio al barón por qué estaba tan perturbado. “No creo que ninguna acción sea necesaria”.

El barón, que no es muy fanático de esta respuesta, decidió mantener esos sentimientos ocultos. “Relativamente algo extraño que decir, ¿no es así? ¿No es necesario? ¡La desaparición de Veldora el Dragón Tormenta puede augurar más actividad de monstruos en el espacio de días, incluso horas! ¿Y no estas tomando medida alguna contra eso?”.

“Me parecerá bastante extraño hacerlo, señor, tomar esas medidas es tarea del estado. Soy responsable del Gremio Libre, no de proporcionar trabajo voluntario cuando lo encomiendan”.

Esta era la verdad, por lo que respecta a Fuze. El Gremio Libre era una agencia independiente y no gubernamental. Sus miembros no contaban con garantías especiales de seguridad o comodidad—a diferencia de los diversos trabajadores y artesanos del libro mayor del gobierno—sino de los derechos básicos a los que todos los ciudadanos tenían derecho. Su única deuda oficial con el reino vino en forma de impuestos.

Ese era el sistema en Blumund, como lo era en casi todas las naciones que lo rodeaban. Para decirlo de otra manera, el Gremio Libre era un grupo que operaba fuera del marco de cualquier nación—y uno mucho más unificado que un solo gobierno también. Era un hecho que algunas de sus operaciones ocurrieron sin el conocimiento o el consentimiento de estas naciones, sin importar si el gremio pretendía que se lo viera de esa manera o no.

“¿No es la responsabilidad del estado”, continuó dócilmente el maestro del gremio, “proteger los bienes de su gente? De la misma manera, es responsabilidad del gremio proteger las vidas de sus miembros. Ambos tenemos mucho en nuestros platos, supongo”.

Fuze no estaba seguro de si había imaginado la vena azul que acababa de aparecer en la frente de Veryard o no.

Él no lo hizo. El barón sabía que su posición estaba siendo investigada.

“¡Basta de pretensiones, Maestro del Gremio! ¿Cuántos mercenarios puedes proporcionarnos? ¿Cuántos aventureros con experiencia en

combate? ¿Cuál es el tamaño de la fuerza de defensa que puede proporcionar en servicio? ¡Necesito números!”.

El maestro del gremio dio un giro de sus ojos y suspiró. “Yo espero que estemos en la misma línea cuando digo esto, señor, pero le recordaré que no somos un ejército de voluntarios. Si estamos hablando de una movilización basada en los términos de nuestro acuerdo, puedo proporcionarle el equivalente de una décima parte de nuestros miembros. Si desea acceder a algo más allá de eso, bueno, todo dependería de nuestra compensación”.

La población de Blumund era casi exactamente un millón. El registro de membresía del Gremio Libre local ascendía a alrededor de siete mil miembros familiares no incluidos. Por lo tanto, si el reino decidía invocar su acuerdo con el gremio y reunir al 10 por ciento de sus miembros, setecientos en total—estos combatientes se unirían oficialmente al mando del ejército nacional.

Tal orden, por supuesto, se aplicaría solo a los miembros del gremio que pertenecían a Blumund y no a otra nación. Todos los miembros del Gremio Libre caían bajo el mismo letrero, pero sus naciones de origen también se establecieron claramente en los registros por este motivo. Además, si bien una nación tenía derecho a definir su propio período de movilización en virtud de este acuerdo, también estaba obligado a otorgar al gremio un descuento de un quinto en los impuestos recaudados durante todo el período. Esto permitía a los gobiernos convocar rápidamente a una fuerza poderosa, y al gremio para asegurarse de que sus hombres no estuvieran obligados al estado por demasiado tiempo. Para un grupo como el gremio, que estaba obligado a pagar los salarios de todos los miembros desplegados por adelantado, era el enfoque obvio a tomar.

Además, incluso si un gobierno pidiera por cada hombre que tenía el Gremio Libre local, no habría forma de manejarlos. Después de todo, solo la mitad de la membresía de cualquier gremio tenía alguna habilidad de lucha.

Los nobles de Blumund eran completamente conscientes de esto. Normalmente, no tendrían el intento de su primer ministro de intimidar al maestro del gremio en mejores términos... pero los tiempos demandaban lo contrario. Los monstruos se movían, por un lado, pero incluso más allá de eso, tenían motivaciones más apremiantes.

“Muy bien. Basta de esto. ¿Estás tratando de sacarme la verdad, Fuze?”.

Las cejas de Fuze se alzaron ante la mención de su nombre. Veryard raramente, o nunca, lo llamaba por ese. Él giró sus ojos hacia el barón por primera vez.

“El área cerca de la prisión de Veldora estaba destinada a ser absolutamente impenetrable”, él dijo. “Ahora esa ruta puede estar potencialmente abierta a navegación directa—y eso significa que debemos considerar la posibilidad de que el Imperio Oriental tome acción”.

“¡Ah, ciertamente eso!”, respondió el barón. “Ya sea que hayan dejado que Veldora ser o hayan tenido miedo de que se rompa el sello, hemos detectado nuevos movimientos repentinos en el Imperio después de un largo período de silencio. ¿Entiendes lo que eso significa? Si pueden navegar ese bosque, este reino será absorbido instantáneamente. ¡Y podemos olvidarnos de la Sacra Iglesia Occidental brindándonos un apoyo significativo! Los países que rodean el Bosque de Jura no tienen una alianza

significativa entre ellos. ¡Todos nos convertiremos en vasallos del Imperio en un abrir y cerrar de ojos!”.

“¿No hay apoyo de la Iglesia...? Temo que no, no. En primer lugar, nunca estuvieron demasiado interesados en guerras entre meros mortales. Aniquilar a los monstruos es lo que exige su doctrina”.

“Efectivamente. Si pudiéramos hacer que desplieguen incluso a uno de sus paladines, el Imperio no sería tan rápido de moverse... No necesitar prepararnos para los ataques de monstruos nos daría algo de tiempo, al menos”.

“Dudo que algo pueda mover a la Iglesia a la acción”, dijo Fuze. “La destrucción de una nación o dos no afecta sus propias finanzas. No pueden ayudar a todos, ni siquiera a su propia bandada”. Él se tomó un momento para evaluar el rostro del barón. Veryard parecía exhausto, como si hubiera envejecido rápidamente en los últimos días. Era comprensible

Los dos eran amigos de la infancia. Y a pesar de que Veryard era simplemente un barón, si el público supiera del contacto cercano de Fuze con un miembro de la nobleza, crearía una variedad de dificultades para los dos. Ambos tenían que fingir que se usaban para su propio beneficio personal, razón por la cual solían retratar su relación como hosca y resentida.

Se necesitaría más que el poder de un pequeño reino para superar este espinoso obstáculo al que ahora se enfrentan. Pero tal vez, pensó Fuze, su amigo estaba muy ansioso. El Imperio estaba en movimiento, era cierto, pero eso no significaba que debieran esperar un ataque antes del ocaso.

“Pero ¿cómo sabemos que el Imperio tomará acción contra nosotros?”, propuso. “Con mucho gusto realizaré mis propias investigaciones personales sobre el asunto. Te aconsejo que no esperes mucho, pero al menos puedo medir la situación en el Bosque de Jura y en todo el Imperio”.

“... Apreciaría eso”.

Sí. No había garantía de que el Imperio actuaría en contra de ellos. Si fuera así, indudablemente sería con una gran fuerza. Nunca fue una nación para perder el tiempo con pequeñas escaramuzas. No, enviaría casualmente una fuerza de un millón o más y pisotearía a todas las naciones del área, una por una. Reunir un ejército así tomaría tiempo, al menos tres años más o menos. Lo cual no era una cantidad generosa, pero crearía un margen de maniobra para trabajar.

“Será mejor que empiece a reunir información, entonces”, dijo Fuze para cerrar la conversación. “Hay poco tiempo. ¡Me voy!”.

“Gracias...”.

Los dos asintieron y se fueron por caminos separados. Había mucho que hacer.



Treinta días habían pasado desde que tragué a Veldora. ¿Qué había estado haciendo? Bueno, piénsalo. Si un monstruo te estuviera atacando, ¿qué harías?

Quiero decir, yo era un slime ahora. Sería difícil para mí alejarme de un atacante babeante, mucho menos defenderme. Así que me había pasado el tiempo pensando en cómo defenderme.

En el camino, también había estado consumiendo hierbas particularmente extrañas o piedras brillantes que tropecé. Hubo una buena cantidad. Todavía estaba en la región que Veldora describió como llena de magia local, y casi todo lo que encontré allí era hierbas hipokute. Que fue lo que pensé. Más pociones curativas para mí, supongo.

También descubrí que la mayoría de las piedras brillantes y similares eran lo que se llamaba “mineral mágico”, que supuestamente podría ser refinado en un metal más duro que el hierro o el acero y altamente compatible con magia. Esperaba algo un poco menos común, pero ni siquiera sabía si existía oricalco o mineral carmesí aquí, incluso si eran famosos en la Tierra. No debería ser demasiado codicioso.

Así que mientras tomaba todas estas sabrosas hierbas y roca, ¡una idea me vino a la mente!

Si pudiera escupir agua lo suficientemente rápido como para darme poderes de vuelo, ¿podría cortar a través de enemigos también, como un cortador de chorro de agua a alta presión?

No, no, sé lo que estás pensando. Estás pensando que yo estaba a punto de arruinarlo de nuevo, ¿no es así? No deberías menospreciar a las personas así. Estaba bien en apuros, ya sabes. Siempre escribieron eso en mis boletas

de calificaciones en la escuela y esas cosas—“excelente trabajo cuando se aplica a sí mismo”.

Así que sí, creo que funcionaría.

Volví al lago subterráneo de antes. Tal como lo había imaginado, la alberca era bastante grande. El aire se sentía supremamente tranquilo para mí. No había criaturas a su alrededor —ni siquiera en el agua, asumí, con toda la magia absorbida en su interior—lo que lo hacía todo más silencioso. ¡Naturaleza pura, no adulterada! Verdaderamente un espectáculo para ver.

Pero volviendo a los negocios. Pasé directamente a la fase de “acción” la última vez sin probar ni una sola cosa, lo que fue bastante desacertado. Eso, y expulsé demasiada agua a la vez, impulsándome mucho más rápido de lo previsto. Sin plan de juego en absoluto. *Esta vez*, lo mantendría a nivel de pistola acuática, expulsando solo un poco a la vez. Solo tomando un trago de agua y—*thpbbt*—escupiéndola.

Aquí voy.

Hmm. No sale mucha agua. ¿Demasiado pequeño el orificio de salida? Lo expandí un poco. El agua se disparó con un poco más de energía esta vez, rociando una roca cercana que estaba apuntando. Una señal prometedora.

Después de unos minutos más ajustando mis niveles de agua, decidí aumentar la presión un poco más antes de abrirla ampliamente. Lanzando. Entonces otra vez. Entonces, de nuevo, aumentando gradualmente la producción mientras mantenía mi práctica de pistola de agua.

Estaba empezando a tomar forma, sí. Pero, está bien, aunque un chorro de agua podría picar un poco, no pensé que sería un ataque particularmente decisivo.

¿Y ahora qué? Pensé para mí mismo mientras me zambullía en el lago para ordenar mis pensamientos. Cada vez que estaba cansado, esa era mi señal para llegar al baño un poco. No estaba solo salpicando de patadas, ¿de acuerdo? Además, también me dio la oportunidad de usar Sentido Mágico y observarme a mí mismo flotando y hundiéndome en el agua. Me recordé a una medusa, más o menos.

¿Tal vez podría hacer vibrar la superficie de mi cuerpo para crear corrientes o algo así? Le di una oportunidad, aplicando fuerza mágica a través de mi “piel” para controlar las partículas a mi alrededor. La vibración recorrió todo mi cuerpo, así que traté de apuntar en una sola dirección—y eso fue todo lo que me llevó a moverme.

¡Bien! Pasé un rato dando vueltas por el agua, disfrutando de la experiencia. Un buen cambio de ritmo, sin duda, pero no me estaba molestando, ¿de acuerdo Sigamos así.

Habilidad “Movimiento en Curso” adquirida.

Pensé que era el Sabio por un momento, pero resultó ser el Lenguaje Mundial en su lugar. Ese poco de jugar solo me dio una nueva habilidad. Oh, pero no estaba jugando, ¿de acuerdo? Me estaba relajando un poco.

Gracias a eso, sin embargo, ahora podía revolotear en el agua a un ritmo bastante decente. Si es necesario, podría usar la Propulsión a Presión de Agua para acelerar las cosas también. Considerando que no necesitaba respirar, pelear en el agua en realidad podría darme una ventaja, por lo que sabía. Bueno para huir, al menos.

Eso y otros asuntos como eso estaban en mi mente cuando salí del lago. El tiempo de descanso había terminado, y sin duda había dado fruto para mí. Mientras me relajaba, había llegado a algunos conceptos nuevos.

Si iba a continuar con el enfoque de la pistola de agua, tendría que aplicar presión constante a la salida de mi chorro durante un período prolongado de tiempo. En cambio, decidí imaginarme el cilindro del motor de un carro, aplicando presión en mi interior y liberando una cantidad comparativamente pequeña de agua por vez. Ajustando la presión y el diámetro del orificio de salida me permitieron ajustar la fuerza de expulsión, al igual que antes.

Y afortunadamente, tal como esperaba, funcionó. Un pequeño chorro, expulsado bruscamente de mi cuerpo, golpeó contra la roca—y realmente rompió la roca ligeramente donde golpeó.

Éxito... creo. Mejor seguir practicando antes de que olvide el truco. Ajustando el diámetro de salida, ajustando la presión... e intente darle un poco de vuelta al agua al expulsarla también. Había mucho en qué pensar mientras lo ensayaba.

¡Pero eso fue todo! Esa era la imagen mental que tenía que tener en cuenta. Cortar con agua. Tuve que hacer los chorros lo más delgados y planos posibles, aplicando el giro correcto para ellos.

Así que le di un giro. ¡Y funcionó! El disparo cilíndrico de agua luchó contra la resistencia del aire lo suficientemente rápido como para dejar imágenes secundarias, como una cuchilla... luego se abrió paso a través de la roca. Con la fuerza suficiente para sorprenderme incluso a mí.

Fue el pináculo de mis esfuerzos, los mejores resultados de mi semana de práctica.

Habilidad “Cuchilla de Agua” adquirida.

Habilidades “Propulsión a Presión de Agua”, “Movimiento en Curso” y “Cuchilla de Agua” adquiridas. Combinando y actualizando a habilidad extra “Control de Agua”.

Whoa! Realmente *hizo* el trabajo. Se suponía que las habilidades extras ofrecían un nivel de fuerza completamente diferente a las regulares. Ahora tenía una forma de defenderme. Ya era hora de irnos.

Bien. Finalmente.

Ciento veinte días habían pasado desde que reencarné en las orillas de este lago caverna. ¿Estaba nervioso? Sí. Todavía no podía hablar, exactamente. No tenía cuerdas vocales, y había estado hurgando en mi cuerpo por algo que podía usar como sustituto, pero todavía no había encontrado. Quedarme aquí hasta que tuviera más éxito era una opción, pero a

diferencia de las cuchillas de agua, realmente no tenía nada que hacer. Por ahora, tendría que ser Telepatía o nada—y si mi futuro compañero de conversación no pudiera usar eso, entonces que así sea. No es la mejor de las situaciones, pero ahí tienes.

De cualquier manera, no podría ir por aquí para siempre. Quería ver el mundo exterior, y si pudiera, me encantaría encontrarme con algún otro compañero japonés de otro mundo náufrago. ¡Aprender algo de magia también podría ser divertido!

Era hora de comenzar. No hay tiempo como el presente, y todo eso.

Veldora no me estaba dando ninguna respuesta o señal particular dentro de mí. Casi sentí que lo había perdido, pero sabía que ese no era el caso. Teníamos una promesa, además. *La próxima vez que nos veamos, será mejor que yo tenga algunas historias divertidas que pueda compartir con él.*

Con un suspiro interno, viajé por el sendero solitario hacia arriba desde la amplia caverna subterránea a la que me había acostumbrado, a mi mente en el amplio mundo por venir. ¿Quién sabía lo que me estaría esperando? Apenas sabía qué esperar, pero sabía que lo *quería*.

PRESENT STATUS

Rimuru Tempest



Race → Slime

Protection → Crest of the Storm

Title → None

Magic → None

Intrinsic skills: → Absorb Self-Regeneration Dissolve

Unique Skills → Great Sage Predator

Extra Skills → Magic Sense Control Water

Common Skills → Telepathy

Tolerance → Resist Pain
Resist Electricity Resist Temperature Resist Melee Attack
Resist Paralysis

A former human who transmigrated into the body of a slime on another world following his sudden death. Thanks to the Great Sage and Predator uniques he obtained just before dying, he has unusual strength and intelligence for his monster type. This is coupled with excellent slime-intrinsic skills, although he does not seem to be fully aware of them yet.

LA CHICA Y EL LORD DEMONIO

Lo principal que recuerdo es el fuego lloviendo.

El agarre de la mano de mi madre contra la mía se sintió tan ligero, fugaz, y estaba demasiado aterrorizada para ver el camino adelante.

Una bomba incendiaria estalló cerca, convirtiendo nuestro entorno en un mar de llamas. ¿Dónde se suponía que íbamos a ir? Estaba ardiendo a nuestro alrededor...

Yo—Shizue Izawa—me sentí al borde de la desesperación.

Ahh... ¿Es aquí donde voy a morir...?

Incluso a la edad de ocho años, lo entendía lo suficientemente bien. No tenía parientes en los que pudiera confiar. Yo vivía sola con mi madre. Mi padre había sido reclutado en la guerra hace tanto tiempo que ni siquiera recordaba cómo lucía. Nunca estuve muy segura de si debería estar feliz o triste por eso, pero, de cualquier manera, se había convertido en mi vida normal, y tuve que aceptarlo por lo que era. Yo, y mi vida, y mi destino de morir en las llamas.

Y entonces—

“¿Quieres vivir? ¡Si quieres vivir, escucha mi voz!”.

—una voz resonó en mi cabeza.

¿Quería vivir? ¿Cómo debería saberlo? Yo era demasiado joven para responder esa pregunta.

Sin embargo, aún...

Mirando a mi madre, ahora solo un par de manos después de que ella me había protegido con su cuerpo, no pude evitar que las lágrimas vinieran.

Y pensé para mí misma—

¡Quiero vivir!

Confirmado. Respondiendo a la solicitud del invocador... Exitosamente.

No lo soporto más. Es demasiado aterrador; es demasiado caliente. Ayúdame, mamá...

Yací allí y lloré, sin temor a la llama, mientras deseaba la vida para mí misma.

Confirmado. Habilidades adicionales “Control de Llama” y “Cancelar Ataque de Llama”... exitosamente adquiridas.

Entonces mi deseo se hizo realidad.

Solo... no exactamente de la manera que esperaba.

Cuando volví a despertarme, estaba dentro de la guarida de un monstruo, un hombre solitario frente a mí. Tenía ojos azules, largo cabello rubio, un rostro bien definido y ojos largos y rasgados. Su piel estaba tan pálida, que creí poder ver a través de ella. Su gran belleza haría que casi cualquier persona lo confundiera por una mujer.

Su nombre era Leon Cromwell—una de las figuras más poderosas de este mundo, un llamado lord demonio que ascendió de la raza humana. También conocido como el “Demonio Platino”. Él me examinó.

“... Otro fracaso”, susurró, aparentemente decepcionado al verme, y no mostró más interés en mí después de eso.

Tal vez por eso nunca se molestó en matarme, ni siquiera con las graves quemaduras que tenía en todo mi cuerpo. Yo estaba cerca de la muerte, y ni siquiera a él le importaba. Solo una pequeña niña frágil que se aferra a la vida y sin duda morirá pronto si la dejan sola.

No pude soportar ese pensamiento. Todavía estaba viva. No quería ser abandonada. Y nunca olvidé esa experiencia. Ese momento de desesperación frustrada mientras me examinaba y me arrojó. Ese recuerdo terminó siguiéndome por el resto del viaje de mi vida.

En ese momento, no tenía a nadie a quien acudir, ninguna de las fuerzas que necesitaba para sobrevivir. La única oportunidad que tenía de seguir adelante era Leon, mi lord demonio. Él simbolizó el poder a mí, y ser abandonada por él literalmente significaba la muerte.

Supongo que debo haberlo entendido instintivamente, porque sin siquiera pensarlo, extendí una mano hacia Leon.

“Ayuda... Ayúdame...”.

Pero el brazo anhelante que extendí al demonio falló en alcanzarlo. Me rendí, y con eso vino la ira.

Ahh... realmente voy a morir aquí...

El puro egoísmo de rescatarme y luego dejarme morir era algo de lo que no podía dejar ir.

“Eres un mentiroso”, dije, convocando a la poca fuerza que me quedaba. “Me preguntaste si quería vivir”.

No pude contener las lágrimas mientras miraba directamente al demonio. Ya no era capaz de formar una oración coherente, pero si tuviera que resumir mis pensamientos, supongo que estarían en la misma línea de esto:

Me llamaste, te rendiste en mí... ¡No puedo creer que me hayas ignorado! ¡Eso es cruel!

Al final, fue otro capricho demoníaco que me salvó. Sus ojos inquietantemente se iluminaron una vez más. “Heh. Un mentiroso, ¿huh?”, susurró. “Un momento...”.

La ominosa respuesta me llenó de ansiedad, pero mis quemaduras casi fatales me dejaron sin nada más que hacer. Todo lo que podía hacer era postrarme ante la voluntad de este monstruo, este Leon.

“Pensé que eras simplemente basura”, dijo, “pero tal vez eres apta para la llama después de todo”. Entonces activó el hechizo de invocación para Ifrit, el titán del fuego. Fue fácil para él. No se requiere castearlo en absoluto. Y cuando el gigante apareció, le lanzó una orden casual:

“Te estoy dando un cuerpo. Úsalo bien”.

Era toda la evidencia que alguien necesitaba para demostrar que Leon me trataba como menos que humano. Mi frustración comenzó a evolucionar hacia el odio. El trauma quedó grabado en mi mente a una edad tan tierna.

“¿Quieres vivir? ¡Si quieres vivir, muéstrame tu voluntad!”.

Debe haber sido mi imaginación. No había forma de que el lord demonio pudiera haberme dicho algo así. De ninguna manera él podría haber extendido una mano hacia mí justo antes de sucumbir a mis quemaduras.

Pero era cierto: gracias a tener mi cuerpo poseído, viví gracias a él.

El invocado Ifrit siguió sus órdenes, intentando fusionarse con mi joven cuerpo. Inmediatamente sentí que mis miembros se entumecían. Sentí como si Ifrit estuviera tratando de arrebatarme mi cuerpo. Tal como Leon ordenó, él estaba tratando de apropiarse de mi cuerpo para su propio uso.

Confirmando ¿Desea ser poseída por Ifrit para vivir?

Sí

No

Mientras me encogía ante la espantosa fuerza que fluía hacia mí, silenciosamente rezaba para mí misma.

¡No quiero morir! ¡Aún no! Pero... No puedo... ¡No puedo dejar que mi viejo yo desaparezca!

Confirmado. Posesión de Ifrit... exitosamente. La posesión de Ifrit está estabilizando las mágiculas de Shizue Izawa... Exitosamente. Además, habilidad única "Deviant"... exitosamente adquirida.

Por lo tanto, gracias a una gran serie de coincidencias, me las arreglé para sobrevivir.





CHAPTER
2

**BATTLE OF THE
GOBLIN VILLAGE**

That Time I Got Reincarnated as a Slime

CAPÍTULO 2

BATALLA DE LA ALDEA GOBLIN

El camino desde el lago subterráneo hasta la superficie tomó la forma de un único camino largo de caverna, al cual estaba actualmente rebotando y rezumando a lo largo de mi camino. Me estaba moviendo bastante mejor de lo que originalmente me había imaginado. Incluso en la húmeda oscuridad, el uso de Sentido Mágico lo hacía parecer tan brillante como un día soleado para mí.

Devuelta cuando era ciego, estaba demasiado concentrado en mi posición como para darme cuenta, pero los slimes pueden avanzar bastante rápido cuando lo desean. Nunca me sentí particularmente fatigado, pero no había una razón real para apresurarme tampoco, así que tendía a mantenerlo a un ritmo de caminata normal para los estándares humanos. (Esto definitivamente *no* fue porque mi último flirteo con una exuberante locomoción me aterrizó en el agua).

Mientras caminaba, descubrí que el camino estaba bloqueado por una gran puerta—el primer objeto hecho por el hombre que había visto en esta cueva. *Muy* sospechoso, pero no me desanimó mucho. Era como cualquiera de las docenas que había visto antes en RPGs. Cada habitación de jefe generalmente tenía una puerta frente a ella.

Entonces, ¿cómo abrirla? ¿Usar Cuchillas de Agua a mi camino a través de los barrotes? Parecía una idea decente, pero cuando lo pensaba, la puerta se abrió por sí sola con un crujido. Nervioso, me escurrí a un lado del camino y observé.

“¡Whew! Finalmente conseguí abrir esta cosa. Todo el mecanismo de bloqueo debe haberse oxidado...”, dijo alguien.

“Sí, lo apuesto. Nadie siquiera intentó entrar por trescientos años o lo que sea, ¿verdad?”, respondió una segunda voz.

“No hay registro de que alguien intentando entrar. ¿Estás seguro de que estamos a salvo? ¿No nos estamos exponiendo a un ataque repentino...?”, comentó una tercera.

“¡Gah-ja-ja-ja!”, se rió la segunda voz. “Vamos. Tal vez este tipo fue invencible hace unos siglos, pero es solo un gran lagarto descuidado, ¿sabes? Les dije a ustedes sobre cómo cacé un solo basilisco una vez, ¿cierto? ¡Estará bien!”.

“Me estaba preguntando sobre eso, en realidad”, respondió la tercera voz. “¿Estás seguro de que esa es la verdad, Kabal? Un basilisco es un monstruo de rango B-más. ¿Realmente manejaste ese tú solo?”.

“¡Deja de jugar al tonto! ¡Soy rango B, ya sabes! ¡Algún reptil enorme no *me* va a inmutar!”.

“Bueno, bueno. Solo mantén la guardia alta, si pudieras. Y recuerda, siempre podemos usar mi habilidad Escape si las cosas se vuelven feas...”.

“¿Podemos guardar la charla amistosa para más tarde?”, interpuso el primero. “Necesito algo de silencio. ¡Ya es hora de que activemos Artes de Ocultamiento!”.

Los tres, parecía que ninguno de ellos estaba haciendo un gran esfuerzo al sigilo. Y entendí todo lo que dijeron, también. Extraño.

Recibido. Su habilidad Sentido Mágico puede ser adaptada para descifrar ondas de sonido que tienen un significado intencional almacenadas en el interior de ellos.

Okay. Así que no podía hablar con ellos, pero podía entender lo que estaban diciendo. Eso era bueno. Nunca fui demasiado talentoso en idiomas extranjeros. Siempre fui uno de esos chicos en la parte de atrás de la clase, quejándome de todo, “¿Por qué necesito esto? ¡Nunca voy a vivir fuera de Japón, de todos modos! ¡Guárdenlo para alguien que lo haga!”.

Ahora que estaba realmente en esa posición, algo me decía que la excusa no funcionaría por mucho tiempo. Es hora de ir a los libros, supongo.

Pero eso no era importante. ¿Qué debería hacer? Esa era una pregunta más difícil que abrir la puerta, seguro. No sabía lo que ellos querían, pero si tuviera que adivinar, eran aventureros. ¿Cazadores de tesoros, tal vez? Estos eran los primeros humanos con los que me encontré en este mundo—tenía ganas de seguirlos para ver qué estaban tramando. Pero... ooh, si apareciera un slime que no podía hablar su idioma, ¿qué harían?

Cortarme con impunidad, apostaría. Mejor guardarlo para la próxima vez. Seguridad primero. Podría guardar las cosas humanas para cuando pudiera hablar con ellos.

El hombre delgado liderando al trío hizo algo, y los tres de repente comenzaron a desaparecer de la vista. No enteramente, te aviso. Él *hizo* mencionar algo “ocultamiento” u otra—una especie de habilidad, presumiblemente. *Me pregunto para qué la aprendió. No para colarse sigilosamente en las habitaciones de las personas, ojalá. Qué escandaloso. Tendré que hacer amistad con él después.*

Una vez que el trío salió de vista en el camino, salté devuelta a la acción. No hay necesidad de apresurar esto. No era como si esta fuera mi última oportunidad de conocer personas. Lento y constante gana la carrera, como dijeron los ancestros, y yo les creo.

A través de la puerta pasé, y antes de que ninguno de ellos pudiera volver a verificar las cosas, me había ido.



Procediendo a una distancia considerable de la puerta, llegué a una intersección con varios caminos que se bifurcaban desde él. ¿Cuál me llevaría a la superficie? Pensando en eso no ayudaría mucho, así que elegí un camino y emprendí rumbo al camino de la caverna.

¡Latigazo! ¡Latigazo!

Nuestros ojos se encontraron.

Lentamente, evité el mío. Había una serpiente gigantesca de aspecto ominoso frente a mí, de un negro azabache con escamas espinosas, piel dura, y una apariencia que hacía que las serpientes de la Tierra parecieran positivamente adorables. Esta criatura en mi camino me hizo sentir como un ciervo—o un slime—en los faros*.

(NT: Refiriéndose a los faros de los automóviles en una autopista, el cual es un estado mental de alta exaltación causado por ansiedad, miedo, pánico, sorpresa y/o confusión).

Mi mente se puso en blanco. ¿Tal vez estaría bien si no me notara? Lentamente, traté de deslizarme hacia atrás. Sin suerte. La serpiente negra levantó su cabeza hacia arriba*, haciendo coincidir mis movimientos. Movié su lengua hacia mí mientras silenciosamente me amenazaba con sus ojos. *Maldición. ¡No me está librando del anzuelo!* No necesitamos intercambiar ninguna palabra para que quede claro.

(NT: Redundante, pero así estaba).

¿Debería luchar contra eso? Tenía este finalizador asesino por el que había pasado la última semana entrenando, ¿no? Es solo que... ya sabes, luchar contra un monstruo como este tomaría un poco de un... empujón extra. En otras palabras, estaba cagando mis pantalones.

Pero espera. Contrólate. Pensando en ello, he pasado por cosas más aterradoras antes. ¿Recuerdas a Veldora? En comparación con ese dragón, este chico... Demonios, tal vez no sea tan aterrador después de todo. ¡Quizás todo esto vaya a funcionar!

Con un estado mental algo más calmado, me tomé un momento para evaluar la serpiente oscura. Debe haber estado pensando que me había

aturdido en silencio, que era incapaz de moverme. Probablemente ideando formas de aterrizar el golpe final en mí. Quizás descubrió que el concepto de tragarme era demasiado insípido o algo así.

Bueno, no tiene sentido aguantar. Sin otro momento de vacilación, me enfrenté hacia el cuello de la serpiente y solté una Cuchilla de Agua. Con un *fwissh* sonido letal, la cuchilla atravesó el aire y golpeó al monstruo.

Todo sucedió en un instante—tan rápido, que dudaba de mis ojos. Sin una sola resistencia, la Cuchilla de Agua cortó la cabeza de la serpiente negra. Una serpiente tan enorme, tan siniestra, estaba seguro de que yo no sería nada más que un aperitivo a media tarde.

Esta habilidad... podría haber sido un poco más fuerte de lo que pensaba. Si la hubiera usado en ese trío de aventureros, las cosas podrían haber salido a una película de terror bastante rápido. Menos mal que tuve la previsión de probarla primero en un monstruo.

Antes de continuar, hagamos un resumen rápido de lo que estaba ocupando mi estómago en este momento. Veldora, 15 por ciento. Agua, 10 por ciento. Hierbas medicinales, pociones de recuperación y similares, 2 por ciento. Mineral y otros materiales, 3 por ciento. Gran total, aproximadamente 30 por ciento en uso. Cada golpe de Chuchilla de Agua no usa ni siquiera el agua de una taza normal, así que... cielos, probablemente podría escupir miles de estas antes de que siquiera comenzara a preocuparme por la posibilidad de que se me acabara.

Al diablo, es mucho más eficiente que algún hechizo de magia estúpida. *Creo que confiaré en esta contra los monstruos durante un tiempo.*

Entonces sobre esta serpiente. ¿Tendría alguna habilidad que pudiera robar al absorberla y analizarla? No hay tiempo que perder. Vamos a darle una oportunidad.

Los resultados fueron... nada malos. Además de la habilidad de disfrazarme como una serpiente negra, gané las siguientes dos habilidades:

Sentido de Fuente de Calor: Habilidad intrínseca. Identifica cualquier reacción de calor en el área local. No se ve afectado por ningún efecto de ocultamiento.

Aliento Venenoso: Habilidad intrínseca. Un poderoso ataque de veneno (corrosión). Afecta un área de siete metros frente al usuario en un radio de 120 grados.

Parecía como si este veneno tuviera un efecto corrosivo en su objetivo, dañando cualquier equipamiento o carne que tocara. Un aventurero normal probablemente tendría muchos problemas contra este chico, ¿no es así? Aunque quién podría decir, realmente, dado el tipo de magia disponible en este mundo.

Pasé un tiempo analizando las habilidades de esta serpiente que acababa de derrotar. Cuantas más cartas en mi mano, mejor, pensé.

Los resultados:

1. Imitar a la serpiente negra aumentando mi volumen corporal.

2. Las habilidades que acababa de obtener se podían invocar sin tener que imitar la forma de la serpiente, aunque su rendimiento podría sufrir como resultado.

Para entrar en más detalles:

1. Podría descomponer y almacenar los monstruos que consumía con Depredador en mi estómago. Había usado Depredador en mi propio cuerpo para reparar daño, y esto proporcionó algunas células de repuesto para ayudar con eso, en otras palabras.
2. Las “habilidades intrínsecas” parecían ser habilidades exclusivas de cierto tipo de monstruo. Mis habilidades Absorber, Regeneración y Disolver eran intrínsecas a mí como slime. Sin embargo, para usar intrínsecas, necesitaba tomar la forma del monstruo en cuestión, o de lo contrario no podría domarlas en todo momento. Todavía podía usarlos en parte, sin embargo, y algunas habilidades—como Sentido de Fuente de Calor—parecían funcionar bien en ambos casos.

Poniéndolo todo junto: Depredador es increíblemente *genial*. No podía esperar para encontrar otras habilidades útiles con esta cosa.



Tres días habían pasado después de mi batalla contra la serpiente. Todavía estaba en la cueva. No podía sentir calor o frío ni nada, pero por lo que sabía, hacía bastante frío aquí.

Todavía tenía que ver un solo rayo de sol, pero mi visión todavía funcionaba bien en la oscuridad. Sin embargo, cierta ansiedad estaba empezando a entrar en mi cabeza... Quiero decir, técnicamente sabía que no era posible, pero no pude evitar considerarlo.

“... No estoy perdido, ¿cierto?”.

No. No podría estarlo. ¿Qué clase de idiota se pierde en la *primerísima cueva*? Se supone que esa primera y facilísima cueva es un trampolín que te ayuda a sumergirte en la experiencia, ¿no? Parecía como si ese trío de aventureros supiera a dónde diablos iban, ¿no es así?

Estaré bien. Probablemente era solo un camino realmente *largo*. Aunque no saber el camino exacto me *puso* un poco nervioso. ¿Había alguna manera de obtener ayuda con eso?

Recibido. ¿Mostrar los caminos que ha tomado actualmente en su cerebro?

Sí

No

Pfft. Me reí de mí mismo. ¡¿Estás bromeando conmigo?! pensé, incapaz de resistir un pequeño quejido. ¡Si tenía algo así, ¿por qué no me dijiste antes?!

Por supuesto, inmediatamente elegí “Sí”. Yo solía pensar que la automatizar también era una trampa, pero ahora sabía el error de mis actos. Con juegos más antiguos, esperabas que trajeras tu propio lápiz y

papel cuadriculado, rellenando los cuadrados con cada paso que tomaras en la mazmorra. Eso era lo que los hacía divertirse—asegurándote de estar en el camino correcto con cada paso que dabas. Sin embargo, a medida que pasaba el tiempo, las personas se volvieron más dependientes de las guías de estrategia, y los juegos comenzaron a enviarse con sus propias funciones de mapeo integradas. Aspiró toda la *verdadera* diversión del género, podrías decir—pero una vez que te acostumbras a la comodidad, no había vuelta atrás.

Lo que trato de decir es... ya sabes, si tienes una función tan poderosa al alcance de tu mano, podrías usarla, ¿verdad? Además, esto no era un juego. Era la vida real.

Examiné el mapa que brilló en mi mente.

¿Estoy leyendo esto bien? Parece que he estado circulando por la misma área una y otra vez...

.....

.....

...

Siguiendo el mapa en mi cerebro, profundicé en una sección de la cueva que nunca antes me había molestado en intentar. Allí, fui recibido por un espectáculo que me había eludido por completo durante los últimos tres días.

Je-je-je. Supongo que estoy perdido después de todo. Agobiándome así... Esto debe ser un infierno de cueva. Tengo que tratar esa cosa.

(¡Y mi falta de dirección no era el problema, ¿de acuerdo?!)

Debo haberme acercado a la entrada—al aire libre. Musgo y malezas estaban empezando a aparecer en las paredes y el suelo. Y no sabía dónde estaba el sol, pero la luz, tenue como estaba, comenzaba a abrirse camino dentro. Lo que significaba que era de día.

En el camino, tuve algunos otros encuentros de monstruos. Para ser exacto:

Un monstruo ciempiés (“ciempiés malvado”, rango B-más).

Una gran araña (“araña negra”, rango B).

Un murciélago vampiro (“murciélago gigante”, rango C-más).

Un lagarto grande con caparazones (“armorsaurus”, rango B-menos).

Sin embargo, no más de esas serpientes negras. Tal vez esa fue la única.

Todos fueron bastante fuertes. No es que yo sea alguien para hablar, dado que Cuchilla de Agua fue suficiente para terminar una batalla por sí misma.

Pero el chico murciélago esquivó mis cuchillas el tiempo suficiente para que obtuviera algunas mordidas, y mis ataques simplemente rebotaban en el cuerpo del chico lagarto si no lo golpeaba en el ángulo correcto.

No todos caerían fácilmente. El ciempiés se ocultó lo suficiente como para atacarme desde atrás, pero entre Sentido Mágico y Sentido de Fuente de Calor, tenía el punto de mira en mis alrededores, por lo que estaba completamente preparado. Una Cuchilla de Agua lanzada detrás de mí fue todo lo que se necesitó para terminar ese encuentro.

La araña, por otro lado. *Oof.*

Siempre tuve un problema cuando se trataba de errores en primer lugar. Fue como si me sintiera físicamente rechazado por ellos. Solo una mirada era suficiente para mí, gracias. Transformarme en una slime también debe haber fortalecido mi fortaleza mental—lo suficiente como para haber luchado contra ese chico sin haber escapado gritando.

¡Perdón, amigo, recibirás todo lo que da! Cinco Cuchillas de Agua a la vez, empujadas profundamente en su tórax. No quería verlo en otro momento.

Sin embargo, no es que me haya detenido de consumirlo después, ni a ninguno de los otros chicos. Supervivencia del más apto y todo. La araña y el ciempiés me dieron una *pequeña* pausa, sí, pero seguí adelante.

Sin embargo, si aparecían monstruos cucarachas, definitivamente estaría haciendo un sprint por ello. No se trataba de ganar o perder. Solo porque *puedo* no significa que siempre *debería*.

Entre esto y aquello, logré absorber bastantes monstruos en esta cueva. Repasemos las habilidades que adquirí.

Serpiente negra: Aliento Venenoso, Sentido de Fuente de Calor

Ciempíes: Aliento Paralizante

Gran araña: Hilo Adhesivo, Hilo de Acero

Murciélago vampiro: Drenar, Onda Ultrasónica

Lagarto con caparazón: Armadura Corporal

Cada vez que obtienes un juguete nuevo, quieres usarlo, ¿verdad? Igual aquí. Así que aproveché al Gran Sabio para investigar todas las habilidades que recogí.

Básicamente, no usaré Aliento Venenoso de la serpiente. De hecho, me transformé para poder probarlo contra el lagarto, y... como, *whoa*. Toda esa armadura no sirvió para el armorsaurus. Literalmente se derritió en un charco de sustancia pegajosa ante mis ojos. Lo más repugnante que había visto en mi vida, todos esos órganos y trozos de carne por todo el lugar. Tuve que rociar otra salva de bruma para descomponer el resto de las partes masticables. La última vez tendría que ver *eso*, con suerte.

Realmente, este aliento era una fuerza demasiado grande para ser tenida en cuenta. No quería usarla mucho, si es posible. Sentido de Fuente de Calor, sin embargo, era increíble. Casi toda criatura viviente emite calor. Combinando esto con Sentido Mágico significaba que era casi imposible emboscarme. No había forma de decir qué tipo de magia o habilidades especiales me toparía una vez que empezara a tratar con humanos o monstruos inteligentes de alto nivel, por lo que no podía permitirme bajar la guardia.

El siguiente, el ciempiés. Apenas quería imitar a ese chico, como se veía y todo. Su aliento tenía aproximadamente el mismo rango que la serpiente negra, y su forma era aproximadamente del mismo tamaño también. Como pensé, tratar de usarlo en forma de slime limitaba el alcance a solo alrededor de un metro. Podría ser útil para un ataque sorpresa, supongo, pero si un enemigo ya estuviera dentro de ese radio, me hundiría a menos que me transformara o corriera, así que...

La armadura del lagarto, como mencioné, no presentó resistencia alguna al Aliento Venenoso. No podría esperar mucho de ella. Además, yo ya tenía Resistencia a Ataque Cuerpo a Cuerpo, así que no tenía mucho sentido. Usarlo en forma de slime solo hacía que mi superficie externa sea un poco más dura, algo así como los slimes metálicos que aparecen en esa serie RPG y te da un montón de EXP. Le daba un bonito brillo metálico a mi cuerpo turquesa claro; lo que sea que me haya hecho debe haber cambiado la forma en que la luz reaccionaba a mi superficie. Sin embargo, no quería probar cómo tomaba daño con eso, así que su efecto seguía siendo un misterio. Sin embargo, ese pequeño tinte adicional podría ayudar a asustar a mis enemigos en sumisión.

Absortando a esos tres. La verdadera carne, por así decirlo, yacía en los otros dos. Eran condenadamente fascinantes.

Primero, la araña. ¿Quién no querría imitar a ese famoso superhéroe que hace todas las cosas de araña? Disparando redes de sus manos lo suficientemente poderosas como para dejarlo balancear por los rascacielos, ¿y todo eso?

Hilo Adhesivo, al parecer, estaba originalmente destinado a permitir al usuario encerrar a sus presas en redes, dejándolas inmóviles. ¿Pero podría usarlo para hacer mi propio estilo de sogas de cuerda? *Vamos a intentarlo. Apuntándola a la rama de ese árbol, y...*

¡Whoosh!... Swiiiiiiing.....

Entonces, uh, tras el Hilo Adhesivo.

¿Qué? ¿Hilo Adhesivo? Nunca lo oí. Solo una habilidad que te deja pendiente e inmóvil en el aire. Paso. Tras Hilo de Acero.

Supongo que esto está destinado a bloquear el ataque de tu enemigo. La araña lo usa para ayudarlo a crear una efectiva (es decir, laberíntica) red, me dijo el Sabio. Así que saqué un hilo y lo azoté contra un árbol.

¡Whoosh! ¡Snap!

Y corté el tronco inmediatamente.

Con Sentido Mágico, podría decir que este Hilo de Acero sería extremadamente difícil de detectar para un ojo humano. Si trabajara un poco con él, apuesto a que podría ser un arma decente. Pasé un poco de tiempo haciendo exactamente eso en caso de que fuera útil después.

Por último, el murciélago. Para ser sincero, de todo este zoológico, yo tenía las mejores expectativas para el murciélago.

Pero—quiero decir, cielos, *Drenar*. Si golpea, podrías usar el 70 por ciento de las habilidades de tu objetivo durante un período de tiempo limitado. ¡Para tanto! Depredador era mucho más efectivo. Habla de una caída precipitada de la calidad. ¿Y cuál es el punto de chupar la sangre de alguien cuando puedes analizar sus datos en su lugar? *Voy a tirar eso a un lado.*

Onda Ultrasónica, por otro lado, despertó mi interés. Esta habilidad tenía el efecto de confundir a tus enemigos o hacerlos perder el conocimiento, pero originalmente se utilizaba para la ecolocación. Al igual que los murciélagos en mi planeta natal, podrías usar estas ondas de sonido para determinar exactamente dónde tú y otros objetos estaban posicionados.

Pero la habilidad no me importaba. Las *ondas sónicas* que emitía sí. Este slime estaba a punto de recuperar su voz. Hablando de un golpe de suerte. En lugar de tener que recrear las células que tenía, podía simplemente absorber un monstruo relevante y tomar la habilidad para mí.

Sin embargo, ¿puedo formarlo en una voz? Esa es la parte difícil. Así que continué mi investigación. Inquieto, renunciando a todo el sueño (no es que lo necesitara), caminé durante tres días y tres noches, probándolo.

El resultado final:

“¡VENGO DEL ESPACIO EXTERIOR!”.

¡Perfecto!

Todavía estaba un poco distorsionada, como si alguien se tocara la garganta mientras gritaba a través de un ventilador, ¡pero definitivamente era una voz! ¡Ahora todo lo que tenía que hacer era afinarla!

Haciendo mi mejor esfuerzo para calmar mi emoción, comencé el largo y arduo proceso de ajuste de voz.

Estas ondas supersónicas eran muy útiles. Pensé que recordaba haber leído algo sobre un arma que usaba ondas de sonido. ¿Un cañón sónico o una pistola sónica o algo así? ¿Podría yo hacer eso?

Recibido. Existe la posibilidad de que la habilidad “Súper Vibración” se derive de “Onda Ultrasónica”. Esta no se puede adquirir en este momento.

¿Así que debo derivarla o cambiar la habilidad de alguna manera? No hay mucho para seguir, pero nada por ahora, supongo. No es como si me dieran

todo en bandeja de plata. Tal vez me estoy volviendo demasiado codicioso, pero cuantas más cartas haya en tu mano mejor, ¿verdad?

Sin embargo, no hay necesidad de presionar las cosas demasiado rápido. La obtención de cuerdas vocales es un gran golpe en sí. Debería estar feliz con ello.

Mirando hacia atrás, había obtenido un montón de habilidades en un orden bastante corto mientras deambulaba, continuando con mi investigación mientras buscaba la salida.

Y aunque tardó un tiempo, finalmente lo logré. El exterior. La primera vez que llegué a disfrutar de la luz del sol de este mundo.



Se siente como si hubiera pasado un tiempo, saliendo así. Ha pasado varios meses, ahora que lo pienso. Con suerte, la luz no me quemaría ni derretiría como un vampiro... aunque, como monstruo, tendría un conocimiento instintivo de lo que sería peligroso para continuar mi existencia.

La gente hace cosas que saben que son malas para ellos todo el tiempo, ¿verdad? No es broma. Podríamos aprender algo de estos monstruos.

La cueva, resultó, que estaba en un bosque. La salida era solo un agujero al pie de una montaña—más bien, una pequeña colina, que se destacaba contra los vastos árboles que la rodeaban. De hecho, gracias al denso

follaje, esta colina era el único punto desde donde se podía ver el sol. Da un paso dentro del bosque, y todo parecía ser tenue oscuridad otra vez.

Al subir a la cima de la colina, vi una especie de patrón extraño tallado en ella. ¿Un pentáculo mágico o algo así? Claro que lo parecía. ¿Quizás esos aventureros con los que tropecé eran responsables? *Supongo que no importa mucho.* Un hombre sabio se mantiene alejado del peligro, como dicen.

Me escabullí.

Había pasado una buena cantidad de tiempo desde que salí de la cueva. El sol comenzaba a ponerse, lo que indicaba que debía haber llegado a la salida de la cueva justo al mediodía. Tenía un reloj interno sorprendentemente preciso, y hubiera sido agradable si se hubiera alineado con un sentido del tiempo estandarizado.

Y en el momento en que lo pensé, sucedió. Cielos. *¿Es esto fácil de hacer así? Este Sabio es un gran asistente personal para tener alrededor.*

De todos modos, ahora eran pasadas las cuatro de la tarde. Sobre la hora de prepararme para la cena, pero lamentablemente, ya no tenía que comer. *Podía*, pero la falta de sentido del gesto probablemente solo me haría sentir vacío por dentro.

Así que seguí jugando con las nuevas habilidades que había obtenido de los monstruos que había consumido en la cueva. Cómo usarlos, formas ingeniosas de combinarlos, cualquier otra cosa que pudiera hacer con ellos, etcétera. El habla era un enfoque particular.

Eso era lo que ocupaba mi tiempo mientras continuaba por el camino que había encontrado. Sin un destino particular. Hubiera sido agradable si hubiera una ciudad o aldea con alguien agradable con quien pudiera hablar... pero todo había sido increíblemente silencioso en los últimos días. Después de ser atacado con tanta frecuencia en la cueva, difícilmente no recibí alguna atención al aire libre. Solo una vez, mientras practicaba mi elocución, una manada de lobos comenzó a acecharme. Traté de amenazarlos—“¿Ah?”, dije, y eso fue todo lo que tomó.

“¡Yipe!”. Con patéticos aullidos, se alejaron. Estamos hablando de múltiples caninos enormes, cada uno fácilmente de dos metros de largo, y la vista de un slime asustándolos. Patético.

No es que me importara que me dejaran solo. *Sin embargo, conseguir el sentido del olfato de un lobo sería genial.*

La reacción me sorprendió lo suficiente como para comenzar a prestar más atención a mi entorno. Resultó que no solo eran los lobos—ni un solo monstruo se atrevió a entrar a varios metros de mí. ¿Estaban realmente tan asustados? Seguro que parecía de esa manera, pero... como, ¿por qué?

Mientras lo pensaba, mi habilidad, Sentido Mágico, detectó un grupo de monstruos acercándose.

No hay nada como una buena crisis al venir de la nada, ¿huh?

Eran pequeños en tamaño, su equipamiento simple y tosco. Sus rostros estaban sucios y desprovistos de inteligencia, pero con sus espadas, sus

escudos, sus hachas de piedra y sus arcos, no eran del todo bestiales. Tardé un mero instante para que mi materia gris descubriera quiénes eran—goblins, esos infames merodeadores de un posible grupo de aventureros.

Hablando sobre apegarse al guion. Sin duda estaban aquí para atacar al más débil de los posibles héroes—es decir, yo, supongo. Pero, realmente, ¿treinta de ellos contra un solo slime? Algo de todos a la vez, ¿cierto?

Y, sin embargo, no sentí ni una pizca de terror. Mis instintos me dijeron que no tenía nada que temer. Sus espadas tenían óxido, y sus armaduras eran delgadas y desgarradas en los bordes. Algunos de ellos estaban vestidos con nada más que harapos manchados. Comparado con los lagartos de escamas duras y las arañas con enormes cuchillas de sierras en sus pies con las que ya me había enfrentado antes, no podía imaginar que su equipo infligiera algún daño en mí. Además, si las cosas se pusieran peligrosas, podría simplemente entrar en modo serpiente negra y Aliento Venenoso a todos ellos en charcos de baba...

Mientras los evaluaba, el aparente líder de los goblins abrió su boca.

“¡Grah! El fuerte... ¿Tiene *negocios* aquí?”.

Huh. Goblins hablan. O tal vez Sentido Mágico me está ayudando a descifrar sus gruñidos.

Y—vamos, ¿“el fuerte”? Primero me rodean con sus armas; entonces están extendiendo la alfombra roja a mí... ¿Qué es lo que quieren?

Me dio curiosidad. No parecían listos para descender sobre mí inmediatamente. Puede ser una buena oportunidad para probar mis habilidades para hablar. No hay mejor momento para comenzar que ahora.

Le di a los goblins una rápida mirada.

Para ellos, este debe haber sido uno de los momentos más frenéticos en sus vidas. Sus ojos, así como sus armas, fueron preparados hacia mí, aunque al menos algunos de ellos estaban listos para huir a la menor provocación. Mientras tanto, el líder estaba a la altura de su puesto, sus ojos de acero estaban prácticamente perforando agujeros en mi forma gelatinosa.

Hmm. Parecen lo suficientemente inteligentes. Tal vez esta conversación podría funcionar después de todo. ¿Pero me entenderán?

Concentré mis pensamientos en mi voz todavía recién nacida y probé con cautela algunas palabras.

“Encantado de conocerlos, ¿supongo? Mi nombre es Rimuru. Soy un slime”.

Los goblins murmuraron entre ellos. *¿Un slime parlante los sorprende, tal vez?*, pensé... solo para encontrar a algunos de ellos que ya se postraban ante mí, con armas arrojadas. Extraño.

“¡G-Garrh! ¡El fuerte! Nosotros, nosotros vemos su gran poder de usted. ¡Por favor! ¡Calme su voz!”.

¿Mm? ¿Puse demasiada fuerza en ella? Quizás hacerme entender no era tan importante después de todo. Claramente, los estaba volviendo locos.

Pensé que una disculpa era apropiada. “Perdón, todavía no tengo esto bien afinado...”.

“¡Nosotros, nosotros no necesitamos disculpas de tal gran forma de usted!”.

Supongo que funcionó. Esto se está convirtiendo en una práctica decente. Me impresionó que los viejos japoneses trabajaran con estos chicos. Con toda la cortesía que me dieron, pensé que debería devolverle el favor—pero dado lo aterrados que estaban algunos de ellos, también podría presumir de la confianza que ellos creían que yo tenía.

“Entonces, ¿qué necesitaban de mí? No tengo ningún negocio por aquí”.

“Ya veo. Aldea de nosotros está adelante. Nosotros sentir fuerte monstruo cerca, así que venimos a patrullar”.

“¿Un fuerte monstruo? ¿No detecté nada así...?”.

“¡G-Gaah! ¡Grah-gah-gah! ¡Tal broma! ¡No puede engañarnos, ni siquiera con la forma de usted!”.

Estos chicos tienen una idea equivocada. Al parecer, pensaban que su poderoso intruso se había disfrazado como un slime. Estos eran goblins, la especie inferior mundialmente famosa del escalafón de monstruos. No debería haber esperado mucho.

Los goblins y yo hablamos por un tiempo más, y en poco tiempo, terminé recibiendo una invitación a su aldea. Estaban dispuestos a alojarme un poco, incluso. Chicos bastante agradables, dado lo flacos que se veían todos. Así que acepté. No tenía necesidad de dormir, pero descansar un poco nunca lastimaba a un chico.

En el camino, pude escuchar un poco del chisme local. Resultó que el dios al que adoraban había desaparecido recientemente. Sin eso, los monstruos locales habían empezado a actuar mucho más que antes. Al mismo tiempo, más aventureros humanos—“aventureros poderosos”, como ellos decían—estaban comenzando a invadir el bosque. Y así.

Y curiosamente, cuanto más hablamos entre nosotros, más claramente comencé a entenderlos. Deben haber sido mis habilidades de Sentido Mágico cada vez más acostumbradas, sin embargo, el lenguaje goblin se estaba abriendo camino a través de las partículas en el aire. *Tal vez conseguir un poco de práctica con goblins antes de mi gran debut humano era una buena idea después de todo*, pensé mientras seguía.

La aldea era sorprendentemente lúgubre. Tal vez no debería haber esperado mucho de la guarida de un goblin. Me guiaron a lo que supuse era el edificio estructuralmente más sólido. Tenía un tejado cubierto con paja que se estaba pudriendo en áreas, y las paredes no tenían más que unos pocos pedazos de madera plana clavados en ellas. Ningún barrio pobre que haya visto en mi mundo podría superarlo.

“Lamento haberle hecho esperar, honorable invitado”, dijo uno de los goblins al entrar. El líder de la fuerza expedicionaria con la que me encontré antes lo acompañaba.

“Oh, no es necesario eso”, dije, mostrando mi sonrisa de vendedor—o en este caso, mi sonrisa de slime. “No te preocupes por mí. No he estado esperando tanto tiempo”.

Algo sobre sonreírle a tu compañero conversacional siempre hacía maravillas para que las negociaciones siguieran su curso. Una vez que te dabas cuenta, era aterrador lo bien que funcionaba. No es que supiera lo que estábamos negociando todavía.

“Me disculpo por no poder brindarle más hospitalidad”, dijo el goblin mientras sacaba algo parecido a un té para mí. “Yo soy el anciano de esta aldea”.

(NT: También se puede traducir como “Jefe”).

Incluso los goblins deben tener estas cosas, pensé mientras tomaba un sorbo (bueno, técnicamente, me deslicé sobre la taza de té, pero la misma diferencia). No pude detectar ningún sabor, lo que tenía sentido, ya que yo no tenía ese sentido. Eso podría haber sido para mejor, por lo que sabía. Mis habilidades de Análisis no detectaron ningún veneno, pero supuestamente tenía un sabor amargo y acre.

Sin embargo, fue bueno ver a los goblins intentando portarse bien conmigo, así que me aseguré de beberlo educadamente.

Entonces decidí ir al grano. “Entonces, ¿a qué debo el favor?”, pregunté. “¿Qué les hizo decidir invitarme a su aldea?”. Esto tenía que ser más que monstruos actuando muy amigos el uno con el otro.

El anciano de la aldea se estremeció un poco. Entonces, reafirmando su resolución, se giró hacia mí.

“¿Ha escuchado, confío, que los monstruos han estado más activos por aquí últimamente?”.

Lo he escuchado, en el camino aquí.

“Nuestro dios ha protegido la paz en esta tierra por generaciones, pero hace aproximadamente un mes, se ocultó de nosotros. Eso ha permitido que los monstruos cercanos comiencen a entrometerse en nuestras tierras una vez más. Nosotros no deseamos que esto continúe, así que hemos contraatacado... pero desde una perspectiva de fuerza bruta, nosotros encaramos una escalada cuesta arriba”.

Hmmm. ¿Estaba hablando de Veldora? Concuerda en cuanto al tiempo. Pero si los goblins querían mi ayuda...

“Te entiendo lo suficientemente bien, pero solo soy un slime, así que no estoy exactamente seguro de poder proporcionarte la ayuda que necesitas...”.

“¡Grah-ja-ja! ¡Confíe en mí, no hay necesidad de modestia! ¡No es un mero slime quien puede emitir la fuerza mística que usted hace! No puedo imaginar por qué está tomando esa forma... pero tiene un nombre que le ha sido otorgado, ¿no?”.

¿Mística... qué? ¿Qué es eso? No recuerdo expulsar algo *así*. Concentré mi Sentido Mágico en mí mismo en lugar de en mis alrededores. Entonces me di cuenta. *Había*, de hecho, una especie de aura de aspecto siniestra

cubriendo todo mi cuerpo. Pensarías que lo habría notado en medio de toda la transformación de monstruos y tontería de Armadura Corporal, pero ya era demasiado tarde.

Uf. Hablando de avergonzarse. Aquí estoy, exudando todas estas cosas místicas, y ni siquiera me molesté en decir “discúlpeme”. Me sentía como si estuviera caminando por el centro de la Calle Principal, dejando al descubierto todo lo que tenía al mundo. Con todos las mágiculas en el aire en la cueva, había sido completamente ignorante.

¡Esto es malo! ¡Realmente malo! Pero al menos explicaba cómo los monstruos en el bosque reaccionaron a mí antes. No muchos de ellos habrían querido enfrentarse a *este hombre**. Nadie era tan estúpido como para dejarse engañar por las apariencias.

(NT: Dejado originalmente en Español).

Bueno, bien podría seguir con ello.

“Jee-jee-jee... Impresionante, anciano. ¿Lo notaste?”.

“¡Por supuesto, amigo mío! ¡Incluso en la forma que usted es, ciertamente no hay forma de esconder la fuerza dentro de suyo!”.

“Ah. Bueno, si me descubrieron, ¡entonces creo – que ustedes tienen muchas promesas!”.

¡Ahora estoy cavando esto! Vamos a tirar de las cuerdas del anciano un poco y hablar para salir del problema. Al mismo tiempo, traté de encontrar una forma de extinguir el aura mística a mi alrededor, divagando con la magia circundante para tratar de volver a introducirla.

“Ohh... ¿Nosotros estábamos siendo probados, tal vez? Entonces ciertamente espero que seamos dignos. Muchos se sentirían intimidados por la sumisión de tal fuerza”.

Por este tiempo, mi mística lo que sea era lo que más se ocultaba. Volví a ser solo un viejo slime normal. Sin embargo, es divertido pensar—antes, si hubiera lucido como un viejo slime callejero, ¿todo el bosque habría intentado matarme? Eso hubiera sido un fastidio

“Tienes razón. Cualquiera que esté dispuesto a hablarme sin tener miedo de mis poderes místicos debe ser de hecho digno”.

¿Digno cómo? Me preguntaba a mí mismo en silencio.

“¡Ja-ja! Muchas gracias. Me abstendré de preguntarle por qué esconde su verdadera forma... pero sí tengo una solicitud para usted. ¿Estaría dispuesto a escucharla?”.

Sobre lo que pensé. Nadie iría contra un temible y horrible monstruo sin ninguna razón en absoluto.

“Depende de lo que sea”, dije, tratando de mantener mi arrogancia. “Pero adelante. Declara tu negocio”.

Aquí está el resumen.

Resultó que algunos monstruos recién llegados de las tierras del Este habían estado avanzando hacia el área, con la esperanza de apoderarse de

ellas. El área era el hogar de varias aldeas goblins, incluido esta, e incluso los pequeños enfrentamientos hasta el momento habían resultado en un gran número de muertes de goblins—incluyendo algunos goblins nombrados.

Una de estas criaturas nombradas era el más o menos guardián de esta aldea, y con su muerte, el valor de mantener esta aldea intacta había disminuido drásticamente.

Las otras comunidades goblins habían abandonado en gran medida esta tierra. Su razonamiento era que podían obligar a los recién llegados a atacar esta aldea, y les compraban tiempo para crear contramedidas propias. El anciano de la aldea, y el líder de la expedición que me recibió, trataron de razonar con ellos, pero los descartaron con frialdad. La frustración fue clara en sus voces cuando los dos explicaron.

“Ya veo”, respondí. “Entonces, ¿cuántos de ustedes viven en esta aldea? ¿Y cuántos están listos para la batalla?”.

“Tenemos aproximadamente cien residentes. Contando a nuestras mujeres, unas sesenta de ellas están listas para luchar”.

No suena como mucho. Goblins bastante inteligentes, sin embargo, si están haciendo un seguimiento de cerca.

“Muy bien. ¿Y de qué tipos y números estamos hablando con el enemigo?”.

“Son los lobos colmillo, creemos—ciertamente de apariencia lobuna. En circunstancias normales, tendríamos que ser diez de nosotros contra uno

de ellos para que tengamos una oportunidad de luchar... pero parecen ser cientos de ellos mismos”.

¿Huh? ¿Qué clase de juego imposible es este? Dirigí mis ojos hacia el anciano de la aldea. Él no parecía estar bromeando; sus ojos eran tan sinceros y dedicados como los que un goblins pudiera tener.

“¿Así que estos luchadores goblins los tomaron en tales cantidades pequeñas, a pesar de que sabían que no podían ganar?”.

“... No. Esta información que le dije... Esos luchadores arriesgaron sus vidas para obtenerla”.

Oh. Pudo haber sido una pregunta grosera, allí.

Tras un nuevo interrogatorio, el goblins nombrado que habían perdido resultó ser el hijo mayor y el hermano mayor del de grupo de exploración. Pasé un momento midiendo las opciones, el anciano cayó en silencio mientras esperaba mi decisión. Pudo haber sido mi imaginación, pero podría haber jurado que había lágrimas en sus ojos... Sin embargo, probablemente lo estaba imaginando. Las lágrimas no van muy bien con los monstruos.

Mejor aumentar la arrogancia, pensé. ¡Así es como un monstruo temido debería actuar correctamente!

“Vamos a aclarar algo, anciano. Si ayudo a esta aldea, ¿qué obtengo a cambio? ¿Tienes algo que dar?”.

No es que me molestara ayudarlos por capricho. Pero se necesitaron diez goblins para tal vez vencer a un perro grande o lo que sea, y se enfrentarían a una manada de cien. No sería simple. *Creo que una pequeña acción de serpiente negra podría encargarse de ellos... pero no puedo tomar este trabajo sin pensar un poco.*

“¡Le daremos nuestra lealtad! Por favor, concédanos su custodia. ¡Si lo hace, prometo que juraremos nuestra lealtad hacia usted!”.

Honestamente, como regalo, no es mucho. Pero después de experimentar noventa días de silenciosa soledad, incluso hablar con los goblins era divertido. La idea de salvar este antro probablemente me habría disgustado en mis días de humano, pero ahora mismo, yo era un monstruo. No hay necesidad de preocuparse por caer en un charco y recoger más enfermedades infecciosas por más tiempo.

Además, esos *ojos* en el anciano. Podría decir que realmente confiaba en mí para decir lo mejor.

Reflexioné sobre mi vida pasada. Cuando alguien me pidió que hiciera algo, siempre lo hice. Aunque al principio me quejaba y gruñía al respecto, incluso si los chicos de la oficina me gritaban al respecto, nunca pude decirle que no a mi gerente o a mis clientes.

“Muy bien. ¡Tu solicitud está garantizada!”.

Asentí sabiamente. Y así es como me convertí en el guardián de un pueblo goblin.



Los lobos colmillo gobernaban el área en las llanuras del Este, lo suficiente como para dar tremendos dolores de cabeza a los mercaderes que comerciaban entre el Imperio Oriental y los reinos alrededor del Bosque de Jura. Cada uno de ellos era el equivalente de un monstruo rango C, lo suficientemente fuerte como para que un aventurero pudiera tener su pierna mordida si no estaba prestando atención.

La verdadera amenaza, sin embargo, llegaba cuando ellos vagaban en manadas. Solo cuando un talentoso alfa lideraba a la horda, los lobos colmillo mostraban su valor real. La manada completa actuaría como una sola mente, una sola criatura, cada miembro actuando en unísono. Tal manada, en pleno movimiento, podría fácilmente renquearse como B.

Las llanuras orientales estaban ubicadas al lado de una amplia región productora de granos, una cuerda de salvamento vital para el Imperio Oriental y una muy bien asegurada. No importa lo astutos que fueran los lobos colmillo, sin importar cuán avanzadas fueran sus habilidades, penetrar las líneas defensivas del Imperio seguía siendo una tarea difícil. Incluso si lo lograran, hacerlo despertaría la furia del Imperio, poniendo en duda el futuro de la raza lobo colmillo.

El líder de la manada estaba al tanto de esto. Era algo que él había aprendido a través de una experiencia duramente reñida, en medio de las muchas escaramuzas que había presenciado contra el Imperio durante varias décadas. Apuntar a los comerciantes de menor escala que pasaban no era suficiente para hacer que el Imperio tomara plena acción—pero en el momento en que los lobos entraran en sus campos de grano, realmente tomarían represalias.

Después de tantos fracasos, los lobos colmillo no repetirían los errores de sus camaradas. Esa era la forma de pensar del alfa. Pero sus instintos de monstruo también le dijeron que, bajo el statu quo, no habría progreso, nada que empujara a su manada hacia adelante.

Como regla general, la raza lobo colmillo no requería comida para sobrevivir. Atacar y consumir humanos les proporcionaba un refrigerio agradable, pero esos no tenían mucho en la forma de la magia.

Para la manada, su verdadero sustento estaba en las mágiculas del mundo. Tendrían que atacar a monstruos más fuertes o masacrar humanos en montones para evolucionar a criaturas de nivel de calamidad. Ninguna de estas opciones era particularmente accesible para ellos. El Imperio era demasiado poderoso. Pero simplemente elegir a los comerciantes que pasan nunca haría nada por sus sueños de evolución.

Luego escucharon historias de las tierras del Sur. Un territorio fértil, uno con un bosque que ofrece todas sus bendiciones—una vasta reserva de magia. Un paraíso para los monstruos, eso fue dicho. Con el fin de alcanzarlo, sin embargo, tendrían que atravesar el vasto Bosque de Jura.

Los monstruos de este bosque no eran, en sí mismos, grandes enemigos. Su experiencia pasada en la caza de los rezagados que deambulan fuera de ella lo demostró. Entonces, ¿por qué habían evitado entrar ellos mismos?

Simple: Veldora el Dragón Tormenta. Él era la única y sola razón. Incluso cuando estaba dentro de su prisión, las olas de espantosa fuerza mágica sacudieron sus propios corazones. Las criaturas en el bosque, ellos creían, disfrutaban de la custodia divina del dragón—la cual era la razón por la que

podían sobrevivir bajo esas abrasadoras olas. Eso era lo que tenían que creer. De lo contrario, la verdad los volvería locos.

Así que, a pesar de lo mucho que les dolía a diario, los lobos colmillo habían abandonado la posibilidad de infiltrarse en el bosque. Hasta ahora.

El alfa giró sus ojos rojos hacia el bosque. Ese malvado y horrible dragón ya no se podía sentir. *Ahora es el momento, pensó, para cazar el bosque limpio de monstruos—y entonces podremos convertirnos en los lords del bosque.* La idea lo hizo lamerse los labios y hacer sonar el aullido ordenando a su manada que avanzara.



Okay. Entonces ahora soy un guardián ¿Qué debería hacer después? Para mí, se sentía como un deber de guardaespaldas, a pesar de los grandiosos términos que el anciano solía describirme.

Para empezar, tenía todos los goblins capaces de luchar a mi alrededor. No era una linda vista. Estaban en forma horrible. De ninguna manera podría contar con ellos en el campo de batalla. Y desde lejos, los restantes de la aldea parecían... nada más que niños y ancianos para mí. Refuerzos, en otras palabras, estaban fuera de discusión.

El anciano de la aldea debe haber estado temblando de rodillas. Incluso si huyeran de la aldea en este momento, prácticamente morirían de hambre antes de que el día terminara.

Mientras tanto, los goblins a mi alrededor miraban con una fe casi religiosa en sus ojos. Esto era pesado, hombre. Para alguien como yo, quien vivía una

vida bastante fácil y despreocupada, esas miradas añadieron mucha presión.

“Bien”, dije, “¿saben todos ustedes en qué tipo de situación estamos?”.

No estaba tratando de hacer una broma. No podía pensar en algo inspirador que pudiera decir.

“¡Sí, señor!”, Respondió instantáneamente el líder goblin. “¡Nos estamos preparando para una batalla para decidir si vivimos o morimos!”.

Los otros goblins a su alrededor deben haberse sentido de la misma manera. Algunos de ellos temblaban visiblemente, por lo que no podía reprocharles nada. La mente de una persona puede pensar una cosa y su cuerpo hacer algo muy diferente.

“Está bien”, respondí, tratando de actuar como el mejor general que pudiera. “No hay necesidad de ponerse nerviosos. Manténganse calmados, ¿de acuerdo? Ya sea que estén asustados o no, si vamos a perder, vamos a perder. ¡Solo concéntrense en darle a esto todo lo que tienen!”.

Eso ayudó a aligerar *mi* estado de ánimo, al menos. Quizás funcionó mejor de lo que pensaba.

Será mejor que comience, entonces. Si lo arruino, podría ser eso para estos goblins. Pero tengo que seguir con mis armas. ¡Quería poner algo de arrogancia en esto, y ahora voy a hacerlo!

Con un momento para ordenar mis pensamientos, di mi primera orden a los duendes—una orden que yo daría muchas veces por venir.



Noche. El alfa de los lobos colmillo tenía sus ojos abiertos. Era luna llena—la noche perfecta para una batalla. Lentamente, se levantó, inspeccionando el área, el resto de su manada mirando con la respiración contenida.

La cantidad justa de intensidad, pensó el alfa.

Esta noche, ellos nivelarían en la aldea goblin, estableciéndose en el Bosque de Jura. Luego, de forma lenta pero segura, cazarían a los monstruos del área, expandiendo su territorio hasta que gobernarán el bosque. Pronto, cuando fuera el momento adecuado, girarían sus ojos hacia el Sur, invadiéndolo por el poder que tenía.

Tenían la fuerza para hacerlo realidad. Sus garras podrían rasgar la carne de cualquier monstruo; sus colmillos podrían perforar cualquier armadura.

“¡Awoooooooooooooo!”.

El alfa dio la señal.

Era hora de dejar que comenzara la carnicería.

Hubo, sin embargo, una preocupación.

El alfa había enviado un explorador hace unos días que había regresado con algunas noticias perplejas—noticias de un pequeño monstruo que liberaba una fuerza extraña y mística. Suficiente para superar el de incluso su alfa.

Él se había encogido de hombros de este reporte al principio. Era demasiado absurdo a considerar. Él mismo no había detectado nada por el estilo en el bosque. Cada monstruo que habían encontrado era un comparativo debilucho. Hasta este punto, nada parecido a la resistencia a su avance había aparecido—y estaban casi en el centro del bosque. Una docena de goblins habían atacado a uno o dos miembros de su manada, pero nada más.

El explorador debe haber estado demasiado entusiasmado con la próxima cacería para pensar con claridad. Esa fue la conclusión del alfa mientras mantenía su mirada hacia adelante.

Delante hay una aldea. Estaba situada exactamente donde el explorador dijo que estaba. Él había seguido el rastro de un goblin herido directo a ella. Nada en su reporte sugiere que sea una amenaza.

Esta no era la primera batalla del alfa. Él era astuto y nunca bajaba su guardia. Sin embargo, incluso él tuvo que admitir que la extraña... *cosa* alrededor de la aldea era un tanto inusual.

Era... una valla, como se vería en una aldea humana. Las casas que una vez compusieron el asentamiento habían sido desmontadas, formando una defensa que cubría cuidadosamente todos los terrenos de la aldea.

Y allí, frente a la única abertura en la barrera, había un único slime.

“Muy bien, deténganse donde están, ¿okay?”, les dijo el slime. “Si retroceden ahora, les prometo que no les haré nada. ¡Aléjense de aquí de una vez!”.

Pequeño bastardo impertinente. ¿Dejando solo una entrada abierta para bloquear un ataque masivo? Solo el tipo de pensamiento superficial que uno debería esperar de un monstruo basura como este. Nuestras garras y colmillos harían carne picada a partir de ese viejo destartado.

Era hora de mostrarle a este slime sus verdaderos poderes. El alfa dio la orden. Como si fueran su propia mano derecha, alrededor de una docena de guerreros se pusieron en marcha inmediatamente para atacar la valla— la imagen de coordinación, la razón exacta por la que la manada funcionaba esencialmente como un solo monstruo.

La habilidad Comunicación de Pensamiento permitía su comportamiento colectivo. Era mucho más rápido que dar órdenes verbales, dejando que la manada trabajara en perfecta forma conjunta.

La primera ola debería haber sido todo lo necesario para destruir la valla. En cambio, el alfa, quien ya se imaginaba una muchedumbre gritona de goblins luchando por huir tras el miserable fracaso de su estratagema, soltó un grito de sorpresa. La fuerza que había enviado hacia la valla había sido lanzada directamente hacia atrás, algunos de ellos sangrando profusamente mientras se retorcían en el suelo.

¿Qué podría ser esto? El alfa mantuvo su mente aguda mientras inspeccionaba el área. El slime de la entrada no se había movido ni una pulgada. ¿Hizo algo?

Uno de sus hombres se acercó furtivamente a él para reportar. *¡Era él, jefe!
¡La cosa con la fuerza mística que superaba la suya!*

Tonterías, pensó el alfa mientras miraba al slime. Era un pequeño monstruo. Ocasionalmente nacerían aquí y allá a lo largo de las llanuras. Incluso llamarlos “monstruos” parecía absurdo—toda su existencia era insignificante. *Esa cosa, ¿tiene más fuerza que yo...?*

El alfa se enfureció.

¡Imposible!

Pocos, de hecho, eran los monstruos más astutos y mañosos que el alfa. Él tenía años de experiencia para aprovechar, y podía convocarlo sobre la marcha para formular con calma y agilidad un nuevo plan. Y sus años de experiencia le dijeron que este monstruo no podría ser más fuerte que él.

Allí mismo, por primera vez, el alfa cometió un error fatal—uno que finalmente decidiría su destino.

Pequeño gusano de monstruo— ¡Te aplastaré en pedazos!



Cielos. *Eso* fue un shock.

No pensé que se lanzarían en conjunto directamente. Incluso les di ese pequeño y heroico discurso acerca de cómo no haría nada si retrocedían, pero totalmente lo ignoraron.

En su lugar, todos los lobos colmillo comenzaron a moverse a la vez, atacando la valla desde casi todos los ángulos que tenían. Esperaba que pudiéramos hablar las cosas un poco antes, pero me obligaron a descartar todo el guion. Y después de todo ese ensayo que hice mientras la valla se estaba construyendo.

La primera orden que les di a los goblins fue para mostrarme dónde estaban los heridos. Agregar una docena de sobrevivientes a los sesenta luchadores que teníamos no haría que el trabajo fuera mucho más eficiente, pero dada su devoción por mí, quería hacer lo que pudiera por ellos.

Estaban todos acostados en el piso de un gran y bastante antihigiénico edificio. Al mirar por encima de ellos, comencé a pensar. *Aparentemente, están usando algunas hierbas para tratarlas... pero dejándolos a ellos mismos, morirán en poco tiempo.* Todos estaban en una forma más áspera de lo que pensaba—con piel cortada por dientes y garras, y algunos lucían rasguños desagradables con Dios sabe qué es lo que crecía en ellos.

Mejor derrochar un poco, pensé mientras tomaba acción. Consumiendo al goblin herido más cercano a mí, rocié una poción de recuperación sobre él, y luego lo escupí nuevamente atrás. El anciano se preparó para decirme algo, pero lo pensó mejor mientras me abría paso por fila—tragando, salpicando, escupiendo.

Después de haber terminado con algunos de ellos, eché un vistazo detrás de mí.

Allí estaban otra vez, arrodillándose a mí.

¿Qué pasa con estos chicos?

Debieron haber supuesto que los había resucitado con mis poderes o algo así. Para evitar futuros malentendidos, opté por escupir las pociones directamente a partir de ahí, curando las heridas de los goblins en el mundo “real”.

El proceso de curación tomó un poco de tiempo, pero funcionó. Una vez que terminé con todos, les di a los goblins restantes una nueva orden—la valla.

Un simple asunto de madera habría estado bien, pensé, pero no teníamos mucho tiempo ni material con el que trabajar. Tuvimos que ir con lo que

teníamos, así que eso fue lo que hice—sin detenerme un momento, hice que derribaran sus casas y utilizaran la madera y otros componentes para fortalecer a toda la comunidad.

Mientras tanto, ordené a los goblins que eran decentes con una reverencia que fueran a servir de exploradores. Les advertí que no vayan demasiado lejos—los lobos estaban ligados a buenas narices. Por sus ojos podía decir que estaban dispuestos a sacrificarse por la causa. Estaban listos para gritar “¡Por mi propia vida!” en cualquier momento. Mucha más fanfarronería de la que yo realmente necesitaba en este momento, pero dudaba que hubiera una rápida solución para ello.

Al caer la noche, alrededor de un día después de llegar a la aldea, las tablas finales estaban en la valla. Los toques finales fueron la seda de araña de mía—para fortalecer y solidificar las estacas y algunas trampas de Hilo de Acero aquí y allá. Cualquiera que toque la valla sin saber el secreto sería dividido antes de que supieran qué fue lo que los golpeó. *Tendré que recordar buscar un cuerpo o dos después.*

Me aseguré de que la valla tuviera una sola entrada en un lado. Una vez que estuvo alineada con Hilo Adhesivo, mi trabajo aquí estuvo hecho. Todo lo que quedaba era esperar a que los exploradores regresaran.

En este momento, los goblins heridos estaban empezando a despertarse, curados de sus heridas. Ellos presionaron furtivamente sus cuerpos, mirándose con curiosidad. *Parece que esas cosas son un gran golpe.* Había asumido que necesitaría aplicar varias dosis a los pacientes más grave, pero funcionó muchísimo mejor de lo que había pensado. No tuve quejas sobre ese error.

Después de eso, hice que los goblins recogieran el material extra, lo apilaran en el centro de los terrenos de la aldea y le prendieran fuego. Me

recordó a más de un viaje de campamento, pero ahora no era el momento para los malvaviscos. Tendríamos que vigilar toda la noche. Ofrecí manejarlo solo, pero fui rotundamente negado.

“¡De ninguna manera, Señor Rimuru*! ¡Nunca podríamos permitirle llevar una carga tan pesada!”.

(NT: En japonés sería “Rimuru-sama”).

“¡Ella tiene razón! Manejaremos el deber de vigilancia por usted. ¡Por favor, Señor Rimuru, tómese un tiempo para descansar un poco!”.

La muchedumbre a nuestro alrededor hizo eco de su aprobación. Aprecié la idea. Tenían que estar mucho más agotados de lo que yo estaba ahora, pero acepté manejar la vigilancia por turnos y descansar cuando yo no estaba en servicio.

Justo antes de la medianoche, los exploradores regresaron—algunos heridos, pero todos a salvo. Los lobos colmillo comenzaron a moverse, dijeron. Es curioso el cómo pensé que eran estos monstruos feos y llenos de suciedad hace dos días. Ahora comenzaba a sentir verdadero afecto por ellos. *Si fuera por mí, pensé mientras aplicaba el Hilo Adhesivo final al camino de entrada, me gustaría hacerles pasar por esto sin perder a alguno.*

Así que ese fue nuestro proceso de preparación, más o menos. Las hostilidades estaban en marcha, así que no había mucho más que yo pudiera hacer. En este punto, teníamos que apegarnos al plan.

No estaba convencido de que la valla fuera lo suficientemente fuerte como para contener, pero, afortunadamente, los lobos colmillo no pudieron

agarrarla lo suficiente para hacer mucho. Las trampas brotaron principalmente como lo había planeado. Eso fue un alivio.

Anticipando esto, había ordenado pequeñas ranuras incorporadas a la valla a intervalos regulares. Esas aberturas eran para flechas, por lo que los goblins podían atacar desde dentro e interferir con los movimientos del enemigo. Abrieron fuego, e incluso con su horrible puntería, hicieron a más de unos lobos colmillo gritar al menos. Algunas de las fuerzas enemigas intentaron abrir los espacios y irrumpir de esa manera... solo para que sus cabezas colapsaran por los goblins que empuñaban hachas de piedra a cada lado de cada hoyo.

Dos horas no era suficiente tiempo de práctica, pero esta aldea lo estaba haciendo para quedarse. Escucharon todo lo que dije, lo entendieron y tomaron medidas. Y estábamos cosechando las recompensas. Los lobos eran fuertes, sí, capaces de enfrentarse a una bandada de goblins a la vez, y tal vez eran aún más fuertes como una manada. Pero si fueran poderosos en solitario, podríamos golpearlos a todos juntos. Si fueran poderosos como equipo, nos aseguraríamos de que no se pudieran unir. Usa tu cabeza y puedes hacer que funcione. ¡La criatura más fuerte del mundo, después de todo, es un ser humano con un poco de inteligencia!

Tu suerte simplemente acabó, pensé para mí mismo mientras miraba a los fríos ojos del jefe lobo colmillo. ¿Algún estúpido animal golpeándome? ¿Qué tan presumido puedes llegar a ser?*



El confundido lobo colmillo alfa se sorprendió de lo lejos que habían estado sus planes.

Su manada estaba comenzando a caer en confusión. Eso no se puede permitir que continúe. La tribu del lobo colmillo brillaba más brillante solo cuando se agrupaban. La desconfianza en el alfa llevaría a resultados fatales. Él también lo entendió—y fue por eso que cometió su error más grande de todos. Estaba furioso por la debilidad de su manada, incapaz de superar una simple valla, pero temía aún más que la frustración de su equipo pronto se dirigiera a él.

Necesito mostrar mi fortaleza a ellos, pensó. Soy el más fuerte de mi manada. ¡Soy más que lo suficientemente fuerte, incluso por mí mismo!

Ese fue el momento en que todo fue decidido.



Mis ojos seguían firmemente fijos en el jefe lobo colmillo. Para los goblins, él había desaparecido, asumí, pero para mí, él caminaba a paso loable.

Todo iba de acuerdo al plan. Había considerado algunos resultados posibles, y ahora uno de ellos estaba sucediendo en frente de mí. Estos eran animales, después de todo. No ex humanos como yo.

El Hilo Adhesivo sobre el camino de entrada capturó inmediatamente al jefe. Por lo que sabía, la seda no sería suficiente para mantener a un líder lobo colmillo lo suficientemente atrapado. No había forma de probarlo de antemano, pero eso ya no importaba. El Hilo Adhesivo estaba allí solo para que pudiéramos mantener al jefe en su lugar por un momento.

Si no lo sostuviera en su lugar y él esquivara el siguiente ataque de Cuchilla de Agua, eso se vería *súper* patético. O peor, podría atrapar a mi equipo en fuego amigo. En medio de una batalla, eso era completamente posible.

Por eso ideé la trampa. Pero tal vez la sobre diseñé un poco. Estos chicos ni siquiera habían derribado la valla aún. Consideré alinear la entrada con Hilo de Acero, pero opté por no hacerlo, preocupado de que no fuera un golpe final.

En situaciones como estas, era mi trabajo interpretar al hombre fuerte definitivo, el gobernante del nido. Para eso era todo eso—y por eso, sin otro momento de duda, lancé una Cuchilla de Agua a la cabeza del jefe.

Dio en el blanco. La cabeza se lanzó hacia arriba, y luego la gravedad la tomó. Había matado al jefe—y lo más importante, lo hice parecer como una broma.

“¡Escuchen, lobos colmillo! ¡Su líder está muerto! Les concederé una elección final. ¡Sométanse a mí o mueran!”.

Entonces, ¿cómo van a lidiar con eso? ¿La muerte de su jefe los llevará a tal frenesí que me arrasaran? Me gustaría evitar eso, si pudiera.

Los restantes lobos colmillo no mostraban signos de movimiento. Uh-oh. Este no va a ser uno de esos “¡Preferiría morir antes que someterme a alguien como tú!”, ¿o sí? Porque si lo es, va a ser una guerra total. Aún estábamos perdiendo en cuanto a números, y definitivamente tendríamos algunas bajas. Llegamos tan lejos sin sangre goblin—dudaba que perderíamos en este punto, pero preferiría que terminara sin una lucha.

Era extrañamente silencioso, en comparación con la batalla campal de hace un momento. Podía sentir las miradas de los lobos colmillo sobre mí. En medio de sus miradas, gradualmente comencé a avanzar hacia adelante. No podía decir cómo interpretarían esto, pero quería insistir en que su jefe había muerto.

En un momento, estaba en el cuerpo inerte del alfa. Nadie ofreció alguna objeción. Uno de ellos, que se había colocado cerca, retrocedió un paso.

Entonces tragué el cadáver. Como era mi derecho como vencedor, ¿no?

La voz del Sabio sonó en mi mente.

Análisis completo. Imitación: Habilidad de lobo colmillo obtenida. Habilidades intrínsecas de lobo colmillo “Olfateo Agudo”, “Comunicación de Pensamiento”, y “Coerción” adquiridos.

Suena como una victoria. Pero a pesar de ver a su propio jefe comido frente a ellos, el resto de los lobos colmillo no mostraban señales de movimiento. Hmm... En este punto, o se asustarían y huirían, o se asustarían y vendrían por mí.

... ¡Oh, cierto! Les dije “someterse o mueran”, ¿verdad? Ah, mierda Eso podría haber sido un error evitable. *Mejor les doy una ruta de escape*, pensé mientras me transformaba en uno de ellos.

Activando Coerción, les hablé en un fuerte grito gutural. “¡Arh-arh-arh! ¡Escúchenme!”, les declaré. “Una vez, y solo una vez, dejaré que esto quede impune. ¡Si se niegan a obedecerme, les ordeno que se vayan de inmediato!!”.

Pensé que eso sería suficiente para hacer que estos perros corretearan. Estaba equivocado.

¡Nosotros le prometemos nuestra lealtad a usted!

Ahora *ellos* se inclinaban hacia mí, aunque parecía más como si estuvieran durmiendo una siesta. Pero independientemente, aparentemente habían elegido “someterse” de todos modos. Tal vez habían estado teniendo una pequeña consulta de Comunicación de Pensamiento acerca de eso mientras estaban allí de pie como estatuas.

Es mejor que tener que luchar contra ellos, de todos modos.

Eso, más o menos, marcó el final oficial de la batalla en esta aldea goblin.



Sin embargo, siempre es eso, ¿no es así? No es la pelea la parte difícil; es toda la maldita limpieza posterior.

¿Quién es el idiota que les ordenó destruir sus propias casas? ¿Qué vamos a hacer con eso? ¿Y dónde van a dormir todos estos goblins esta noche? ¿Y qué se supone que debo hacer con todos estos perros? Quiero decir, claro,

matamos a un buen número de ellos, pero eso sigue siendo, como, ochenta más bocas que alimentar.

Yo, um... Ah, al diablo. ¡Eso es todo por hoy, gente! Lo pensaré mañana, cuando todos se despierten.

Por el momento, ordené a los goblins que acampen al lado del fuego, les dije a los perros que se pusieran a la espera alrededor de la aldea, y llamado una noche.

La mañana llegó.

Había pasado la noche anterior pensando, en su mayoría. La conclusión a la que se me ocurrió: ¡Deja que los goblins se hagan cargo de los lobos colmillo! ¡Perfecto!

Tuvimos un total de setenta y dos goblins en forma de lucha. No hubo víctimas desde ayer. A lo sumo, algunos rasguños. Mientras tanto, teníamos ochenta y un lobos colmillo supervivientes estacionados fuera de la valla de la aldea—algunos heridos, pero ninguno tan gravemente que una pequeña poción de recuperación no los apoyaría de nuevo. Podrían haberse recuperado, pensé, con sus habilidades curativas intrínsecas.

La mañana comenzó cuando alineé a los goblins que estaban despiertos. Los niños y ancianos observaban desde un lado. No pudieron evitar sobresalir, dada la falta de hogares para pasar el rato.

A mi lado estaba el anciano de la aldea. Él quería ayudarme de alguna manera, supongo, pero no había mucho que un viejo goblin pudiera hacer

por mí. Mi gusto estético personal se mantuvo sin cambios desde mis años humanos.

Eso nunca cambiaría, a pesar de que estaba convertido en un slime. No habría una encantadora princesa de la aldea con la que pudiera cabalgar hacia la puesta de sol. Probablemente tendré que esperar un tiempo para eso.

En frente de esta línea de goblins, convoqué a los lobos colmillo. “Um, okay”, comencé, “de ahora en adelante, los haré formar parejas y vivir el uno con el otro, ¿de acuerdo?”.

Luego calculé la respuesta. No obtuve mucho de uno. Esperaban que yo continuara, supuse, sin emitir ni un solo sonido mientras me miraban. Nadie parecía hacer una amarga expresión abierta ante la idea de formar parejas, al menos, así que asumí que estaba en un terreno decente.

“Uh, ¿entienden lo que quiero decir? Como, grupos de dos, ¿okay? ¡Háganlo!”.

En el momento en que terminé de hablar, los goblins y los lobos colmillo comenzaron a intercambiar miradas con quien estaba frente a ellos. Lenta y dócilmente, siguieron mi orden. El enemigo de ayer es el amigo de hoy, y todo eso. Tenían que aprenderlo de la manera difícil, pero al menos todos estaban a bordo.

Entonces noté algo. Espera, ¿alguno de estos chicos tiene nombres? ¿Cómo se llaman el uno al otro y esas cosas? Qué dolor en el trasero.

“Anciano”, dije mientras veía el proceso de emparejamiento desplegarse a mi lado, “es demasiado inconveniente para mí referirme a ti y tu gente. Me gustaría darles nombres a todos ustedes. ¿Eso estaría bien?”.

Todos deben haberme escuchado de alguna manera. Justo en la palabra *nombres*, todos y cada uno de ellos estaban fijados en mí—incluso los goblins no luchadores, claramente arrojados por este giro de los acontecimientos.

“¿Está... está seguro...?”, preguntó el anciano tímidamente.

¿Cuál es el problema, huh?

“S-Sí, um... Si no es un problema, ¿me gustaría dar algunos nombres?”.

Era como si al mismo tiempo hubiera volado las mentes de cada goblin en el recinto. Cada uno estalló en vítores entusiastas. *¿Qué diablos? Es como si todos acabaran de ganar la lotería o algo así. Si recibir un nombre les hace tan felices, ¿por qué no simplemente lo hacen ustedes?* Todo parecía tan simple para mí en ese momento.

Empecé con el anciano, preguntándole cuál era el nombre de su hijo. Él había sido el único goblin nombrado en la aldea, ahora tristemente fallecido. Era “Rigur”, aparentemente.

Así que agregué una *d* al final y nombré al anciano “Rigurd”. No hay una razón en particular para ello—simplemente sonaba bien. “Si tu hijo estaba aquí”, bromeé, “podrías pedirle que diga su nombre y añadir un poco la *d* al final, ¿Entiendes?”.

Nadie se rió. Pensaron que hablaba en serio. “Yo... no puedo expresar mi gratitud lo suficiente”, balbuceó, “¡por haber recibido permiso para tomar el nombre de mi hijo!”. *Sí, genial. Estoy disparando desde la cadera aquí*, ya sabes.* Estaba comenzando a hacerme sentir un poco culpable... ¡pero ah, qué diablos!

(NT: Persona que no censura sus acciones o palabras).

El líder de los exploradores goblins, mientras tanto, lo nombré Rigur. Podría haber agregado una “II” al final, supongo, pero ¿por qué hacer esto más complicado de lo que tenía que ser? “Rigur” estaba bien. Lo suficientemente bien como para hacerlo arrodillarse ante mí en oración, como si este fuera el momento más emotivo de su vida. Cielos. La manzana no cae lejos del árbol.

Así que seguí, por toda la línea. También lo hice al resto de los curiosos mientras estaban allí, haciendo que las familias decidieran sus nombres y propongan lo que sea para los huérfanos y solteros en la aldea.

No esperan, como, seguir reciclando estos nombres para las generaciones venideras, ¿o sí? Si Rigurd tiene un nieto, tal vez podría empezar a llamarse a sí mismo “Rigurdd”. O si tiene un bisnieto, podría ser “Rigurddd” y “Rigurd” entonces pasaría a la generación más joven. ¿Algo como eso? Bastante aleatorio, tal vez, pero ¿de qué otra manera pueden empezar las tradiciones familiares?

“Señor Rimuru”, preguntó el recientemente bautizado Rigurd con dolor, “estamos muy, muy agradecidos por esto, pero... está... ¿Está seguro?”.

“¿Acerca de qué?”.

“Quiero decir, soy plenamente consciente del alcance de sus poderes mágicos, Señor Rimuru, pero... proporcionando todos estos nombres de una sola vez... ¿Estará usted bien?”.

¿De qué está hablando? Solo estoy repartiendo nombres a ustedes.

“¿Mm?”, respondí. “No, no hay problema, no lo creo”. Luego volví a hacerlo. Rigurd arqueó sus cejas por un momento, pero no le presté más atención.

Una vez que terminé con los goblins, era hora de pasar a los lobos colmillo. Su nuevo líder sería el hijo del viejo lobo—igual de fuerte (y de voluntad fuerte) como su padre, y ya se veía tan majestuoso.

Mirando a sus ojos color dorado, pensé por un momento. Hmm. ¿Qué hay de Ranga? Eso combina los caracteres japoneses para *tormenta* y *colmillo* en una pequeña palabra llena de vida. ¡Perfecto! Barato, tal vez, pero seguí con ello. Soy la Tempest*; él tiene colmillos...

(NT: Tempest=Tempestad).

Lo que primero se me ocurrió fue lo mejor, pensé. Este no era mi fuerte.

En el momento en que lo nombré Ranga, comencé a sentir como si prácticamente todas las mágiculas que fluían por mi cuerpo se estuvieran agotando. La sensación de vacío—del vaciado violento de mis entrañas—era alucinante. *Qué... ¿Qué está pasando?* Era una fatiga como ninguna que hubiera sentido antes.

Reportando. La cantidad de magia restante almacenada de su cuerpo ha ido por debajo de su límite aceptable. Entrando en modo reposo. Prevista recuperación completa en tres días.

Todavía estaba consciente. No necesitaba dormir... exactamente, y podía oír la voz del Sabio.

Poco a poco, comencé a caer en cuenta. ¿He usado mucha de mi... magia? ¿Como golpeando a cero PM*, más o menos? ¿Qué haré para manejar eso? ¿Me había estado desgastando todo este tiempo sin darme cuenta? Seguro que no se sentía de esa manera.

(NT: Puntos Mágicos/de Magia).

Traté moviéndome. Ninguna respuesta. El “modo reposo” debe ser algo así como hibernación. No estaba dormido, pero no podía moverme en absoluto. Todo lo que podía hacer era sentarme—lo cual estaba bien, debido a que los goblins me habían preparado un asiento de honor junto al fuego, así que bien podría disfrutarlo. Nada más que hacer, o que yo pudiera hacer.

Tomé la oportunidad para reflexionar sobre lo que acaba de suceder. ¿Por qué me quedé sin magia después de comenzar a nombrar personas? ¿Hacía eso consumir magia de alguna manera? Ahora que lo pienso, *realmente* comenzó a fluir una vez que nombré al líder de los lobos colmillo, ¿no es así?

Todavía era solo una teoría, pero me parecía claro que nombrar monstruos en realidad requería magia. Esa conclusión tomó alrededor de dos días para llegar.

Seguro explicaba por qué Rigurd estaba tan consternado por lo que estaba haciendo, entre otras cosas.

Esto... Oh, mierda, esto no es de conocimiento común entre los monstruos, ¿cierto?

“¡¡Chicooooos”, quería gritar, “tienen que decirme estas cosas!!”. Pero no tenía sentido arremeter contra los demás. No es que me detuviera una vez que pudiera moverme de nuevo, imaginé.

Inicialmente, los goblins parecían un poco preocupados acerca de cómo caí en silencio, pero... en algún momento, la cuestión de quién tenía el derecho de limpiar mi superficie y cuidarme casi estalló en un violento conflicto. *¿Qué están haciendo? Este es un harén en el que en serio deseo no estar involucrado.* Estaba empezando a sentirme como una lámpara mágica que la gente podía frotar por tres deseos.

Finalmente, el tercer día pasó.

¡ R E C U P E R A D O !

A pesar de haber agotado mi magia antes, me sentía más fuerte y más rico en magia que antes de mi pequeño accidente. La magia era el poder de ejercer la fuerza sobre el mundo, y las partículas a mi alrededor eran la energía que lo impulsaba. Eso parecía ser sobre el grado de ello.

¿Es uno de esos tipos de cosas “lo que no me mata me hace más fuerte”? Pensé en experimentar más con ello, pero decidí no hacerlo. No parecía haber mucha necesidad, y si moría en el proceso, parecería un idiota. Otro caso más de mí yendo por la borda demasiado pronto.

De todos modos.

Los obreros trabajadores, dándose cuenta de que estaba despierto, comenzaron a congregarse a mi alrededor. A ellos se unieron los lobos colmillo, que entraban desde su base exterior. Lo cual estaba bien, pero...

“Um ... Hey, ¿chicos? Todos ustedes, como, ¿se hicieron más grandes?”.

Se hicieron. Los goblins tenían un promedio de poco menos de metro y medio. Ahora todos eran casi un pie más alto. El tipo que estaba a mi lado parecía que estaba presionando seis y medio, incluso.

Estos... son goblins, ¿verdad? Y mira los lobos. Los recordaba mucho más marrones. Ahora su pelaje era completamente negro, con un brillo lustroso. También habían crecido, y ahora los más grandes medían nueve o diez pies de largo. No recuerdo que ninguno de ellos fuera mucho más largo que seis pies antes

El que realmente me llamó la atención fue el lobo a su primera línea, caminando en silencio hacia adelante. Juro que tenía que tener al menos quince pies. Pude sentir la fuerza mística azotando cada poro. Este no se parecía en nada al jefe que vencí hace unos días—entre su aspecto y su fuerza de presencia, tenía que ser un monstruo de más alto nivel. La marca de nacimiento en forma de estrella en su frente y el cuerno de aspecto magnífico también levantó algunas banderas rojas.

Un pooooco aterrador.

“¡Mi maestro!”, rugió esta bestia de mis peores pesadillas en una fluida lengua humana. “¡Cuánto me alegra verle una vez más!”.

Joder... ¿Es este Ranga? ¿Qué sucedió en los últimos tres días? Me sentía dudoso mientras los monstruos animados a aullantes me rodeaban



Muy bien...

Entonces, en los tres días que fui revisado, crecieron todos los monstruos a mi alrededor. Eso era extraño. Lo único que podría producir algo así era... evolución, supongo. Entonces, ¿nombrar a un monstruo los evoluciona?

¿Y Veldora no habló de algo así por un tiempo...? ¿La diferencia entre monstruos “sin nombre” y “nombrados”?

¡Oh, cierto! Algo sobre cómo obtener un nombre proporciona una especie de “bendición divina” que ayuda a aumentar tu habilidad como monstruo. De ahí la evolución.

Bueno, demonios, no es de extrañar que todos estuvieran tan felices. Y no es de extrañar que explotara todas mis reservas mágicas a la vez.

La evolución de monstruos sucede rápido. Yo diría que no “crecieron”, tan solo se convirtieron en criaturas completamente diferentes. Los templados y vacíos ojos de los goblins ahora brillaban con la pálida luz de la inteligencia. Y las mujeres... *¡Wow! ¡En realidad parecen a las mujeres ahora!*

Estaba tan sorprendido, que apenas podía hablar.

¿Huh?... ¡¿Huh?!

Me hizo literalmente hacer una reacción tardía. Estos chicos eran como pequeños duendes hace un momento, quizás más cercanos a los mandriles que los humanos, y ahora—bueno, para usar su terminología oficial—los hombres eran “hobgoblins” y las mujeres “goblinas”, aunque este último sonaba bastante estúpido para mí. Ambos habían evolucionado, y de acuerdo con Rigurd, habían escuchado el llamado Lenguaje Mundial cuando lo hicieron—algo que todas las criaturas evolucionadas experimentaban. Una ocurrencia muy rara, y que excitó a Rigurd sin fin, juzgando por el cómo no podía callarse al respecto.

Aunque esto no era del todo feliz para mí. Las goblins mujeres habían cubierto sus cuerpos enteros en harapos antes. Ahora, gracias a su evolución, la escasa ropa le permitía a uno ver ciertas... cosas. No habría ninguna ignorada ahora. Los hombres ciertamente parecían felices por eso. Aunque solo llevaban taparrabos...

La aldea necesitaba desesperadamente comida, ropa y refugio. Mejor comenzar con la ropa primero, pensé.

Otro problema con el que tuve que lidiar era con Ranga. Él estaba tan feliz que volví a estar completamente consciente de que no dejaría de seguirme y molestarme. Si te gustan esas bolas de pelo, supongo que estarás en el paraíso, pero yo siempre fui más una persona de gatos. No era lo peor, pero bueno.

“Entonces, Ranga”, dije, “estoy bastante seguro de que solo te he nombrado fuera de la manada, así que... ¿cómo es que todos los otros lobos colmillo evolucionaron también?”.

Eso era cierto. Mis almacenes mágicos dejaron de funcionar en el momento en que nombré a esta cosa.

“¡Mi maestro! Nosotros, los lobos colmillo, somos uno y todo. Mis hermanos y yo estamos conectados— ¡mi nombre es el nombre de nuestra tribu!”.

Huh. Entonces todo el grupo evolucionó junto.

La cosa de “uno y todo” era algo en lo que el jefe anterior nunca había creído del todo, como explicó Ranga. Si lo hubiera hecho, esa batalla podría haber tomado una dirección diferente. Ranga, mientras tanto, ya había ganado el control total de su manada, al parecer, permitiéndoles a todos evolucionar de lobo colmillo a “lobo tempestuoso”. “Más poder para todos” es la forma en que lo expresó.

“¡Buen trabajo!”, dije, ya que él parecía estar buscando desesperadamente elogios. Agitó su cola de un lado a otro, una exhibición que era adorable en una bestia tan enorme. Por otro lado, un feliz lobo de cinco yardas podría producir suficiente viento como para lanzarme fuera de la aldea.

“¡Hey, mira lo que estás haciendo con esa cosa!”, le advertí. La mirada abatida que dio en respuesta me hizo reír—y la forma en que luego redujo su cuerpo a unos tres metros de largo me hizo parar. Su raza podía ajustar sus tamaños, aparentemente. *Qué útil*, pensé mientras le ordenaba que se apegara al lado pequeño a partir de ahora.

El mayor problema de todos, sin embargo, era dónde diablos nos íbamos a quedar con todos estos chicos. Parecía que las parejas de lobo-hobgob ya estaban compartiendo sus casas—no es que tuvieran casas, así que en realidad eran más los hobs usando a los lobos como mantas. La falta de ropa me estaba matando, pero la vivienda también necesitaba algo de atención.

Así que. ¿Ahora qué?



Vi una montaña de comida amontonada ante mí. Eso resolvía uno de nuestros problemas, al menos.

Cuando usé toda mi magia, el resto de ellos comenzó el proceso evolutivo. Tardaron alrededor de un día en completarse, y quisieron celebrar tanto con eso como el final de la batalla con una fiesta. Sin embargo, el anciano se negó a permitirlo hasta que me recuperara, así que en su lugar pasaron el tiempo reuniendo la comida primero.

Me había dado cuenta de que se peleaban entre ellos por quién iba a hacerme brillar durante mi abandono, pero no a la evolución ni a los esfuerzos de recolección de alimentos. Este “modo reposo” me hizo casi indefenso, parecía. Tendría que tener cuidado con eso.

La forma en que comenzaron a actuar sin esperar órdenes, al menos, fue muy apreciada. El proceso de evolución debe haber hecho maravillas por su inteligencia. Pudo haber impactado su fortaleza mental incluso más que la física.

¡Y la comida! De vuelta en sus días normales de goblins, ellos sobrevivían con frutas, nueces, plantas comestibles y cualquier monstruo y animal que pudieran cazar. Ahora, con la ayuda de sus lobos tempestuosos, podrían cubrir mucho más terreno.

Las parejas, para mi sorpresa, obtuvieron la capacidad de utilizar Comunicación de Pensamiento entre sí—goblins que podían guiar a sus lobos con más seguridad que los mejores jinetes. No podía adivinar cuánto mejoró su habilidad de combate, pero los anteriores enemigos imbatibles eran ahora simplemente un calentamiento para ellos. Toda esta montaña de comida fue el resultado de los últimos dos días.

Pero confiar en la caza y la recolección los dejaría en peligro si algo le sucediera a su entorno. Tendrían que empezar a pensar en la agricultura muy pronto. Un suministro constante de alimentos es la clave para una vida de abundancia. Tendría que averiguar qué tipo de producto crecía bien aquí, así como qué tipo de cultivos de granos (suponiendo que hubiera tipos diferentes en este planeta). Siempre algo nuevo para explorar, al menos.

Hoy, sin embargo, solo quería apagar mi cerebro y disfrutar de la fiesta. Y lo hice.

Bien entrada la noche, celebramos nuestra evolución, el fin de la guerra y—lo que es más importante para mí—mi recuperación.

Al día siguiente, reuní a toda la población a mi alrededor. Tuvimos un montón de problemas que abordar, pero tenía algo aún más importante que decirles.

Necesitábamos elaborar las reglas de esta aldea.

Reglas, como todos sabían en Japón, eran una obligación para mantener una sociedad comunal. “¡Porque lo digo!” solo iba a ir tan lejos por aquí, sin importar cuántas veces usara esa frase en mi vida anterior.

En el fondo, tenía tres reglas en mente—tres principios regentes que quería asegurarme de que siguieran. Todo lo demás, imaginé que ellos podrían descubrirlo.

“¿Todos aquí? ¡Bien! ¡Tengo algunas reglas para darles! Tres, para ser exactos. El mínimo indispensable que quiero que todos ustedes sigan”.

Y entonces expliqué mis estándares:

1. No atacar a los seres humanos.
2. No pelear entre tus amigos.
3. No despreciar a otras especies.

Podría haber ido con más si seguía pensando en ello, pero no podía esperar que siguieran a muchos desde el principio. En cambio, me limité a lo básico. ¿Pero cómo lo tomarían?

“¿Podría hacer una pregunta?”, gritó Rigur. “¿Por qué no se nos permite atacar a los humanos?”.

Rigurd le dio a su hijo la mirada más asquerosa que he visto de un hobgoblin. ¿Tenía miedo de que yo me ofendiera? *Desearía que pudiéramos mantener las cosas un poco más informales, pero...*

“Simple: ¡Porque me gustan los humanos! Es todo”.

“¡Ah! ¡Muy bien! ¡Entiendo!”.

¿Tú... lo entiendes? Bueno, cielos, eso fue fácil. Pero no pude leer un solo indicio de disidencia en ninguno de sus rostros. Esperaba un poco más de debate sobre el tema. Qué decepción.

“Los seres humanos viven en grupos”, continué, dando mi explicación completa si lo necesitaban o no. “Si ponen sus manos en ellos, estos pueden tomar represalias con fuerza—y si dan todo lo que tienen a ustedes, dudo que puedan defenderse. Es por eso que prohíbo interferir con ellos. Les ayudaría a todos si fueran amigable con ellos, además...”.

Realmente, sin embargo, solo me gustaba los humanos, ya que solía ser uno.

Ranga asintió profundamente ante esto. Parecía tener sentido para él. Debe haber tenido sus propias razones para pensar que desafiar a la humanidad era una mala idea. Los hobbogs, mientras tanto, parecían aún más convencidos que antes, así que no me molesté en pensar demasiado en ellos.

“¿Hay algo más?”.

“¿Qué quiere decir con ‘No menospreciar a otras especies’?”.

“Bueno, todos ustedes están recién evolucionados, ¿verdad? Solo digo, ¡no dejen que eso se les suba a la cabeza y comiencen a dominar a todas las especies más débiles! El hecho de que sean un poco más robusto no significa que sean una gran y poderosa raza ahora. Tarde o temprano, sus rivales se volverán igual de fuertes—o incluso más fuertes—y querrán vengarse de ustedes. Eso apestaría, ¿no es así?”.

Tenía los oídos de todos en la audiencia. *Parece que funcionó bastante bien.* Estaba seguro de que algunos de ellos no escucharían la razón, pero lo mejor es tratar de cortar estas cosas de raíz, de todos modos.

“Eso es prácticamente todo. Aténganse a esas reglas tanto como puedan, ¿de acuerdo?”.

Las primeras reglas que la aldea alguna vez tuvo fueron grabadas en piedra. Todos asintieron su aprobación, y con eso, el telón se levantó en una nueva vida para todos.

Con las leyes locales fuera del camino, era hora de comenzar a dividir los roles. El guardia de la aldea, el equipo de preparación de alimentos, el grupo que recolecta materiales para la aldea para hacer cosas, los que construyen casas y herramientas y tal...

Decidí asignar el deber policial a los lobos tempestuosos extra con Comunicación de Pensamiento. Quedaron siete después de que todos los hobgobs se emparejaron, y con Ranga prácticamente pegado a mi trasero, eso hizo seis que yo pudiera enviar a patrullar.

Más allá de eso, pensé que dejaría los detalles de la tarea a Rigurd.

“¡Rigurd, por este medio te nombro ‘lord goblin’! Será tu trabajo mantener esta aldea bien administrada y bien gobernada”.

En otras palabras, arrojé todo sobre su regazo. Lo más difícil posible

Pero pensando en ello. Trabajé para un contratista general atrás en la Tierra. No soy un gobernante. Y si me aferraba demasiado con esta aldea, nunca tendría la oportunidad de visitar una ciudad humana. Incluso si eso significara ser un poco agresivo, tendría que dárselo a él algún día.

Esperaba algo de represalia, pero—

“¡¡S-Sí, Señor Rimuru!! ¡¡Le prometo que yo, Rigurd, me dedicaré en cuerpo y alma a este puesto vital!”.

Él estaba llorando lágrimas de alegría otra vez.

Lo suficientemente justo. Que el rey reine, no que gobierne. O al menos dejarlo gritar órdenes de vez en cuando, y dejarlo solo de otra manera.

Ya sabes, creo recordar a Rigurd siendo este tembloroso y arrugado desastre de goblin cuando nos conocimos. Ahora es un hobgoblin en la flor de la vida— en forma, musculoso y lleno de energía. Él podría ser incluso más fuerte que Rigur. ¿Cómo sucedió eso? Cuanto más me meto con estas cosas mágicas, más loco me parece a mí.

“Muy bien”, dije. “¡Está en tus manos ahora, Rigurd! Ahora, estaba viendo el trabajo de construcción. Es terrible, ¿no?”.

Apenas se podría llamar casas a las estructuras. Estos eran goblins más fuertes e inteligentes ahora, pero supongo que pedirles que de repente desarrollen habilidades técnicas era pedir mucho.

“Me duele admitirlo, Señor Rimuru. Nunca tuvimos la necesidad de construcciones muy grandes en el pasado...”.

“Sí. Ustedes son más grandes ahora, después de todo. En cuanto a la ropa... Ustedes están exponiendo *demasiada* carne. ¿Podrías pasar algo de ropa?”.

“¡Ah! ¡Sí! Hay algunas personas que conozco con las que hemos tenido tratos varias veces. Tal vez podrían suministrar ropa que se ajuste a nuestras necesidades. ¡De hecho, con sus habilidades, también podrían saber cómo construir casas!”.

Hmm.

Después de haber trabajado para un contratista, tenía buen ojo para la calidad de construcción decente. En términos de lo que realmente podría construir, sin embargo, mi habilidad se limitaba a sus proyectos de hazlo por ti mismo los domingos por la tarde. No es suficiente para servir como capataz de un edificio. Si estos hombres de negocios pudieran ayudar con eso, quizás valga la pena visitarlos.

“Ya veo”, respondí. “No estaría de más hablar con ellos. Sin embargo, ¿con qué les pagaste? ¿Dinero?”.

“No, Señor Rimuru. Tenemos algo de dinero que les hemos confiscado a los aventureros, pero que permanece almacenado. En cambio, hemos obtenido los materiales que necesitamos a través del trueque o trabajo a corto plazo”.

“Oh. Entonces, ¿quiénes son esos chicos?”.

“Ellos son conocidos como enanos”.

¡Enanos! ¡La infame raza herrera! ¡Tengo que echarles un vistazo! Y aunque la crisis del taparrabos había captado la mayor parte de mi atención, había que hacer algo con respecto a sus capacidades defensivas. Su armadura no proporcionaba más protección que los harapos—y ni siquiera podían usarla, porque ya no les quedaba. Sin duda era un problema, y abordarlo en este momento sería matar dos pájaros de un tiro.

Solo un problema. Casi nada de lo que habían confiscado a los aventureros que pasaban era de mucho uso, y el dinero que habían almacenado no podía ser mucho. ¿Qué podríamos intercambiar? Otro problema para archivar para después, tal vez...

“Intentaré visitarlos. ¿Puedes hacer los arreglos por mí, Rigurd?”.

“¡Ah! ¡Ah, por supuesto, Señor Rimuru! ¡Tendré todo para su viaje mañana por la tarde!”.

Él parecía lo suficientemente entusiasta como para que me sintiera seguro en sus manos. Probablemente también me daría el dinero que quedaba, no es que esperara demasiado.

Sin embargo, moneda, ¿huh? Sería divertido si fuera papel.

Pensando en eso, sin embargo, tampoco tenía mucho dinero a *mi* nombre. El hecho de que la moneda existiera del todo en este mundo fue una agradable sorpresa, al menos. Me imaginé que sí, pero no tenía idea de cómo se distribuía en absoluto.

Una vez que llegue a una ciudad humana, tendré que ir y revisar los precios. Pero eso puede esperar hasta después de los enanos. Después de todo, el trabajo duro para poner a esta ciudad en forma, una visita tranquila me haría maravillas. Estaré con mi propia humanidad lo suficientemente pronto—echarle un vistazo a una de las otras razas podría ayudarme a aprender un poco más sobre este loco mundo.

Aunque técnicamente era una sub-raza de personas, los enanos aparentemente vivían en grandes ciudades propias. También tenían un rey, aunque a ningún goblin se le permitía siquiera una mirada. El solo hecho de permitirles ingresar a sus ciudades se consideraba un logro de todos los tiempos para la raza goblin.

Comencé a preguntarme sobre el estado de la discriminación de goblins por aquí. Después de todo, yo era un slime. ¿Sería tratado justamente? Había muchas ansiedades a entretener, pero todavía no podía esperar para conocer a algunos de esos hombrecitos. La emoción permaneció fresca en mi mente por todo el resto de la noche.

ROUGH SKETCHES



LA CHICA Y EL TITÁN

Ser poseída por Ifrit salvó mi vida. Eso, nunca podría esperar negarlo. Si me hubieran dejado allí sol, las quemaduras del ataque aéreo me hubieran matado. No importaba qué Leon, el lord demonio, pretendiera para mí, tenía que aceptar el hecho de que le debía la vida.

Como elemental de fuego de alto rango, Ifrit tenía poderes que estaban muy por encima de todo lo que podría haber imaginado. Él milagrosamente domó la magia que rebosaba dentro de mí, lista para explotar, mientras él se apoderaba de mi cuerpo. Gracias a mi estabilización de antemano—si quieres decirlo de esa manera—logré obtener una habilidad. La habilidad única “Deviant”.

Normalmente, ser absorbido por Ifrit hubiera borrado mi conciencia de la existencia. Fue Deviant quien me protegió. Ifrit puede haber tenido el derecho de gobernar mi cuerpo, pero aún logré retener mi sentido del yo a pesar de la asimilación.

El lord demonio siempre me mantuvo cerca de él.

Aunque Ifrit y yo nos habíamos convertido en uno, mi cuerpo todavía era joven e inmaduro. El que me había invocado se alzó sobre mí, incluso sentado en una silla. Ifrit tenía propiedad sobre mi cuerpo, así que había muy poco para ocupar mi tiempo. Todo lo que podía hacer era mirar las cosas que se veían a través de mis ojos. Nunca me cansé, pero los largos

períodos de aburrimiento fueron un poco dolorosos de soportar. Sin embargo, lo acepté. Todo era parte de ser asimilado.

Entonces, un día—

“¡Lord Leon! ¡Tenemos intrusos!”.

—uno de los caballeros al servicio del demonio irrumpió en su oficina.

Yo estaba de pie junto a él, como siempre. No tenía nada más que hacer, y no podía hacer nada de todos modos.

Un caballero con armadura negra, de pie al lado derecho del demonio, tomó su espada en su mano.

De repente, una misteriosa figura—una especie de mezcla entre pájaro y hombre, entró en la habitación, gruñendo con su áspera voz.

“Kehhhh-keh-keh-keh! ¡Saludos de König, el Nacido de la Magia! Cuando te venza, Leon, seré un lord demonio para siempre. ¿Un ex humano como tú, declarándose un lord demonio? ¡Conoce tu lugar, fanático! ¡Estaré feliz de tomar el *tuyo* una vez que tu cuerpo esté firmemente enterrado en el suelo!”.

Nada de lo que el hombre habló hizo algo para cambiar la expresión facial de Leon. “Hmph”, el caballero de negro le dijo calmadamente: “Veo que al dejarme, al menos, para protegerte, fue una buena elección. Parece que uno de los rangos y declarantes olfateó este lugar”.

“Bah”, respondió el demonio justo cuando el caballero estaba a punto de desenvainar su espada. “Otro entrometido de la galería. Muy bien”. Él me miró. “Es hora, Ifrit”.

¿Qué quiso decir él? Estaba confundida.

“¿Hmm? ¿Qué es, Ifrit?”, preguntó, con una mirada inescrutable en su rostro. Mi desconcierto debe haber aparecido en los ojos de mi cuerpo.

“Ignórame, deberías”, dijo el conocido como König—un nacido de la magia de alto nivel, a la vez que se giraba—mientras extendía sus brazos como alas y los cruzaba frente a su rostro. Por un momento, pude ver sus manos brillar.

Confirmado. Habilidad extra “Sentido Mágico”... exitosamente adquirida.

Ignorando la voz desconocida que retumbaba en mi cabeza, inconscientemente comencé a caminar. Un paso. Dos pasos. Entonces, antes de darme cuenta, estaba detenida al frente del lord demonio Leon—cara a cara con König.

“¿Tienes tanta prisa por morir, mocosa?”, dijo con voz ronca. Algo sobre esa voz me irritó hasta el núcleo. “Perecerás de mi mano tarde o temprano. Pero una vez que mate al pretendiente lord demonio—”.

Pude ver que las alas extendidas frente a él contenían una cantidad decente de fuerza mágica.

“¡¡Muere, bastarda!!”.

Antes de que terminara de hablar, disparó una ráfaga de plumas. Podría decir que él las había apuntado directamente hacia mí. Cada una tenía una gran cantidad de fuerza detrás—tocándolas las haría explotar, lo cual parecía un poco doloroso.

En el momento en que se me ocurrió, de repente me invadió una furia violenta, mi cabeza se calentó hasta que pensé que iba a hervir. Creo que fue la ira de Ifrit dentro de mí.

Lo que sucedió después tuvo lugar en un abrir y cerrar de ojos. En un momento, todas las plumas se convirtieron en cenizas, y las llamas danzaban alrededor del cuerpo de König. Mirando de cerca, pude ver una columna de fuego, como un látigo, que se extendía desde la palma de mi extendida mano derecha.

“¡Ah, ahhhh! ¡P-Para! Quema, para, detente—”.

Fuera lo que fuera lo que König intentaba gritar, él nunca logró armar una oración completa. Mis llamas lo consumieron.

Mi corazón se llenó de miedo. Sabía que justo aquí, por mi propia mano, había matado a una persona nacida de la magia. Sin embargo, podía sentir que todo mi cuerpo se iluminaba con una sensación de satisfacción extrañamente profunda. Era difícil de explicar, como si acabara de completar algo que estaba destinado a hacer. Sentí como si mi mente perteneciera a otra persona. El terror era insoportable.

Pero... En otro momento, todo se solucionó. La conciencia de Ifrit llenó mi alma de nuevo, embotellando mis ansiedades y mi miedo.

Al final, me impidió volverme loca por dentro. Ayudó a protegerme de la culpa que debería haber sentido al matar. No es que fuera incapaz de esa emoción—Ifrit simplemente ejerció su completo control sobre mí para garantizar que nunca lo sintiera. Para asegurar que yo, su anfitriona, nunca perdiera la cabeza y muriera en él.

Así comenzó mi extraña relación simbiótica con Ifrit, algo que ni quería ni esperaba. Lo mismo sucedió nuevamente, muchas veces—y otra vez, maté a los intrusos por Leon, sin sentir nada.

No me arrepentí. Era joven; todavía no sabía lo correcto de lo incorrecto, y dejé todo a Ifrit. Simplemente actué, sin sentimientos, arrastrada por la voluntad de la criatura para despachar a aquellos en su camino.

Un día, el lord demonio me habló. “Je, je. ¡Ja, ja, ja, ja! Me encanta”, dijo. “Me has mostrado tu voluntad, ¿no es así? Has demostrado que puedes sobrevivir. Estoy impresionado”.

Por alguna razón, esta observación no me incomodó en absoluto. De hecho, casi me siento orgullosa.

“¿Cuál es tu nombre?”.

“Shizu... e”.

“¿Shizu-eh? Muy bien. Tu nombre es Shizu. ¡Te llamarás a ti misma Shizu desde ahora en adelante!”.

Lo acepté dócilmente. *Yo soy Shizu. No Shizue Izawa. El nombre con el que vivo es Shizu.*

Así fue como llegué a quedarme en el castillo del lord demonio, sirviendo como su titán de llamas—una nacida de la magia de nivel superior. Su asistente cercano.



Varios años pasaron después de que gané el nombre de Shizu. Después de un tiempo, pude moverme un poco por mi propia voluntad. Estaba perfectamente a gusto con mi simbiosis con Ifrit.

El castillo del lord demonio Leon incluía una instalación de entrenamiento.

Allí, el caballero negro servía como instructor, proporcionando orientación para el titán y los niños no humanos allí—aunque también había algunos adultos. Era un proceso agotador, y aquellos que no pudieran mantener el ritmo a menudo se encontrarían sin nada que comer. Todos luchamos por mantener el ritmo, con todo lo que teníamos.

Fue allí donde aprendí a luchar con una espada, sin tomar prestado el poder de Ifrit. No quería perder a ninguno de mis compañeros estudiantes,

y odiaba que me trataran como alguien especial. Eso fue lo que me impulsó a mejorar.

Un día, me hice amiga de una joven chica llamada Pirino, una chica gentil y tranquila, un poco mayor que yo. Estábamos en el bosque, en una cacería como parte de nuestro entrenamiento práctico de batalla, y entablamos una conversación. Pirino siempre iba por su cuenta, lo que me pareció extraño, así que decidí seguirla.

“¡Fwee!”.

Allí, la vi jugando con un bebé zorro de viento. Ella le había estado dando comida, cuidándolo a escondidas. Era un monstruo, una bestia mágica, pero también lindo y aún demasiado pequeño para ir a cazar por sí mismo. Estaba solo, separado de sus padres, pero estaba vivo y próspero.

“¡Ah...!” , Pirino ocultó el zorro de viento detrás de ella mientras giraba, sorprendida por mi presencia. “Yo—Yo estaba cuidando esto”, tartamudeó, dándose cuenta de que lo había visto. “Simplemente sería malo dejarlo morir... ¡No se lo digas a nadie, ¿okay?!”.

Sus ojos vacilaron de ansiedad. Podría decir que sus objetivos eran nobles. Esta era una pequeña vida en sus manos; ella quería protegerlo. Tal vez estaba celosa de ese zorro de viento. Ya no estaba solo, lo sentía, pero yo lo estaba.

“Bien”, dije tímidamente, “pero... ¿puedo cuidarlo contigo?”.

Pirino se quedó mirando fijamente por un momento, entonces mostró una sonrisa serena. “¡Por supuesto! De hecho, espero que puedas. ¡Mi nombre es Pirino!”.

Le di mi nombre e intercambiamos algunos cumplidos. Ella fue la primera amiga que tenía en mi vida.

“¿Cómo lo llamaste?”, le pregunté.

Pirino me dio otra mirada. “¿Nombrarlo? Los monstruos no tienen nombres. Ellos pueden comunicar entre ellos a través de sus mentes”.

“Pero me sentiría mal si este chico no tuviera un nombre. Hey, ¿está bien si se me ocurre uno?”.

“¿En serio? Pero dijeron que no podemos nombrar monstruos...”.

“¿Por favor? Vamos, ¿solo una vez?”.

No entendí del todo qué quería decir Pirino. No importaba lo que tomara, creía que el zorro de viento merecía un nombre. Después de unos momentos más, ella asintió a regañadientes—y en otro momento, ambas nos estábamos divirtiendo acerca de encontrar nombres.

En última instancia, nos decidimos por “Pizu”, una mezcla de Pirino y Shizu. Parecía simbolizar nuestra nueva amistad, de alguna manera. Era feliz con eso.

“¡¡Fweeee!!”.

Siempre gritaría de alegría cada vez que Pirino o yo usabamos su nombre. Debe haberle gustado lo que elegimos, y disfruté la reacción. Pirino sonreiría también.

¡Esto es tan divertido!

Había estado tan sola, pero Pirino y Pizu estaban allí para calmar mi corazón.

Vinimos a visitar Pizu en ocasiones regulares.

Unos días después de que lo nombramos, el zorro de viento creció de algo que podíamos mantener en nuestras palmas a una criatura del tamaño de nuestras cabezas. Nos sorprendió, pero teniendo en cuenta lo unido que estaba a nosotras, no nos importó. En todo caso, nos alegramos de que fuera lo suficientemente grande como para cazar por sí mismo. A veces, incluso teníamos un pájaro o liebre salvaje para nosotras cuando visitábamos.

“¿Crees que podríamos llevarlo al castillo, Shizu? Es realmente inteligente, y tal vez podría ayudar en el lugar...”.

“¿Huh?”.

Francamente, quería que siguiera siendo nuestro pequeño secreto. Pero ante los ojos suplicantes de Pirino, no pude soportar decirlo. No quería que mi egoísmo la entristeciera.

Había otras criaturas mágicas variadas siendo mantenidas en el castillo. Un zorro de viento tan inteligente y amable con las personas—insistió Pirino—podría ser fácilmente reconocido como una bestia sirviente.

Ese fue el comienzo de la tragedia.

“¡¡Fweeeeeee!!”.

Supongo que podrías decir que fue mala suerte que pasáramos por el lord demonio Leon en un pasillo del castillo. Pero no fue así. Fue nuestra culpa por suponer que teníamos la fuerza para vigilar cualquier cosa en vida.

“Corre... ¡Corre, Pizu...!”.

Cruzando a León asustó a Pizu más allá de todo consuelo. Saltó directamente de las manos entrelazadas de Pirino, los pelos del cuello se levantaron a Leon en una muestra de intimidación.

El acto hizo despertar a mi titán. En el momento en que lo hizo, perdí toda autonomía. Pirino estaba muy cerca, pero sonaba tan lejos. Ifrit no le importó cómo me sentía y arremetió contra el gruñón Pizu. No había nada que detuviera mi cuerpo, sin importar lo mucho que lo forcejeara, mientras agarraba a Pizu y lo incineraba. Con mi propia mano.

Ese no fue el final. Las llamas de mi mano formaron un vórtice blanco y arremolinado que atacó a la chica que había traído a Pizu a León. Sin siquiera un sonido, la convirtió en una pila de cenizas que desapareció en unos momentos. Como si nunca hubiera nadie allí.

La llama elemental, finalmente satisfecha por un trabajo bien hecho, saludó a su maestro demonio antes de calmarse.

... ¿Qué fue eso? Me quedé allí en blanco incapaz de analizar mi nueva realidad. Mi mano... Mi... mi cuerpo... ¿Se movió por... sí mismo? ¿Por qué... la llama...? ¿Lo hice...?

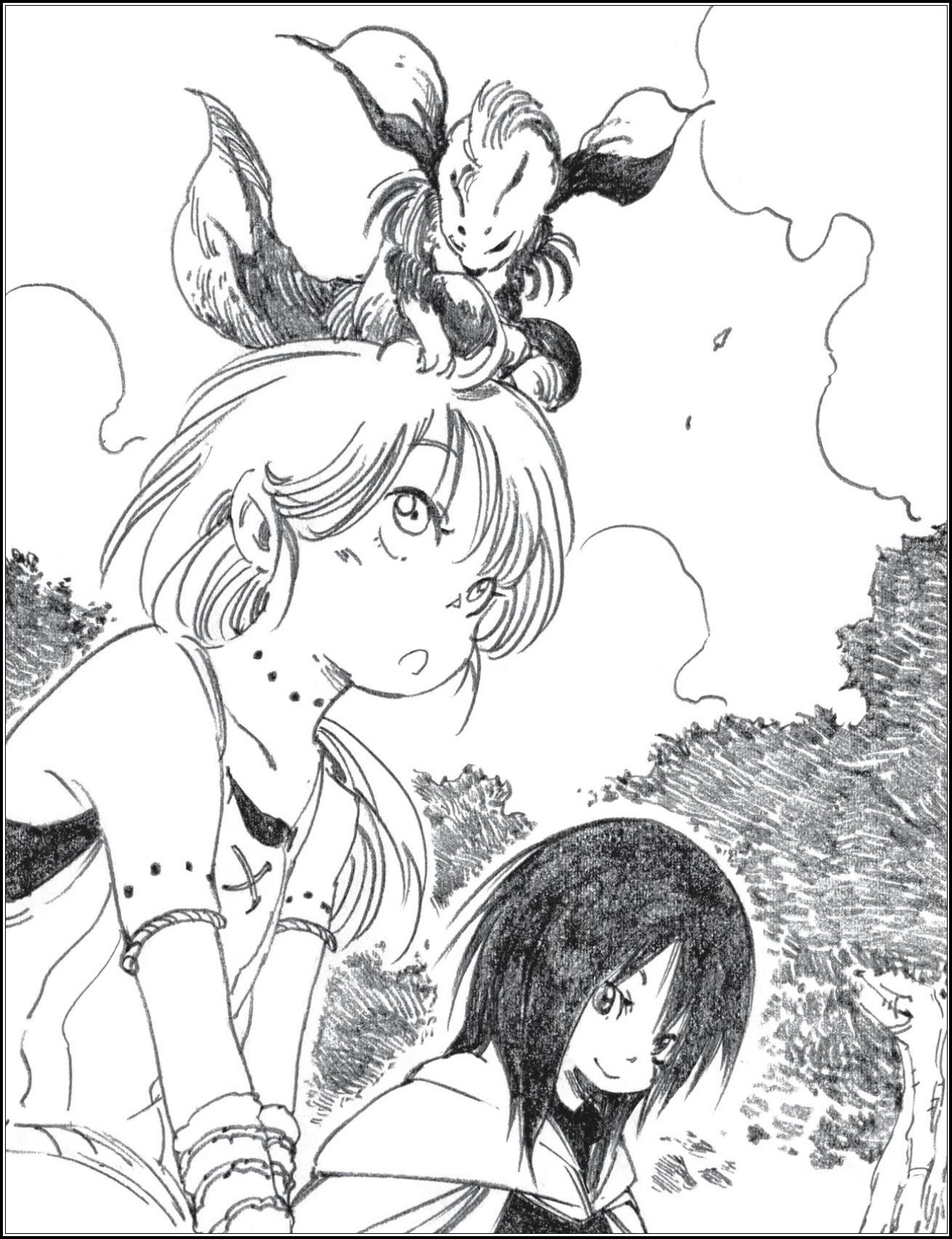
Tomó varias horas más darme cuenta de que Ifrit había determinado que no solo Pizu sino también su guardián Pirino eran enemigos del estado. Por mi propia mano, había matado a mi amiga.

Me enfermó. Durante horas seguidas, hasta que nada salió más. Él debería haberme matado, también, mientras estaba en ello. Todo mi cuerpo se llenó de arrepentimiento y tristeza enloquecedor—y entonces, como si nada hubiera sucedido, estaba serena. No se derramaron lágrimas de mis ojos, a pesar de que quería llorar. Ninguna locura se apoderó de mí, a pesar de que quería perderme en ella. Ninguna voz escapó de mi garganta, a pesar de que quería gritar.

¿El titán nacido de la magia también se apoderó de mi mente? Mi corazón fue enterrado en un torbellino de terror, y luego al instante, la calma volvió. Ya no era más una persona. No importa cuánto lo quisiera, nunca alcanzaría el tipo de felicidad a la que otros tenían derecho.

Desde ese día en adelante, dejé de llorar. Ya había llorado todas mis lágrimas de todos modos. No quedaba nada para arrojar. Perdí algo demasiado importante para mí ese día.

Y Leon, mi lord demonio, simplemente miró con frialdad. Tranquilamente. Nunca castigándome.





CHAPTER
3

THROUGH
THE DWARVEN
KINGDOM

That Time I Got Reincarnated as a Slime



CAPÍTULO 3

A TRAVÉS DEL REINO ENANO

Tal como lo había proclamado audazmente un día antes, Rigurd tenía todo lo que necesitaba esa tarde. Incluso había elegido a los miembros del equipo para mi expedición al Reino Enano.

Por cierto, ¿tenía Rigur que ser nuestro líder de expedición también? Estaba un poco preocupado por eso, pero él parecía estar de acuerdo.

Bueno, su padre recuperó su aspecto juvenil y el entusiasmo para acompañarlo. Tal vez me estaba preocupando demasiado.

Una vez que recogí mi equipaje, Ranga me dejó enérgicamente en su espalda. Me enderecé y me acurruqué en su pelaje. Había mucha más pelusa de lo que había pensado, y seguro que hizo maravillas por la comodidad.

Soportaba mi cuerpo con Hilo Adhesivo para evitar caer. No tener brazos o piernas era un verdadero dolor en momentos como estos, pero al menos tenía las habilidades para hacer algo al respecto. Tengo que usar las herramientas que tienes a mano.

En realidad, había estado practicando un poco con mi seda durante las horas libres. ¿Qué héroe ferviente no ha querido abofetear a sus enemigos

con un rápido golpe de látigo? No sabía si podría, exactamente, pero tenía tiempo. La práctica hace al maestro.

Mi equipaje consistía principalmente en dinero y comida, valido por tres días. Si nos tomara más que eso, tendríamos que rebuscar un poco. Podríamos haber traído algunas raciones más resistentes que se mantendrían durante períodos más largos de tiempo, pero quería viajar ligero, si pudiera.

No es que no pudiera tragar lo que sea y llevarlo... pero no quería ablandarme. No necesitaba comida de todos modos.

En el lado monetario, teníamos siete piezas de plata y veinticuatro piezas de bronce. Incluso yo podría decir que no era mucho. Mis expectativas no eran altas, así que estuvo bien. Solo averiguaríamos qué hacer una vez que apareciéramos.



Para un goblin a pie, aparentemente tomaría alrededor de dos meses caminar hasta el Reino Enano. Seguiríamos en gran medida el Gran Río Ameld, el cual fluía a través del bosque, hasta su origen en una cordillera que albergaba el asentamiento que buscábamos.

Estas eran las Montañas Canaat, que separaban claramente el Imperio al Este y la pequeña camada de naciones aquí y allá alrededor del Bosque de Jura. Había, en general, tres rutas comerciales que corrían entre los dos bolsillos de la civilización. Uno puesto a través del bosque; otro era una ruta más traicionera a través de las montañas; el tercero era por mar. La

ruta de Jura normalmente sería la más corta y segura, pero por alguna razón, rara vez se aprovechaba—la mayoría de los viajeros desafiaban las montañas, con los costos de viaje y la posible interferencia de los monstruos marinos que presentaba una ruta de barco.

Además de estas tres rutas, había un puñado de otras formas de llegar al Reino Enano, pero todas cobraban peajes. Esto era obligatorio, supuestamente para evitar que las personas transporten mercancías peligrosas a lo largo de los caminos. Era una opción lo suficientemente decente para las bandas pequeñas, pero las caravanas más grandes las evitaban por los costos y el tiempo involucrados. Estaban a salvo, sin duda, y tendríamos que considerar una de ellas después, dependiendo de cómo se mantuvieran nuestras finanzas.

No teníamos negocios con el Imperio, así que no tenía sentido viajar al Este para dejar el bosque. Estaba directamente al Norte de los Canaats. No tendríamos que subir a ningún pico, al menos—el reino estaba situado en la base de las montañas, en las partes altas del Gran Ameld. Un hermoso centro de civilización, por lo que parece, construido en una gigantesca caverna natural.

Ese era el Reino Enano.

Así que seguimos el plan, trazando la ruta del Gran Río Ameld hacia el Norte. Ciertamente nos impidió perdernos. De todos modos, tenía un mapa en mi cerebro, por las dudas. Teníamos una guía con nosotros—Gobta, quien al parecer hizo su propio viaje al reino una vez—así que seguimos su liderazgo, y yo me puse en la retaguardia.

¡Estos lobos negros son rápidos! Y nunca parecían cansarse en absoluto. Habíamos estado yendo por cerca de tres horas sin un solo descanso, y tuvimos que estar haciendo un promedio de casi cincuenta millas por hora durante todo el camino. Tuvimos algunos afloramientos rocosos al navegar de vez en cuando, pero seguro que no les importó. ¡Y esto fue todo mientras nos aseguramos de mantenernos balanceados sobre sus espaldas! Hizo que el viaje fuera muy sencillo para nosotros.

A este ritmo, puede que ni siquiera necesitemos una semana para todo el viaje. No es que tuviera prisa. Quería resolver la situación de la vivienda y la ropa en la aldea, pero ese no era un problema que pudiéramos resolver en una noche y un día.

“¡Hey!”, grité. “¡No te desgastes, ahora!”.

Ranga, por alguna razón, aumentó un poco su velocidad.

Pasé las últimas tres horas disfrutando del viento y la sensación de velocidad como motocicleta, pero estaba empezando a aburrirme un poco. Tratar de conversar en estas condiciones normalmente sería imposible, pero no con la habilidad de Comunicación de Pensamiento que le robé al jefe lobo colmillo. Quizás sería divertido conversar con el grupo mientras emprendía el viaje.

En mi mente, formé la red de pensamiento requerida. *Cierto, de qué hablar...*

“Hey, um, ¿Rigur? Por cierto... De todos modos, ¿quién fue el que nombró a tu hermano?”.

“¡Ah, gracias por recordar mi nombre, Señor Rimuru! Mi hermano fue nombrado por un miembro transitando de las razas nacidas de la magia”.

“¿Oh? ¿Uno de ellos visitó una aldea goblin al azar?”.

“De hecho, Sir Rimuru, hace aproximadamente una década. Yo todavía era un niño. Él pasó varios días en mi aldea... y afirmó haber ‘visto algo’ en mi hermano, en sus palabras”.

“Huh. Debe haber sido un buen hermano”.

“¡Oh, absolutamente! Él era mi orgullo y alegría. Señor Gelmud, el que otorgó el nombre, lo dijo él mismo. ‘Me encantaría tenerte entre mis hombres’, ¡dijo!”.

“¿Pero no lo llevó en su viaje?”.

“No, Señor Rimuru. Él todavía era joven en aquel momento. Señor Gelmud dijo que volvería en varios años, una vez que él fuera más fuerte, y luego partió”.

“Ohh. ¡Apuesto a que se sorprenderá de cuánto ha cambiado todo cuando regrese!”.

“Me lo imagino, sí. Ahora, sin embargo, nosotros le servimos a usted, Señor Rimuru. Puede que no podamos seguir a Señor Gelmud a su honorable horda de demonios, pero...”.

“¿Horda de demonios? Wow, él tiene una de esas, ¿huh? ¿Estás seguro de que él también estaría dispuesto a invitar al resto de ustedes, chicos?”.

“Soy bastante positivo, en realidad. Mi hermano se desarrolló a sí mismo como un monstruo nombrado, pero los cambios que se forjaron no fueron nada en comparación con lo que usted nos proporcionó. Claramente, esta evolución fue de diferente calibre. Cielos, pensé que nunca escucharía el Lenguaje Mundial una vez en mi vida. ¡Tal honor!”.

Los hobbogs que nos escuchaban, todos asintieron seriamente en acuerdo. *Ese tipo de cosas, ¿huh? Nombrar a alguien los evoluciona, pero ¿el cómo resulta depende del que los nombra...? Me encantaría reclutar a alguien que me ayude a experimentar un poco. Podríamos ponerle nombre.*

Pero... diablos. Una horda de demonios de la vida real. ¡Yo sabía que tenía que haber una por aquí! ¿El rey de todos los demonios nos atacará tarde o temprano? En realidad, ¿de qué lado deberíamos estar si eso sucede? Tal vez debería guardar esa pregunta para cuando aparezca, si es que alguna vez lo hace.

Ya sé que hay al menos un “héroe” además, así que estoy seguro de que ese rey o lo que sea se centrará principalmente en quienquiera sea. No estoy seguro de que la persona de la que Veldora me habló esté viva después de tres siglos de retiro, pero dado lo fácil que parece ser transmigrar y revivir por aquí, algo me dice que ella todavía está en una cabaña de montaña ahora mismo, entrenando.

Mejor hacer una nota mental de ese tipo Gelmud, al menos. Ahora, siguiente pregunta.

“¡Ranga!”, llamé al lobo negro que de repente era mi mayor fan en el universo. “Soy una especie de tipo que mató a tu padre, ¿verdad? ¿No tienes ningún persistente, ya sabes, resentimiento por eso?”.

“Tengo pensamientos al respecto, mi maestro. Pero para un monstruo, la victoria o la derrota en batalla es el único absoluto en la vida. No importa cómo resulte, somos conscientes del hecho de que el poder hace las cosas bien. ¡Gana, y el día es tuyo! ¡Pierde, y nada quedará! Pero... no solo mi maestro perdonó; ¡incluso me dio mi único y futuro nombre para siempre! ¡Estoy lleno de agradecimiento, no de resentimiento!”.

“Hmm... Bueno, si quieres una revancha, estoy dispuesto en cualquier momento”.

“Je-je-je... Pero, de hecho, ¡mi evolución lo ha dejado todo más claro en mi mente! Si usted hubiera desatado toda su fuerza en nuestra batalla anterior, toda la manada habría sido aniquilado. ¡Nos habiéramos perdido a los vientos del tiempo, nunca habiéramos podido realizar nuestros sueños de evolución! ¡Nuestra lealtad, nuestra devoción, pertenece a nuestro único y verdadero maestro!”.

¿Muy... bien?

Ciertamente, en forma de serpiente negra, podría haber sido capaz de acabarlos a todos con un solo aliento. Pero no quería tener que probar algo tan arriesgado. *Él realmente está pensando demasiado bien de mí.*

No es que me importe que tenga una idea equivocada, pero...

“Te diste cuenta de eso, ¿eh? ¡Supongo que realmente has crecido un poco!”.

“¡Ah-ja-ja! ¡Me complace escuchar tales palabras!”.

Asentí a mí mismo. Quiero decir, yo maté a su padre. No hay forma de que él no esté al menos un poco molesto por eso. Si Ranga quería cobrar venganza algún día, con mucho gusto mantendría mi parte del trato. Él definitivamente podría hacerle a una serpiente negra sudar, al menos.

Charlamos un poco más a medida que avanzaba el camino. Todos nosotros nos movíamos mucho, mucho antes de lo previsto.

“Hey, ustedes no van demasiado rápido por su propio bien, ¿no es así?”, pregunté.

“¡No hay problema, Señor Rimuru!”, respondió Rigur. “¡Gracias a nuestra evolución, quizás! ¡No estamos terriblemente cansados en absoluto!”.

“¡No se preocupe, mi maestro!”, añadió Ranga. “No estamos completamente libres de los lazos del sueño como usted, ¡pero no requerimos un período prolongado de descanso! Tampoco necesitamos paradas frecuentes para comida. ¡No será un obstáculo, incluso si ayunamos durante varios días!”.

Miré al resto del grupo. Todos parecían tan encantados como cuando partimos. *Cielos, probablemente soy el menos entusiasmado de todos. ¿Y por qué no debería estarlo? No tengo nada que hacer aquí.*

Terminamos corriendo, corriendo y corriendo un poco más durante la mitad del día. Hablando duro

Cuando el grupo tomó su cena al final del segundo día, decidí preguntarle a Gobta sobre el Reino Enano hacia el cual nos dirigíamos.

“¡S-Sí, señor! ¡Umm, oficialmente conocida como la Nación Armada de Dwargon*! Su líder es conocido como el Rey Heroico, y—”.

(NT: La palabra en inglés para la raza Enana es “Dwarf”, cuando se habla del Reino Enano se usa “Dwarven”, pero en el anterior se usa “Dwargon”; ese “gon” al final no sé cómo interpretarlo, por lo que se dejará sin traducir / Igual en la Web Novel y el manga se deja como está).

Algo en su grito de respuesta indicaba que mi conversación con él lo ponía terriblemente nervioso. Temía que se mordiera la lengua en su pánico.

Según el relato de Gobta, el actual rey era Gazel Dwargo, el tercero en su línea de la original. Un gran héroe, uno cuyo poder y presencia hizo que los enanos ancianos recordaran a su abuelo en sus años más jóvenes, pero también uno inteligente que gobernaba su reino con una firme y justa mano. Un héroe viviente, en cierto sentido.

Habían pasado mil años desde que Guran Dwargo, el primer Rey Heroico de los enanos, estableció este reino. Desde entonces, sus descendientes

habían llevado a cabo su voluntad, preservando y desarrollando la historia, cultura y habilidad técnica de su gente.

En pocas palabras, ese era Dwargon. Teniendo en cuenta cuánto tiempo vivían aparentemente sus reyes, debe ser un gran lugar. Escuchando sobre ello, me emocioné.

“En ese caso”, pregunté, “¿cuánto tiempo más tomará, Gobta?”.

“¡Si tuviera que suponer, deberíamos llegar para mañana, señor! ¡Las montañas están comenzando a asomarse!”.

Él tenía razón. Los picos no fueron visibles hasta ayer. Avanzábamos en un asombroso golpe.

“He pensado en algo, Gobta— ¿qué recado te llevó allí en primer lugar? Pensé que tenían comerciantes visitando la aldea regularmente”.

Por lo que había escuchado de Rigurd, había grupos de kobolds que pasaban en ocasiones regulares. ¿Por qué un goblin querría tomar el viaje de dos meses por allá entonces?

“¡S-Sí, señor! Los enanos pagan altos precios por armas mágicas y armaduras, ya ve. Nos pagaron con herramientas y tal, ¡pero los comerciantes me ayudaron a llevarlas afortunadamente! Ninguno de los monstruos de la aldea podría usar ese equipo mágico de todos modos...”.

Aja. Entonces, ¿vendieron las armas y las cosas que encontraron de los aventureros que pasaban? No es de extrañar que no quedara nada decente

en la aldea. Él debió llevarlo todo al Reino Enano porque los kobolds no tenían forma de evaluarlo en el sitio. Por supuesto, cualquier aventurero que perdiera ante un grupo de goblins casi con certeza debe haber sido un completo principiante, tan inexperto que ni siquiera podría usar una brújula para no tropezarse con las aldeas de monstruos. Dudaba que algunos de sus equipos hubieran valido mucho.

“Además”, agregó Rigur a la respuesta indirecta de Gobta, “todos los productos que hacen los enanos—las armas, principalmente—son de primera categoría. Incluso los humanos la reconocen como la mejor marca de la tierra, y se reúnen en el reino para buscar las últimas obras, junto con las sub-razas y monstruos inteligentes. Ha sido tradición desde hace años, y todo conflicto entre razas está prohibido allí, en el nombre del rey”.

Así que viajamos allí, menos para vender algo de basura, y más para que ellos compren las herramientas que necesitan. El hecho de que pudieran hacerlo en territorio neutral, sin que los demás monstruos se rieran de ellos, debe haber sido otra atracción.

“Tal arreglo”, continuó Rigur, “es posible gracias al asombroso poderío militar de la Nación Armada. En lo que respecta a lo que los mercaderes kobold me dijeron, los ejércitos de enanos no han probado la derrota en un milenio completo...”.

El reino disfrutaba de defensas de un cuerpo de ejército masivo, poderoso, impulsado por la magia y un muro de infantería fuertemente armada. Cualquier posible atacante se encontraría primero bloqueado por la infantería, y luego convertido en polvo por una lluvia de magia ofensiva.

El equipo que respaldaba tal ofensivo juggernaut debe haber sido de muy alta tecnología para este mundo. Como dijo Rigur, era abrumadoramente superior a cualquier arma o armadura fabricada por humanos. Dudaba que

alguien tuviera las agallas para meterse con ellos a este punto. Sería lo inteligente para una nación cercana tratar de mantenerse en su lado amistoso. No es de extrañar que ninguno de sus visitantes fuera tan estúpido como para pelear con otros monstruos dentro de su territorio.

Incluso así, ¿tratando con cualquier especie, independientemente de cómo se vean? *Los enanos deben ser tipos bastante calmados. Tal vez podría hacer algunas conexiones yo mismo. De hecho, será mejor que lo haga.*

Este era un reino donde las personas se entremezclaban libremente con monstruos. Una tierra que comenzó con la ciudad de superficie y se extendía hacia abajo, abajo, abajo. Un reino armado hasta la empuñadura que recorría el camino de la paz. Ningún lugar en el mundo se jactaba de tener muchos herreros y mercaderes, y aun así sonaba como el punto más alejado del universo de cualquier tipo de conflicto. Un poco irónico, tal vez.

La forma en que el Reino Enano empezaba a sonar a partir de estas conversaciones, no podía esperar para llegar.

Exactamente tres días después de que comenzamos nuestro viaje, llegamos a las praderas al pie de los Canaats. La ciudad era realmente hermosa—cincelada en la vasta caverna de montaña, una fortaleza natural creada por la naturaleza.

Era la Nación Armada de Dwargon en toda su poderosa gloria.



Y, por supuesto, había una fila para entrar.

La puerta de entrada era enorme, construida para bloquear la entrada libre dentro de la vasta abertura de la cueva.

Esta puerta se abría solo cuando el ejército entraba o salía, y eso, según escuché, sucedía solo una vez al mes. Hoy estaba firmemente cerrada, pero en el fondo de las grandes puertas había dos pequeñas entradas destinadas al tráfico regular. El de la derecha no tenía a nadie frente a ella—probablemente destinada a la nobleza o cualquier otra figura noble que apareciera. La puerta que esperábamos estaba a la izquierda, y aunque algunas personas tenían pases que les permitían entrar libremente, otras tenían que pasar por el control de equipaje en una cámara separada. Todo esto, por supuesto, era custodiado por un destacamento de seguridad cuyo equipamiento sin duda te recordaba que esta era la Nación Armada. Ellos no estaban bromeando.

Una vez que pasaras por seguridad, eras bastante libre de hacer lo que quisieras en la ciudad, parecía... pero *hombre*, qué fila. Estábamos destinados a pasar más tiempo esperando que viajando a este ritmo.

“Supongo que realmente estamos aquí, ¿huh?”, dijo un atrevido viajero cercano mientras yo escudriñaba la fila de personas por el corredor. “Esa es una puerta de lujo”.

“¡Mira la armadura de ese soldado!”, exclamó su compañero. “Probablemente no podríamos permitirnos un equipo así después de diez años de mi salario”.

“¡Sí, lo apuesto! Incluso el Imperio Oriental intenta mantener las cosas en paz con estos tipos—en público, al menos. Con ese tipo de equipamiento, ya veo por qué”.

“Lo has dicho. Seguro que no te darán una segunda oportunidad si intentas algo. ¡La represalia sería un gran dolor de cabeza para cualquier nación que lo pruebe!”.

Tal vez los enanos de este mundo no eran los seres amables, gentiles, casi adorables que yo estaba imaginando. Podrían ser mucho más violentos que eso, por lo que sabía. Incluso así, como ciudad libre y centro de comercio entre razas y especies, mantenía al menos un rostro público de neutralidad. El hecho de que el Rey Heroico nunca permitiera el combate dentro de la ciudad era un conocimiento bastante común entre los aventureros. Supuse que incluso en este mundo, podrías permitirte ser neutral solo si tuvieras el músculo para respaldarlo.

Mientras meditaba sobre esto, comencé a escuchar voces más siniestras.

“¡Hey! ¡Hey, mira, aquí hay monstruos! Podemos matarlos, ¿verdad? Aún no estamos dentro”.

“Sí, ¿para qué diablos están ustedes haciendo fila? ¿Creen que vamos a dejar que hagan eso, pequeños ratones? ¡Denme su lugar antes de que los matemos! Y dejen tu basura allí también, ¿de acuerdo? ¡Entonces lo dejaremos ir!”.

Pensé que tenían que estar fuera de sí, pero, nuevamente, éramos solo Gobta y yo.

Un grupo de goblins vestidos con taparrabos que montaban lobos gigantescos habría despertado al menos un poco la atención, y no del tipo bueno, así que decidí ir en solitario con mi guía. Rigur había querido unirse a mí, pero lo rechacé.

Ahora todos estaban acampados en la entrada del bosque, esperando nuestro regreso. Lo cual nos dejó a los dos. Estoy seguro de que parecía que teníamos objetivos gigantes pintados en nuestros traseros. Ahora este par de aventureros nos estaba abordando, quejándose sobre que no les gustaban nuestros rostros o lo que sea.

“Hey, ¿escuchaste algo, Gobta?”.

“Sí, lo escuché...”.

“¿Tuviste problemas la última vez que estuviste aquí?”.

“¡Por supuesto que sí, señor! ¡Ooh, me golpearon tontamente! ¡Los mercaderes kobold tuvieron que levantarme del suelo! Podría haber muerto si no lo hicieran, ¿eh?”.

“... Lo hicieron, ¿huh? Entonces, ¿no podemos evitar esto?”.

“Es, eh, ¿el destino de los débiles...?”.

Él casi lo había esperado. Cielos, podría haberme dicho de antemano. Gobta bajó su cabeza, dándose cuenta de lo que le esperaba. Finalmente se estaba sintiendo cómodo hablando conmigo. Estaba un poco preocupado de que esta amenaza lo hiciera huir de nuevo a su caparazón.

“¡Oigan! ¿Creen que los tontos tienen el derecho de ignorarnos?”.

“Hey, ¿no es un slime parlanchín bastante raro? Tal vez podríamos obtener algo de dinero al venderlo”.

Los aventureros siguieron ladrando a nosotros. Las personas (quizás podría) decían que yo tenía la paciencia de un santo en la Tierra, pero esto empezaba a irritarme.

“Gobta... ¿Recuerdas las reglas que les di a todos antes?”.

“¡S-Sí, señor! ¡Absolutamente!”.

“Bueno. En ese caso, ¿podrías cerrar los ojos y cubrir tus oídos por mí? ¡Sin espías!”.

“¿Um...? Está bien, ¡pero...!”.

Cierto. Establecer algunas reglas simples para mi gente, luego violar cada una de ellas tres días después no me convertiría exactamente en un modelo a seguir. Pero con Gobta fuera de mi camino, estaba libre una vez más para sacar la basura.

En ese momento, el aventurero hostil de la derecha cambió su mirada y yo la seguí. Condujo a otro grupo, un trío, sonriendo mientras veían el espectáculo desarrollarse.

Uno de mis adversarios portaba una espada; el otro estaba vestido con una ligera armadura. Bandidos, pensé. Los otros tres consistían en dos figuras vestidas con túnicas—hechiceros o monjes o algo así—y un luchador grande y musculoso. Si tuviera que adivinar, todos estaban en el mismo grupo, y estos dos fueron enviados a perseguirnos y tomar nuestra posición en la fila mientras que los otros tres nos terminaran y se unían a los otros como si nada hubiera sucedido. Ese tipo de cosas.

Una forma clara y fácil de eliminar a los monstruos más débiles y tomar sus posesiones. Bien planificado. ¡Lástima que eligieron el objetivo equivocado!

“¡Whoa, whoa, atrás de la línea!”, dije para irritarlos. “¡Me siento generoso hoy, así que dejaré que todo eso pase si se alinean!”.

El dúo pareció estupefacto por un momento. Entonces sus rostros se pusieron rojos.

No se necesita mucho para *fastidiarlos*.

“¿De qué diablos estás hablando, pequeño desgraciado?”, uno de ellos rugió en su mejor voz de malvado subordinado. “¿Quieres comenzar algo con nosotros?!”.

“¡Estás muerto! Te prometí que vivirías si dejaras todas tus cosas allí, pero ¿sabes qué? Ahora que me has hecho enojar, eso está fuera de discusión”.

Je. De vuelta en mi trabajo de contratista, yo presionaba a personas que parecían mucho más temible que estos tipos. Tenía que hacerlo si quería realizar algún trabajo. Algunos de los viejos granujas incluso tenían

tatuajes por todas partes. Comparado con eso, esto apenas me hizo romper a sudar.

“Pequeño desgraciado, ¿huh? ¿Te refieres a mí?”.

“¿A quién diablos más estoy le hablando? ¡Un slime es el más irritable de todos, hombre!”.

“¡Ven aquí! ¡Si eres tan elocuente, te convertiremos en nuestro esclavo!”.

¿Un monstruo esclavo? ¿Esos incluso existen? Veamos eso después. Los mercaderes y aparentes aventureros que nos rodeaban habían empezado a notar los gritos. Mejor mantener sus ojos en mí, para empezar. No sé si el concepto de autodefensa justificada existe en este mundo... pero no estaría de más tener el mayor testigo presencial posible.

Lástima que no parecía que ninguno de los humanos estuviera interesado en echarnos una mano. ¿En serio? *Si fuera una niña, apuesto a que sería una historia diferente.*

“¿Crees que puedes llamarme un desgraciado y salirte con la tuya, huh? ¿Y acabas de llamarme slime también...?”.

“¡Bueno, obvio! ¿Qué más eres tú?”.

“Pedazo de mierda... ¿Crees que voy a dejar que me trates como a un idiota? ¡Estás muerto! ¡Demasiado tarde para suplicar por tu vida ahora, hombre!”.

Los dos sacaron sus armas. *¡Oops! Allá van.*

Hombre. Hablando de un golpe de mala suerte, que estos tipos sean los primeros humanos que alguna vez me hablen. No puedo creer lo mucho más amigables que fueron los monstruos.

Las personas alrededor nuestro comenzó a caminar hacia la seguridad. Supuse que querían evitar involucrarse. Los guardias de la puerta también debieron haber notado, porque estaban empezando a apresurarse.

Sin dejar de mirarlos, casualmente rodé hacia adelante.

“Je-je-je... Un pedazo de mierda, ¿huh? ¿Un slime? ¿De dónde sacaste la idea de que yo era un slime, huh?”.

Les dejo llenar el resto por sí mismos.

Por supuesto que yo era un slime. Cualquiera lo habría dicho.

“¿Qué? ¡Corta esa mierda, hombre!”.

“¡Sí! ¡Si no eres un slime, muéstrame lo que realmente eres! ¡Va a ser difícil inventar excusas una vez que estés muerto!”.

Prácticamente estaban esperando que me transformara. ¡Como esperaba! Estaba seguro de poder ganar como slime, pero era un poco difícil contener mis habilidades. Sería responsable de cortar cada uno de ellos en dos piezas ordenadas con mis Chuchillas de Viento. Calmarlos y simplemente noquearlos era más difícil.

“¡Muy bien!”, grité, manteniendo el ritmo. “¡Permítanme mostrarles mi verdadera forma!”. Entonces liberé el aura mística que había estado encubriendo. Solo un poco, por supuesto.

Miré a mi alrededor, viendo si la audiencia lo había notado. Algunas de las pocas personas que nos rodeaban lo hicieron. Los dos idiotas frente a mí, mientras tanto, parecían ajenos.

Todos ladran y no muerden, supongo. Ya basta de analizarlos. Ahora, ¿en qué transformarme...?

Una neblina negra brotó de mi cuerpo, cubriéndolo completamente. Cuando se aclaró, un monstruo diferente estaba allí en su lugar. Un lobo negro

Um, espera, ¿no era un lobo colmillo cuando absorbí al jefe y me transformé justo antes? Ahora estaba tan oscuro como Ranga y su manada. En todo caso, yo en realidad era más grande que Ranga.

Eso, y tenía dos cuernos en mi cabeza.

Forma: Tempestuoso Lobo Estelar.

...Bien. Supuse que, si un tipo consumido de monstruo de mí evolucionó, mi forma de mímica evolucionaba con él. Estaba un nivel por delante del evolucionado Ranga, incluso. Después de todo, él solo tenía un cuerno.

Menos trivialidad, sentí una gran cantidad de poder dentro de mí. Estaba seguro de que la vista haría que esos tontos soltaran sus espadas y al instante huyeran.

Pero no lo hicieron.

“¡Ja! ¡No me importa lo impresionante que te veas! ¡Todavía eres un maldito y desgraciado slime para mí!”.

“¿Crees que eso fue suficiente para asustarnos? ¡Vamos, hombre!”.

¡No están aprendiendo sobre esto en absoluto! Se supone que deben hacerlo ahora, chicos... Quiero decir, ¿no parezco lo suficientemente amenazante? E incluso si creen que es solo una ilusión, ¿no debería una slime que cambia de forma darles al menos una pequeña pausa?

Y, sin embargo, no los desconcertó en absoluto. Quizás pensaron que todavía tenían a sus tres amigos para el respaldo.

También tenía algunas habilidades más a mano. Cinco, según el Sabio. Olfato Agudo, Comunicación de Pensamiento, Coerción, Movimiento de Sombra y Relámpago Oscuro.

Movimiento de Sombra era algo que Ranga y su manada estaban actualmente practicando en ese momento. Podrían esconderse dentro de la sombra de su compañero, y luego reaparecer en el lugar cada vez que fueran llamados. Seguían entendiendo el truco de “entrar en una sombra” un poco, por lo que es probable que esté por venir.

Relámpago Oscuro, mientras tanto... Eso, ni siquiera tenía que probarlo. Si lo intentara ahora, mis adversarios serían asados, estaba seguro. Había subestimado la estupidez de ambos, por lo que las cosas podrían ponerse feas aquí. De cualquier manera, Relámpago Oscuro estaba fuera de cuestión.

¡Claro que hubiera estado bien si Coerción realmente funcionara en ellos! Hablando de ser demasiado estúpido para prestar atención. La audiencia, mientras tanto, claramente temblaba en sus botas. Algunos ya habían perdido su equilibrio.

“Cielos... Bueno, lo que sea. Ya he tenido suficiente de esto. ¡Vengan a mí!”.

Les di una autorización para comenzar.

Hablando de eso, ¿qué pasaría con la forma en que estaba imitando si fuera herido? De hecho, lo probé una vez—deliberadamente seguí haciéndome atacar en forma de lagarto armorsaurus. Lo que descubrí fue que una vez que recibiera suficiente daño, automáticamente volvía a la forma de slime—aunque el daño se aplicaría solo a la imitación, no a mi cuerpo de slime. Supuse que las mágiculas formando la imitación también protegían mi cuerpo de los golpes.

Las restricciones con las que tuve que trabajar eran los tres minutos que tenía que esperar antes de cambiar a otra forma, y la magia que tenía que

consumir para cada tipo de imitación. Pero la magia no era un problema, en serio, considerando la cantidad con la que podía trabajar.

En otras palabras, podría dejar que estos tipos me ataquen todo lo que quisieran. Incluso si fueran mucho más fuertes de lo que aparentaban, yo simplemente volvería a la forma de slime y escaparía. Simple.

“¡Hah! ¡Prepárate para morir!”.

Respondiendo a mi llamada, el espadachín se abalanzó sobre mí con un grito.

“¡Hrahh! ¡Corte Rompevientos!”.

¿Es eso una habilidad de espadachín? La hoja de su espada comenzó a brillar de verde. Pero no me dolió, es triste decirlo... Mi piel rompió su poderosa espada por la mitad.

Mientras atacaba, su compañero me arrojó un juego de tres dagas. Aprecié el gesto—tres a la vez tenían que ser difíciles de llevar a cabo—pero ninguno de ellos tuvo la fuerza suficiente para incluso partir un pelo de un tempestuoso lobo estelar.

“¿Qué fue eso?”, les sonreí con desprecio, haciendo todo lo posible para interpretar a la figura de villano. Realmente, sin embargo, ¿qué fue eso? Estaba completamente intacto. ¿Era ese nombre de habilidad solo para mostrar?

“¡N-No! Esa piel tuya... ¡Es demasiado dura!”.

“No puede ser... N... N... ¡No *puede* ser! ¡Mi espada está hecha de plata! ¡Se supone que debe herir a los monstruos más!”.

... La plata es un metal relativamente débil, ¿no? Hermano.

“¡H-Hey! ¡Ayúdenme, chicos!”.

Aparentemente al espadachín no le importó salvar las apariencias por más tiempo. Supuse que ese otro trío estaba con él después de todo.

“¡Hah! ¡Es tu fin ahora!”.

“Oh, hombre... *Realmente* no pensé que tendríamos que meternos en esto, hombre”.

“Un slime transformante, ¿huh? Interesante. Creo que lo diseccionaré una vez que esté muerto”.

“No te has movido en toda esta batalla, ¿verdad? Apuesto a que la magia se desvanece en el momento en que lo hagas, ¿huh? ¿Estoy en lo cierto o qué?”.

Los tres parlotearon mientras se unían a sus amigos, lo que hizo un total de cinco personas rodeándome, y lanzándose al ataque. El espadachín invocó cuchillas mágicas de viento, su compañero produjo una espada corta para golpearme. Su luchador pesado gritó “¡Gran Corte Rompedor!” mientras levantaba una gran hacha y la arrojaba. El hechicero arrojó algunas bolas

de fuego en mi dirección, y su amigo monje construyó una defensa mágica para él, esperando que yo lo atacara primero.

Como grupo, éste estaba bastante equilibrado. El único problema que tenían era que ninguno de sus ataques hizo algo contra mí.

Una vez que el polvo se asentó, el grupo levantó sus ojos, atreviéndose a echarme un vistazo. Estaban demasiado conmocionados para hablar. Quizás la Coerción funcionaría ahora.

Con un rugido estremecedor, lo invoqué... pero, por desgracia, lo arruiné. No quise que la audiencia se desmayara también con una variedad de sustancias en sus pantalones.

Qué desastre. ¿Ahora qué? Esto será tan doloroso de tratar. ¿Hmm? ¿El grupo? Bueno, acababan de recibir un golpe de Coerción a quemarropa. Dudo que deba entrar en detalles sobre lo que les sucedió.

Mi habilidad de Sentido Mágico comenzó a detectar a la fuerza de seguridad enana corriendo a nuestra dirección.

“Se acabó”, susurré. Acabó, de hecho. Los miré, preguntándome cómo iban a limpiar su ropa interior después de esto, tratando de mantener mi nueva realidad a raya por unos momentos más.



“¡Realmente lo siento por esto!”.

Me incliné profundamente—o intenté hacerlo, de todos modos—dentro de la sala de guardia.

Después del alboroto que habíamos causado, no había forma de que la seguridad nos dejara a todos libres con una reprimenda. Después de unos momentos, un escuadrón de guardias nos rodeó. Bueno, yo, realmente, dado lo inconscientes que estaban los otros cinco.

¡Lo sé!, pensé. ¡Me convertiré en una slime y me escabulliré! Y lo intenté. Pero antes de que pudiera moverme, me agarraron en masa y—*exprimir*—me levantaron. Demasiado para eso.

Los soldados me mostraron sus mejores sonrisas “no luches ahora”. El sudor que corría por sus frentes, sin embargo, indicaba el esfuerzo que tenían que gastar para hacer este arresto.

“¡E-Esperen!”, Grité, haciendo mi mejor impresión frenética de Gobta. “¡Nosotros no hicimos nada! ¡Somos las víctimas aquí!”.

“Muy bien, muy bien”, fue la respuesta sonriente. “Te escucharemos en la sala de guardia. No puedes esperar huir después de *eso*, ¿no es así?”.

No hay mucho más que pueda hacer, supongo. ¿Qué está haciendo Gobta? Miré hacia atrás, solo para encontrar que él todavía tenía sus ojos cerrados y sus manos sobre sus orejas. Oh, por... ¿Qué está pensando? Él no está, claramente. Él es demasiado estúpido. Al menos él toma las órdenes bien.

Afortunadamente, logré gritar lo suficientemente fuerte como para atraer su atención. En poco tiempo, todos estábamos en nuestro camino feliz a la oficina de guardias de seguridad.

¡Así que esto es lo que sucedió!

1. ¡Fui acosado!
2. ¡Me convertí en un lobo!
3. Casi aullé un poco.

¿Qué piensas? No es mi culpa, ¿verdad? Pensaba mientras miraba al soldado que estaba de pie por encima de mí.

Él todavía estaba sonriéndome—la expresión era la adecuada para este enano de aspecto amable, y su larga y espesa barba. Excepto por esas desafortunadas venas que salientes de su frente.

“Umm, ¿por qué me lleva con usted, oficial?”.

“¡Maldito tonto! ¿Qué crees que estás diciendo? Nuestros jefes nos están gritando *porque* fuiste acosado”.

“¿¿Qué?! ¿En serio? Lo siento... me he equivocado de nuevo, ¿no es así...?”.

“Bueno, no hay nada que hacer al respecto esta vez, pero intenta ser un poco más cuidadoso, ¿de acuerdo?”.

Whew. Supongo que finalmente vieron la luz. Menos mal que mi habilidad de “Culpar a Todos los Demás” de mis años humanos todavía era fuerte. Era una habilidad avanzada, obtenida solo después de años de experiencia de vida. La clave era nunca darle a tu enemigo un solo momento para dudar de ti. ¡Fue difícil!

Y tal vez lo formulé un poco jocosamente, pero mi cuenta resumía bastante bien todo. Parecía como si los testigos con los que hablaban dijeran lo mismo.

“Así que, ¿qué era ese lobo entonces?”, me preguntó el soldado que me cuidaba. Qué quiere decir con “¿Qué es?”.

“Um, ¿la especie, quieres decir? Es un—”.

“No, no el nombre. Lo que quiero decir es, ¿por qué apareció ese tipo de monstruo por aquí? De dónde viene, a dónde fue... ¡Quiero escuchar todo lo que sabes!”.

¿Mmm? Le dije que eso era solo imitación. ¿Él no me creyó? Pensé que yo era bastante abierto con él. Sabía que era un procedimiento estándar para un héroe ocultar su identidad secreta, pero yo de todos modos no era exactamente un héroe.

“Bueno, te lo dije... ¡Ese fue solo yo transformado!”.

“¿Huh? Mira, ya es raro que un slime hable, ¿y quieres que agregue cambio de forma al conjunto también?”.

“No, quiero decir... Mira, ¿te gustaría que te lo enseñe?”.

“Hmph. Nah, está bien. Pero si puedes cambiar de forma, ¿cómo es eso posible? Eres un slime, ¿no?”.

Eso... Espera. ¿Cómo debería responder eso? No creo que lo crea si digo “¡Es intrínseco!” o lo que sea. Eso me pondría al mismo nivel que Gobta. Piensa, hombre. ¡Tienes que encontrar una excusa decente, ahora!

“Bueno... en realidad fui maldecido. Mis talentos deben haber despertado alguna envidia, supongo... Soy capaz de manejar magia ilusoria”.

“Oh, ¿en serio? Una maldición, ¿no? ¿Y qué?”.

“Entonces, um... Bueno, conozco algunos hechizos ilusorios, pero todavía era un estudiante en ese momento, así que este malvado mago me convirtió en un slime... Estoy en un viaje para encontrar la manera de deshacer la maldición, y, um, ¡eso es más o menos!”.

“¿Por qué te topaste con un malvado hechicero entonces? ¿Por qué te maldije en vez de simplemente matarte?”.

Nnngh... Esto sería mucho más fácil si me crees, hombre. No tienes que ser tan obstinado al respecto. Aunque supongo que yo también lo estaría. Si él realmente creía mi historia, eso lo haría más crédulo que un slime.

Este pequeño intercambio de ida y vuelta entre el soldado y yo duró otras dos horas más o menos.

.....

.....

...

Al final de nuestro intenso debate, yo tenía casi una novela completa de trasfondo. Una historia sobre una joven y desamparada (y bella) chica*, brutalmente transformada en slime por un malvado mago.

(NT: Sí, no hay error, así está "girl").

En medio de nuestro ojo por ojo, si quieres llamarlo así, las preguntas del soldado me ayudaron a trazar una gran historia de heroica tragedia en mi mente. Yo era un joven prodigio, una chica inherentemente dotada en las artes de la transformación y magia ilusoria. Una cruel bruja me había lanzado un terrible hechizo y estaba viajando para librarme de la maldición.

¿Por qué tuvo que pasar esto? ¿Y por qué me convertí en una chica mágica en el camino? Y lo peor de todo fue que cada vez que decía algo que se salía del guion, la siguiente pregunta del soldado me ayudaría a corregir el error. ¡Oh, bien! Me decía a mí mismo mientras la historia serpenteaba alegremente por el camino.

Al final, tanto yo como el soldado estábamos cautivados, esperando contra toda esperanza que la chica de alguna manera tuviera éxito en su misión. Nuestros ojos ardían de pasión—al menos, los suyos. Verdaderamente, teníamos una conexión que iba más allá de meras palabras.

“¡Muy bien! Eso es todo para el reporte. ¡Gracias por tu cooperación! Pero vamos a necesitar—”.

¡Golpe!

Antes de que el soldado pudiera terminar, la gran puerta detrás de él se abrió. Otro soldado se apresuró a entrar.

“¡S-Señor! ¡Un armorsaurus acaba de aparecer en las minas! ¡Ya ha herido a varios mineros en sus puestos!”.

“¿Qué?! Bueno, ¿lo vencieron?”.

“¡Estamos bien allí! Una fuerza de supresión está en camino. Pero algunos de los mineros están bastante maltratados. No sé si hay una guerra en marcha o algo así, pero las tiendas de la ciudad no tienen medicina, y el castillo no nos deja acceder a sus reservas...”.

“¿Qué hay de nuestros curadores?”.

“Esa es la cuestión, señor... Los heridos estaban en el interior, extrayendo mineral mágico. ¡Los curadores de la caseta de guardia ya se han encargado de otras llamadas, así que lo único que nos queda es un solo aprendiz!”.

“¡Ah, maldita sea!”.

Suena mal. No es que me importe. ¡Solo toma algunas del castillo, si es tan importante!, pensé, pero...

Sin embargo, tengo algunas pociones conmigo. ¿Qué debería hacer?

No era como si esperara que el gesto testificara sobre mi carácter y me liberara. Solo necesitamos hacer del mundo un lugar mejor. Sé que suena sospechoso venir de mí, pero... La compasión es su mejor recompensa, y todo eso. Voy a recuperar el karma por eso algún día.

“¡Um, señor! ¡Señor!”.

“¿Qué? Estoy ocupado. Ya terminé contigo por ahora, pero no puedo dejarte ir todavía. ¡Quédate en esta habitación hasta que las cosas se calmen un poco!”.

“No, no eso, um... Tengo esto”.

Saqué una poción de recuperación. O escupí, es la forma en que él probablemente lo vio.

“... Um, ¿qué es eso?”.

“Una poción de recuperación. Beberla, frotarla— ¡es de alta calidad!”.

“¿Eh? ¿Qué hace un slime como tú con eso?”.

Oh, vamos. ¿Qué pasó con mi historia? ¿Por qué me está tratando como un slime de nuevo? Él me estaba incitando durante todo el interrogatorio, ¿no? No es que yo no fuera un participante entusiasta, pero...

“Ese tipo de cosas no importa en este momento, ¿verdad? Adelante, pruébala. ¿Cuántas necesitas?”.

“Tenemos seis hombres abajo... pero ¿estás seguro?”.

El soldado que acababa de irrumpir en el lugar me lanzó una mirada burlona. Si yo fuera él, probablemente tampoco tomaría una poción de un monstruo.

“Tch... Quédate aquí, ¿de acuerdo? ¡Vamos!”.

“¿Um? Pero, Capitán, ¿eso es un monstruo...?”.

“¡Suficiente de ti! ¡Solo llévame con ellos!”.

El capitán de barba espesa agarró las seis pociones de recuperación que yo proporcioné y salió corriendo. Con el gran cuento de fantasía que acabábamos de tejer, supuse que me había ganado algo de su confianza. Tal

vez era un buen tipo después de todo. Sin embargo, no esperaba que fuera un capitán en toda regla.

“¿Se acabó?”, preguntó Gobta después de asentir silenciosamente a todo lo que había dicho antes.

“No, pero supongo que nos sentaremos aquí y veremos qué pasa”.

“¡Entendido, señor!”.

Luego miramos al espacio. Los soldados que se asomaban ocasionalmente nos miraban confundidos, pero por lo demás, no pasó mucho durante una hora. Estaba practicando mis movimientos de Hilo Adhesivo un poco cuando escuché los pasos pesados del capitán. El látigo de seda volvió a entrar en mi cuerpo mientras esperaba que él entrara. Gobta estaba dormido, probando que tal vez él era más inteligente que yo desde el principio.

“¡Gracias, señor!”, rugió el capitán barbudo mientras entraba en la habitación con su cabeza inclinada. Los mineros se presentaron detrás de él.

“¿Tú eres el de las pociones? ¡Muchísimas gracias!”.

“Mi brazo estaba bastante roto. No pensé que alguna vez volvería a trabajar, incluso si sobrevivía... ¡Gracias!”.

“.....”.

El último tipo no dijo nada antes de que todos se fueran, pero estaba bastante seguro de que también estaba agradecido. *Me alegro ver que las pociones funcionaran.*

En este momento, ya había pasado la puesta de sol. Ya casi había oscurecido cuando el capitán volvió a hablar conmigo—en serio, esa hora.

Resultó que el quinteto que había intentado llevarme eran miembros del Gremio Libre de esta nación. Tenían talento, pero también tenían una reputación previa como agitadores. “¡Eso debería enseñarles una lección!”, dijo el capitán con una gran carcajada.

El guardia ya estaba seguro de que no éramos culpables de nada, pero todavía me detenían por respeto a las otras “víctimas” que yo involuntariamente había molestado con mis acciones. Sin embargo, nadie presentó cargos—supongo que pensaron que pedir restitución por cagar sus pantalones no era el más astuto de los movimientos sociales.

Así que le dije la verdad. Yo estaba ayudando a reconstruir una aldea goblin, y necesitábamos armas y ropa, así como a alguien que pudiera proporcionar un poco de orientación en el lugar. El capitán escuchó atentamente, algunos de sus hombres volteaban* ocasionalmente. Incluso le hicieron algunas preguntas a Gobta, a pesar de sus ojos saltones y su expresión perpleja.

(NT: También se puede traducir que “estaban de acuerdo”, por lo que ustedes elijen).

Al día siguiente...

Todavía estábamos en la sala de guardia. Gobta había pedido prestada otra celda para dormir, que supuse que todavía estaba usando. Como no tenía nada mejor que hacer, yo estaba observando a algunos miembros del personal enano correr durante el entrenamiento matutino en el campo detrás del puesto de guardia. Balanceando pesadas espadas de madera para trabajar en su velocidad, luchando un poco en combate simulado, corriendo unas vueltas, lo usual.

Me senté allí, asimilándolo todo e imaginándome cómo se enfrentarían contra las criaturas variadas que había Depredado en este punto. Era un poco como un juego para mí... pero, ¿le importaría a Sabio si lo usara así? *Parece una especie de desperdicio de talento—pero ¿qué diablos? Sería divertido.*

Resultó que los guardias apenas tenían una oportunidad. Incluso si me doy una desventaja, solo hay unos pocos que pueden vencer al murciélago y al lagarto.

En un enfrentamiento uno a uno, las escalas se inclinaban bastante hacia los monstruos, pero como los enanos siempre parecían operar en equipos de cuatro a seis, algunas de los grupos combinados podían enfrentarse a la araña bastante bien. Sin embargo, incluso los veinte de ellos en el campo no podían tomar el ciempiés. No esperaba que estos chicos fueran tipos de Fuerzas Especiales, por supuesto, así que los resultados tenían sentido para mí.

Estaban casi absortos por el momento en que Gobta se despertó. El capitán se registró aproximadamente al mismo tiempo.

“Muy bien”, dijo, “eres libre de irte. Perdón por haberte mantenido aquí por tanto tiempo—Estaba obligado a mantenerte toda la noche, al menos. ¡Disculpas!”.

“Oh, no, no. Me salvó el costo de una noche de hotel, al menos”.

“Me alegra que lo veas de esa manera. Aquí, déjame compensarte. ¡Puedo presentarte a un talentoso herrero que conozco!”.

“Eso sería perfecto. ¡Gracias!”.

Las cosas estaban mejorando, finalmente. Acabamos de obtener entrada prioritaria—una inspección, *emocionanteinspección**—y teníamos algo de dinero extra para gastar. Pensé que encontrar un armero que no me estafaría a primera vista sería una tarea ardua, pero una referencia militar era lo mejor que podía pedir. *¡Tal vez pueda ser un poco optimista después de todo!*

“A cambio de eso...”.

¿Mmm? ¿Una captura*? Las únicas “capturas” que me gustaron fueron las de los sitios pornográficos.

(NT: Juego de palabras en inglés, ya que “catch” puede significar captura, trampa o truco).

“Si te quedan algunas de esas pociones de recuperación, ¿te interesaría dejarlas?”.

Aja. Realmente deben estar cortas de ellas, ¿huh? Ese soldado lo mencionó ayer. Bueno, tengo una tonelada que podría venderlas chicos... pero realmente no sé la tarifa actual.

¿Ahora qué?

... Ah, ¿por qué no? De todos modos, tenía un costo de fabricación de cero exactamente en esas cosas. Si él quería algo, podría tener algo.

“Está bien”, respondí. “Sin embargo, dependerá de cuántas. Necesito tener algunas para mí también”.

“Todas las extras con las que estés dispuesto a desprenderte están bien para mí. Incluso si es solo una”.

¿Mm? Una manera bastante extraña de decirlo, ¿cierto? Pensé que estaba tratando de reconstruir las reservas de guardia. Uno no va a ser suficiente en un apuro, ¿verdad? ...Bueno, lo que sea. Quizás los tiempos eran tan difíciles.

“Okay, um, bueno, ¿qué tal cinco entonces?”.

“¡Cinco! ¡Ah, eso sería maravilloso!”.

“Seguro. Ah, también, estoy bastante seguro de que seguirán funcionando incluso si las diluyes un poco, ¿de acuerdo? Si solo se trata de una herida de corte regular, diez partes de agua por una parte de poción deben ser suficientes”.

El capitán asintió enérgicamente, completamente convencido. Escupí mis cinco pociones, y él respondió dándome una pequeña bolsa. Dentro pude ver una selección de monedas de oro. “Sé que no es mucho”, explicó, “pero espero que lo aceptes. ¡Te daré cinco piezas de oro por cada una de estas!”.

¿Veinticinco de oro entonces? Bien por mí. No sé si me estoy sub-cotizando o no, pero no estoy en posición de regatear. Sin embargo, es mejor averiguar cuánto es eso exactamente.

“Uhhh, si pudiera...”.

“¿No es suficiente? Estoy haciendo todo lo posible aquí, señor...”.

“No, no, el precio está perfectamente bien, pero necesitaba preguntarte...”.

“¿Huh? ¿Sí? Así que... Así que, ¿qué necesitabas?”.

Oh. Mmmm, esa no es una buena reacción. Así que, ¿me han estafado? Sabía que debería haber empezado más alto. Oh, bueno. El capitán parece ser un tipo agradable. Dudo que me esté despojándome tanto.

“Lamento admitirlo, pero no estoy exactamente seguro de lo que vale este dinero, ni de cómo son los precios aquí... ¡Si pudieras darme alguna orientación, eso realmente ayudaría! ¡Solo soy un slime, además!”.

Una forma de contradecir la saga de chica mágica de ayer, hombre. Lo bueno es que aparentemente nunca lo creyó en primer lugar.

Terminamos teniendo una larga conversación antes de que Gobta y yo partiéramos. Pronto, volví a estar en el aire fresco de la libertad... pero no antes del almuerzo. El capitán insistió. No podía degustar nada, pero la apreciación fue dulce, supongo.

Por primera vez en un tiempo, disfruté de una comida.



Ugh... ¿Por qué tengo que estar tan ocupado...? Kaijin el enano refunfuñó para sí mismo. ¿Qué quieren decir, con que el Imperio Oriental podría estar en movimiento? ¡Esa es la cosa más ridícula que he escuchado!

Él tenía razones para dudarlo. La paz había reinado sobre el reino por trescientos años. El Imperio tenía todas las riquezas que podría querer— ¿qué motivación podría tener para organizar una invasión? Eso era lo que él no entendía.

Por supuesto, Kaijin agregó a sí mismo, dudo que a los herreros de esta ciudad les importe una buena guerra para llenar sus fondos. Pero... ¡arrgh, ¿por qué está mi trabajo tan ocupado de repente?!

Y ese no era su único problema.

Él frunció el ceño. *¡Maldigo a ese maldito ministro!* Él frotó su frente mientras se imaginaba a sí mismo llevando un martillo al hombro y suspiró. Muchos suspiros recientemente.

No quedaba mucho tiempo. Una negativa dañaría su reputación. “No puedo hacerlo” no sería una excusa. Él estaba esperando que algunos de sus amigos volvieran con él, y según sus reportes, todo podría perderse.

Él se había forjado un nombre decente como armero, pero no era omnipotente. ¿Qué tipo de herrero podría fabricar armas sin materias primas para trabajar?

Finalmente, escuchó las noticias que había estado esperando.

“Perdón”, dijo uno cuando entró por la puerta. “Queríamos contactarte ayer, pero nos encontramos con una gran distracción...”.

Eran tres hombres—enanos, todos hermanos, el trío al que Kaijin le había asignado tareas mineras. El mayor era Garm, un artesano de armadura con largos y musculosos brazos. El niño del medio era Dold, que era conocido en todo el reino por su intrincado trabajo manual. El más joven, Mildo, rara vez hablaba, pero era hábil en casi todo lo que hacía—arquitectura, arte, lo que sea. Una especie de prodigio.

Cualquiera de ellos podría haber tenido el talento suficiente para dirigir un negocio exitoso por sí mismo—pero todos tenían una desventaja crítica. Fuera de sus talentos individuales que Dios les había dado, eran completamente irremediables, apenas capaces de vestirse sin un manual de instrucciones. Ninguno de ellos tenía una cabeza de negocios o sentar

las bases para una carrera exitosa. Parecían preferir dejar que otras personas los usen en su lugar.

Así es como terminaron confiando su tienda a alguien que se los robó, cayendo en la trampa de un aprendiz celoso de su talento natural, siendo intimidados por el gobierno después de que fallaran una solicitud ministerial... Al final, sin ningún otro lugar donde ir, recurrieron a Kaijin, un viejo amigo y prácticamente un cuarto hermano para ellos en su juventud. Él deseaba que lo hubieran llamado antes, pero eso no era ni aquí ni allá—ellos necesitaban un lugar donde esconderse*, y él podía usar algo de ayuda en la tienda.

(NT: O tener un “perfil bajo”).

El único problema era que Kaijin no tenía trabajo para ellos. Él era un comerciante que comerciaba con equipo de batalla, y ya tenía conexiones constantes para todas sus mercancías, excepto las armas. Esas que hacía él mismo, y pensó que podía mantener al trío ocupado haciendo el resto de su alineación... pero no podía hacer que comenzaran inmediatamente. Diciéndoles a sus contactos de su armadura y accesorios de la nada, que sus servicios ya no serían necesarios, conduciría a problemas fácilmente evitables. Hasta que las cosas se tranquilizaran un poco, él tendría que continuar con sus negocios como de costumbre.

En cambio, con pocas otras opciones disponibles, Kaijin les estaba haciendo dirigir un equipo de trabajadores mientras extraían mineral y otros materiales.

Los hermanos habían llegado a la tienda de Kaijin con una historia salvaje sobre un monstruo. Era lo último que él quería escuchar. Se frotó la frente.

“Bueno, al menos todos están bien”, les dijo. “¡Me alegro de que hayan escapado antes de que se lastimaran del todo!”.

Y lo estaba. Si no estaban heridos, podrían regresar a la recolección de mineral. La seguridad de sus amigos era naturalmente importante, pero... incluso así.

Los tres hermanos se miraron incómodos.

“Bueno... no escapamos, exactamente”.

“No. ¡De hecho, todavía no podemos creer lo que nos sucedió ayer!”.

“.....”.

Siguieron con la historia—un relato de un misterioso slime que les proporcionó medicinas salvavidas. Parecía un montón de delirios ridículos, pero estas personas no eran para inventar historias. No tenían el talento para ello.

Entonces, ¿todo el asunto realmente sucedió? Quizás no importaba. Era lo suficientemente cierto, él lo sabía, que las personas eran atacadas en las minas. Y eso significaba no minar por un tiempo. Los trabajadores que él había contratado todos se marcharon ayer y se dirigieron a las colinas en el momento de las noticias del monstruo. ¿Y por qué no? Sus hermanos resultaron heridos, sin duda.

Ahora sería el momento perfecto para recurrir a los servicios de Gremio Libre, pero eso probablemente sea igualmente imposible. Él había

presentado una solicitud de explotación hace mucho tiempo, al ensordecedor silencio. Sabía que él no era el único tampoco. Una escasez estaba comenzando a criar su fea cabeza*.

(NT: Refiriéndose al Gremio).

La contratación de miembros del gremio como guardias de minas tampoco lograría mucho. No eran baratos, e incluso entonces, no movían un dedo más de lo que el gremio les pagaba. Los guardias del gremio hacían eso—guardia—y nada más. Y si este fuera el tipo de monstruo que podría eliminar a un aventurero grado B-menos...

¡Era inútil! No había forma de obtener ganancias. De hecho, esto lo llevaría a la bancarrota. ¡Bah! ¡¿Por qué un monstruo tan poderoso tenía que aparecer en una parte tan maldita y poco profunda de la mina?!

Kaijin dejó escapar un profundo suspiro. ¿Ahora qué? No quedaba mucho tiempo. Tal vez tendría que ir allí y tomar el mineral él mismo. No se le ocurrieron mejores ideas. Todo lo que lo llenaba ahora era el tictac pasajero de su destino.

Los cuatro intercambiaron miradas, todo en una pérdida completa. Eso fue justo cuando apareció un grupo de clientes bastante extraños.



“¡Hey! ¡¿Estás ahí?!”, gritó el capitán—Kaido, mientras sucedía.

Mientras conversábamos, nos habíamos vuelto más amigables y amistosos entre nosotros. Estábamos en la base del primer nombre ahora, y resultó

que su hermano mayor estaba a cargo de la tienda que estábamos visitando.

Era un lugar acogedor, del tipo en el que uno esperaría que el dueño fuera un anciano gruñón detrás del mostrador.

“¡Hola!”.

“Perdónenos”, dije mientras seguía a Kaido. En el momento en que entramos, sentimos varias miradas dudosas sobre nosotros.

“““¡Ah!!””””.

Los tres mineros que me habían agradecido por salvarlos ayer levantaron sus cejas. Se veían como nuevos, pero sus expresiones no eran exactamente jubilosas.

Tal como se esperaba, el hombre que estaba detrás de ellos era una imagen perfecta de los grises y malhumorados tipos con los que alguna vez tuve que lidiar. Él era el propietario, sin duda. No se parecía mucho a Kaido.

“¿Qué quieres? ¿Conoces a estos chicos?”.

“¡Kaijin, este es! ¡El slime! El que nos salvó...”.

“¡Sí! ¡Seguro que lo es! Y usted es el hermano de nuestro jefe, ¿cierto, Capitán?”.

“.....”.

“¡Oh-ho! ¿El slime, dices? ¡Estábamos hablando de ti! Gracias por sacar a estos chicos de la mala situación ayer”.

“Oh, no, no era nada... Okay, era *algo*, pero, ah, ya sabes. ¡Ja-ja-ja-ja!”.

Debería estar en contra de la ley el elogiarme. Siempre dejo que se subiera a mi cabeza, hasta que finalmente flotaba hacia el espacio exterior. Probablemente no regrese por un tiempo.

“Entonces”, dijo el viejo, levantándose un poco, “¿qué te trae por aquí hoy?”.

Decidí entrar en detalles completos. Todos nos amontonamos en asientos situados más adentro, y Kaido tuvo la amabilidad de proporcionar un resumen rápido para mí. Agregué algunos detalles de elección y todo avanzó a un buen ritmo.

Sin embargo, ese más joven... Mildo, ¿no? Desearía que él dijera algo. Al igual que, ¿cómo se las arreglaba para mantenerse en conversaciones sin decir nada? Me derrotaba.

“Muy bien”, respondió el viejo. “Entiendo. Pero ¿qué quieres? No puedo hacer nada por ti. Tengo un trabajo de cierto país con el que tengo que lidiar también. Nada de esto sale de la habitación, pero...”.

Entonces era su turno de hablar, deliberadamente omitiendo algunos de los detalles más finos, ya que todo estaba clasificado. Básicamente, varios

países estaban enviando órdenes de armas y armaduras, asustados de que una cierta “nación idiota” podría estar tratando de incitar una guerra contra todos ellos. Esto conectaba con el motivo por el cual la guardia no tenía medicina ayer, así como por la falta de materias primas que plagan las tiendas.

“Así que”, continuó, dándose golpecitos en la cabeza, “me las arreglé para pasar la noche entera para obtener un pedido de doscientas lanzas de acero al cuadrado... pero también tengo que sacar veinte espadas, y ni siquiera tengo una todavía ¡Simplemente no hay material!”.

“¿Por qué no solo dices que no puedes completar el pedido?”, preguntó Kaido.

“¡Tonto! ¿Crees que no lo hice, al principio? Pero ese maldito ministro Vester me dijo: ‘¿Entonces estás diciendo que el gran Kaijin, famoso en todo el reino, no puede siquiera cubrir un orden simple como esta? ¿Es así?’ ¡Frente al rey mismo, nada menos! ¡¿Puedes creer a ese maldito idiota?!”.

Entre las maldiciones y los gritos, me enteré de que Mildo, el taciturno tercer hermano, había negado una solicitud de Vester para construir una casa para él. El ministro lo había tomado personalmente, molestándolo hasta el punto de que Mildo tuvo que exiliarse con Kaijin. Parecía un rencor estúpido de tener.

Entonces, ¿este tipo está comprando todas las materias primas del reino para que las tiendas no puedan vender nada? Suena plausible para mí.

“¿Cuál es la diferencia entre lanzas y espadas?”, pregunté.

“Necesito mineral especial para las espadas”, escupió el viejo. “Mineral mágico. Las lanzas son simples picos de acero”.

Sin los materiales adecuados para trabajar, incluso un maestro artesano es simplemente un hombre. Debe haber sido increíblemente frustrante. El ministro debe haber estado esperando que apareciera, con el sombrero en la mano, rogando por misericordia.

“Y eso no es la mitad de ello. Lleva un día completo completar incluso una de esas espadas. Incluso si construyera una línea de ensamblaje y simplificara todo lo que pudiera, aún tardaría dos semanas en hacer veinte...”.

Pensé preguntar acerca de la fecha límite, pero me detuve. Pude leer la respuesta en su cara rostro todos modos.

“Tengo hasta el final de esta semana”, gruñó. “A primera hora de la próxima semana, me cobran por entregárselas al rey. Es una tarea para el reino, y se les ha pedido a todas las tiendas que hagan lo mismo. Si no puedo, podrían quitarme mi licencia de artesano...”.

Así que quedan cinco días, como sonaba. Y parecía dudoso que mucho trabajo sucediera hoy, entonces, ¿cuatro, básicamente? Qué situación más difícil... *Espera, ¿por qué estoy aquí? Nada de esto tiene nada que ver conmigo.*

Y... um, espera, ¿dijo “mineral mágico”? Tengo algo de eso, ¿no? No es que importe...

La siguiente vez que levanté la vista, me di cuenta de que todos me miraban. ¡No me gusta que todos estos tipos me miren, ya sabes! ¿Qué creen que un slime es, de todos modos?



Lo que sea. Es hora de lanzar algunos favores serios alrededor. ¡Mejor me ayuden a conseguir que ese pueblo goblin vaya más tarde!

“Je-je-je... ¡Ja-ja-ja-ja! ¡¡Jaaaaaaa-ja-ja-ja!! ¡Qué problema tan trivial! Viejo... ¿Crees que podrías usar *esto*?”.

Entonces, con un pequeño *golpe*, entregué en mano una cantidad de mineral extraído en la parte superior del escritorio de trabajo frente a mí. Luego salté al sofá, me recliné y levantaba mis piernas (o me sentí como si lo hiciera).

“...Espera. ¡Whoaaa! ¡Ese es el mineral mágico! Y, Dios mío, ¡mira lo puro que es!”.

Je. No es un mineral mágico, hombre. Ya lo procesé para ti. ¡Es un pedazo de acero mágico puro!* “Vamos, viejo, ¿tus ojos te están fallando?”, pregunté. Si no pudieran ver lo que era este metal, no podrían haber valido mucho.

(NT: Estaba pegada en inglés: “Magisteel”, pero sonaría muuuuy raro si lo dejaba así, por lo que lo separé).

Te venderé los materiales, pero eso es todo. Tengo un negocio aquí, más o menos.

“¿Qué...? No... ¡No puede ser! ¡¿Esta pieza entera es acero mágico?!”.

Finalmente se dio cuenta. Su shock me sorprendió un poco.

“Tú... ¿Me dejarás tener esto? Quiero decir, ¡pagaré el precio actual, por supuesto!

Je-je-je. ¡Te tengo!

“*Oooh, sobre eso...*”.

“Nggh, ¿qué quieres? ¡Haré todo lo que pueda por esto!”.

“¡Ahora eso es lo que quería escuchar! Has oído lo que mi equipo y yo estamos haciendo, ¿verdad? Necesito tu ayuda para encontrar a alguien que viaje a la aldea y nos brinde orientación técnica”.

“¿Qué? ¿Eso es todo lo que necesitas?”.

“Pfft. Necesito algunas conexiones con proveedores de ropa y armas también. Y armadura”.

“¡Si eso es todo, entonces por supuesto!”.

Y entonces el viejo Kaijin y yo forjamos un contrato verbal para el pedazo de acero mágico. Acordamos aclarar los detalles después de que su trabajo estuviera hecho. A juzgar por su reacción, yo probablemente podría haberlo estrujado un poco más, pero no tiene sentido ser demasiado codicioso. Cada vez que lo intentaba, siempre explotaba en mi cara. Incluso yo aprendo de mis errores a veces.

Kaido se fue después de que todos terminamos de cenar. *Supongo que el capitán de la guardia fronteriza puede darse el lujo de faltar al trabajo toda la tarde. Aunque amable de él por traerme aquí.*

Los tres hermanos enanos se turnaron para darme las gracias una vez más. Se sentían un poco fuera de lugar, sin duda, y tenían la culpa de que el gobierno jugueteara con Kaijin.

“Entonces, ¿por qué no nos acompañas?, pregunté. Sus mandíbulas cayeron. Luego comenzaron a discutirlo entre ellos. Para mí, eso sonaba como lo mejor para su problema.

Al día siguiente...

A pesar de que tenía todos los materiales que necesitaba, esa fecha límite aún me parecía imposible. Es hora de salir con eso.

“Te quedan cuatro días, Kaijin. ¿Crees que puedes terminarlo?”.

“... No, para ser honesto. ¡Pero tengo que hacerlo!”.

No pensé que una actitud de “puedo hacerlo” fuera a ayudar mucho. Lo que sí sabía era que, si algo era imposible, era simplemente imposible. No se hacía posible hasta que todos los elementos correctos estuvieran en su lugar.

... Cielos. Ya tengo mi pie en la puerta. Bien podría ir por todo.

“Bueno, creo que tengo una idea. Para empezar, ¿podrías hacerme una sola espada? La mejor calidad que puedas lograr”.

“¿Qué? Pero eres un completo amateur. ¿Qué podrías hacer?”.

“No puedo decírtelo. ¡Pero tienes que creerme! Si no lo haces, entonces adelante. Continúa. Probablemente perderás tu licencia, pero...”.

“... Así que, ¿puedo confiar en ti? Porque si no puedo, mejor no esperes el pago de ese acero mágico. No podré ocuparme de mí mismo, ni mucho menos cubrirlo... Sin embargo, cumple tu promesa. Te juro que mantendré la mía. ¡Te daré el mejor espadero que este reino tiene!”.

Tenemos un trato. Y las promesas se hacen para mantenerse.

Nos fuimos al taller. Le debía a Kaijin una por dejarme descansar en la cámara de su aprendiz de todos modos, así que quería mantener mi parte del trato.

Cuando entramos, encontramos a los tres hermanos mirando al trozo de acero mágico sobre la mesa, suspirando para sí mismos mientras lo giraban en sus manos, escudriñando cada superficie. El pedazo que escupí era del tamaño de un puño. ¿Era tan raro? Ellos seguramente actuaron de esa manera.

“¿De qué estás hablando?”, exclamó Kaijin cuando pregunté al respecto.

Y de acuerdo con su explicación—

El mineral mágico era una materia prima que se refinaba para hacer acero mágico. Incluso el mineral base podía competir con el oro en valor, por una simple razón: Era raro y útil para una variedad de aplicaciones.

Todo se redujo a las mágiculas que parecían formar casi todo en este mundo—algo que la Tierra parecía hacer bien, pero que jugaba un papel muy importante aquí.

En raras ocasiones, cuando un monstruo era derrotado, este soltaba un trozo entero de mágiculas, referidas como “piedra mágica”. Esta era una especie de fuente de energía portátil, y servía como combustible para algo llamado “ingeniería espiritual”, una invención exclusiva de este mundo. Las piedras mágicas entraban en niveles de pureza, y las más puras se usaban como núcleos dentro de una variedad de productos. Incluso los ornamentos podrían aprovechar esta energía para efectos especiales. La vestimenta y los accesorios resultantes podrían aumentar las capacidades del usuario, otorgarle efectos adicionales y hacer cualquier cantidad de otras cosas.

Ahora, la principal diferencia entre el mineral viejo y el mineral mágico era que este último solo podía obtenerse en áreas donde acechaban monstruos de mayor nivel. Requería la combinación de mineral regular, una gran concentración de mágiculas, y eones de tiempo para que el mineral absorbiera la magia y realizara la transformación—una especie de mutación geológica.

Por supuesto, cualquier lugar con mucha magia también tendía a tener muchos monstruos. No en comunes y corrientes donde los aventureros ordinarios podrían matar por un cambio de bolsillo—sino que no encontrarías ningún mineral mágico a su alrededor. Tendrías que viajar a lugares con al menos monstruos de rango B en ellos.

Como una tangente, Kaijin finalmente me dio una descripción completa de cómo funcionaba el sistema de rango para los monstruos.

“¡Ohhh!”, dije. “Así que yo sería, como, un B más o menos, ¿tal vez?”.

“““ ”””” .

Me imaginaba que todos estaban pensando lo mismo. Excepto Gobta, quien era un poco lento. Dejémoslo solo por ahora.

A pesar de todo, el punto era que el mineral mágico no aparecía de la nada. Más aún, el acero mágico extraído tomaba el 3, tal vez el 5 por ciento de su masa total. Incluso un pedazo del tamaño de un puño de ese acero valía al menos veinte veces su peso en oro.

También parecía que los precios, en general, promediaban casi lo mismo que en mi viejo mundo. El oro se usaba como moneda porque valía mucho, al igual que en la Tierra. Como resultado, todos los países habían adoptado el oro como un estándar de divisas.

(NT: Y por si no lo sabían, el oro es la única divisa que no se devalúa en una guerra).

Guardé el hecho de que tenía una gran reserva de estos trozos de acero mágico en el estómago en secreto. Honestamente, se estaba poniendo un poco aterrador. De ninguna manera podrían haberlo sabido, pero... ¿y si lo

hubieran sabido? ¿O era solo mi educación paranoica, de clase media baja, saliendo?

Ahora, vamos al verdadero problema.

El acero mágico era raro, sin duda, pero eso no era lo que lo hacía tan valioso. Eso radica en cuán fácilmente adaptable era para servir como un conducto para la fuerza mágica.

Uno podría controlar mágiculas a través del poder de la imaginación, hasta cierto punto. Mi habilidad Sentido Mágico funcionaba de esa manera, pero incluso Control de Agua funcionaba manipulando la magia ambiental a mi alrededor. La mayoría de las habilidades de monstruos también lo aprovechaban de una forma u otra. En realidad, no sabía mucho acerca de los hechizos mágicos, pero supuse que trabajarían en la misma premisa.

Entonces, ¿qué sucedía si un arma fuera hecha de material infundido con grandes cantidades de magia? ¡Sorprendentemente, se convertía en un arma que podría madurar!

¡Qué clásico! ¡Aw, hombre, ahora quiero una! Casi lo dije en voz alta antes de detenerme justo a tiempo. Es decir, piénsalo—una espada que se moldeaba gradualmente a sí misma a tu forma ideal en base de lo que querías de ella. ¡Dependiendo de tu propia fuerza mágica, incluso podrías ser capaz de transformarla a media batalla! Y como era tan compatible con la magia, ayudaría a mejorar tus habilidades también.

Básicamente, a menos que estuvieras realmente a juego con un arma, siempre estarías mejor con una infusión mágica en ella. Pero ¿qué pasaría

si—aunque esto requiriera mucha habilidad y dinero—hicieras una hoja de acero mágico puro y le insertases una piedra mágica en ella? ¿Podrías hacer, como, espadas de fuego y espadas de ventisca y esas cosas?

Mis jugos creativos comenzaron a fluir. Mi corazón cantaba, exigiendo que Kaijin hiciera una justo en este momento. Pero tendría que ser paciente. *Sin embargo, la próxima piedra mágica que tuviera en mis manos... De seguro.*

Después de esa rápida lección, Kaijin se abrochó y se puso a trabajar. Lo vi como su aspirante a joven aprendiz. Gobta probablemente estaba durmiendo en algún lado, además...

Las espadas, por supuesto, vienen en una amplia gama de formas y tamaños. Yo, por supuesto, imaginé una katana de estilo japonés como la más fuerte de todas, pero incluso las katanas aparecían en todo tipo de formas. Eso fue lo que me hizo sentir tanta curiosidad sobre el tipo de espada que haría.

Diez horas después, él había terminado.

Parecía, para mí, como una vieja gran espada. Y—whoa, eso era mucho acero mágico. Y aquí estaba preocupado de si un bulto del tamaño de un puño sería suficiente para siquiera uno. Resultó que Kaijin ni siquiera podía adivinar cuánto costaría usar 100 por ciento de acero mágico en todo. *Supongo que no. No es extraño que nadie haya inventado una espada de fuego o una espada de ventisca o incluso una espada de trueno. Costaría demasiado. Tiene sentido.*

En cambio, el acero mágico formó solo el núcleo del arma, y el resto de la hoja se hizo con acero regular. Ese núcleo era todo lo que necesitaba para que su magia se abriera camino en el acero, y finalmente se fusionara con toda la espada. Eso, él dijo, era por qué un arma se hacía más fuerte a medida que se usaba con el tiempo. La hoja nunca se oxidaría ni perdería su forma—podría usar mágiculas ambientales para regenerarse.

Curiosamente, sin embargo, incluso estas espadas mágicas tenían su ciclo de vida. Si se doblaban demasiado o se deformaban más allá del reconocimiento, la magia se filtraría, lo que provocaría una rápida erosión.

Kaijin me mostró su espada recién forjada mientras hablaba. Todo fue muy interesante para mí. Tomé el arma en mano mientras me maravillaba con ella—está bien, no en *mano*, pero lo suficientemente cerca. Era simple de hacer, recta como una flecha. Sin accesorios. No era estrictamente para rebanar como una katana, pero la hoja parecía adecuada para cortar.

Pero esto era solo una base. Con el tiempo, supuse, la espada se adaptaría a lo que su usuario quisiera de ella. No es de extrañar que el forjador mantuviera las cosas simples.

Okay.

Así que Kaijin y su equipo habían diseñado esta hermosa espada para mí, tal como lo habían prometido. Ahora era mi turno.

“¡Bien!”, dije. “Es hora de que haga un pequeño trabajo secreto para ti. Lo siento, pero ¿les importaría dejarme solo aquí por ahora?”.

No había forma de que pudiera dejarlos ver esto. Sería muy difícil de explicar, por un lado.

“Bueno, tienes todo lo que necesitas aquí, supongo. Pero ¿estás seguro? Yo estaría encantado de ayudarte”.

“¡Estaré bien, gracias! Solo prométeme que no echarás un vistazo a esta habitación durante los próximos tres días. ¡Júralo!”.

“Muy bien. Confiaré en ti y esperaré...”.

Con eso, Kaijin y sus hombres se fueron. Gobta también, por alguna estúpida razón. *¿Qué pasa por su mente, día tras día, que lo mantiene vivo? Tengo que exprimírselo algún día.*

Entonces, nuestra receta de hoy es una gran larga. ¡No podría ser más simple! Primero, toma esta muestra completa... ¡y trágala! Luego, toma el resto de los ingredientes alineados aquí... ¡y trágalos también! Masticar, masticar... ¡tragar! Mezcla bien en tu estómago, y...

Anuncio. Objetivo de análisis: “gran espada”. Exitosamente. Creando copia... Exitosamente.

Repite diecinueve veces. ¡Bon appétit!

Fácil, ¿no?

¡Niños, no intenten esto en casa!

Y con ese ridículo comentario mental, me puse a trabajar.

Cielos... Cada copia tardaba, como, diez segundos.

190 segundos—tres minutos y pico—y tenía diecinueve espadas dispersas por la habitación. Habían pasado tal vez cinco minutos desde que saqué a Kaijin y al resto de la habitación.

Quiero decir, pensé que podría hacerlo, ¡pero fue tan fácil! Y las personas pasaban vidas enteras elaborando cosas como esta. Empecé a sentir como si hubiera hecho algo descortésmente grosero con ellos. Este Predador es un código trampa.

¿Y ahora qué? Les dije que no abrieran la puerta durante tres días. ¿Se supone que debo esconderme aquí hasta entonces? No... No puedo sentarme aquí como la burbuja que soy. Quizás debería confesar...

Así lo hice. Abrí la puerta y salí. Los cuatro enanos se pusieron de pie inmediatamente, mirándome con preocupación. Gobta estaba... durmiendo.

Estábamos en una especie de club nocturno enano, celebrando una fiesta de clausura bastante anticlimática. Las armas estaban a salvo en manos del rey, y era hora de celebrar. Quiero decir, les dije que no tenían que hacerlo...

“¡Aw, vamos! ¡Hay muchas hermosas mujeres allí!”.

“¡Sí, sí! ¡Jóvenes, y mayores también, si te gusta un poco de intemperie en ellas! ¡Es el lugar perfecto para cualquier caballero!”.

“¡¡.....!!”.

“¡Vamos, Rimuru! ¡No podemos salir sin el hombretón mismo!”.

Eran cuatro contra uno, así que no tuve elección.

Nunca un momento aburrido, ¿huh?

El lugar se llamaba la Mariposa Nocturna.

¿Las anfitrionas eran realmente mariposas entonces? ¡Será mejor que no resulten ser polillas!

... No es que realmente me importara. Yo era un caballero. Intentaría cualquier cosa una vez, pensé mientras entrábamos.

“¡Ooh, bienvenidos!”.

“““¡Bienvenidos, señores!”””.

¡¡Phwoaarrrrr!! ¡¡El lugar estaba alineado con nenas!! ¡Whoaaa! ¡Sus orejas también eran largas! *¿Hace calor aquí o esas son simplemente elfas? ¡Diablos!*

¡¡Ohhhh Diossssss mío, y su ropa es tan delgada!! Es como si casi pudiera ver a través... pero no puedo... ¡Maldición, y también conseguí que Sentido Mágico tuviera la fuerza máxima! Han reducido los límites de su ropa, ¿no? ¿Es esto una especie de... desafío? ¡¡Nnnngh!!

"¡Oooh, mírate, lindo!".

"¡Aww, yo lo vi primero!".

¡Eeep! ¡Boing! ¡Boiing!

¡¡A-Ahí está!!

¡Todo mi cuerpo está sacudiéndose! ¡Y puedo sentir algo suave tambaleándose contra mi espalda también! ¡¿Es este el paraíso o qué?!

"... Umm... supongo que todas esas contracciones significan que estás disfrutando esto, ¿huh?".

¡Agh! Oh no. No pretendía...

“¿Huh...? N... no, no es *tampoco* tanto”.

Supongo que no debería haber esperado el mundo entonces. Nadie cree en mí después de todo. Pero que así sea. ¿Y a mí que me importa? ¡Estoy posado en el regazo de una verdadera elfa! ¡¡No puedo creer que esto realmente esté sucediendo!!

¡Ahh, me siento tan mal por mi querido y difunto amigo allá abajo! ¡Si tan solo él estuviera todavía! ¡Yo estaría rebotando en las paredes!

Sin embargo, mientras estábamos disfrutando...

“¡Bueno! ¡Si no es Kaijin! Dios mío, ¿qué estás haciendo, trayendo este monstruo vulgar a un establecimiento de clase alta como este?”.

¿Quién es ese tipo? Buscando comenzar una pelea, como sonaba. Las cosas rápidamente se callaron a nuestro alrededor. Incluso las chicas se burlaron de este visitante—ellas no debían gustarle demasiado, aunque fueron lo suficientemente educadas como para mantener discretas las burlas.

Para los estándares enanos, este tipo era bastante alto y delgado en estatura, lo que lo hacía... bueno, un humano promedio en tamaño.

“¡Hey! ¡Jefa! ¿Están permitiendo monstruos aquí estos días?”.

“N-No”, dijo una mujer mayor gerente, “pero es solo un pequeño slime, así que...”.

“¿Uhh? ¡Todavía es un monstruo! ¿No es así? ¡¿Dices que un slime ya no es un monstruo?!”.

“Yo... No, señor, pero...”. La gerente tartamudeó sin compromiso, tratando de calmar al hombre, pero el patán ni siquiera estaba prestando atención. Claramente, él estaba tras nosotros.

“Oh, grandioso”, suspiró una de las chicas. “Ese es Vester, el ministro”.

¡Hablando del demonio! Bueno, yo lo estaré... Él parecía el tipo que se niega a olvidar un resentimiento. Pude verlo en su rostro.

“¿Sabes qué mejor se adapta a un monstruo?”, gritó Vester. “¡Esto!”. Entonces vació el contenido de su vaso de agua sobre mí.

No era exactamente un fanático de ese tipo de provocación, pero me mantuve bajo control. Este era un ministro de gobierno—no podía dejar que mi mal genio hiciera que Kaijin o la gerente de este lugar tuvieran problemas. No querría que fueran vetados del local. *Solo quédate ahí, déjalo pasar, y—*

“Hey... ¡¿Crees que puedes meterte con nosotros todo lo que quieras?!”.

Con una patada audible en la mesa, Kaijin se puso de pie.

“¿Crees que puedes correr y burlarte de mi invitado, Vester? ¿Crees que no voy a molestarte? ¡¿Lo piensas?!”.

... ¿Um? Hey, Kaijin, este es un alto funcionario del gobierno y esas cosas, ¿no es así? ¿Estás seguro de que estás en buenas condiciones aquí?

Vester, para su crédito, estaba tan sorprendido y retrocedió.

Reboté un poco sorprendido también, amortiguado ampliamente por el pecho de la elfa detrás de mí.

... ¡No fue propósito! ¡Lo juro!

“Cómo... ¡cómo te atreves a hablarme así, tú...!” , balbuceó Vester, todavía en shock.

“¡¿Quieres callarte ya?!”, gritó Kaijin, acentuando su punto al lanzar un puñetazo al rostro del ministro. Unos momentos más tarde, me preguntó: “Hey, Rimuru, estabas buscando a alguien que te ayudara, ¿verdad? ¿Sería yo lo suficientemente bueno, tal vez?”.

¿Suficientemente bueno? Mas que eso. Pero... ¿en serio? Supuse que él literalmente acababa de sacar un boleto de salida del Reino Enano. Ahora él estaba haciendo una solicitud verbal.

“Eso es lo que he estado esperando escuchar. ¡Será genial trabajar contigo, Kaijin!”.

Lo sería. Podríamos analizar los detalles después. Si Kaijin estaba dispuesto a venir, yo estaba más que dispuesto a invitarlo. ¡No necesitamos algún contrato elegante! *¡Hacemos lo que queremos, cuando queremos!*

Kaijin y yo sellamos el trato con un asentimiento enfático.

Solo una cosa... ¿Cómo vamos a salir de aquí? Tal vez un poco de prudencia no era tan mala idea después de todo. De todos modos, creas muchos problemas para ti. Todas las bravuconadas del mundo no iban a resolverlas, ¿no?



Así que.

Como cualquiera podría imaginar, dar un puñetazo a un ministro de gobierno presentaba una serie de problemas.

“Mi hermano, mi hermano”, murmuró Kaido, algunos oficiales de seguridad detrás de él. “¿Qué hiciste esta vez?”.

Él estaba de servicio hoy—ni siquiera él podía faltar turnos todo el tiempo. Kaijin le había dado una invitación, pero él se había negado... solo para ir al club nocturno de todos modos gracias a la tosquedad de su hermano. Simplemente correr habría sido un plan bastante fácil para nosotros, pero era probable que estuviera condenado desde el principio.

“¡Hmph! ¡Ese tonto!”. Mientras cuatro caballeros* llevaban a Kaijin, él gritó y señaló con el dedo salvaje al ministro. “¡Prácticamente escupió en el rostro de Rimuru, mi cliente y el mejor patrón** que he tenido! ¡¿Qué tiene de malo ponerlo en su lugar un poco, huh?!”.

(NT: Del tipo soldado / Así estaba en inglés: “Patron”, pero también se puede traducir como “Benefactor”).

Vester, por su parte, aún no había superado el shock. Simplemente nos estaba mirando, la sangre todavía goteaba de su nariz. Parecía patético y un tanto cómico. Nunca lo vi venir, supongo. La sorpresa probablemente evitó que doliera.

“Hermano”, susurró Kaido con un suspiro, “no pones a un ministro del gobierno ‘en su lugar’ así... ¡De cualquier manera, todos ustedes vienen conmigo!”. Él hizo una señal a sus hombres, y luego me llevaron a un lado para un momento. “Solo mantén la calma, ¿está bien? Prometo que te trataremos bien”.

No estaba planeando hacer otra cosa, por supuesto. Sin embargo, antes de irme, me acerqué furtivamente a la gerente del lugar y le arrojé cinco monedas de oro a la mano. “¡Hay algo para tus problemas también!”, le dije a la sorprendida matrona. “¡Volveremos!”.

Después de todo, parecía un lugar decente. No estaría bien si nunca volviera a ver el interior.

Así fue mi segundo arresto aquí en el Reino Enano... pero me estoy olvidando de alguien.

¡Gobta! Él no estaba con nosotros en el club. De hecho, él estaba redimiendo su comportamiento idiota al someterse a lo que me gustaba llamar

“infierno de polilla”. Al principio pensé en colgarlo de sus pies, pero eso solo parecía crueldad con fin de crueldad, así que en cambio lo até con Hilo Adhesivo y lo dejé colgando del techo.

“¡Esperen!”, se quejó. “¡Esto es tan cruel, señor! ¡Quiero ir con usted!”.

No le había mostrado misericordia esta vez. “¡Suficiente, tonto! ¡No puedo tomar más de tu comportamiento idiota! ¡Si no te gusta, invoca a tu compañero de lobo tempestuoso y haz que *él* te ayude!”.

No es que él pudiera hacerlo, pensé mientras cerraba la puerta detrás de mí.

Un goblin era una cosa, pero un hobgoblin podría pasar sin comida ni bebida durante una semana seguida.

Incluso así, si nos retenían por un tiempo, tendría que irrumpir y bajarlo tarde o temprano. Por ahora, sin embargo, lo archivé en el fondo de mi mente.

¿Estaba siendo malo con él, tal vez? Pensé que lo estaba, por un momento. Pero estaba bien. Él podría tratar con ello.

Los cinco de nosotros fuimos llevados al palacio real. No es que estuviéramos bajo mucha guardia. En todo caso, parecía completamente voluntario.

Terminamos teniendo que pasar alrededor de dos días en el cuarto de cárcel del castillo. No fue tan malo—la comida se veía decente, y teníamos

todas las comodidades que necesitábamos en el lugar. Era menos como una celda de cárcel y más como un apartamento urbano compartido por los cinco de nosotros. No nos trataron demasiado terriblemente tampoco.

“Simplemente tuve que perder los estribos, y ahora los tengo a todos aquí conmigo... ¡Lo siento mucho, chicos!”. Kaijin se disculpó.

Pero ninguno de sus amigos enanos se preocupó demasiado tampoco.

“¡Está bien, Kaijin! ¡No hay problema en absoluto!”.

“¡Sí, no te preocupes, jefe!”.

“.....”.

“¡Además, una vez que salgamos, queremos ir contigo, Kaijin!”.

“Sí, ¿podemos ir contigo, Rimuru?”.

“¿.....?”.

No era lo suficientemente observador como para decir lo que el tercero quería de mí, pero entendí lo suficiente.

“¡Hah! ¡Claro, nos ocuparemos de todos ustedes! Sin embargo, es mejor que estén listos... ¡Una vez que llegemos a la aldea, ustedes van a trabajar!”.

“¡Entiendo!”.

Ya estábamos hablando de la vida fuera de la cárcel. Como iban los términos de la prisión, era bastante fría.

Era la noche de nuestro segundo día.

“Por cierto”, se me ocurrió preguntar, “¿por qué ese ministro la tiene tan mal por ti, Kaijin? ¿Había alguna razón para ello?”.

La expresión de Kaijin se amargó inmediatamente. Con un suspiro, él comenzó a explicar. Resultó que él solía ser un capitán en el cuerpo de caballeros reales del palacio—un líder de uno de los siete ejércitos que componen todo el sistema. Tres cuerpos se dedicaban a trabajos detrás de escena como ingeniería, suministro, y ayuda de emergencia. Tres más—atacantes pesados, atacantes mágicos, y soporte mágico—jugaban un papel más protagónico. El último, y el más importante, era la guardia personal del rey. Kaijin había sido jefe del cuerpo de ingenieros, y Vester había sido su segundo al mando.

“Él era el hijo de un marqués”, gruñó el enano. “Un título noble que compró con dinero. Creo que debe haber estado celoso de un plebeyo como yo tomando el papel principal. Fue complicado, ¿sabes? Debe haber sido humillante para él, recibiendo órdenes de alguien por debajo de él. Y admitiré que no me importó demasiado lo que otras personas pensaban de mí. Estaba demasiado ocupado tratando de mantenerme del lado bueno del rey. Ahí fue cuando sucedió”.

El “asunto de la armadura mágica”.

En ese momento, el cuerpo de ingenieros era visto como el más bajo de los siete departamentos del ejército—apenas produciendo una nueva tecnología para sí misma. Vester creía que un reino rico en tecnología debería tener un cuerpo de ingenieros apropiadamente famoso, mientras que Kaijin era más un hombre de status quo cuando se trataba de investigación y desarrollo. A pesar de la intensidad de sus argumentos, ellos nunca lograron llegar a un acuerdo durante sus innumerables reuniones de guarnición.

En el camino, el cuerpo lanzó un proyecto llamado soldado de armadura mágica con un equipo de ingenieros elfos. Vester estaba decidido a hacer de este proyecto un éxito e impulsar la posición del cuerpo en el orden jerárquico militar. Kaijin le advirtió que estaba procediendo demasiado rápido con eso, pero incluso entonces, Vester tuvo poco tiempo para el consejo de un hombre de nacimiento común.

Al final, gracias a los caprichos arbitrarios de Vester, un experimento salió mal y llevó a un núcleo de magia espiritual a ejecutarse fuera de control—una falla muy pública y un mal revés para el proyecto en una etapa temprana.

Por lo tanto, a pesar de que algunas de las mentes más brillantes del mundo trabajaban en ello, el proyecto de la armadura mágica se detuvo por completo. Como jefe del cuerpo de ingenieros, Kaijin terminó tomando la culpa, renunciando a su puesto en el ejército. Vester no solo convirtió a Kaijin en el chivo expiatorio; él incluso convenció a sus amigos entre los líderes de mayor rango para dar falso testimonio en su contra. Eso, según Kaijin al menos, era la verdad.

Una vez que terminó, Kaijin dejó escapar un cansado suspiro.

Pude entender su perspectiva. Debía de haber un gran resentimiento acumulado a lo largo de los años a partir de eso.

Aun así... hombre, Vester es simplemente un villano de cuentos total, ¿no? No son más fáciles de ver que eso. En lo que respecta al ministro, Kaijin podría regresar en el ejército y amenazar su posición en cualquier momento. Ese tipo de cosas.

¿No se merecía la pena de muerte, en serio? Quizás no, pero...

“Así que”, concluyó Kaijin, “tal vez él se calme un poco si me voy del país por un tiempo”.

Parecía un poco triste, pero al menos tenía un respaldo. Los tres hermanos con nosotros eran igual de conscientes de la verdad, y entre ellos tampoco había ningún amor perdido entre Vester. Diablos, incluso yo lo odiaba ahora.

Aun así, Kaijin golpeó a un noble, así que me pregunté si nos iban a soltar y decirnos adiós.

“No me preocuparía por eso”, Kaijin me tranquilizó. “Ahora estoy fuera del ejército, pero lo compensé con el líder del cuerpo. En cuanto a mi posición social, estoy justo debajo de barón. Si fuera estrictamente más común que noble en los tribunales, bueno, podría haber entrado en escena”.

Él acentuó ese hecho mórbido con una risa abundante.

Mientras tanto, simplemente me senté allí. Si las cosas se pusieran difíciles, me gustaría salir de aquí—pero, por lo demás, me alegraba ser un buen y pequeño slime hasta que prevalecieran las cabezas frías.



Nuestro día en la corte llegó poco después, y nos llevaron a todos al frente del monarca.

El Rey Heroico de los enanos.

Ahora que lo estaba viendo en persona, su aura majestuosa era casi inspiradora.

Su Majestad Gazel Dwargo cerró sus ojos y se sentó profundamente en su trono. Era fornido, de aspecto de enano, y sus músculos expuestos como armaduras positivamente irradiaban energía. Su piel era de un profundo color marrón oscuro, y su cabello negro estaba hacia atrás en su cabeza.

Él exudaba pura fuerza. Mis instintos de lucha o huida se activaron todo el camino por primera vez en mucho tiempo.

Dos caballeros estaban estacionados cerca de él, uno a cada lado. Eran igualmente musculosos, sin duda, pero todavía se veían tenues en comparación con su soberano. En serio, este tipo era un monstruo. Había planeado batirme a una retirada apresurada si era necesario, pero ahora... No tanto. En el momento en que me colocaron frente a él, todos mis nervios estaban tensos.

Pudo haber sido la primera vez en este mundo que percibí un claro peligro para mí mismo.

Un hombre se arrodilló frente al rey, comprobando algo con él. Después de recibir el permiso, se levantó y leyó la declaración jurada.

“¡Ahora comenzaremos el juicio! ¡Silencio, todos!”.

Durante la siguiente hora, ambos lados presentaron sus casos. Como sospechosos delictivos, no se nos permitió hablar—en la corte real, ese derecho estaba reservado para aquellos con rango de conde o superior. De lo contrario, necesitabas el permiso expreso del rey. Si hablaste fuera de turno, eso aparentemente demostraba tu culpabilidad en el acto y te ganaba un cargo adicional por desacato a la corte.

Si eras inocente o no, esa era la forma en que funcionaba este lugar. Nos quedamos atrapados teniendo a nuestro representante hablando por nosotros. Él nos había hecho algunas visitas durante nuestros dos días bajo custodia, discutiendo la naturaleza de nuestro caso. Nuestro tipo de abogado, básicamente.

Sin embargo, ¿podríamos confiar en él? Las ansiedades como esa tenían una tendencia a surgir por una razón...

“Así que allí estaba el Señor Vester”, continuó, “sentado en este club y disfrutando de una bebida alcohólica, ¡cuando esta banda se abrió camino hacia el lugar y lo expuso a una terrible violencia! ¡Este no es el tipo de comportamiento que alguna vez debería ser perdonado!”.

“¿Es esa la verdad?”.

“¡La es, mi señor! Lo escuché del propio Kaijin, y también he escrito testimonios de los dueños del club. ¡No puede haber confusión sobre el curso de los acontecimientos esa noche!”.

... Um, ¿qué? ¿Qué acaba de decir? Pensé que estaba de nuestro lado, y le tomó cinco minutos para que él desertara. Eso no puede ser bueno, ¿cierto?

Lancé una mirada a Kaijin—su rostro se puso rojo brillante, entonces lentamente comenzó a perder color.

Lo apuesto. Nuestro abogado ni siquiera se molestó en darnos excusas.

No hace falta decir que a los representantes de los acusados no se les permitía mentir en el tribunal. Si los descubrieran, eso sería otro ahorcamiento. Era imposible pensar que un aspirante a abogado lo intentaría, salvo circunstancias extremas y, sin embargo, el nuestro lo estaba haciendo justo enfrente de nosotros.

“¡Mi señor!”, exclamó Vester, incitándolo. “¡Lo ha escuchado por usted mismo! ¡Le ruego que haga frente a estos malvados con dureza!”.

Él nos mostró una sonrisa de suprema confianza.

Bastardo. Quizás debería haberlo golpeado después de todo.

El rey permaneció inmóvil, con sus ojos cerrados. En su lugar, uno de los guardias a su lado habló.

“¡Orden! ¡Ahora daré el veredicto! Kaijin, la mente maestra detrás de este crimen, es sentenciado a veinte años de trabajo en las minas. Sus cómplices son sentenciados a diez años de trabajo en las minas. Con eso, esta corte, por la presente—”.

“Espera”, interrumpió una voz profunda y tranquila.

El rey abrió sus ojos y miró a Kaijin.

“Ha pasado un tiempo, Kaijin. ¿Te mantienes en buen estado de salud?”.

“... ¡Sí, mi señor!”, llegó la respuesta instantánea. Suponiendo que él tenía derecho a hablar ahora. “¡Me alegra que usted permanezca igual de bien!”.

“Sí. Ahora, ¿tú y tus amigos”—mirándonos—“tienen algún deseo de volver con nosotros?”.

La audiencia en la corte real murmuraba entre ellos. Debe haber sido un desarrollo inusual. Vester inmediatamente palideció. Nuestro representante traidor, mientras tanto, había desarrollado una palidez mortal.

“¡Le pido perdón, mi señor, pero ya he encontrado un maestro para servir! Hice mi voto y se convirtió en mi tesoro. ¡Un tesoro tan fino que, de hecho, ni siquiera la orden directa de mi señor podría hacerme partícipe de ello!”.

Esto claramente enojó a la audiencia. Pude ver a los guardias fulminando a la frente de Kaijin. Pero él se mantuvo firme—con el pecho hinchado, la imagen de la dignidad.

El rey, al ver esto, cerró sus ojos de nuevo. “Ya veo”.

El silencio reinó por otro más.

“He tomado mi decisión. ¡Escuchen bien mi oración! Kaijin y sus amigos quedan exiliados del reino. Después de la medianoche de esta noche, cuando llegue el nuevo día, oficialmente ya no son bienvenidos en mis tierras. Eso es todo. ¡Váyanse de una vez!”. Abriendo sus ojos, el rey hizo su proclamación en voz alta.

¡Ah, la dignidad de un líder nato! Su abrumadora presencia envió escalofríos por mi cuerpo. Aunque, ser rey por aquí parecía ser un trabajo terriblemente solitario.

Entonces allí estábamos, después del juicio, en la tienda de Kaijin. Esa pequeña bebida de celebración que queríamos seguro salió mal, ¿no? Ahora teníamos que empacar e irnos para siempre.

Oh, espera, ¿está bien Gobta? Todavía estamos en el tercer día con él, ¿verdad? Estaba un poco nervioso al abrir la puerta de su cuarto de castigo.

“¡Oh! Bienvenido de nuevo, señor! ¿Se divirtió? ¡Cielos, sin duda espero que me lleve con usted la próxima vez!”.

¡Allí estaba él, saltando del sofá para saludarme! ¿Cómo sucedió eso...? ¡No podría haber salido de mi seda de araña tan fácil!

Tomando otro vistazo, me di cuenta de que el cojín que Gobta había estado usando en el sofá era en realidad un lobo tempestuoso. Espera, ¿en serio? ¿Él realmente invocó al chico?

“Uh, Gobta, ¿cómo llevaste a ese lobo aquí?”.

“¡Oh! ¡Cierto! ¡Eso! Solo pensé: ‘Hey, ¿puedes venir, por favor?’. ¡Y lo hizo, señor!

Lo hizo sonar tan fácil, el bastardo. Ninguno de los otros goblins había logrado la hazaña desde un rango tan largo antes. Tal vez sus células cerebrales estaban dedicadas a sus talentos naturales en lugar de, ya sabes, la inteligencia real. Me pareció loco. Llegué a la conclusión de que debe haber sido una coincidencia.

Entonces me di cuenta de que la visión del lobo tempestuoso había congelado a los enanos en seco. “¿Qué ocurre?”, pregunté. “Tenemos que empezar a empacar, ¿no?”.

“¡E-Espera un segundo!”, respondió el aterrorizado Kaijin. “¡¿Qué diablos está haciendo un lobo colmillo negro aquí?!”.

“¡Sí! ¡Tienes que correr! ¡Ese es un monstruo de rango B!”.

Y ahora estaban en pánico.

Parecían tan ridículos, en realidad me divertía.

“¡Oh, él está bien! ¡En serio! ¡No hay problema! ¡Es como un gran perro, en serio! ¡Lo tenemos adentro y todo!”.

Mis intentos de calmar los nervios de todos se encontraron con un silencio sepulcral.

Lobos colmillo negros, por cierto, eran una versión un poco más avanzada de los lobos colmillo comunes. Si evolucionaran de una manera más mágica, su pelaje se volvería negro. Los abrigo de los lobos colmillo tempestuosos también eran negros, pero con un brillo de color único.

En primer lugar, se suponía que los lobos colmillo no debían evolucionar hacia el elemento “tormenta”—eso era solo un efecto secundario del nombre que di.

En las regiones volcánicas, los lobos colmillo evolucionan con un elemento de fuego y se convierten en lobos colmillo rojos. Cerca de los cuerpos de agua, encontrarías lobos colmillo azules. En los bosques serían los lobos colmillo verdes. En otras palabras, la adopción de elementos era un patrón evolutivo bastante común para estos chicos. Mientras tanto, los negros con infusión de magia aparentemente eran una amenaza notoria para cualquier humano y humanoide cercano. El elemento tempestad le daba a nuestra manada de lobos un brillo siempre purpúreo muy leve a su color negro, algo que no notarías si no estuvieras prestando atención.

Perdón, asusté a los enanos, supongo. No teníamos tiempo para explicar toda la historia. Lo llamaré mascota de Gobta por ahora y seguiré.

Después de presionar apresuradamente a los enanos para que se pusieran sus mejores atuendos de viajero, los presioné fuera de la tienda, volví y procedí a tragar todo el contenido del edificio. En cuanto a la capacidad, todavía estaba bien, pero tragar todo el edificio probablemente habría llamado demasiado la atención, así que lo mantuve así.

Una vez que nuestros preparativos para el viaje fueron completados, nos dirigimos hacia donde Rigur y los otros goblins estaban esperando.



El espacio estaba en silencio, muy lejos de las fuertes discusiones de hace un momento.

Después de que los cinco acusados hubieran abandonado la corte, nadie se atrevió a moverse ni un centímetro. Vester tragó nerviosamente. El silencio persistente del rey lo puso nervioso a él y a todos los demás.

Entonces Gazel rompió la calma.

“Ahora, Vester. ¿Tienes algo que quieras decir?”.

“M— ¡mil perdones, mi señor, pero todo esto es un malentendido! ¡Simplemente debe ser un error!”.

La voz de Vester era un trino nervioso mientras abogaba su caso. El rey lo miró fríamente, sin traicionar ninguna de sus emociones.

“¿Un malentendido? Si es así, me ha costado uno de mis sirvientes más fieles”.

“¿Cómo puede decir tal cosa, mi señor?! ¿Llama a lo que él le ofreció ‘fidelidad’? Por qué, él es simplemente un hombre de calle—”.

“Vester. Veo que estás equivocado. Kaijin dejó mi cuerpo por su propia voluntad. Cuando hablo de un sirviente fiel que he perdido... me refiero a ti”.

El corazón del ministro se aceleró. *Necesito encontrar una excusa...* Pero su mente estaba en blanco. Las palabras se negaron a llegar a sus labios. Sus pensamientos eran lentos en formarse. *¿Qué acaba de decir? ¿Él se refirió a mí? Entonces...*

“Déjame preguntarte una vez más, Vester. ¿Tienes algo que quieras decir?”.

Miedo, miedo puro, dominaba la cabeza de Vester. El rey le había hecho una pregunta. Él necesitaba responder. Pero todo su discurso lo había abandonado.

“Yo... Mi señor, me temo... Yo...”.

“Tenía grandes expectativas de ti, Vester. He estado esperando por tanto tiempo. Incluso durante el asunto de la armadura mágica, esperé a que finalmente dijeras la verdad. Y ahora lo considero, una vez más...”.

La expresión que Gazel mostró a Vester casi podría describirse como alguien de bondad. Las palabras del rey traspasaron al ministro como la espada más afilada.

“Echa un vistazo a esto”.

El rey señaló dos objetos que uno de sus asistentes había presentado. Vester, con ojos huecos, los miró. Una era una esfera llena de un líquido que nunca había visto antes; el otro era una gran espada.

“¿Sabes qué son estos?”.

El líquido seguía siendo un misterio para Vester, pero la gran espada la recordaba. Kaijin lo había traído.

“Puedes explicarle”, ordenó el rey a su asistente. El siguiente discurso tomó bastante tiempo para que Vester lo entendiera completamente.

El líquido era un elixir regenerador de vida, un extracto casi perfecto de los jugos de las hierbas hipokute. Una poción denominada “completa”, nombrada así por sus propiedades milagrosas de recuperación.

Incluso con la mejor tecnología que los enanos tenían a su alcance, el extracto más puro que podían producir llegaba al 98 por ciento. Eso lo

hacía tan potente como una poción “alta”. *Este líquido, mientras tanto, ¡estaba al 99 por ciento!*

El rostro de Vester se retorció en shock. ¡Él tenía que saber! *¿Qué hicieron para producir tal nivel de—?* Pero antes de que pudiera preguntar, el asistente tuvo noticias aún más impactantes para él. La gran espada tenía un núcleo de acero mágico que ya estaba trabajando a través del resto de la espada.

Imposible. ¡Ese proceso comenzaba solo después de un procedimiento de adaptación de diez años! El shock hizo que la mente de Vester se tambaleara. ¡Si esto fuera cierto...!

“Ambas de estas maravillas fueron traídas por ese slime”, dijo el rey. “Y gracias a tu comportamiento, hemos perdido nuestra conexión con esa criatura. ¿Tienes algo que quieras decir?”.

Ahora Vester se dio cuenta de la magnitud de la furia de su rey. Realmente no había nada que él pudiera decir.

“Yo... Yo no, mi señor”.

Lágrimas comenzaron a brotar en sus ojos. Él lo sabía demasiado bien ahora—su lord lo había abandonado. Todo lo que él quería era servir a su rey. Para ganar su aprobación. Eso era todo. *¿Cuándo me equivoqué? Cuando me volví celoso de Kaijin, ¿o antes...?* Él no sabía. Todo lo que sabía era que él había traicionado la confianza del rey.

“Ya... veo. En ese caso... ¡Vester! Por la presente te prohíbo ingresar al palacio. No dejes que te vea ante mí otra vez. Te dejaré ir con esto: ¡Me he cansado de ti!”.

Escuchando sus palabras, Vester se levantó e hizo una profunda reverencia a su lord. Luego se fue y partió para pagar su penitencia por su tontería.

Mientras lo hacía, un guardia corrió hacia adelante y arrestó al representante que servía como cómplice de Vester.

El rey los miraba por la esquina de su ojo. “¡Mi agente oscuro!”, gritó con cierta urgencia. “¡Sigue los movimientos de ese slime! No lo dejes que se dé cuenta. ¡Nunca!”.

La enfática orden del rey, normalmente taciturno, hizo una pausa a todos en la cámara.

“¡Por mi vida, mi señor!”, dijo el agente oscuro antes de desaparecer.

El rey pensó para sí mismo.

¿Quién era ese slime?

Un tipo de monstruo, sin duda. ¿Ese era el nivel de monstruo siendo liberado entonces?

Sus instintos de héroe le daban una sensación que no podía ignorar. Confiando en ellos, él comenzó a actuar.



Rigur y el grupo estaban a salvo al borde del bosque.

Entre esto y aquello, habíamos pasado un total de cinco días en la ciudad— más o menos lo que esperábamos. Las cosas no funcionaron de acuerdo con el plan, pero logramos en gran medida lo que nos habíamos propuesto hacer.

Lástima que no pudimos ir al Gremio Libre en la ciudad. Para mí, sonaba como un club de aventureros, el tipo exacto de lugar en el que uno de otro mundo o dos podrían pasar el rato. Hubiera sido agradable comprobar todo el atractivo y armaduras por la que los enanos eran conocidos también. Pero, oh, bueno. Teníamos un grupo de maestros artesanos con nosotros aquí. Eso fue suficiente hallazgo. Eso, y todavía tenía veinte piezas de oro. Puntuación.

Me tomé el tiempo para presentar a Kaijin y sus desafortunados amigos a los goblins. Todos estaríamos trabajando juntos por un tiempo, así que quería comenzar con el pie derecho. Ahora que lo pienso, no vi mucho en el camino del racismo casual por parte de los enanos—la mayoría de ellos, de todos modos. Teniendo en cuenta los orígenes semi-mágicos que todos compartimos, supongo que tiene sentido. Podría imaginarnos cruzando sus caminos de nuevo algún día.

Ahora estábamos más o menos listos para partir. El único problema era el transporte. Ranga, por supuesto, meneaba su cola, como si yo saltando sobre él era el pináculo de su vida. Le expliqué que necesitaba su tamaño

completo de quince pies por un tiempo para poder encajar dos de los tres hermanos en su espalda.

Ranga no era un fan de esta idea. Su rostro instantáneamente se volvió malhumorado mientras se tambaleaba hacia atrás y dejaba caer su trasero en el suelo. Miró a los recién llegados como si sugirieran que podría comerlos y ahorrarles a todos un montón de problemas.

Los enanos casi saltan de su piel. Incluso cuando lo vieron por primera vez, lloraron al unísono. ““¡Gaahh! ¡¿Cómo puedes siquiera...?!””, y así sucesivamente.

O bien esta era una rutina bien practicada de ellos, o Ranga realmente los asustaba tanto. Tenía que haber algo que pudiera hacer.

“Espera, Ranga”, dije. “Traté transformarme en uno de ustedes antes, y me gustaría probar cómo funciona un poco. Por eso quiero que dejes subir a estos enanos, ¿de acuerdo?”.

Su cabeza inmediatamente subió. “¡Entiendo, mi maestro!”.

Kaijin y Garm, el mayor de los tres hermanos, irían a mi espalda; Ranga tomaría a Dold y Mildo. Una vez que estuvieran arriba, giraría un Hilo Adhesivo para asegurarme de que permanecieran ahí. Estos chicos hicieron casi cincuenta en su apogeo. En este mundo libre de motocicletas, la experiencia probablemente los haría desmayarse. No es que supiera si pudiera manejar esa velocidad o si quería.

Ahora para mí.

Mímica: Tempestuoso Lobo Estelar.

“¡Asombroso! ¡Su deslumbrante fuerza no conoce límites, mi maestro!”.

“¡Ja-ja-ja! ¡Sí, lo apuesto! ¡Y te verás así algún día pronto, si sigues así!”.

“¡Haremos nuestro mejor esfuerzo para cumplir con sus elevadas expectativas, mi maestro!”.

Los ojos de Ranga brillaron en esta nueva misión en la vida. El resto de los lobos tempestuosos se volvieron igualmente excitados. Siempre es una buena idea motivar un poco a las tropas.

Así que recurrí a Kaijin y Gharm para que subieran, y...

Bueno, eso es raro. Están todos inconscientes y echando espuma por la boca. ¿Qué están haciendo estos chicos, de todos modos? Oh, bueno. ¡Sabía que la práctica sería útil! Un poco de Hilo Adhesivo en mi espalda, y todos fueron levantados y puestos firmemente en su lugar. ¡Éxito!

Los enanos desmayados no serían buenos compañeros de viaje, pero, de cualquier forma, nos marchamos.

Por cierto, tenía la intención de comenzar a trotar tranquilamente, solo para encontrarme a más de sesenta millas por hora más o menos. Tal vez fue para mejor que mis pasajeros no estuvieran despiertos para ver esto. Si lo estuvieran, nuestra aceleración los habría hecho perder sus almuerzos.

Volví a mirar a Dold y Mildo en la espalda de Ranga. Tenían un poco más de agallas... o pensé que la tenían. Entonces me di cuenta de que estaban inconscientes con sus ojos abiertos. *Mis condolencias.*

Poniendo a los enanos en el fondo de mi mente, seguí por el camino de regreso a casa. Al menos no se morderían la lengua o lo que sea si estuvieran inconscientes. Si yo fuera ellos, no me gustaría despertar en el medio de esta máquina de gritar de todos modos. Sería mejor para todos si se quedaran dormidos hasta que todo hubiera terminado. *Los alimentaré, por supuesto, pero...*

Realmente soy malo con la gente, ¿cierto? Y hablando de eso...

“¡Rigur! ¿Alguna vez has invocado con éxito a uno de los lobos negros antes?”.

“... No lo he hecho, Señor Rimuru, me avergüenza admitirlo”.

Hmm. No lo ha hecho, y era un punto de frustración para los otros goblins también, sin mencionar a sus compañeros lobos. Entonces, ¿por qué solo Gobta?

“¿En serio? Porque supongo que Gobta logró hacerlo”.

“¿Qué? Gobta, ¿es eso cierto?”.

“S-Sí! ¡Respondí y él vino por mí!”.

Había un espíritu de lucha en los ojos de todos (y de cada perro) ahora.

“... No es imposible”, reflexionó Rigur. “¡Gobta es lo suficientemente fuerte como para haber hecho el viaje del Reino Enano a pie una vez!”.

Ah, cierto... Pensé que él era un idiota baboso, pero aparentemente era bueno en un apuro. Era un idiota, por supuesto, pero no inútil. Sobrevivir a un viaje de cuatro meses por el desierto y alimentarse de la tierra no era algo que cualquier viejo pudiera hacer. Él también había tenido que lidiar con monstruos en el camino, por débiles que pudieran haber sido.

Coloqué a Gobta unos peldaños más arriba en mi escalafón interno. Él probablemente volvería a caer muy pronto.

Decidimos acampar una vez que cayera la noche. No estaba cansado, pero todos los demás necesitaban descansar—mientras tanto podía probar mis habilidades.

Un tempestuoso lobo estelar, por decir lo menos, estaba físicamente dotado. Prácticamente podía sentir el poder latiendo dentro de mí. Solo un ligero salto, y estaba muy arriba en el cielo; en tierra, rompía cualquier camino que encontraba con mi rápido sprint. Agrega algunos reflejos rápidos, y parecía que tenía lo que se necesitaba para hacer un buen uso de esta forma.

La mayoría de mis batallas hasta ahora me habían involucrado a lanzar algunas Cuchillas de Agua y terminando así de fácil. No lo había pensado

mucho, pero la fuerza—y reflejos—iban a ser mucho más importantes para mí si las cosas se pusieran peligrosas. En ese frente, el tempestuoso lobo estelar parecía tener casi todo lo que pudiera desear.

Con el apoyo de Sabio, este lobo probablemente podría matar instantáneamente a la serpiente negra de la cueva—no habilidades requeridas. Había aprendido en la ciudad que el lagarto estaba clasificado B-menos en rango, y desde allí, utilicé las habilidades de simulación de Sabio para descubrir cómo el resto se apilaba contra él.

Me dijo que la serpiente negra no era ni siquiera una A, y que podía ganar contra diez de esos ciempiés a la vez, ¿así que sería una A-menos más o menos? Suena razonable.

Un tempestuoso lobo estelar, no bajo mi control, sería más fuerte que una serpiente negra, aunque probablemente no podría tomar diez a la vez. Aunque *estaba* esa habilidad extraña, Relámpago Oscuro, a pensar...

Mis instintos me dijeron que uno daría un buen golpe, así que primero lo probaría en forma de slime. *Eso debería moderarlo un poco para poder observarlo.*

El Relámpago Oscuro que desató fue... llamémoslo “más allá de toda creencia”. Hubo un destello, seguido por un ensordecedor rugido de trueno. La gran piedra a la orilla del río, que escogí como objetivo, ya no estaba, se derrumbó en guijarros. Pude ver el rayo estrellarse más rápido que la luz... pero presenciar su terrible fuerza, para mí, simplemente me sorprendió. Más allá de las expectativas.

Je-je-je... ¡Hagamos de cuenta que eso no sucedió! Tomé mi decisión instantáneamente.

¡Bien! ¡No estaba haciendo nada! Solo una pequeña tormenta eléctrica.

Vamos a dejar las cosas así. Sellado para después, como el Aliento Venenoso de la serpiente. Sería mejor si lo guardara hasta que supiera cómo moderar un poco la intensidad de mis ataques. Además, con toda la magia interna que me costó, mejor aprenderé cómo ajustar las cosas pronto. No lanzar eso por las buenas o por malas. Podría terminar quedándome sin magia en el medio de la batalla.

Dado el alcance de ese relámpago, sin embargo, podría ser un buen as en la manga algún día. Todo el radio de veinte metros alrededor de la roca desintegrada estaba ardiendo y cristalino. Algo sobre lo que pensar.

Rigur, por supuesto, tuvo unos pocos pasatiempos allí para saber qué estaba pasando. Les dije que era solo un rayo rebelde. *Perdón por interrumpir su sueño, chicos.* Tendría que guardar la experimentación más peligrosa para un lugar donde pudiera trabajar en paz. Algunas insonorizaciones también serían agradables. De lo contrario, sería difícil realmente flexionar mi músculo.

Aun así, había algunos datos más para trabajar. Reproduje la simulación en mi mente. De acuerdo con los resultados, un tempestuoso lobo estelar fuera de mi control podría usar Relámpago Oscuro y probablemente matar a diez serpientes negras a la vez. Lo que significaba que el ataque probablemente había superado el rango A.

La guía para un rango A era ser capaz de destruir una pequeña ciudad— nivel “desastre”, en otras palabras. *Mejor evitar esa transformación en las áreas urbanas.*

Mis experimentos continuaron, aunque mucho más silenciosamente, hasta la mañana.

Al día siguiente...

Dejé que Rigur y su gente se ocuparan el desayuno. La comida Goblin era, bueno, bastante simple. Simplemente caliente y come. La alta cocina no lo era, no es que pudiera probarla. *Si alguna vez recupero ese sentido, tendré que enseñarles los puntos más finos, supongo. La comida que uno puede esperar es uno de los primeros pasos hacia una cultura avanzada.*

Sin embargo, ¿podrían estos goblins realmente aclimatarse a la “cultura”? Eso pensaba. No tenía idea de cómo, pero quería probar todo lo que podía. Si nos tropezamos con la cocina, sería un mal comienzo.

Los enanos estaban despiertos, todavía blancos como sábanas.

“¿Están todos bien?”.

“S... sí... ¿Dónde estamos?”.

Mientras sacudían lentamente las telarañas, se dieron cuenta de que se encontraban en un territorio desconocido. Los puso nerviosos. Les expliqué que íbamos camino a la aldea que estos goblins llamaban hogar.

“¡¿Q-Qué?! ¡Eso sería un viaje de unos dos meses normalmente! ¡No tendremos suficiente comida a menos que consigamos un carruaje en alguna ciudad* cercana!”.

(NT: También se puede traducir como “Pueblo”).

Es un poco tarde para estar sorprendido por eso, ¿no? Quería decir, pero— pensando en ello—realmente no les había explicado mucho, ¿cierto? Cosas como el cómo llegamos aquí y qué tan rápido íbamos. No teníamos prisa hoy, así que decidí tomarme el tiempo para explicar en detalle sobre lo que estábamos haciendo.

El desayuno pasó a ser servido en ese momento. Fueron solo algunas liebres salvajes asadas enteras, pero fue un estímulo más que suficiente para que los estómagos de los enanos comenzaran a retumbar. *Supongo que pueden contener comida, al menos.*

Mientras comían, reexaminé nuestros planes futuros. “Estaremos en la aldea dentro de dos días más o menos”, expliqué.

“““No...”””.

Susurraron al unísono, dándose cuenta de cuán rápido los llevaban los lobos.

“¡Hey, no se preocupen!”, respondí. “¡Una vez que se acostumbren, es pan comido!”.

Sería bueno si pudieran acostumbrarse, pero pensé que probablemente llegaríamos al final del viaje antes de eso.

Nos dirigimos de nuevo al camino.

Es hora de construir un espacio de Comunicación de Pensamiento para nosotros. Ahora que lo había hecho varias veces, era algo natural para mí. Los enanos lo detectaron también, lo cual fue un alivio.

Comunicación de Pensamiento era una especie de versión de alto nivel de Telepatía, permitiéndote crear enlaces y hablar con varias personas a la vez. También nos facilitaba cosas como las reuniones de estrategia. Seguía siendo efectivo en un rango de media milla más o menos, lo cual era más que suficiente para mis propósitos.

En el segundo día, los enanos parecían en gran medida capaces de permanecer en sus monturas sin desmayarse. La fuerza del viento les impidió abrir sus ojos, así que construí una especie de visera para todos ellos de seda. Algo así como un reemplazo de casco, supongo, y parecía que servía.

También comencé a notar que podía controlar mi Hilo Adhesivo en cierta medida a través de Telepatía. Una vez que te acostumbrabas a controlar las mágiculas, era increíble lo que podías hacer con ellas. Hilo Adhesivo probablemente no era lo único a lo que podía aplicarle eso tampoco. Estas pequeñas partículas eran la esencia de la magia.

De cualquier forma, los enanos se estaban poniendo al corriente de las cosas, y sus cascos improvisados estaban teniendo el efecto que yo quería. Podría hablar con ellos ahora, y ellos tuvieron la amabilidad de enseñarme una o dos cosas sobre la vida en su reino mientras cabalgábamos. Los goblins también estaban escuchando, refiriéndose a sus propias experiencias, y tuvimos una conversación amable y amistosa durante gran parte del día. *Esto también debería mantenerse en la aldea, esperaba.*

Los enanos, siendo parcialmente espíritus, eran extraordinariamente longevos. Los goblins, siendo parcialmente nacidos de la magia, eran notoriamente de corta vida. La evolución—o tal vez las condiciones de vida—había creado una diferencia bastante grande entre los dos.

A veces me preguntaba si los goblins eran en realidad un paso hacia abajo en la escala evolutiva.

Hobgoblins, el siguiente paso, me pareció un monstruo equivalente a los enanos. Como si hubieran regresado a sus raíces ancestrales, en cierto modo, con mucha más fuerza mágica a su disposición. No lo sabría con seguridad, pero me imaginé que la evolución también hacía maravillas en sus esperanzas de vida.

Sin embargo, todavía no eran los más prácticos, y había una gran diferencia entre monstruos y hadas, pero incluso así...

Los enanos, por su parte, probablemente estaban más relacionados con los monstruos que, digamos, los elfos, otra raza espiritual. Tal vez eso ayude a que estas dos especies se lleven bien también.

Como de repente recordé algo más, decidí mencionarlo.

“Kaijin. Sé que llegué un poco tarde al preguntarlo, pero, ¿estás bien con esto? Realmente respetabas a ese rey, ¿no?”.

“Oh, ¿eso? Lo hago, sí. No hay un enano vivo que no lo respete. ¡Imaginando tener al héroe de tus cuentos de hadas nocturnos como tu verdadero rey!”.

Era algo interesante a considerar—los héroes míticos del pasado, todavía vivos y pateando y protegiendo a su pueblo como rey. Eso me *ayudaría* a construir un respeto bastante saludable, sí. Me gustaría apoyarlo—este rey ideal, uno que siempre hacía lo correcto y nunca dejaba lugar a errores.

Me preguntaba cuánto tuvo que sacrificar para mantener ese ideal en realidad.

En cierto modo, fue aterrador. Tomaba mucho espíritu, estoy seguro, para ser un líder así. Eso fue lo que hizo que la gente creyera en él.

... ¿Estaba *yo* listo para eso? Me había convertido, más o menos, en el maestro de esta aldea goblin. *¿Pero qué viene después de eso?*

“Bueno, déjame preguntarte esto entonces, Kaijin. ¿Por qué viniste conmigo? ¿No hubiera sido lo mejor para tu vida si te reincorporas al rey?”.

“¡Gah-ja-ja-ja! ¡Bueno! Mucho más sensible de lo que pensaba, ¿huh, Rimuru? Lo hice porque parecía divertido. Fue solo instinto, ¿sabes? Como, ‘¡Hey, este tipo va a salir y *hacer* algo!’. Esa es toda la razón que necesitaba, ¿sabes?”.

... *Sí. Tal vez. Bastante justo. ¡Él tiene razón!*

“Je”, repliqué. “Bueno, no vengas a llorar a mí después si se vuelve amargo. ¡Soy bastante conocido por ser malo con la gente!”.

Eso era cierto. Prácticamente no hacía nada por mi cuenta. Confiaba todo a otros. Pero sí quería ayudar. Para ser confiable. Yo quería ser el tipo de persona que podría manejar eso.

“¡Oh, lo sé!”, respondió Kaijin.

Asentí, satisfecho.

Dos días después, llegamos a la aldea a tiempo. Misión cumplida.

LA CHICA Y LA HÉROE

Tap, tap, tap...

Pasos silenciosos resonaron en todo el castillo.

El lord demonio ya había huido, dejando su bastión detrás de él. Yo era la retaguardia. Un cordero sacrificado. Me usó como una herramienta hasta el final, no mostrándome ni una pizca de emoción en el camino. La única amabilidad que me mostró, creo, fue cuando me llamó por mi nombre.

¿Lo odio por eso? Honestamente, no estaba segura. ¿Fue la voluntad de Ifrit, el elemental de fuego de alto nivel, lo que me hizo servirlo, o fue mía?

Todavía no lo sé. Y no me importaba mucho ser un sacrificio. Nada parecía importar más.

Parecía que este castillo era una especie de instalación experimental. Sin embargo, abandonarlo no parecía ser una gran pérdida para los ojos del lord demonio. Lo que me confundió fue su objetivo al dejarme aquí. Podría haberme retirado en lugar de comprometer a cualquiera que viniera, pero él me ordenó que me quedara.

Tal vez tenía algún plan en mente, pero sus pensamientos seguían siendo un misterio para mí.

La que llegó fue una denominada héroe.

Tenía cabello largo y plateado atado detrás de su cabeza, y su ligero equipamiento tenía un color uniforme de negro. Su belleza rivalizaba con la del lord demonios. La única diferencia era que ella era una mujer. Una joven mujer.

En el momento en que la vi, lo supe. No tenía oportunidad de ganar. Pero quería luchar contra ella hasta el final—no como una persona, sino como una nacida de la magia con poderes de fuego. *Es lo menos que puedo hacer, pensé, para compensar el pecado de vivir todo este tiempo.*

Mi espada de llamas concentradas fue atrapada fácilmente por la de la héroe. Mi arma ardía con intenso calor, capaz de desgarrar cualquier cosa, y su simple espada curvada la detuvo. Me hizo dudar de mis ojos. Sin duda, era el poder de la portadora más que su propia espada.

Gracias al entrenamiento que tomé bajo el caballero negro de confianza del lord demonio, había adquirido cierta maestría en la esgrima. No fue nada que Ifrit alguna vez aprendió. Recordé cómo el caballero me alabó, me dijo que todo era mi propio talento trabajando.

Como nacida de magia, yo era físicamente lo suficientemente fuerte como para estar en los rangos superiores de la guardia de Leon. Además, había dominado las habilidades de espada bajo la guía del caballero negro. Fue mucho más, que el poder de Ifrit, lo que me hizo una confidente tan cercana del lord demonio.

E incluso así—nada que hacía afectaba a la héroe. Los golpes y cortes que había trabajado tan infinitamente para perfeccionar fueron contrarrestados sin esfuerzo. Gentilmente desviada antes de que nuestras espadas pudieran incluso chocar en serio.

Incluso cuando las ardientes llamas de Ifrit envolvieron mi cuerpo entero, la héroe permaneció en calma, sin derramar ni una gota de sudor. Tal como lo había pensado por primera vez, ella estaba en un plano de existencia completamente diferente.

Entonces sentí que Ifrit se estaba durmiendo en mi cuerpo, un efecto secundario de consumir demasiadas mágiculas. Era imposible seguir luchando. Perdí, incapaz de asestar un solo golpe. Me desplomé en el suelo, confiada en que le había devuelto el favor al lord demonios. De alguna manera deseaba poder vivir un poco más, pero dudaba que una héroe pudiera mostrar misericordia hacia una nacida de la magia como yo.

“¿Ya terminaste?”, la escuché decir. “¿Por qué estás aquí?”. Fue un poco sorprendente. Esperaba que la muerte llegara el siguiente segundo. Mi cabeza se giró hacia ella. La héroe era una cazadora del mal, y yo era su enemiga, una nacida de la magia. Si ella me corta en este momento, no tendría nada de qué quejarme.

¿Qué capricho suyo provocó estas preguntas? Tímidamente, abrí mi boca. Luego le conté cómo me invocaron a este mundo, cómo había vivido hasta ahora... Lo que había hecho.

Fue egoísta de mi parte. Yo era una nacida de la magia ahora. No tenía derecho, ninguna expectativa, para creer en absoluto. Pero era verdad—tener a alguien tomando interés en mí y escuchara mi historia me hacía feliz. Dejó evidencia incontrovertible de que había estado viva todo este

tiempo. Podía tirar mi pecho y proclamar al mundo que había vivido, incluso si solo estaba en la memoria de alguien. Eso es lo que quería hacer.

Dudaba que la héroe alguna vez creyera un cuento de una nacida de la magia. Pero eso estaba bien. Si acabara de crear un rincón en su memoria para ocupar, eso funcionaría. E incluso así:

“Está todo bien ahora. Has pasado por mucho”.

Ella me creyó.

Sus palabras me hicieron llorar. Lo siguiente que supe fue que estaba aferrada a ella, llorando. Por primera vez desde que llegué a este mundo, el alivio me abrazó mientras expresaba mis verdaderos sentimientos a alguien.



Terminé estando bajo el cuidado de la héroe.

Su rostro se oscureció al ver mis cicatrices de quemaduras. Estaba acostumbrada a ellas; la forma en que se extendían por la mitad de mi cuerpo era una prueba de que estaba viva.

La héroe trató de usar magia curativa para hacer algo al respecto. No pareció funcionar. Fusionarse con Ifrit había estabilizado mi cuerpo a su estado actual, cicatrices y todo. Ella pensó por un momento y luego sacó una bonita máscara de una bolsa.

“Sabes”, dijo, “esta máscara ayuda a aumentar tu resistencia a la magia. Podrías usarla para mantener bajo control a Ifrit dentro de ti”. Ella dio una cariñosa caricia, entonces me la dio.

En el instante en que puse la Máscara de Resistencia Mágica, esta inmovilizó a Ifrit dentro de mí y ocultó las cicatrices de quemaduras en todo mi cuerpo. Y eso no fue todo. Con la voluntad de Ifrit ya no dominando la mía, todas las emociones oprimidas que sentí a través de los años inmediatamente surgieron de mí. Los dolores de la soledad, el miedo a convertirse en una nacida de la magia. La profunda vergüenza de matar a la primera amiga que alguna vez hice. El intenso odio que tenía por este injusto mundo. Ponerme esa máscara me ayudó a recuperar las emociones que había pensado que había abandonado con mi infancia.

La héroe me abrazó hasta que pude calmarme. Recuerdo lo asustada que estaba después de eso por un tiempo—tan asustada que ni siquiera podía hablar con nadie excepto la héroe. Pero ella nunca se quejó. Ella me trató con cariño. Y poco a poco, ella aflojó las cuerdas alrededor de mi corazón, enseñándome a conversar con los demás una vez más.

Acompañaba a la héroe a donde fuera, escondiéndome con una túnica de cuerpo entero. Siempre la estaba siguiendo, con miedo de que ella me dejara atrás. Eso fue cuando fui introducida a la Sociedad de Aventureros. Yo era, como lo decían otras personas en ese momento, una chica silenciosa, una que siempre se cubría el rostro con una máscara. Una que nunca se aventuraba a pasar la sombra de la héroe. Una pieza inútil de equipaje.

Un día, algo me sucedió en la sociedad, la cual había visitado varias veces junto a la héroe. Un hombre, preocupado por ver cómo me unía a ella en

todo su trabajo de asesinato de monstruos, habló. “¿Es esa niña en la máscara una chica?”, preguntó. “¿No crees que ella debería quedarse aquí esta vez? Este será un trabajo peligroso”.

Todo lo que podía hacer era estremecerme ante la idea. En ese momento, la héroe era la única persona en el planeta en quien podía reunir el coraje para confiar. La héroe significaba todo para mí, y no podía soportar la idea de estar separada de ella. Estaba segura de que los adultos me matarían si supieran que era una nacida de la magia. Yo tenía mucho sentido común, al menos.

La héroe me dio una pequeña sonrisa. “Todo estará bien”, dijo en un tono tranquilizador. “Todos aquí están realmente agradables, ¿está bien? Eres una chica fuerte también. Estará bien”.

Creo que eso es lo que me hizo hacerlo. Quería estar a la altura de las expectativas de la héroe, y sabía que esto no podría continuar para siempre. Algo sobre la forma en que hablaba siempre parecía rebosar de confianza también. Me hizo creer que lo que ella dijo era verdad.

Fue con una extraña sensación de calma, entonces, me separé de ella en ese día.

En la sala de espera al lado de la recepción de la sociedad, comencé a estudiar.

Eso fue cuando supe que estaba en el reino de Blumund. Había varias otras naciones cercanas, descubrí, alrededor del Bosque de Jura. Y eso no fue todo. Cuando no estaban gestionando los problemas de la sociedad, los

trabajadores allí me enseñaron aritmética, así como varios sistemas de escritura diferentes.

Escuché atentamente a los aventureros que pasaban mientras hablaban sobre las naciones vecinas. Mi conocimiento de estos otros estados y el equilibrio de poder entre ellos fue débil al principio, pero aún obtuve un entendimiento funcional. Para alguien como yo, que apenas había visto el interior de una escuela, la sociedad se convirtió en mi lugar de aprendizaje.

Estudié magia también. La sociedad era el hogar de hechiceros, chamanes, magos, y hechiceras*, así como de muchos otros versados en formas mágicas. Tuve la suerte de construir amistades con ellos, y ellos, a su vez, me enseñaron sobre los misterios del mundo.

Había mucho sobre lo que decían que me parecía incomprendible. Pero lo que más necesitaba era aprender a lidiar con los espíritus elementales. Ifrit, un elemental de alto nivel, estaba fusionado conmigo. Aparentemente, esto me permitía aprovechar sus habilidades sin la formalidad de forjar un pacto con él. Pero recuerda—aún tenía la Máscara de Resistencia Mágica sobre mí.

Con cuidado, intenté encontrar una incursión hacia Ifrit. Pronto descubrí maneras de manipular sus habilidades sin exigir una carga sobre mi propio cuerpo.

En algún lugar a lo largo de la línea, llegué a ser conocida como la “Conquistadora de Llamas”. Yo era una elementalista, dotada en las artes del fuego y magia explosiva, y había crecido hasta el punto de que nadie se preocupaba de que me uniera a la héroe en aventuras. De hecho, ella me había aceptado completamente ahora, no como una compañera de viaje, sino como una compañera en toda regla.

Me hizo tan feliz. Trabajé duro durante tanto tiempo para ayudarla, para que la mujer que me había salvado la vida me reconociera por ser quien era. Todo el esfuerzo había valido la pena. La vida era buena.

Varios años después, sin embargo, la héroe se fue en un viaje. Sin mí.

No sabía por qué. La héroe debe haber tenido sus motivaciones, al igual que yo tenía las mías. Yo tenía la intención de partir algún día, así que no tenía derecho a quejarme.

¿Ella quería matar al lord demonios a quien yo servía? No, la verdad era...

Ella me había salvado, luego me dejó. Necesitaba averiguar por qué, tal vez, y quería que ella me aceptara una vez más. Quería mostrar que estaba viva, que era humana. Fue exactamente ese tipo de esperanza egoísta que demostraba que no tenía derecho a detenerla en su camino.

Ya había crecido, no una ingenua niña en los caminos del mundo. Las gotas que se deslizan desde detrás de la máscara deben haber sido mi imaginación. Me hice creer que era verdad mientras la veía irse.

Porque sé que te veré de nuevo...

La idea me hizo querer crecer más fuerte que nunca.



Continué viajando después de que ella me dejó, en muchos países. Quería ayudar a las personas en sus momentos de necesidad, como ella lo hizo.

Si fue la influencia de Ifrit sobre mí o no, mi cuerpo había dejado de crecer a la edad de dieciséis o diecisiete años. Una de las maldiciones del lord demonio, pensé, pero de todos modos me sirvió en el camino.

Un gran número de aventureros estaba en el negocio de gestionar el trabajo sucio de otras personas—buscar plantas raras en el bosque, matar monstruos y cosecharlos para obtener materiales útiles, y así sucesivamente. Era una línea de trabajo que involucraba estereotípicamente enormes y pesados marcos y músculos igualmente abultados. La fuerza pura generaba respeto y confianza de los demás, ya que significaba que uno podía defenderse en un trabajo que coqueteaba con la línea que separa la vida y muerte.

La Sociedad de Aventureros atraía a la clase de personas que vivían vidas libres y nunca eran atadas por alguna nación. Si se lesionaran peleando contra un monstruo, no podrían esperar asistencia de un gobierno u otro. Las naciones ya tenían sus ejércitos de caballeros para protegerlos. No necesitaban la ayuda de un sucio aventurero.

A veces, un lord local les pedía ayuda para expulsar a un monstruo de sus tierras o aldeas, pero no existía un sistema formal para fomentar la cooperación entre naciones y aventureros. Significaba que las naciones solo podían expandirse en el rango que sus ejércitos podían defender físicamente—pequeños focos de civilización en una tierra salvaje.

Hubo momentos en que las ciudades fueron atacadas por poderosos monstruos. Serpientes de tres cabezas, leones alados, y tal. Cada vez que estas supuestas calamidades aparecían cerca de un asentamiento, causaban tanta consternación como una guerra a gran escala.

Por supuesto, uno podría esperar que los gobiernos cooperen y creen sistemas de apoyo que se extiendan más allá de las fronteras nacionales. Y tales acuerdos sí existieron, pero ese apoyo siempre vino después de que las cosas se mantuvieran estables. Mientras tanto, se consideraba responsabilidad del país derrotar al monstruo en cuestión.

Esta era la razón por la que aquellos con plenos derechos como habitantes de la ciudad recibían un tratamiento especial, mientras que los demás tenían que arreglárselas con la vida en barrios construidos en las áreas peligrosas alrededor de las murallas. Tales personas eventualmente se aclimataron a una vida de saqueo y explotación. Los más fuertes entre ellos vieron la carrera de un aventurero como una forma de protegerse.

La brecha de riqueza creció rápidamente entre ricos y pobres. Era un mundo de perro come perro, uno donde los débiles no tenían ningún recurso. Yo quería protegerlos. Justo como la héroe, quien me había ofrecido la salvación que tanto había esperado. Si los abandonaba, no sería diferente de mi lord demonio.

Así que trabajé tan duro como pude para ser una aliada de los débiles. Y en algún momento, la gente comenzó a confiar en mí. Llamándome una héroe.



Un dragón atacó la ciudad, con fuerza suficiente para igualar a un ejército entero. Un enemigo nivel calamidad, absolutamente. Blumund declaró de

inmediato un estado de emergencia y puso a la nación en alerta máxima. Yo fui una de las muchas personas a las que se alistó.

Un monstruo clase calamidad generalmente se descubría una vez cada varios años, pero este era diferente. Ningún golpe a medias podría perturbar a un dragón, y el cuerpo de caballeros de la nación era demasiado ofensivamente débil para proporcionar algún tipo de apoyo. Yo misma proporcioné toda la ofensiva que pude por el esfuerzo, pero mi espada poco podía hacer contra un enemigo así, y yo apenas era una gran amenaza.

Si no se hace algo, finalmente provocará miles de muertes. Así que decidí recurrir a Ifrit, durmiendo dentro de mi cuerpo todo este tiempo.

El aliento derretimiento de piedra del dragón envolvió mi cuerpo—pero como me había fusionado con Ifrit, se sentía como nada más que una brisa pasajera. Cuando se dio cuenta de que yo era inmune a su aliento—que yo era una fuerza temible—ya era demasiado tarde. Oleadas de llamas al rojo vivo salieron de mis manos, atando al dragón antes de que pudiera huir. En unos pocos momentos, fue quemado vivo.

Yo, por otro lado, quedé en coma durante una semana después. El esfuerzo había debilitado mi fuerza mágica. Estaba envejeciendo ahora, y no podía enfocar mi espíritu lo mejor que podía en años anteriores. Cuando mi espíritu se detuvo, también lo hizo mi magia. Ifrit, y mi relación con él, me daba energía mágica más que suficiente para trabajar, pero la vitalidad que necesitaba para aprovecharla estaba muriendo en mí. Fallé en notar el drenaje, gracias a la falta de envejecimiento de mi cuerpo. Había tenido a Ifrit refrenado todo ese tiempo—no me extraña que yo hubiera estado consumiendo tanto.

Bien está lo que bien acaba—el dragón fue derrotado, después de todo, pero si hubiera dado un paso más, podría haber liberado un Ifrit

enfurecido, un concepto mucho más aterrador que cualquier dragón. Recordé el pasado, mi cara tensa y pálida. Si no tuviera cuidado, podría muy bien incinerar a las personas que juré proteger.

Podría ser hora, pensé, de llamarlo un día. Si me dejo crecer más débil, Ifrit podría ir berserk en mí. El retiro era algo que tenía que considerar, tarde o temprano.

Hablé el asunto con Heinz, uno de los gerentes que gestionaba las cosas en la Sociedad de Aventureros. “Si eso es lo que es”, dijo, “te aconsejo que viajes al reino de Englesia. Están buscando maestros en técnicas básicas de batalla allí. Hay muchos ex aventureros por ahí, pero si puedes enseñar tus habilidades a las personas, nunca estarás sufriendo por un trabajo”.

Él me entregó una carta de referencia que podría usar.

“Gracias”, respondí. “Has hecho mucho por mí”.

“Ah, olvídale”, protestó. “¡Somos nosotros los que deberíamos agradecerte, Shizu! Has sido un apoyo para todos nosotros”. Se sonrojó. “Bueno, ten un buen viaje, supongo. Si tienes algo de tiempo libre, regresa y visita”.

Todos me despidieron antes de irme para siempre. Me hizo sentir como si perteneciera a este lugar. Como si hubiera tenido durante años. No podía creer lo feliz que me hizo.

Así fue que, hacia el final de mi carrera, hice el cambio de aventurera a instructora.





CHAPTER
4

THE
CONQUEROR
OF FLAMES

That Time I Got Reincarnated as a Slime



CAPÍTULO 4

LA CONQUISTADORA DE LLAMAS

Así que ahí estábamos. De vuelta en la aldea goblin. Habían pasado solo dos semanas, pero estaba empezando a extrañarla un poco. Suponiendo que quisieras llamarla aldea. Era más un espacio vacío con una valla a su alrededor.

Mientras nos estábamos, unas simples cartas habían sido arrojadas por el área. Había signos de progreso, al menos. Vi una gran olla de hierro situada sobre los restos de la fogata central. La cocina Goblin solía ser todo sobre asar— ¡pero ahora habían agregado fuego lento a la mezcla!

Este era un desarrollo verdaderamente notable. ¿De dónde sacaron esa cosa? Tomando un vistazo más de cerca, me di cuenta de que estaba hecho a partir del caparazón de una gran tortuga. *Hombre, ¿cuánto expandieron sus campos de caza mientras yo no estaba?* Me alegré de que hubieran mantenido su base de operaciones a salvo, al menos.

Los residentes hobgoblins vieron a nuestro grupo de regreso rápidamente, saludándonos con vítores y aplausos. Me había olvidado groseramente de traer souvenirs, pero teniendo en cuenta las pieles de monstruo y esas manchas de secado aquí y allá—producto de su cacería, sin duda—estaba seguro de que los enanos harían que todos estuvieran equipados y vestidos en poco tiempo. *Me gustaría que los goblins hicieran esas cosas ellos mismos después, pero vamos un paso a la vez.*

Traté de buscar a Rigurd para poder presentarle a los enanos. No necesité hacerlo. Él corrió directamente hacia mí. Pensé que estaba emocionado de vernos, pero que en cambio tenía algo que le molestaba.

“¡Bienvenido de vuelta!”, dijo antes de que yo pudiera preguntar. “Odio molestarle tan pronto después de regresar, Señor Rimuru, pero tenemos visitas...”.

¿Visitas?... Pero no recuerdo tener algún amigo.

Decidí dejar que los enanos se mostraran alrededor. Estarían viviendo aquí por un tiempo, y estaba seguro de que tenían curiosidad por ver cómo era. También guardé las herramientas que había traído en una carpa vacía, pensando que la cubierta al menos ofrecería alguna protección contra los elementos.

Dejando a nuestros nuevos residentes a Rigur, hice que el anciano me guiara a nuestros invitados. Él me llevó a una de las carpas más grandes, la cual se había convertido en una especie de sala de reuniones. *¿Quién podría ser? Creo que lo averiguaré*, pensé mientras rebotaba.

Una vez que pasé por debajo del telón, me detuve. Dentro había un grupo de goblins—del tipo regular. Varios de ellos estaban bien vestidos, cada uno acompañado de un puñado de sirvientes. Algunos ancianos y sus guardias, ¿tal vez? Nadie estaba armado. No es que me importara eso.

Antes de que pudiera preguntar qué pasaba, los goblins se postraron en el suelo.

“““¡Es un honor conocerle, oh, gran maestro!””, gritaron todos al unísono. “““¡Por favor, escuche nuestras más sinceras esperanzas!”””.

¿Gran maestro? Supongo que se refieren a mí, pero en serio, eso está yendo demasiado lejos. Sin embargo, seguro lo crían. Sus ojos no podrían haber sido más anhelantes o decididos. No se sabía lo que querían, pero pensé que los escucharía.

“Muy bien. Adelante”.

“¡Oh, gracias por su generosidad!”, gritó uno de los ancianos. “¡Todos nosotros aquí deseamos unirnos a su multitud de seguidores, señor!”.

“““¡¡Por favor, concédanos su magnánima amabilidad!!”””, dijeron los demás mientras permanecían en el suelo, con sus ojos girados hacia mí, antes de inclinarse.

Honestamente, no quería lidiar con esto.

Estamos comenzando con el proceso de reconstrucción aquí, chicos. ¡No tengo tiempo para malgastarlo en ustedes!

Me hubiera encantado simplemente espantarlos. Pero tenemos una falta de mano de obra por aquí. Y ya podía imaginar las guerras territoriales que estos chicos querrían saltar sobre nosotros tarde o temprano. Tal vez era mejor tomarlos mientras todavía pudiéramos.

Si nos apuñalan por la espalda después de eso, podemos matarlos a todos.

No tomaría amablemente a los traidores. Haciendo la vista gorda se interpondría en el camino cuando lideras un grupo de monstruos. Debes mantener la cabeza fría alrededor de ellos. Esa era parte de la razón por la que estaba dispuesto a tomar estos goblins—porque quería demostrarme a mí mismo que hablaba en serio.

Una vez más, me recordé a mí mismo: *Si estos chicos resultan ser traidores, personalmente los mataré a todos.* Sin embargo, era sorprendente cómo podía pensar en matar a personas como si me preguntaran dónde ir a almorzar. Fue una sorpresa, pero—diablos—dudaba y contradecía cada decisión de vida que tomaba. Lo mantuve simple.

Por cierto, si estos solo fueran los enviados, ¿cuántos goblins estábamos hablando en general? Suspiré. Puede que tenga muchísimos nombres para pensar pronto.

Los guardias que acompañaban a los ancianos goblins habían regresado a sus respectivas aldeas para informar las noticias. Entonces, ¿qué tenían que decir?

En resumen, su historia fue un poco así...

Todo comenzó con las interrupciones recientes al orden en todo el bosque. Las otras aldeas habían abandonado de hecho a Rigurd durante el ataque de lobos colmillo, en parte porque simplemente no tenían recursos de combate para asignar al lugar.

Todas las razas inteligentes en este bosque—los orcos, los hombres lagartos y los ogros también—estaban empezando a intensificar sus demandas sobre este bosque. Antes había argumentos más pequeños en ese sentido, pero también había una especie de acuerdo silencioso de que nadie permitiría que se produjera un conflicto armado. Sin embargo, con el supervisor y el verdadero supervisor del bosque fuera de escena*, había más de unas pocas razas listas para desahogarse.

(NT: Uno es Veldora y otro es quien estuviera a cargo del bosque antes).

Los monstruos, en general, tenían tendencia a resoplar y participar en demostraciones regulares de poder. Ahora, cada aldea en el bosque se estaba preparando rápidamente para patear traseros. Era solo cuestión de tiempo antes de que algo hiciera rodar pelota. Y los goblins, los chicos más listos del lugar, estaban condenados a dejar que la mayoría de estas otras razas les generaran un desperdicio total.

Esto, naturalmente, alarmó a la mayoría de los otros ancianos goblins. En el momento en que se involucraran en esta guerra territorial, todo habría terminado para ellos. Así que sostuvieron una conferencia, hablaron de ella durante varios días, y estaban demasiado boqueados como para sugerir ideas decentes.

No es que lo hubiera esperado de ellos...

Las noticias del inminente ataque de lobos colmillos se produjeron en medio de esto, pero su atención se centró en otra parte. La aldea de Rigurd fue abandonada y casi olvidada. Sus conversaciones continuaron, sin milagros a la vista.

Justo cuando las reservas de alimentos de las aldeas empezaban a escasear, escucharon noticias de otra nueva amenaza forestal—rumores de enormes

bestias oscuras, pilotadas por personas que viajaban en sus lomos. Se apresuraban a través de los árboles, como si atravesaran planas llanuras, y derrotaron completamente a los monstruos más poderosos del bosque. ¿Quiénes eran? El concepto hizo temblar a los goblins con miedo y sorpresa.

Aparentemente eran... ex-goblins.

Las opiniones se dividieron sobre cómo manejar esto. Algunos sugirieron viajar a ellos de inmediato y rogar por protección. Otros encontraron la historia demasiado extraordinaria para tragar, preocupados de que podría ser una trampa y negándose a creer que los ex-goblins no tendrían alguna razón para engañarlos.

Sin embargo, trampa o no, no había ninguna garantía de que esta nueva raza los aceptaría. Especialmente desde que abandonaron la aldea de Rigurd. El perdón parecía una esperanza inútil para muchos de los ancianos. Incluso los goblins eran capaces de avergonzarse, resultó.

Al final, al darse cuenta de que habían llegado al otro extremo de su intelecto, la conferencia terminó con una falta total de concreta conclusión. Entonces el lado que buscó nuestra protección decidió viajar aquí.

Ahora todo tiene sentido. Incluso así, bastante egoísta de ellos, ¿cierto? Estamos hablando de débiles, estúpidos e indefensos goblins, así que debería haberlo sabido. Ya había acordado tomarlos, además.

“Cualquiera que quiera venir, que lo haga”, les dije a los representantes goblins. Eso fue suficiente para enviarlos de vuelta a casa por ahora.



Ahí fue donde comenzaron mis problemas.

Mientras miraba a la multitud de goblins, pensé: *Esto es... demasiado, ¿no es así?* Demasiados para albergar dentro del espacio de la aldea.

De todos modos, ¿por qué tenía que ser este mi problema?

En los últimos días, nos hemos quedado atorados en la construcción de hachas, utilizándolas para talar árboles en busca de madera, y similar. Ni siquiera habíamos comenzado en casas todavía. Había demasiado para trabajar.

Kaijin estaba gestionando deberes de madera, mientras que los tres hermanos enanos trabajaban en procesar las pieles de animales en ropa hobgoblin. Las miradas que le habían estado dando a las mujeres eran menos que sabrosas. Pensé que era mejor ponerlos en ese trabajo antes que cualquier otra cosa.

Estábamos en medio de esto cuando aparecieron los goblins. Cuatro tribus, alrededor de quinientos de ellos en total. El resto todavía estaba en las aldeas con los ancianos que optaron por quedarse.

Bueno, es hora de un movimiento. No habría mucha diferencia en lo que respecta al trabajo, asumiendo que lo hiciéramos ahora mismo. Revisé mi mapa mental del área. Preferiblemente me hubiera gustado algo con agua

cercana y algunas tierras despejadas adecuadas para la agricultura. Mientras caminaba, me di cuenta de que la ubicación más ideal era... el área cercana a la cueva de la que había salido. Hmm.

Decidí preguntarle a Rigurd sobre el estado de las cosas allí. “Fue considerada como una zona prohibida”, informó. “A diferencia del bosque, era una verdadera cueva de poderosos monstruos...”.

“No hay problema allí entonces. Quiero decir, yo viví allí”.

“¿U-Usted qué?!”.

“Como, supongo que nació por ahí, así que... debería estar bien”.

“... Me impresiona constantemente, Señor Rimuru. Estoy asombrado”.

Algo gracioso para él decir. ¿Qué es tan sorprendente sobre nacer en una cueva? Si él estaba bien con eso, entonces está bien.

Entonces llamé a Mildo, el más joven de los tres hermanos, y le conté todo lo que pude sobre cómo funcionaba la arquitectura en el mundo de dónde vengo. La topografía y la medición en este mundo eran en realidad bastante precisas, gracias a la magia. Eso, más el conocimiento poco profesional que traje a la mesa, nos ayudó a decidir crear un proyecto topográfico para el área local.

Los lobos no lo necesitaban mucho, pero para los goblins y los enanos sería una necesidad contar con un centro de manejo de desperdicios. Pensé que sería bueno si pudiéramos establecer un sistema pseudo-séptico que

podiera almacenar desechos y convertirlos en fertilizantes. Necesitaríamos algo para mantener a raya las enfermedades infecciosas, además. Eso fue otra cosa que agregué a la lista de Mildo.

Sin embargo, ¿los goblins se enferman? Me preguntaba. La respuesta fue sí —ellos eran susceptibles a la enfermedad como cualquier otra persona. Monstruos bastante débiles, si me preguntas. Aunque me dieron el tipo de suciedad en la que vivían antes de que apareciera, no es de extrañar...

Perdieron a muchas personas, pero lo compensaron con una gran cantidad de bebés. Matemática simple. Aunque ese no era tanto el caso con los hobgoblins—ellos daban a luz a menos descendientes a la vez, lo cual era otra razón por la cual asumí que su esperanza de vida era más larga.

De cualquier forma, si perdemos a muchos por enfermedades, no podremos mantener nuestros números. No tenía conocimiento de medicina; cualquier cosa que una poción no pudiera manejar estaba más allá de mí, y no teníamos ningún curador mágico.

Entonces, mientras estábamos en un frenesí de construcción, decidí que sería mejor seguir al final con higiene. Mildo, por su parte, en realidad tenía un conocimiento considerable sobre los sistemas de desechos como este. No debí haber sido el único otro en hablar sobre esto con las personas.

Este mundo, por su parte, tenía algo llamado “ingeniería espiritual”, un campo de estudio único que daba lugar a todo tipo de descubrimientos extraños. Lo que no ofrecía, sin embargo, era una forma de hacer fertilizante fuera de los vertederos de personas. Mildo se sorprendió al escuchar la idea de mí.

A pesar de todo, después de algunas deliberaciones, lo nombré jefe de las operaciones de construcción de nuestra aldea y le dejé todo en manos de él.

Otro clásico de tirar la responsabilidad, si lo digo yo mismo.

Después de que Rigurd asignara algunas personas a los detalles de Mildo, los envié a todos a estudiar a nuestro posible nuevo hogar. Ranga se unió a ellos, por las dudas. No pensé que los monstruos saldrían en masa de la cueva hacia ellos, pero nunca se sabe. Ranga debería ser capaz de manejar lo que sea que aparezca, así que es mejor estar seguro que lamentarse.

Eso solucionó un problema, pero tenía algo más grande en mi plato— nombrar. Solo de pensarlo me deprimía. Tenía la desagradable sensación de que cuando llegara la mitad de los quinientos o más goblins, estaría repasando el alfabeto. “Abcdef” sería un poco difícil de pronunciar, sin embargo.

Incluso así, tenía que comenzar. Me tomó alrededor de cuatro días terminar con todos ellos, con un poco de modo reposo entre ellos, y realmente tuve que manejarlo por mí mismo—lo aguanté hasta el final. No tan agotador como la última vez, pero no es un proceso que quisiera repetir pronto.

Llamé a los ancianos tribales. Se arrodillaron en su majestuosa manera de hobgob. Rigurd estaba allí, y siguiendo sus pasos había otros tres que acababa de nombrar: Rugurd, Regurd y Rogurd.

¡Pon a todos los líderes juntos, y síp! ¡Tienes las cinco vocales!

Ranga siendo la a fue una coincidencia.

Así que tal vez no fue mi mejor chiste, ¡pero estuvo bien! Ellos nunca lo sabrían. No olvides cuánto trabajo pongo en esto.

Siempre he sido muy bueno para hacer esa excusa.

Eso dejó a un anciano sin nombrar, y ella era una mujer. Algo femenino sonaba mejor, pensé, así que elegí a Lilina. Una de las ventajas de que todos sean hobgobs es que realmente puedo distinguirlos por género. Sentido Mágico podría ayudarme a hacer eso con los gobs regulares, pero a simple vista, era un desafío.

¿Podría convertir a “Lilina” en otra serie de nombres, tal vez? Lo pensé, pero decidí no preocuparme demasiado por el futuro. No hay tiempo para ello.

Así que aquí estábamos. Algunos cientos de hobgobs. ¿Tal vez es hora de que construyamos un sistema de clases para ellos? Con estos números, no podría decirles: “Todos seamos amigos y llevémonos bien” y esperar que sigan eso. Tenía que haber una cadena de mando clara, especialmente dado cuántos monstruos valoraban la fuerza.

“¡Muy bien”, dije, “les voy a dar a todos ustedes rangos!”.

Rigurd recibió una buena reclasificación al rey goblins; los otros cuatro ancianos se convirtieron en lords goblins. El resto de los goblins en la aldea

inmediatamente se inclinaron ante ellos, lo que fue un espectáculo escalofriante para ver.

“““¡S-Sí, nuestro lord!”””, los ancianos dijeron. Los vítores siguientes fueron ensordecedores. Inadvertidamente había escrito un nuevo capítulo en la historia goblin.

Kaijin tuvo la amabilidad de traer consigo todas las herramientas de carpintería que necesitaba. Garm y Dold estaban demostrando ser capaces de comandar en el frente de la producción de ropa. Estábamos construyendo una torre en miniatura de madera en un espacio vacío en la aldea. Los preparativos avanzaban sin problemas.

En el momento en que había evolucionado a todos los goblins y me hubiera asegurado de no haber olvidado a nadie, Mildo regresó a la aldea. El trabajo de topografía se realizó sin problemas. Todos los sistemas listos. Miré los diferentes edificios en la aldea que había planeado. Realmente era más una ciudad* que una simple aldea. Un nuevo hogar para todos nosotros.

Después de asegurarnos de que todo estaba en su lugar, partimos. Fue nuestro primer paso hacia una nueva tierra. ¡Hacia una nueva nación para nosotros!



El hombre se llamaba Fuze, y él era el maestro del gremio de la rama del Gremio Libre en el reino de Blumund.

Su competencia en su puesto no se cuestionó, e incluso antes de eso, su destreza como aventurero lo había llevado al rango de A-menos.

Y como le había prometido al Barón de Veryard, rápidamente partió para conducir una investigación por su propia cuenta. Sin embargo, lo que sus contactos variados de inteligencia le dijeron, era que el Imperio no estaba haciendo ningún movimiento en absoluto. Podría seguir así, por supuesto—esa era la corazonada de Fuze—pero no había margen para el error.

Él continuó haciendo que su gente vigilara el Imperio. No era su trabajo habitual, pero por ahora, al menos, estaba dispuesto a hacer una excepción.

Un día, recibió la noticia de que otro equipo de investigación había regresado a su ciudad. Él fue a su despacho y se sentó lenta y deliberadamente en el sofá de la sala de recepción que siempre usaba para las reuniones clasificadas. Frente a él estaban sentadas tres personas—dos hombres y una mujer, todos aventureros de rango B.

Este grupo, él ya lo sabía bien. Estaba Gido, un ladrón que sobresalía en el reconocimiento. Kabal, mientras tanto, era un maestro de defensa. Siendo clase luchador, él servía voluntariamente como un muro para el resto de su grupo, y hacía bien su trabajo. Solía gastar bromas mucho, pero no era flojo. Finalmente, estaba Elen, una hechicera cuyo conjunto de habilidades estaba orientado a los tipos más únicos de magia. Tenía una gran variedad de hechizos a su disposición, pero su verdadera habilidad residía en el movimiento sobrenaturalmente mejorado. También vale la pena señalar que su planificación cuidadosa siempre hizo maravillas para aumentar las posibilidades de supervivencia de su grupo.

Ese era el equipo que Fuze había enviado para examinar la cueva a la que Veldora había sido sellado una vez. Su primera reacción al verlos fue una ligera sorpresa de que estuvieran a salvo. Esa cueva era más apropiada para personas con rangos B-más o más altos, y si tomabas en cuenta a su maestro, buscar a uno o dos viajeros A-menos era tu apuesta más segura. Incluso si el mismo Fuze se aventurara a entrar—no es que las responsabilidades de su gremio lo dejaran en estos días—probablemente sería un gran trabajo si lo tomara en solitario.

Independientemente de sus rangos, esta era la gente que Fuze había enviado para averiguar qué sucedió con Veldora en ese momento. Él había tomado la decisión debido a su extraña habilidad para mantenerse con vida. La capacidad de evitar la batalla mientras reunían inteligencia, en este caso, valía mucho más para él que emplear a un célebre B-más.

Sin embargo, si algo les hubiera sucedido, Fuze habría tenido que tomar la culpa como maestro del gremio. Enviar personas a áreas que no estaban calificadas por rango era una clara violación de las normas del gremio. Un jefe de rama que se atreva a intentarlo crearía controversia si el incidente se hiciera de conocimiento público.

Pero este era el grupo que Fuze quería, y nadie estaba más feliz de verlos ahora que él.

“Escuchemos el reporte”, dijo, siempre con cuidado de no traicionar sus emociones. No importa cuán agradecido estuviera dentro, él hizo un punto para no ofrecerles alguna palabra tranquilizadora. El trío estaba acostumbrado a esto.

“¡Fue horrible, hombre!”, dijo Kabal.

“Necesito tomar un baño...”, Elen acordó.

“Sí, la parte más difícil fue tratar de evitar que este par se destrozaran el uno al otro, diría...”, comentó Gido.

Sus reuniones casi siempre comenzaban así. Sus ojos, sin embargo, eran mortalmente serios. *Probablemente fue realmente horrible*, pensó Fuze.

El reporte comenzó con una descripción de los monstruos que habían encontrado en la cueva. Después de engañar para pasar la serpiente tempestuosa que servía de guardián del área, pasaron por la puerta de sellado. Había quedado claro desde el principio que Veldora había desaparecido, pero ellos habían pasado una semana más o menos explorando la cueva, por las dudas. El resultado final: definitivamente no hay guardián, o líder, para hablar de adentro.

Pero una cosa les había llamado mucho la atención.

“Aquí está la cosa”, dijo Kabal. “Una vez que terminamos nuestra examinación y salimos por la puerta... la serpiente tempestuosa había desaparecido”.

“¡Cierto, sí!”, exclamó Elen. “No podía activar Escape dentro de la puerta, así que pasé todo ese tiempo averiguando cómo nos alejaríamos de él... ¡Me siento como una idiota!”.

“Sí”, dijo Gido. “Traje una trampa ilusión y una generadora de calor, y ni siquiera las usé. Sin embargo, al menos nos ahorró algo de tiempo. Pasarlo al entrar era una cosa, pero *salir* sería otra”.

¿Cuál era el significado de esto? Esta serpiente tempestuosa tenía una calificación tentativa de A-menos. Era absolutamente la presencia más fuerte en la cueva. Ni siquiera a Fuze le gustaba mucho sus posibilidades en contra. Esa era la razón por la cual se había preocupado por las posibilidades de este trío de un viaje exitoso.

Algo definitivamente había sucedido allí. Fuze podría decir eso. Y él necesitaba saber qué.

“Muy bien, chicos. Les dejaré descansar durante tres días más o menos, pero después de eso, necesitaré que vuelvan al bosque de nuevo. No dentro de la cueva esta vez—en su lugar, examinarán el área que la rodea. Quiero que no dejen piedra sin mover por ahí, ¿de acuerdo? Sean minuciosos. Eso es todo”.

“Eso es todo”, ¡dice!”.

“¿Tres días? ¡¿Es todo?! ¡Danos una semana al menos!”.

“Sí, sí... Saben que no nos va a escuchar, chicos”.

Fuze no dejó que las protestas lo molestaran. Él tenía algo de información nueva para pensar. ¿Qué podría estar pasando en ese bosque...? Se perdió a sí mismo en pensamiento por un momento... luego abrió sus ojos, solo para encontrar tres pares de ojos rencorosos mirándolo. *Estos chicos...* Suspiró, y luego les gritó como siempre.

“¿Por qué siguen aquí? ¡Salgan! ¡Ahora!”.

El trío se excusó apresuradamente.

Tres días después, Kabal, Elen y Gido se estaban preparando para su viaje al bosque.

“Eso fue apenas algún tiempo libre...”, Elen gruñó.

“Lo dijiste, chica”, respondió Gido.

“¿Podrían dejar de quejarse por un momento, chicos?”. Kabal, el más o menos líder, amonestado con una falta de convicción que indica su acuerdo. “Están deprimiéndome ahora”.

Tenían pocas rutas hacia el bosque para elegir. Los monstruos habían estado increíblemente más activos en los últimos días, hasta el punto de que ni siquiera los mercaderes estaban dispuestos a enviar vagones al bosque. Contratar guardaespaldas estaba fuera de cuestión—si lo hicieran, perderían dinero en este trabajo. Si quisieran visitar el bosque, tendrían que ir a pie por el momento. Tendrían que caminar al menos un poco, ya que el camino a la “Cueva Sellada” era demasiado traicionero para navegar en un carruaje de caballos.

Como resultado, la preparación sería clave. Procurar alimentos en conserva durante varias semanas era un desafío en sí mismo, pero sin ello, tenían todas las posibilidades de morir de hambre antes de llegar a su destino. La magia de Elen, al menos, les garantizaba agua potable cuando lo necesitaran.

Cuando ya casi habían terminado y era hora de irse, una persona se les acercó, hablando con una voz entre joven y vieja, hombre y mujer.

“Discúlpenme. Si se dirigen al bosque, ¿podría unirme a ustedes en el camino?”.

La máscara que llevaba la figura evitaba adivinar el rostro detrás del mismo. Era una hermosa máscara adornada, pero no tenía ninguna expresión. Había algo vagamente inquietante en todo el conjunto, pero...

“Bien por mí”.

“¡Wh-Whoa! ¡Soy el líder aquí, Elen! ¡¿Cuál es tu problema?!”.

“Ahh, la conoces. Una vez que ella decide algo, no hay cambio en su mente”.

“Gracias”.

Esas palabras de gratitud fueron todas las que dijo la figura enmascarada antes de seguirlos en silencio detrás de ellos. Así, Kabal y su banda se encontraron con otra compañera mientras se aventuraban en el bosque.



El sonido de cortar árboles y martilleos resonó en todo el bosque. Poco a poco, la nueva ciudad y sus casas comenzaron a tomar forma. En nuestras mentes, al menos. Todavía estábamos ocupados diseñando el sistema agua y séptico, por lo que, por ahora, todavía era solo un claro.

Este sistema tomaba la dirección de su flujo desde el río al que estábamos adyacentes. Planeamos tener un edificio de procesamiento de agua eventualmente, aunque todavía estaba bajo construcción. Allí sería donde se purificaría el agua del río y se distribuyera a las casas de las personas.

En el lado séptico de las cosas, construimos una gran cámara de madera que planeamos enterrar en el suelo. Las superficies interiores de la madera se tratarían para mejorar su resistencia a la putrefacción y luego se reforzarían con cemento. En eso estábamos trabajando ahora. Tuvimos suerte y encontramos algo de material tipo cal viva en una colina cercana.

Mientras tanto, otro edificio fuera de la ciudad sería nuestra instalación de procesamiento de residuos, donde planeamos hacer el fertilizante que queríamos.

Además de esto, hice que el equipo construyera un gran edificio temporal, una especie de gimnasio en el que pudieran dormir durante la construcción. Era un poco descuidado, ya que no teníamos la intención de hacerlo permanente, pero haría el trabajo.

Esbozar bien las diversas divisiones del vecindario iba bien. Las casas de la clase alta, incluida la que me quedaría, se construirían cerca de la boca de la cueva. Tendríamos una línea de hogares destinados a los ancianos tribales, con las otras residencias distribuidas a su alrededor.

Estábamos haciendo esto antes que cualquier otra cosa, por lo que era fácil diseñar el plan de la ciudad sin que las cosas se amontonaran y confundieran. Básicamente se construía en la forma de una cruz, con una amplia calle principal, por lo que es fácil para la gente de la ciudad trabajar en grupo si surgiera la necesidad. Tendríamos que tener cuidado de no

crear largas filas de caminos idénticos—eso haría que sea fácil perderse, pero no era demasiado preocupante.

La única desventaja real de este montaje es que podría ser fácil para los enemigos moverse en caso de invasión—pero si llegaran al centro de la ciudad, significaría que una docena de otras cosas habrían fallado para entonces.

No tiene sentido insistir en ese escenario. Si destruimos, siempre podríamos reconstruir.

Sin embargo, fue absolutamente una buena idea nombrar a todos los goblins y elevarlos a hobgoblins. Hizo maravillas por sus niveles de inteligencia, y todos eran asombrosamente rápidos estudiando. Su fortaleza también se mejoró. Los enanos describieron a los goblins normales como monstruos directamente en rango F, mientras que los hobgobs oscilaban entre C y D en su mayor parte. Se sentían más como personas que antes, para estar seguros. Dependiendo de sus armas y armaduras, sin mencionar sus clases y artes mágicas, había mucho espacio para crecer.

En ese sentido, estaba viendo una variación sustancial en los tamaños y las fortalezas de los hobgobs. Los cuatro lords goblins que acabo de nombrar, por ejemplo, todos parecían tener más talento en vida que la base que hice. Rigurd el Rey Goblin, mientras tanto...

“Oh, ¿es ahí donde estaba, Señor Rimuru? ¡Le estaba buscando!”.

¿Quién *era* este tipo? Él era prácticamente un bicho raro de la naturaleza ligado al músculo en este punto, enorme en estructura y casi del tamaño de un ogro. “¡Diablos, más grande incluso!”, como dijo Kaijin. Eso debe haber sido el resultado de darle una clase además de un nombre, supongo.

Lo juro, la biología de estos monstruos era un misterio total para mí. Tendría que intentar asignar algunos títulos más para ver qué sucedía.

“¿Qué es?”.

“He venido a informarle, señor. Hemos capturado algunas personas sospechosas”.

“¿Sospechosas? ¿Un puñado de monstruos, o?”.

“No, señor, humanos. No los comprometimos, como usted ordenó”.

“¿Humanos? ¿Por qué aquí?”.

¡Whoa! ¡Genial! ¡Mejor ponerse de su lado bueno, rápido! Si fueran esos tres idiotas de la puerta de los enanos, estaría feliz de cortarlos y darles de comer a nuestros obreros de trabajo, pero...

“Parece que estaban comprometidos en una batalla con un grupo de hormigas gigantes. Rigur y su equipo de seguridad los rescataron y los llevaron aquí, pero... aparentemente sospecha que están llevando a cabo una investigación en el área local. Pensé en ir a buscar con usted un consejo...”.

Hmm. ¿Algún país está comprobando este lugar? Yo ya sabía por los enanos que el Bosque de Jura era considerado territorio neutral, no reclamado por ninguna nación. Parecía plausible que se tratara de una fuerza expedicionaria, tratando de encontrar un nuevo territorio para tomar por sí mismo. Esto podría ser un problema, pero no tenía sentido preocuparse por eso sin escucharlos. Podría pensar qué hacer después de eso.

“Muy bien. ¡Llévame a ellos!”, dije mientras saltaba sobre el hombro de Rigurd.

Ranga, estando de patrulla, hizo que el transporte alrededor de nuestra nueva ciudad sea un poco doloroso. Podía caminar con facilidad, pero cuando estaba solo, mi falta de estatura era un problema. Siempre me molestaba la sensación de ser menospreciado cuando conocía a alguien. Hacer que la gente se arrodille para saludarme se interponía en el camino del trabajo real. Tenía una reputación que defender, además, y no quería estar debajo de la gente todo el tiempo. Tal vez me preocupaba demasiado, pero siempre pensé que era mejor evitar los problemas antes de que comenzaran.

Esa era la razón por la que solía viajar sobre muchos hombros estos días.

Así que a bordo de los hombros de Rigurd, hice mi camino para ver a estos aventureros. *¿Quiénes son?* Me pregunté antes de que una conversación entrara en mis (figurativo) oídos.

“¡Wh-Whoa! ¡Hey! ¡Yo quería eso!”.

“Eso es solo decir, ¿no? ¡Crié esta carne yo mismo!”.

“¡Señor, lamento informarle que yo no renunciaré a esta comida!”.

“Munch, munch”.

Ciertamente parecía algo emocionante.

“...”.

Rigurd respondió a mi silenciosa pregunta. “M-Mis disculpas, Señor Rimuru. Parecería que las hormigas se llevaron la mayor parte del equipaje... e incluso antes, no habían tenido una comida decente desde hace un tiempo, así que les traje algo”.

Hmm. Ese era el tipo de rey goblin, sin duda. “Oh, eso no es problema”, respondí. “De hecho, se nota un buen trabajo. Ayudar a alguien que lo necesita es algo bueno, ¿sabes?”.

Sentí que era lo suficientemente apropiado para alabarlo. Él gradualmente se estaba volviendo más y más un líder, ya no me preguntaba sobre cada pequeña cosa que surgía. Una buena cosa, pensé.

“¡H-Ha! ¡Haré todo lo posible para mejorar mi gobierno y ser menos una carga para usted, Señor Rimuru!”.

Pero desearía que no fueras tan formal conmigo todo el tiempo, pensé mientras nos acercábamos a una simple carpa. El hobgob protegiéndola abrió la tela para nosotros.

En el momento en que entramos, sentí todas las miradas puestas en mí. Cuatro aventureros sentados en el suelo, con la boca llena de carnes y verduras variadas. Sus ojos estaban muy abiertos mientras me miraban boquiabiertos. Fue una vista hilarante de ver, aunque probablemente no se dieron cuenta.

¿Hmm? ¿Los he visto en algún lado antes?... Oh, cierto. Eran los aventureros por los que pasé en la cueva, aunque uno de ellos era nuevo para mí. Me pregunté cómo cualquier tipo de comida atravesó la máscara que tenía esta figura.

“Munch, munch...”.

Se sentaron allí por un momento, masticando. Seguro que se estaban tomando su tiempo.

Carne fresca asada... mmm. Si tan solo tuviera un sentido del gusto. Argh... ¿Alguien tiene algunas papilas gustativas extras...?

Whoops, me distrajo un poco allí. Dirigí mi atención al asunto que tenía entre manos.

Rigurd caminó hacia un asiento alto en un lado y me colocó sobre él. “Mis invitados”, hablaba mientras se sentaba a mi lado, “espero que estén cómodos aquí. ¡Permítame presentarle a nuestro maestro, Señor Rimuru!”.

Podía oírlos tragar su comida. Entonces, al unísono:

“““¿Huh? ¿Un slime?!”””.

“*Munch, munch*”.

Todos ellos reaccionaron con shock.

Bueno, no estoy seguro sobre la último, en realidad. Lo que sea.

“Es un placer conocerlos. Soy Rimuru, un slime. ¡No un malvado slime, ya saben!”.

Escuché un sonido de escupitajo* debajo de la máscara. Con toda la comida que esa chica masticaba, los resultados probablemente no eran bonitos.

(NT: No muy seguro de si es la traducción correcta—en el contexto—de “spit”).

Grosera.

Debe haber sido una sorpresa escuchar a un slime hablar. Los otros tres parecían igualmente sorprendidos, pero al menos no tenían la boca llena en ese momento.

Asi que. ¿Quiénes eran estos visitantes? Buenos chicos, con suerte.

“Bueno, perdónanos, supongo. Simplemente no esperaba que nos salvara una tribu de monstruos”.

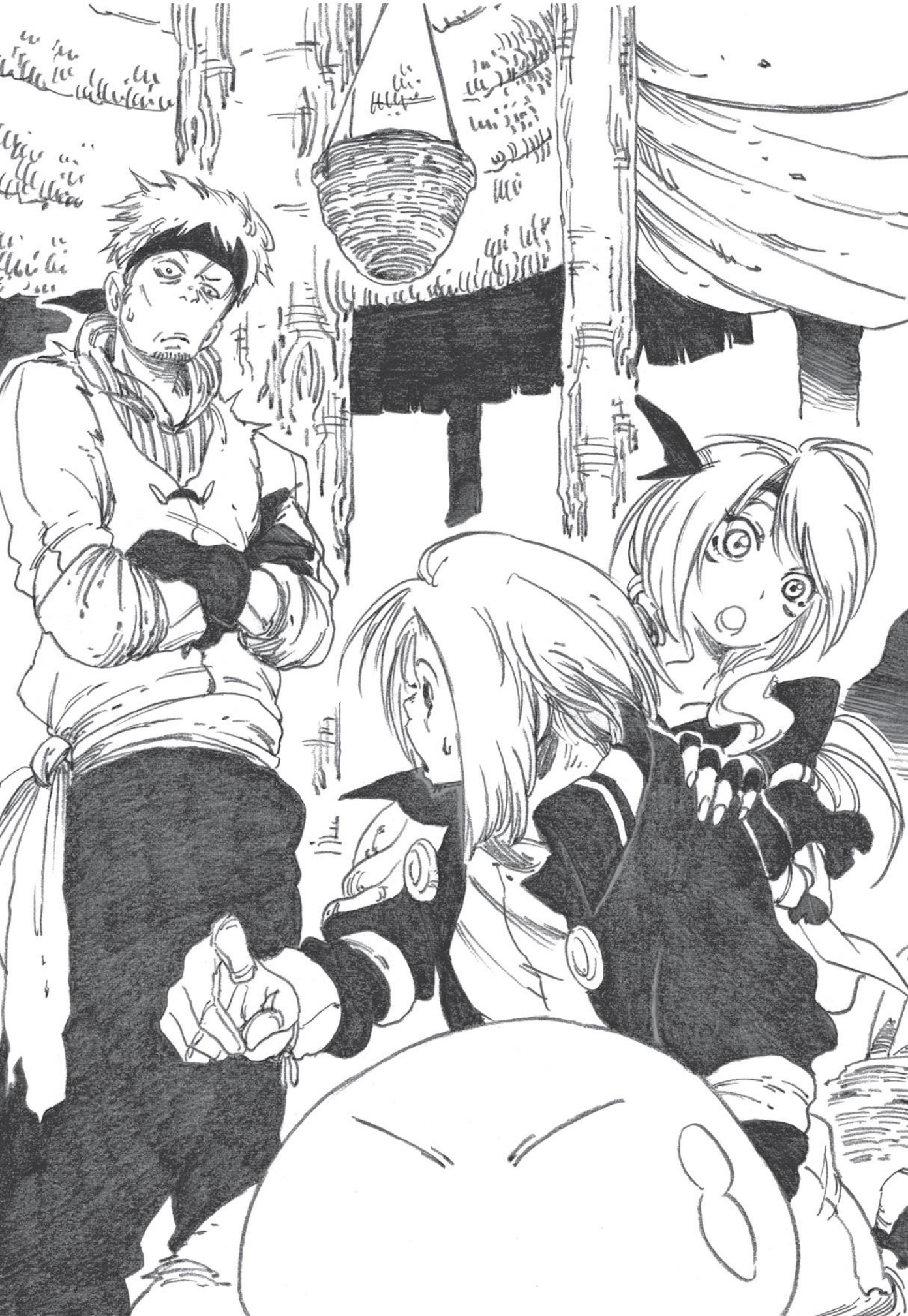
“¡Oh! ¡Somos aventureros humanos, por cierto, y esta carne es realmente buena! Hemos estado corriendo durante los últimos tres días, creo, así que ha sido difícil comer casi nada... ¡Muchas gracias!”.

“Sí, gracias. Seguramente no esperaba que algunos hobgoblins estuvieran construyendo una aldea por aquí”.

“Urrp... *Koff! Glug glug*”.

“Bueno”, dije, “por favor, siéntanse libres de disfrutar su comida, todos ustedes. Podemos hablar después”.

En cierto modo deseé que los hobgobs me hubieran llamado después de que los humanos terminaran de rellenarse, pero todavía les faltaba cortesía aquí y allá. Estoy seguro de que se sorprendieron, pero algo me dijo que necesitaría organizar un taller sobre modales en cualquier momento.



Así que salí de la carpa, no demasiado interesado en verlos comer en el suelo, preguntándome sobre mi buena suerte en obtener estos invitados humanos (o prisioneros, dependiendo). Al salir, le dije a su guardia que los llevara a mi puerta personal cerca de la cueva una vez que terminara la hora de la comida.

“No te preocupes por eso”, le aseguré al atónito Rigurd mientras caminábamos. “Podemos trabajar en modales después”. Ellos estaban, después de todo, creciendo a pasos agigantados. No esperaba que todos los esfuerzos diplomáticos encajaran perfectamente con estos hobgobs.

Instalándome en mi carpa, comencé a esperar pacientemente. Rigurd hizo que una de sus ayudantes preparara un té para nosotros. Parecía más apetecible que la última bebida que probé de ellos, pero solo pude adivinar el sabor. Está claro cómo la evolución incluso afectó áreas como esa.

Poco a poco, nos estábamos asentando en una sociedad verdaderamente culta. Algo sobre ese té me convenció.



Después de unos momentos más, los cuatro aventureros aparecieron, inmediatamente dando un abundante “¡Perdón por eso!”, mientras entraron. La carpa estaba un poco abarrotada con todos ellos dentro.

Una vez que su guía goblin se fue, otro trajo té fresco para el grupo. Ahí, ¿ves? Servicio real, de la nada. Debieron haberlo captado de los enanos— Sabía que habían pasado noches bebiendo con ellos, aprendiendo sobre su sociedad y cultura.

“Ah, es bueno verlos de nuevo. Mi nombre es Rimuru y soy el líder de este pequeño grupo. ¿Qué les trae por aquí?”,

Pensé que era una pregunta suficientemente válida. Ellos asintieron el uno al otro—deben haber esperado esto—y comenzaron a hablar.

“Soy feliz de conocerte, Rimuru. Mi nombre es Kabal, el líder de esta banda... más o menos. Esta es Elen, y ese es Gido allá. Somos aventureros, todos rango B, ¿sabes lo que eso significa, me imagino?”.

“¡Hola! ¡Elen aquí!”.

“Gido, señor. Un placer”.

Entonces ellos *eran* un grupo. Ser rango B los ponía en los escalones superiores, sin duda, pero se habrían enfrentado a un mal momento en la cueva, ¿no? Tal vez eran maestros en esconderse de los monstruos o algo así. ¿Y el otro en sus filas? Estaba seguro de que solo había tres en la cueva.

“Esta, mientras tanto, es Shizu, una adición temporal a nuestro equipo para esta misión”.

“Shizu. Encantada”.

Era difícil decir su género o edad estrictamente de su voz. Pero después de perfeccionar mis talentos tratando de diferenciar a los goblins, podía decirlo de inmediato—ella era una mujer. Y, si mi corazonada era correcta, ¿tal vez incluso japonesa? Esa fue la impresión que tuve.

La forma en que llevaba su taza de té y la forma en que se arrodillaba, con la parte superior de los pies apoyados contra el suelo. Esa posición, pensé, tenía que ser rara en este reino, y sus tres acompañantes ciertamente no les molestaba—los hombres simplemente se sentaron con sus piernas cruzadas sobre la alfombra de piel de lobo* sobre el suelo, y Elen eligió mantener sus piernas a un lado en cambio.

(NT: ¿Lol?).

Ah bueno. No sería extraño tener una cultura en algún lugar de este planeta que se asemejara a la de Japón. Seguiría esa línea de pensamiento después.

Aunque, se me ocurrió... ¿era yo o estos aventureros eran demasiado arrogantes con su propia seguridad en este momento? Hasta el momento, parecían estar disfrutando inmensamente su estadía, comiendo, bebiendo y riendo entre ellos. Esta *era* la guarida de un monstruo en la que habían vagado. Lo sabían, ¿verdad? Tal vez solo tenían un tornillo suelto, no sé.

...Oops. Me desvié del camino. Es hora de continuar la conversación.

“Igualmente, gracias. Así que...”.

.....

.....

...

Fueron muy francos con su historia, aparentemente no desconfían de mis motivos en lo más mínimo. Su maestro del gremio los había enviado a

examinar el área alrededor de la cueva y comprobar si algo sospechoso había tenido lugar... pero esta misión estaba demostrando que los obstaculizaba.

“¡Sí, esa es la cuestión!”, continuó Kabal. “Estamos aquí buscando cosas ‘sospechosas’, pero ¿qué diablos se supone que significa ‘sospechoso’? ¡No tenemos idea aquí!”.

“¡Totalmente!”, intervino Elen. “Ojalá pudiera haber dicho, como, ‘¡Busca esto o aquello o lo otro’ en lugar de dejarlo tan vago!”.

“Podríamos ser buenos exploradores y todo eso, pero no podemos hacer todo, ¿sabes?”, agregó Gido.

Y entonces ellos hablaron mal de su maestro del gremio sin preocuparse del mundo. Casi siento pena por el tipo.

En el camino, este grupo chocó contra una gran roca de aspecto sospechoso con un agujero en ella. *¡Eso es todo!*, deben haber pensado, porque desenvainaron sus espadas y la apuñalaron un poco... solo para despertar a un nido entero de hormigas gigantes. Hermano. No sabía qué decir.

Era un milagro que estuvieran vivos—habían pasado los siguientes tres días huyendo constantemente, perdiendo todas sus posesiones en el camino, antes de llegar hasta aquí. Tenía que reconocérselos por manejar eso, en serio.

“Bueno”, reflexioné, “No diría que hay muchas cosas ‘sospechosas’ sucediendo aquí, ¿no? La cueva, principalmente, ¿supongo?”

Elen negó con la cabeza. “Pero no encontramos nada allí, ¿sí?”. ¿Sabías la historia detrás de esa cueva? Se supone que hay un dragón grande y malvado sellado adentro, ¡pero pasamos dos semanas corriendo por la cueva, y nada! Dos semanas sin baño, y no obtuvimos prácticamente nada por eso...”.

“¡Whoa, vamos!”, gritó desconcertado Kabal. “¡No podemos ir por ahí revelándoles mucho!”.

“¿Qué te importa?”, respondió Gido. “¡Ella es quien lo hizo! ¡No me importa!”.

Los hombres se aterraron completamente ante la revelación involuntaria de Elen.

Ya lo sabía, por supuesto, gracias a mi último encuentro con ellos. Y a estas personas les gustaba un baño de vez en cuando, ¿huh? Tal vez tendría que construir una casa de baños por aquí.

Continuando.

“Entonces, ¿qué estaban buscando en esa cueva, exactamente?”.

Después de todo, no podría haber sido un tesoro.

Kabal negó sombríamente con la cabeza en respuesta. “Bueno, si ella ha dicho tanto, no tiene sentido esconderlo. Como ella dijo, se rumorea que el dragón dejó de responder...”.

Hmm. No es que pudiera haberlo sabido, pero la desaparición de Veldora debe haber puesto nerviosos a los humanos. Ese acto de desaparición, a pesar de haber sido sellado de forma segura, fue una gran noticia—supongo que era un poderoso dragón loco después de todo, aunque para mí parecía un tipo agradable al que le gustaba hablar algunas veces.

Debe haber sido un gran problema, sin embargo, si las personas estuvieran enviando grupos de búsqueda. ¿Fue un error construir esta ciudad cerca de la boca de la cueva?

“Trajimos una Piedra de Reacción también, porque dijeron que la cueva estaba prácticamente a punto de explotar con mágiculas... pero no era nada cerca de lo que pensábamos que sería. Quiero decir, la concentración es un poco más pesada que tu típica cueva, pero nada fuera de lo que es normal ahora. Y eso es bastante inusual, así que al menos tenemos eso para volver a casa, pero...”.

“Todavía está llena de monstruos fuertes, así que no quiero volver a entrar nuevamente si puedo”, dijo Elen. “No hay tesoro que digamos, tampoco, y no hay mineral mágico. ¡Toda esa elusión de monstruos que tienes que hacer, y no hay recompensa por ello!”.

“Sí”, agregó Gido, “es posible que encuentres un poco de equipo de bandidos si te fijas un poco, pero nada por lo que valga la pena salir de tu camino”.

Oops. Sin mineral, ¿huh? Bueno, ¿y si les dijera que solía haber mucha cantidad... y me la tragué toda? ¿Y si les dijera que la magia ha disminuido allí porque me tragué a Veldora, el tipo que genera toda ella? Eso es básicamente mi culpa, ¿no?

Oh, bueno. Lo que no sabían no podría lastimarlos.

Continuamos hablando por un tiempo. Habían dicho demasiado de todos modos, como dijo Kabal, así que bien podrían ir todo el camino. Estos chicos eran mucho más bondadosos de lo que les di crédito al principio.

Y si la cueva ya no era un lugar de interés, tal vez no seríamos el centro de atención después de todo. Estaba considerando mover la ciudad como el peor de los casos, pero ahora dudaba que fuera necesario. Ningún país tenía algún derecho legal a esta tierra, por lo que no era como si alguien pudiera obligarnos a salir.

Por las dudas, decidí preguntar si el gremio tendría algún problema con la construcción de una ciudad aquí.

“Debería... estar bien, ¿verdad?”, dijo Kabal.

“Sí”, Elen estuvo de acuerdo. “No es el problema del gremio en primer lugar. Sin embargo, ¿qué pasa con los gobiernos locales?”.

“Ooh, no me corresponde a mí decirlo”, fue la opinión de Gido.

Por supuesto, el gremio no sabría en qué estaban pensando sus naciones anfitrionas. Además, si alguno de ellos tomara medidas, tendrían que demostrar su reclamo a las otras naciones cercanas. No valdría la pena.

Luego, mientras pensaba sobre esto, noté que algo estaba pasando con Shizu, quien había estado allí sentada escuchando todo el tiempo. De

repente, ella cayó al suelo, inconsciente. Todos inmediatamente nos acercamos a ella, tratando de sostenerla, cuando...

“Nhh... ¡¡Nraaaaahhhhh!!”.

Las cosas progresaron rápidamente después de eso.



Una vez que el gemido extendido de Shizu terminó, la carpa fue visitada por un absoluto silencio.

Las grietas ahora aparecían sobre su máscara, la fuerza mística flotaba desde abajo. Todos nosotros podríamos decir que algo malo estaba sucediendo.

“¿¡Magia de invocación?!”, gritó Elen en sorpresa.

“Whoa, ¿en serio? ¿De donde diablos vino *eso*? ¿Qué rango es?”.

“... Umm, a juzgar por el tamaño del círculo mágico, tendría que suponer B-más o superior”.

“Bueno, no podemos simplemente sentarnos aquí, jefe. ¡Tenemos que detenerlo!”.

Entonces eran *aventureros* experimentados después de todo, cuando tenían que serlo. Intercambiaron algunas palabras, e inmediatamente se pusieron en acción.

“¡Gran Tierra, coloca tus ataduras sobre ella! ¡Mano de Barro!”.

“¡Urrrrrrraahhh! ¡¡Derribo!!”.

Primero, Elen la ató. Entonces Kabal aterrizó un golpe de cuerpo completo. Gido desempeñado como respaldo, listo para actuar en el momento en que aparecieran los problemas. Hmm. Para rangos B, su trabajo en equipo era de primera categoría. Ni un solo movimiento desperdiciado.

Pero todo lo que Shizu tuvo que hacer fue levantar un poco la parte superior de su dedo índice, y eso fue suficiente para provocar una pequeña explosión a su alrededor. Tanto para mi carpa—que no me importó mucho, pero ¿qué hay de esos tres? ¿Estaban heridos? Hubo un poco de onda de choque, pero yo estaba ileso.

Kabal, quien había aterrizado un Derribo en Shizu después de que Elen la atara, lamentablemente había tomado todo el peso de la explosión con su cuerpo. Lo había enviado volando. Gido estaba bien, sin embargo, y había percibido el peligro lo suficientemente temprano como para haber empujado a Elen a un lugar seguro también.

“¿Están bien?”.

“¡Estamos bien, sí!”.

“¡Um, estoy un poco dolorida!”, protestó Elen. “¡Será mejor que nos den algún pago peligroso por esto!”.

Kabal, por su parte, ya estaba de pie. “Owww... Chicos, ¿podrían preocuparse por su líder al menos un poco?”. Debe haber sido hecho de algunas cosas robustas.

“Sabía que Shizu era una usuaria mágica, pero ¿invocación también...?”.

“¿Qué invocó ella de todos modos?”.

“No, no”, interrumpió Gido, “eso ni siquiera es la mitad. Por lo que yo sé, no puedes lanzar magia sin un canto durante una invocación—”.

Antes de que pudiera terminar, se detuvo, mirando a Shizu como si no pudiera creer lo que veía. Acababa de tener una idea.

“Espera... De ninguna manera... ¿La Conquistador de Llamas?”.

Shizu todavía estaba lanzando un hechizo. Todo su cuerpo estaba brillando en rojo brillante, flotando un poco en el aire. Su máscara permaneció prominente en su rostro mientras su largo cabello negro se derramaba fuera de su túnica. *¿Qué está tratando de hacer? Ella me pareció extraña un momento antes de que todo esto sucediera...*

“¡Rigurd, saca a todos de la ciudad! ¡No dejes a nadie cerca de aquí!”, grité.

“Pero...”.

“¡Es una orden! ¡Una vez que sean evacuados, trae a Ranga aquí por mí!”.

“¡Sí, Señor Rimuru!”.

El rey duende salió corriendo.

No podía decir que ni él ni su raza pudieran hacer mucho en contra de esto. Sería un desperdicio de innumerables vidas. Y no quería a Ranga como compañero de lucha. Lo llamé simplemente porque había considerado la posibilidad de que todo esto fuera un acto de parte de los aventureros para desviar nuestra atención. Sus labios extrañamente flojos tenían mucho más sentido para mí si nunca hubieran tenido la intención de dejarnos vivir desde el principio. Eso, o ellos realmente podrían haber sido tan estúpidos, pero...

Si esto fuera un acto, podrían tratar de apuñalarme por la espalda mientras estuviera luchando con Shizu. Para eso estaría Ranga. Tal vez estaba pensando demasiado, pero nunca se puede ser demasiado cuidadoso.

“¡Oye, Gido! ¿Qué es eso de Conquistadora de Llamas?”.

“¿No era esa una héroe o algo así?”, intervino Elen primero. “¿Creo que ella estuvo activa hace unos cincuenta años?”.

¿Famosa entonces? Pensé. Entonces la máscara de Shizu se cayó de su rostro.

Las llamas se dispararon hacia arriba.

Arriba en el cielo, aparecieron tres salamandras de fuego. Fue un infierno para Shizu revelarnos su rostro. Su cabello negro se abrió hacia afuera con la onda de choque, brillando intensamente contra el infierno. Tenía una belleza fugaz y transitoria para ella—pero sus ojos emitían un brillo perverso, y los bordes de sus labios estaban retorcidos hacia arriba en lo que parecía ser una expresión de completa alegría por la carnicería que había visto.

Algo sobre esto me pareció completamente antinatural, de una manera que no podría describir muy bien. Entonces...

Iniciando habilidad única “Deviant”.

La voz del mundo se hizo eco a nuestro alrededor. Cuando lo hizo, la hermosa joven se transformó en un gigante de fuego puro.

“No hay erros”, gritó Gido. “Esa es la Conquistadora de Llamas, la maestra de Ifrit el titán... ¡La elementalista más fuerte del mundo!”.

Ifrit, el titán de fuego. El lord del fuego, capaz de quemar todo lo que encuentre en su camino. Un nivel por encima de cualquier realeza, mortal o divina.

“¡Gahh! ¿Ifrit? ¡¿No es ese espíritu, como, por encima del rango A y esas cosas?!”, gritó Kabal.

“Oof... Esa es la primera vez que lo veo”, dijo Elen. “Pero... ¡¿cómo podríamos vencer *eso*?!”.

“Sí, no podemos”, replicó Gido. “Vamos a morir aquí... Claro que fue una vida corta, supongo”.

Con sus tres salamandras de fuego a su lado, la Conquistadora de Llamas inspeccionó su dominio. No es de extrañar que los tres tuvieran tanto pánico. Incluso una sola salamandra se jactaba de la fuerza B-más. Pero... ¿Cuál fue el trato con Shizu? Para mí, no parecía que ella estuviera controlando todo esto, es más como que Ifrit estaba controlando a Shizu.

Hubo una onda de choque cuando Shizu—o Ifrit—desató un torrente de fuerza mágica.

...Eso fue raro. No estaba dirigido a nadie, no destinado a matar, solo un pequeño espectáculo de violencia, aunque no fue nada pequeño al respecto. No parecía el trabajo de una mente libre; el ataque parecía más como si hubiera sido preprogramado por alguien. Ahora no había dudas. Esta no era la voluntad de Shizu en acción. Se suponía que Ifrit sería controlado por ella, pero ahora él estaba fuera de control.

Si esa teoría era correcta o no, no importaba en este momento. El problema era la fuerza detrás de esos ataques. Era más allá de lo letal. Las ondas de choque rojas pálidas rodaron por el paisaje, lo suficientemente calientes como para quemar instantáneamente todos los edificios que teníamos en construcción.

¡Maldita sea! ¡Acabábamos de empezar también!

Los tres aventureros intentaron usar una Barrera Mágica para bloquear el ataque, supongo, pero ni siquiera duró una sola onda de choque. No estaban muertos, pero tampoco lo estaban haciendo demasiado bien—conscientes, pero probablemente inmóviles por ahora.

“¡Chicos, no se muevan!”, les grité. “¡Terminarán siendo los blancos!”.

Respondieron reuniéndose juntos, lanzando Barrera Mágica y Escudo de Aura. *Supongo que esto no es un acto*. Se estaban defendiendo seriamente. Demasiado para la teoría de “matemos a todos los monstruos”.

Sin embargo, hablando de fuerza. El poder mágico que Ifrit estaba liberando, sin tiempo de lanzamiento en absoluto—soplaba un viento abrasador a unos treinta metros en todas direcciones a nuestro alrededor. Si no peleaba con estos chicos—Ifrit y esas tres salamandras de fuego—todos nos hundiríamos. Qué dolor.

Pero era extraño.

Incluso en esta situación, yo no estaba temblando de miedo ni nada. Tal vez fue porque era un monstruo ahora. Quiero decir, Veldora y esa serpiente negra me asustaron un poco al principio, pero ambas terminaron siendo buenas experiencias al final.

“Hey. ¿Qué estás tratando de hacer?”.

“ ”.

¡Pop!

Una explosión estalló detrás de mí. Supuse que tratar de hablar de esto con Ifrit no iba a funcionar. Él acaba de responder mi pregunta con otro ataque candente en mi dirección.

Esta vez, a diferencia de la onda de choque no dirigida de antes, él estaba claramente tratando de matarme, y sus rayos de puro calor vaporizaban todo lo que tocaban en el camino. La fuerza detrás de ellos superaba con creces ese primer lanzamiento de poder mágico—pero, hey, si no me golpeaban, no hay problema. Ya había esquivado esos rayos, y con mis rápidos sentidos, pude ver que las cosas venían a la velocidad del sonido.

En cierto modo, me alegré de que todavía no hubiéramos terminado con la ciudad. Probablemente debería haber estado más preocupado por el titán de llama frente a mí, pero esa fue la idea que surgió de todos modos. Nuestras carpas y recintos temporales se habían ido, pero eso no fue un desastre.

Ya habíamos talado los árboles circundantes para expandir el claro; si hubiéramos estado en el bosque, probablemente ya hubiera estado un gran incendio forestal. Hay un lado positivo para ti. Estaba un poco preocupado por la madera y otros suministros que habíamos acumulado, pero no había mucho que pudiera hacer ahora.

¡Sin embargo, este gigante tenía mucho coraje! Con esa actitud suya, estaba seguro de que no me veía más que como un molesto y pequeño insecto en su camino. Él me estaba despreciando, y eso fue más que suficiente para ponerse de mi lado malo. Ifrit era mi enemigo, y decidí que era el momento de un contraataque. Tenía mis dudas sobre Shizu, la persona con la que Ifrit probablemente se estaba alimentando por todo esto, pero si no atacara, esto nunca terminaría.

Suprimir Ifrit era la prioridad uno; podría comprobar a Shizu después. Por lo que sabía, tal vez Shizu no estaba siendo controlada en absoluto.

Disparé a Cuchilla de Agua en el estómago de Ifrit. Se evaporó justo antes de llegar al gigante de llama; una columna de fuego en espiral la cortó. *Hmm. Supongo que eso no funcionará.* Pero no tenía tiempo de reflexionar, porque las salamandras acababan de reaccionar a mi ataque.

“¡¡Lanza Carámbano!!”

La magia de hielo de Elen se apuñaló en su camino a través de uno de ellos. Cuando la miré, ya estaba huyendo a su rincón de la Barrera Mágica.

Fue un intento inteligente. Parecía que la barrera se mantenía lo suficientemente bien sin mucha concentración por parte del lanzador. Pero tomaría más que una Lanza Carámbano derribar esas salamandras.

Uno de ellos se lanzó directamente hacia el trío aventurero.

“¿Estás bien?!”.

“¡Puedo hacer esto!”, dijo Elen. “¡Arriesgar nuestras vidas no es nada nuevo para nosotros!”.

“¡Oh, vamos”, gruñó Kabal, “¡pensé que era el líder! Bueno, que así sea. ¡Acabaré con uno de ellos!”.

“¿Sí?”, replicó Gido. “No he oído hablar de un bandido peleando con un espíritu elemental antes. Supongo que todos estamos en esto juntos, ¿huh?”.

Era difícil decir si realmente contaban el uno con el otro o no.

Si Kabal estaba tan ansioso por “acabar con uno”, podría dejarlo también. Si él muriera, sin embargo, eso iba a pesar sobre mí.

“Muy bien”, dije. “Tómalo. ¡Pero no lo presiones! Si te lastimas, úsalas”.

Saltando la explicación, escupí algunas pociones de recuperación y las arrojé hacia ellos. Gido logró recogerlos.

“Um... ¿Rimuru? ¿Que son estas?”.

“Pociones de recuperación! ¡Muy buenas también, así que, si estás herido, úsalas!”.

No teníamos tiempo para detalles. Volví a moverme, y los tres estaban demasiado ocupados lidiando con la salamandra de fuego para hablar. Incluso una sería un oponente difícil para ellos. *Espero que aguanten bien.*

Las otras dos salamandras, mientras tanto, habían empezado a dirigirse hacia mí. Ifrit también avanzaba con calma.

¿Ahora qué?

Justo cuando se me ocurrió la idea, Ranga finalmente llegó. Esperaba que él vigilara a los aventureros, pero ya no. Él estaría sirviendo como mi montura en su lugar.

“¡Usted llamó por mí, mi maestro!”.

Salté directamente a su espalda. Al menos yo tenía algo de velocidad ahora. Las salamandras eran bastante rápidas allí arriba, pero no tan rápido como Ranga.

“Quiero que te centres en esquivarlas”, ordené. “No necesitas atacar en absoluto. ¡Me ocuparé de eso!”.

“¡Entendido!”.

Tuvimos casi una conexión sin palabras entre nosotros. Ranga entendió al instante lo que yo quería hacer. Entonces nos fuimos.

Las dos salamandras nos dispararon con chorros de Aliento de Fuego, como dos lanzallamas en el cielo. Para Ranga fue un trabajo fácil evitarlos, alejarse y estar fuera del alcance del calor. El fuego parecía poderoso, y no

quería probar mi suerte. Si aún hubiera sido un humano, probablemente me habrían convertido en una chuleta negra en el suelo.

Será mejor que me ocupe de esos dos chicos antes de enfrentarse a Ifrit. Así que probé algunas Cuchillas de Agua. A diferencia del gigante de fuego, las salamandras no pudieron bloquear el ataque antes de que dieran en el blanco. Me las arreglé para cortar una extremidad... pero, ridículamente, el chico volvió a crecer. Debe haber sido hecho de fuego como todo lo demás. Solo cortarlo no lograría mucho. La serpiente negra probablemente exudaba más fuerza bruta que estos chicos, pero los poderes especiales de las salamandras los harían un poco más difíciles de vencer.

“... Mi maestro, los ataques físicos no funcionarán contra enemigos espirituales. Golpee su debilidad elemental o usando magia lo hará”, explicó Ranga.

Oh. Cierto. Golpear un espíritu elemental con una espada no haría mucho, ¿verdad?

¿Qué hay de lanzar una tonelada de agua entonces? Mi “estómago” tenía casi todo almacenado del lago subterráneo. ¿Sería eso suficiente para frenar a este chico?

Entendido. Es posible liberar una gran cantidad de agua. Esto causará una explosión de vapor al entrar en contacto con la salamandra, pero, ¿está esto bien?

Sí

No

¿Huh? ¿Una explosión de vapor...? ¿Qué...?

Entendido. Una salamandra de llama está formada a partir de la energía térmica recolectada. Ser rociado en agua hará que se vaporice inmediatamente, creando vapor que envuelve el cuerpo de la salamandra. También activará una onda de presión altamente comprimida y de alta temperatura, creando una serie de explosiones.

¿—Y? ¿Eso vencerá a la salamandra?

Entendido. Presión veces el volumen es igual a agua liberada veces vapor constante...

¡Detenteeeeeee! ¡Dámelo de una manera que pueda entender!

Entendido. Esto provocará una gran explosión, y es posible que la salamandra sea eliminada sin dejar rastro. Sin embargo, los resultados probablemente convertirán el área local en una parcela de tierra vacante.

¡Oh, vamos! ¿Cuál es el punto entonces? ¡No soy suicida, hombre!

Pero si no eso, ¿entonces qué? Cuchillas de Agua no hace nada práctico contra eso...

“¡¡Lanza Carámbano!!”.

Vi al trío una vez más, haciendo todo lo posible por sobrevivir, con Elen lanzando magia en el centro.

Espera un segundo. Las Cuchillas de Agua no funcionan, porque no son mágicas, supongo. Entonces, ¿la magia es todo lo que necesito?

“¡Elen! ¡Golpéame con una Lanza Carámbano! ¡Solo una está bien!”.

“¿¡Hahh?! Umm, ese tipo de...”.

“¡Solo hazlo!”.

La solicitud le dio alguna pausa, pero después de un segundo, ella comenzó a cantar. Después de otro momento, la magia helada, Lanza Carámbano, fue lanzada.

“¡No te quejes de esto después! ¡¡Lanza Carámbano!!”.

Mientras gritaba el hechizo, un pilar de hielo se disparó en mi dirección. Probablemente podría capturar esa magia con mi habilidad Depredador.

Y si pudiera—



Reporte. Lanzamiento de la habilidad única “Depredador”. Depredación de Lanza Carámbano y Análisis exitoso.

¡Genial! Justo como pensé.

En serio, medio dudaba de ello mientras me lo explicaban, pero este Depredador tenía que ser una especie de habilidad para romper reglas. Esa magia probablemente empacó un golpe, pero Depredador la absorbió toda, dejándome sin daños, y hasta aprendí, además.

“¿Hehh?! ¿¿Qué sucedió con mi magia?!”.

Perdón, Elen. No puedo explicar

El Análisis concluyó en un instante, y ahora podía lanzar el hechizo solo por pensarlo. No se requería ningún canto, ese fue otro buen efecto secundario de Depredador.

“¡Lanza Carámbano!”.

Omitiendo el tiempo de lanzamiento, disparé un poco de magia hacia la salamandra. Entonces, en ese momento, entendí—la teoría detrás de la magia, y cómo funcionaba todo. Mis Cuchillas de Agua no dañaba en absoluto a una salamandra, incluso si lograra atravesar al chico, pero la magia de Elen funcionaba.

La razón fue sorprendentemente simple. Lanzar magia no consistía en actuar sobre tu entorno con un fenómeno—era más como imaginar algo y luego crearlo en la vida real.

Yo estaba, de alguna manera, lanzando una descarga de energía que tenía el efecto de robarle al objetivo su calor. Ese rayo pasó a tomar la forma de un pilar de hielo que consume energía, pero no fue el hielo lo que lo hacía funcionar. Era la energía adentro. Por lo tanto, aplica daño a una salamandra, cuya propia energía tomaba la forma de calor y llamas.

Y los múltiples pilares de hielo que acababa de lanzar—demasiado grandes para ser llamadas “lanzas”—acababan de atravesar a las dos salamandras de fuego. Eso, aparentemente, fue todo lo que se necesitó para librarlos de toda su fuerza mágica. Inmediatamente se vaporizaron, como una bocanada de humo, y ya no existían.

“¡Sí! Todo hecho aquí. Déjenme ayudarles chicos—”.

Pensé que los ayudaría, ya que había tenido a Elen desperdiciando magia de rayo en mí—pero llegué demasiado tarde.

“¡Ah, mierda”, dijo Kabal, “se va a explotar!”. Como primera línea de defensa, él lanzó un Escudo de Aura, pero la explosión de autosacrificio de la salamandra fue más que suficiente para destruirla. Los tres estaban expuestos al intenso calor mientras se elevaban hacia atrás en el aire.

Nervioso, hice que Ranga corriera hacia ellos. Estaban más gravemente quemados de lo que había pensado. Conscientes, sí, pero ya no eran capaces de moverse, y Kabal, al frente, había tomado la peor parte de ello. Si no hubiera sido por su escudo, la relativamente indefensa Elen y Gido fácilmente podrían haber muerto.

“Maldición... Ranga, protege a estos chicos. ¡Llévalos a un lugar seguro!”.

“Pero...”.

La orden lo detuvo por un momento, pero él calló, tal vez sintiendo la fuerza mística que estaba liberando. Sus instintos salvajes le dijeron que no se le permitiría contestar, sin duda.

“¡Esta es una orden! ¡Hazlo! Tienen pociones de recuperación, así que llévalos a un lugar seguro y cúralos”.

“Como usted diga. ¡Puede luchar bien!”.

“No te preocupes. ¡Ifrit es todo mío!”.

Eso debe haber convencido a Ranga lo suficientemente bien. Él asintió, los juntó a los tres en su boca y—dándome una mirada más de respeto—se marchó. Él podría haber tenido una idea equivocada sobre mis intenciones, pero, de cualquier forma, todo lo que me quedaba era Ifrit. Ahora podría luchar sin reservas. Olvídate de involucrar a alguien más en esto.

Terminemos con esta farsa, pensé mientras miraba fijamente al gigante de fuego.

Las llamas giraban violentamente en el aire. Ifrit, ante mis ojos, se había dividido. Ahora tenía varios gigantes bloqueando mis rutas de escape. Tenía algunos talentos difíciles, pero yo no estaba demasiado preocupado.

Mis habilidades de detección podían decir con precisión hacia dónde iba el fuego. Incluso si los múltiples Ifrits lanzan ataques al mismo tiempo, podría determinar fácilmente el nivel de peligro de su fuego a partir de la temperatura y tomar las medidas adecuadas. Ya sabía que no todos estaban en el mismo nivel.

Sinceramente dudaba de que Ifrit pudiera golpearme con algún tipo de ataque efectivo. Pero al mismo tiempo, nada de lo que tenía ha tenido exitoso contra Ifrit. Esas llamas eran difíciles. El suelo se estaba convirtiendo en magma en medio de las temperaturas ridículamente altas. De ninguna manera podría cruzar eso, a menos que quisiera un cambio de clase a “slime quemado”.

¿Ahora qué...?

El Aliento Paralizante y Aliento Venenoso eran efectivos solo hasta a nueve metros de distancia. Debía lanzar mis ataques de aliento a esa distancia del propio Ifrit, lo cual no iba a suceder. Necesitaba un ataque que me mantuviera a una distancia segura mientras le daba un golpe decisivo. Lo único que me vino a la mente fue mi nuevo juguete, Lanza Carámbano.

“¡Toma esto! ¡¡Lanza Carámbano!!”.

Lancé varios carámbanos en los clones Ifrit y vaporicé con éxito algunos de ellos. Vaporizar con hielo suena un poco extraño, pero con las nubes de vapor de agua después de que los ataques golpearan, esa era la mejor

manera de describirlo. Empecé a meterme en este pequeño juego de tiro al blanco, derribando a los clones uno por uno con mis lanzas.

Pero—

Para el momento en que pensé *¡Oh, mierda!* Ya era demasiado tarde. En el momento en que lo sentí, ya estaba rodeado. ¿Una barrera de amplio rango para atraparme? ¿Uno de los intrínsecos de Ifrit?

En un instante, había un círculo mágico pintado en el suelo, no se requería cantar para lanzarlo. Olvidé que no era el único que podía hacer eso. Él había transformado su propio cuerpo en gas y convertido a un radio de cien yardas en un abrasador océano de llamas. Probablemente uno de los ataques de alto rango de Ifrit, y lo que es peor, el área rebosaba energía de los clones Ifrit que yo había derrotado.

“¡Círculo de Llama!”.

Escuché una voz que no pude descifrar del todo. ¿Hombre, mujer, joven, viejo? Difícil de decir.

No había... escapatoria. Estaba a merced del hechizo de mi enemigo. Ifrit me hizo atacar esos clones a propósito. Ambos fueron una distracción y una forma de cargar su energía.

Me preparé mentalmente para la muerte.

Dahh... No pensé que bajé la guardia, pero podría haberlo manejado mejor. ¡Y también jugué directamente en las manos del enemigo! Totalmente horrible.

Tal vez no debería haber sido tan egocéntrico. Deberíamos haberlo tomado todo de una vez. O tal vez podría haber tomado mi forma de lobo negro, confundirlo con mi velocidad, y luego arremeter contra él, tomando todas las quemaduras que obtuviera. O tal vez una ronda de Relámpago Oscuro habría funcionado. ¿Sentado y viendo cómo salían las cosas? No es bueno.

Algunos otros arrepentimientos también entraron en mi mente...

Incluso así, sabía que mis sentidos eran ultrarrápidos, pero seguro que tardaba un poco en llegar el daño. No es que me importara una muerte sin dolor, si tuviera que ser de esa manera...

En serio, ¿no era esto algo lento?

¿Estaba él simplemente jodiéndome?

Extraño... Debería haber sido engullido por las llamas hace un tiempo.

¿Hmmm...?



...Entendido. Los efectos de “Resistencia de Temperatura” han cancelado los ataques basados en llamas automáticamente.

Detecté al menos un poco de “Olvidaste todo sobre Resistencia de Temperatura, ¿no es así?” sarcasmo en la voz.

¿Quién te pidió que hables ahora, montón de basura?!

Sí. Pensé que obtuve un “...” en respuesta a ese pequeño estallido.

Con suerte eso fue solo mi imaginación. El Sabio había sido completamente fiel a mí hasta ahora. Ni siquiera era consciente de sí mismo. Sería estúpido pensar lo contrario.

Ja-ja-ja. Solo estoy siendo tonto. ¡Estoy seguro de ello!

Ahora, entonces.

Espera. ¿Cancela los ataques basados en llamas? Así que...

Amigo, tengo esto en el bolsillo, ¿no? Al igual, todo esto es parte del plan. Pretendo que estoy contra las cuerdas, luego giro las tablas. Vamos con eso.

Cierto. Es hora de terminar entonces.

“¿Qué fue eso?”, grité mientras desataba silenciosamente mi Hilo Adhesivo a través del cuerpo de Ifrit. Él estaba acabado. Mi Análisis ya mostró que estaba usando a Shizu para el núcleo de su cuerpo. Yo no podría haber

atado a una bestia espiritual pura como las salamandras con esta cuerda, pero una con un núcleo físico era una historia diferente.

A continuación, combino el Hilo Adhesivo con un Hilo de Acero para obtener los beneficios de ambos. Otro producto de mi experimentación y, como beneficio adicional, adoptaba las mismas inmunidades que tenía, por lo que no se quemaría.

Jaque mate. Sé que me burlé de ti antes, pero probablemente también te estabas burlando de mí. Vamos a llamarlo par. Eres libre de odiarme por esto si quieres.

“Yo soy el siguiente, ¿verdad?”.

Ifrit, en pánico, luchó por liberarse. Esperaba eso. Pero mi “Hilo de Acero Adhesivo” nunca iba a dejarlo. Me tomé mi dulce momento, casualmente acercándome.

Era hora de aterrizar el golpe final. En Ifrit, el monstruo que probablemente se había llevado el cuerpo de Shizu.

No hay necesidad de demasiada prisa. Me acerqué a esta criatura agitada, quien estaba tratando de lanzar cada ataque que pudo para detenerme. Tristemente para él, las llamas no funcionaban en mí.

Entonces...

¿Usar habilidad única “Depredador”?

Sí

No

Eso será un gran sí, por favor.

Un destello de luz brillante cubrió el área, luego desapareció de repente.

Todo lo que quedaba era una anciana solitaria y yo.



¿Fue esto un sueño?

La mano de mi madre, fría.

Sus ojos fríos, mirándome.

Una cálida sonrisa y una pila de ceniza blanca pura.

Todos estos recuerdos lo que hicieron fue atormentarme. No quería recordarlos—

Pero ese fue el camino que recorrí.

Si no me hubiera topado con la héroe, dudo que mi alma pudiera haber sido salvada... Pero era demasiado torpe, demasiado inexperta, para terminar como ella. Con tanta gente confiando en mí también...

Era solo eso—

Habían pasado varios años desde que me había retirado de la vida de aventurera. Era una profesora de pleno derecho, liderando la próxima generación de nuestro oficio mientras ayudaba a la sociedad con su trabajo.

La Sociedad de Aventureros, un grupo que cruzó las fronteras y creció más allá del control de un solo gobierno, había construido su cuartel general en el reino de Englesia. Yo ya no era una aventurera, pero si había algo que pudiera hacer por ellos, quería ayudarlos con ello. Al fin y al cabo, había sido la sociedad la que me había dado una especie de hogar cuando no tenía adónde ir.

Allí, tuve la oportunidad de enseñar a varios estudiantes talentosos. Un joven con ojos que brillaba con completa pureza. Una chica, su mirada teñida con desesperanza. Más de otros mundos, supuse, como yo.

Los dos eran exactamente opuestos de muchas maneras. Yuuki era un chico brillante y optimista, mientras que Hinata era insular y reservada, como si llevara toda la oscuridad del mundo con ella.

Bandidos la habían atacado cuando ella vino aquí. En ese momento, pensé que se animaría y vendría a medida que pasaran los días. Los bandidos encontraron su destino a manos de otro asaltante, lo que salvó la vida de Hinata, pero estoy segura de que el incidente debe haberla marcado.

Después de todo, vi un poco de mí misma en la chica. Tenía una afinidad por ella. Aparentemente fue unilateral.

“Gracias por todo lo que me has enseñado”, ella dijo. “No hay nada más que pueda aprender de ti. Dudo que volvamos a vernos”. Luego se dio vuelta y se fue.

Pensé que podría haber sido mejor perseguirla, pero no podía irme de la ciudad. La sociedad estaba construyendo un nuevo programa de asistencia compartida con Englesia, una nueva estructura organizativa originalmente propuesta por Yuuki. Como antigua héroe, me pusieron en la posición de representar a la sociedad en las negociaciones necesarias. Era algo que quería ver triunfar, teniendo en cuenta cómo definiría la dirección futura de la sociedad.

Así que al final, todo lo que pude hacer fue despedirla. “Si alguna vez te pierdes”, la llamé, “quiero que confíes en mí”.

Después de agonizar por eso, decidí apoyar a Yuuki sobre Hinata. La chica había caminado un camino similar al mío, pero ella siempre fue mucho más fuerte que yo. Pensé que debería creer en ella. Que su voluntad de hierro podría eliminar la oscuridad en su alma y transformarla en una gran mujer.

No fue una gran sorpresa cuando, pocos años después, supe que había ascendido a un puesto importante en la Iglesia. Me sentí un poco orgullosa, un poco solitaria... y un poco ansiosa.

Hinata no se siente sola, ¿verdad? ¿Ella está yendo bien con su vida?

Las preguntas me abrumaban, pero pensé que no tenía derecho a preguntarlas. Una vez tuve la oportunidad de agarrar su mano, y la rechacé.

Todo lo que podía hacer era rezar por la seguridad continua de Hinata.

Yuuki, por otro lado, era mucho más dinámico.

Fue Yuuki quien construyó el sistema actual para la Sociedad de Aventureros, ahora rebautizado como el Gremio Libre. Gracias a él, el gremio pudo construir una relación de cooperación exitosa con naciones de todo el mundo. Él había forjado nuevos tratados con gobiernos, ganando las posiciones del gremio en sus consejos más importantes. Sus esfuerzos habían hecho a la organización más poderosa que nunca.

No debería haber esperado nada menos. Hasta entonces, todas las naciones se habían centrado únicamente en proteger sus propias fronteras. Cuando el Gremio Libre comenzó a asumir tareas de despacho de monstruos, esto aligeró las cargas de todos los demás gobiernos del mundo. Y eso no fue todo. Aventureros—personas que viajaban por el mundo, nunca en deuda con ningún país—tenían la obligación de presentar reportes sobre sus viajes. El Gremio Libre luego recopilaba estos reportes para obtener una idea de cómo se distribuían los monstruos en todo el mundo. Se asignaron niveles de peligro a cada región, lo que permite a las personas viajar en relativa paz.

El sistema tuvo otro efecto importante. Saber dónde y cuándo esperar monstruos permitía detectar anomalías rápidamente—permitiendo que las personas descubrieran y reportaran sobre monstruos no vistos anteriormente o eliminar hordas en poco tiempo si crecían demasiado en números.

Cada vez que un monstruo, que normalmente no aparecía en cierta región, amenazaba de repente a una ciudad cercana, el gremio también estaba obligado a enviar una fuerza expedicionaria para descubrir la causa. Llegando a la raíz de esto tempranamente, permita que el gremio y los gobiernos locales armen un cuerpo de despacho de forma mucho más eficiente que antes.

Tener este tipo de organización hace que las vidas de las personas sean más seguras y más cómodas. La humanidad se encontró expandiendo sus ciudades, y la población general ha crecido rápidamente en los últimos años. La institución de los rangos asignados a los monstruos hizo mucho para reducir el número de muertes también.

Para alguien encargado de entrenar nuevos reclutas, nada podría haberme hecho más feliz. Gracias a Yuuki, el Gremio Libre era ahora una organización de la que ni las naciones del mundo ni su gente podrían prescindir.

Yuuki, por su parte, solo se rió. “Simplemente estaba imitando lo que vi en este videojuego que jugué”, dijo. “Aunque, por supuesto, puedes hacer lo que quieras en un juego. Puedes tener monstruos que digan ‘No soy un malvado slime, ya sabes’... ¡o incluso que se unan a tu grupo!”.

Él siempre fue un bromista así. ¿Los monstruos se convierten en tus amigos? Ese tipo de cosas solo pueden pasar en tus sueños.

El mundo en el que nací casi había sido arrasado por la guerra. ¿Se había recuperado hasta el punto de poder crear personas como él, personas que nunca parecían tener cuidado en el mundo?

Me explicó que estos “videojuegos” eran juguetes para niños que te permiten experimentar una historia completa tú mismo... así que, si Japón se hubiera recuperado lo suficiente como para darles a los niños los sueños para jugar, debe haberse convertido en un lugar maravilloso.

Así que escuché las historias de Yuuki y pensé en un hogar al que nunca podría volver.

Continué sirviendo como apoyo para Yuuki después de eso— aconsejándolo desde atrás, sin aparecer nunca en primer plano. El Gremio Libre continuó creciendo y se convirtió en una unidad utilizada por casi todos. Abrazaba la filosofía de rescatar a los débiles, accesible para todos por igual.

Entonces Yuuki, mi propio estudiante, se convirtió en el gran maestro del gremio, su posición más alta, el que organizaba y supervisaba a los maestros de gremio de cada rama. Dado todo lo que él había hecho por ellos, debería haberlo esperado. Sus esfuerzos fueron el catalizador que permitió a las personas vivir en paz para un cambio. Él había hecho todo lo que necesitaba. Sentí la satisfacción de un trabajo bien hecho.

Así que decidí, entonces, irme de viaje. Un viaje para encargarme de algunos remordimientos.

Seguí teniendo sueños del pasado, cuando todavía era una nacida de la magia. Se estaba haciendo difícil contener la voluntad de Ifrit. Quizás estaba llegando al final de mi vida natural. Sabía que mi Máscara de Resistencia Mágica seguía funcionando tan bien como siempre, por lo que la razón parecía obvia.

Una vez que me di cuenta de eso, concluí que era mejor que me fuera de la ciudad lo antes posible. No podía saber cuándo Ifrit finalmente se saldría de control, y no tenía idea de cómo mi muerte afectaría al propio Ifrit.

Además, quería tomar represalias contra mi lord demonios. Solo una vez, quería expresar mi opinión con él.

Así que decidí emprender mi viaje.

Cuando le conté a Yuuki sobre mis planes, él silenciosamente asintió, sin decir nada sobre ellos. Con suerte, estaba dispuesto a perdonar este último acto de egoísmo. *Quizás, pensé para mí misma, así es como se sintió la héroe también.*

Me abrí paso a Blumund. Heinz ya estaba retirado, ya que su hijo Fuze había asumido el papel de maestro del gremio en su lugar. Tenemos que reunirnos y conversar un poco sobre los viejos tiempos. Tenía mucho que decir, por lo que me alegré.

Sorprendentemente, él reportó que Veldora había desaparecido. El gremio estaba llevando a cabo una investigación frenética para encontrar la causa. “No conozco demasiados detalles”, me dijo Heinz con una risita. “No le dicen demasiado a un viejo jubilado como yo. Sin embargo, puedo decir que está preocupando a mi hijo”.

Él debe haber confiado en Fuze para hablar de él así, pensé. Yo había ido a varias operaciones de búsqueda de monstruos junto con el chico, y lo recordaba haciendo un excelente trabajo de apoyo. Ahora él estaba fuera

de las líneas del frente y siguiendo los pasos gerenciales de su padre. Él debe haber heredado todo el talento natural de Heinz.

“Gracias”, dije. “Has sido muy amable conmigo”.

No debería meterme en su camino. Después de mi educada respuesta, me puse de pie.

¿La desaparición de Veldora tenía la intención de ser un mensaje divino para nosotros? De cualquier manera, me dirigiría hacia el bosque.

“¡Mantente a salvo también, Shizu! Creo que hay un grupo de expedición que sale de aquí mañana en realidad”, murmuró, casi para sí mismo. “Si estás dirigiéndote al bosque, también podrías unirte a ellos por un tiempo”.

Él no intentó detenerme. Siempre fue un tipo raro, y así fue como prefirió mostrar amabilidad.

“Ah, Heinz, no debería haber esperado nada menos. Supongo que te deberé hasta el final entonces”.

“No me debes nada, Shizu. ¡Y aún no hables acerca del ‘final’! Me gustaría volver a verte alguna vez”.

Podía sentir el calor detrás de sus palabras. “Cierto. Volveré”.

Me incliné y me fui.

Al siguiente día, logré encontrarme con el grupo de expedición que Heinz me había mencionado. Consistía en tres aventureros, y como él me había dicho, eran un grupo brillante y acogedor. Sinceramente, me gustó mucho reunirme con personas tan amables para mi último viaje, aunque su excesivo descuido me desconcertó.

Hubo, por lo menos, muchos problemas en nuestro camino a través del Bosque de Jura. Me impresionó, en cierto modo, que hubieran alcanzado un rango B por completo. Tenían la técnica de batalla como un rango implícito, pero si tuviera que resumir todo sobre su equipo en una palabra, sería “sin sentido”.

Nuestro viaje continuó, no obstante, hasta que metieron una espada en un gigante nido de hormigas. Estaba horrorizada. Esto sucedió ni un momento después de que les dije que era una mala idea también. Nunca en mi vida imaginé que intentarían algo así.

Mis llamas podrían haber incendiado esas hormigas gigantes al instante, me imagino. Pero cuando me di cuenta de lo difícil que era controlar mi poder, ya había comenzado a sentir que mi cuerpo se deterioraba. Se mantuvo físicamente joven gracias a la presencia de Ifrit, pero a medida que mi poder sobre él disminuía, rápidamente comenzaba a envejecer. O, supongo que debería decir que volvía a la edad que debería haber sido siempre.

¿Se liberaría Ifrit una vez que mi cuerpo cediera? ¿O él se derrumbaría conmigo? No tendría idea de qué pasaría hasta que sucediera. Por eso me había puesto en marcha.

Y por qué dudé en sacar mi fuego.

Tuvimos la suerte de ser rescatados por una patrulla que pasaba, lo que nos salvó de más problemas. Pero esta patrulla era una de las cosas más sospechosas que había visto en mi vida.

¿Ser salvado por monstruos? Nada de eso me había sucedido antes.

Estos eran hobgoblins cabalgando sobre lobos mágicos. Hubiera sido una cosa si entendieran algunas palabras quebradas del lenguaje humano, pero estas eran criaturas inteligentes, y habían domesticado lo que claramente era una especie de monstruo de alto nivel. Este era absolutamente el tipo de “evento sospechoso” que este trío aventurero había sido enviado a investigar, pensé.

Mi destino, mientras tanto, era el castillo del lord demonio Leon. Su dominio ocupaba las tierras más allá del bosque. Debería haber elegido ese momento para despedirme de su grupo. Pero... no sé. Supongo que solo quería ver, junto con estos aventureros, qué clase de hogar se habían hecho estos monstruos.

Era un lugar extraño, en efecto, esta ciudad en la que vivían nuestros rescatadores. No era una guarida húmeda ni una guarida inmunda y maloliente. Una “ciudad” era la única forma de describirla.

El shock que sentí fue más allá de la comprensión. Este no era un refugio grosero, un agujero glorificado en una montaña. Era una apropiada ciudad, una que ellos habían construido desde cero.

Estaba en construcción, probablemente debería agregar. Había sido examinada y establecido, y los materiales de construcción habían sido colocados en cada sección, listos para ser convertidos en casas. Aún no había edificios; los monstruos aún vivían en ordenadas hileras de carpas. Pero incluso habían comenzado su trabajo centrándose en la infraestructura subterránea. Nunca había oído hablar de algo así en este planeta.

Era un bizarro asentamiento.

Pero estaba lleno de energía. Los residentes, a pesar de ser monstruos, realmente parecían disfrutar trabajando en ello. La mayoría de ellos eran hobgoblins, pero parecían compartir sus tierras con los lobos colmillo negros. Un poco diferente de aquellos con los que estaba familiarizada, y no pensé que fuera mi imaginación.

El líder de los hobgoblins me habló con mucha fluidez. Me imagino que él era el más inteligente entre ellos. Incluso nos preparó comida. Sorprendentemente, sin embargo, resultó no ser el líder en absoluto. En cambio, se le unió un slime—uno que se recostó en su elevado trono, actuando como si fuera el rey del mundo. Sería extraño decir que un slime podría “recostarse” en cualquier cosa, tal vez, pero esa era realmente la sensación que emanaba.

Este slime era lo más extraño de todo—porque él, de hecho, era el líder de todos estos monstruos.

Fue hilarante.

No pude evitar hacer un escupitajo mientras hablaba. “No soy un malvado slime” ¡fue como eligió describirse a sí mismo! Al igual que el “videojuego” de Yuuki, comencé a preguntarme si fue una coincidencia.

Incluso así, había algo atractivo sobre el espacio creado por este slime. La extraña criatura de alguna manera me hizo recordar recuerdos de mi propia ciudad natal. Mi corazón se sentía lleno. Ahora estaba contenta de haber decidido alejarme de mi camino previsto. Esta reunión, pensé, era el destino trabajando. Y aún así—

Las horas que pasamos disfrutando nos detuvimos repentinamente. Mi vida estaba a punto de expirar. Aún no había llegado a mi destino—para cumplir mi objetivo—pero aquí estaba.

Ifrit había estado esperando este momento. Pude sentir que su voluntad se apoderaba de la mía. Está sucediendo... Voy a arruinar todo esto también...

Si solo, una última vez, pudiera simplemente—

El titán se manifestó, casi riéndose de mi tontería.

Mi conciencia se desvaneció.



Fui a ver cómo estaba ella. Ella no tenía mucho tiempo. De hecho, ella nunca podría recuperar la conciencia. Aun así, quería cuidarla hasta el final, esta compañera de otro mundo humana.

Los aventureros heridos se abrieron paso, afortunadamente, gimoteando incesantemente acerca de cómo se necesitaría algo más que una paga peligrosa para expiar por haber sido medio quemados hasta la muerte.

“Hey, ¿cuál sucede con esto?”, preguntó Elen. “No veo cicatrices de quemaduras ni nada... ¡Como, mi piel es tan suave y brillante como una bebé!”.

“Diablos”, agregó Kabal. “No pensé que podría moverme durante otra semana más o menos también”.

“Sí, dímelo a mí el sorprendido. ¡Esa es una poción que él tenía allí!”.

Tenían razón. Esa poción los había hecho a todos buenos como nuevos.

“Sin embargo, ya saben... Esto probablemente signifique que rechazarán nuestra solicitud de pago por riesgo, ¿no?”, gimió Elen.

“Sí. Nadie nos va a creer...”, respondió Kabal.

“Sí, eso supongo ¡Sin embargo, eso supera a estar fuera de servicio*!”, comentó Gido.

(NT: Tampoco muy seguro de la traducción: “Beats bein’ laid up for good”).

No pasó mucho tiempo para que este trío comenzara a discutir entre sí sobre sus propias objeciones egoístas. Me preguntaba si alguna vez

realmente pensaban en alguien más aparte de ellos mismos. No tenían nada contra monstruos, al menos.

“Ya saben”, sugerí, “una vez que las cosas se calmen un poco, tal vez podría ir a visitar su ciudad”.

“¡Oh, si ese es el caso, podría darle un mensaje al maestro del gremio por usted!”.

Justo lo que quería escuchar. Kabal me había alegrado el día. Yo admiraba a los aventureros, un poco. Sin embargo, no tenía ningún tipo de documentos de identidad, y ni siquiera sabía si dejarían que los monstruos se unieran al registro, pero... podría ser divertido.

Entonces Kabal me prometió que yo solo podría decir el nombre “Rimuru” y el maestro del gremio lo oiría lo suficientemente pronto. Buen chico. Estaba tan animado que decidí darles un regalo de despedida—unos pocos equipos recién hechos por los hermanos enanos. Eran todos modelos de prueba, hechos con materiales que habían adquirido ellos mismos, pero la calidad era respetable.

Túnica de araña: Una túnica de color blanco puro, tejida con seda de araña.

Malla de Escama: Armadura pesada hecha del caparazón de un lagarto. Mucha más ligero que las apariencias indican.

Armadura de cuero duro: Hecha de las pieles de los monstruos locales. Resistencia mágica incluida.

También arrojé algo de comida y diez pociones de recuperación por buena medida.

“¡Ooh! ¡Mira esta túnica! ¡Es tan liviana, y no puedo creer lo fuerte que es! ¡Y bonita también!”.

“¡Whoa! ¡Siempre he querido una malla de escama real! Esto... ¡Espeeeera un segundo, ¿el Maestro Garm hizo esto?! ¡Esto será como un tesoro familiar para mí!”.

“Sí, ¿estás seguro de que podemos tener esto? Esto es casi demasiado bueno para gente como yo. Quiero decir, ¿piel real del lobo colmillo?”.

Fue una celebración en miniatura por un momento. Pero—quiero decir, el fuego había incendiado todo su equipo, y dudaba que su salario les permitiera reemplazarlo con tanta facilidad. No fue exactamente mi culpa, pero tenía que sentir un poco de simpatía por ellos. El equipo era todos prototipos, diseñados antes de que los enanos pudieran pasar a la producción en masa, pero era lo suficientemente decente.

Además, mira lo felices que son. Estaba seguro de que recordarían pasar mi nombre. Me llamaban “jefe” con el resto de ellos también.

Los tres tenían sus dudas sobre lo que le había pasado a Shizu, pero no lo suficiente como para evitar que volvieran a partir después de tres días de descanso. Tenían que presentar un reporte y una fecha límite inminente. En todo caso, tres días era una cantidad generosa de tiempo para

preocuparse por una mujer que esencialmente se había presionado en su grupo de viaje sin haber sido invitada.

Aun así, les prometí a todos que cuidaría de ella, y eso fue suficiente para tranquilizar sus mentes.



Pasó una semana antes de que Shizu se despertara nuevamente.

“¿Es esto...? Oh. Me... disculpo”.

A pesar de la transformación, ella todavía conservaba todos sus recuerdos.

“Estaba soñando”, me dijo. “Soñando con el pasado. La ciudad en la que viví... Un lugar al que nunca puedo volver”.

¿Japón?

“Dime, slime. ¿Cuál es tu nombre?”.

Hmm. Tal vez su repentina vejez estaba afectando su memoria después de todo. Sabía que me había presentado en su presencia. “Rimuru, señora”, respondí.

Shizu cerró sus ojos, como si pensara en algo. “¿Podrías quizás decirme tu verdadero nombre?”, dijo.

Ella debe haberlo sabido todo el tiempo. Dudé un momento.

“Hmph”, me ofrecí. “No es mucho para este mundo de todos modos. Te diré. Es Satoru Mikami”.

Mi verdadero nombre. Un nombre que pensé que no usaría de nuevo.

“Ah. De mi tierra, ¿eres...? Pensé que podrías ser. Lo sentí de ti”. Ella se quedó en silencio por un momento. “También había escuchado de mis alumnos. ¿La ciudad es mucho mejor ahora? ¿Más bonita? La última vez que estuve allí, no había nada más que fuego a mi alrededor”.

“Sí. Podría mostrarte, si quieres”.

Usé Comunicación de Pensamiento para hacer exactamente eso. Algo bastante útil a tener en un momento como este. Me gustó.

“Ahh...”. La visión hizo que Shizu derramara una lágrima. “Escucha, slime... o debería decir Satoru, supongo. Tengo una solicitud para ti. ¿Te importaría escucharla?”.

“¿Qué tipo de solicitud?”.

Nada particularmente factible, estaba seguro. Pero sí prometí cuidarla hasta el final. Ella merecía ser escuchada.

“Quiero que me comas...”.

¿Um? ¿Qué acaba de decir esta anciana?

“Tu consumiste la maldición... que fue colocada en mí, ¿no...? Estoy tan contenta de deshacerme de ello...”. Su voz se calmó. “Desearía tener la oportunidad—dudo que alguna vez la haya logrado, pero me gustaría haber tenido la oportunidad de enfrentarme a la persona que me la colocó, una vez más... Así que solo tengo una solicitud para ti— ¿me dejarías dormir dentro de ti?”.

Algo en sus ojos, la determinación a la que ella simplemente no podía renunciar, me atrapó. Parecía tan absurdo, tan cruel...

“Tengo que decirte—no tengo nada más que rencor por este mundo. Pero no me atrevía a odiarlo, aún. Es lo mismo que siento por ese hombre... Tal vez no puedo evitar pensar en él cuando miro a mi alrededor. Por eso, yo... no quiero ser llevada a la tierra aquí. Así que, por favor... esperaba que pudieras comerme en su lugar...”.

Hmm. Bueno, eso es bastante fácil.

Cumplir su solicitud me uniría, sin duda, y me daría una maldición por mí cuenta. Sería encomendado a tomar su desesperación y odio.

Sin embargo, ¿había alguna necesidad de vacilar en eso? Si yo quería que ella viera la otra vida con la mente en paz—la respuesta era obvia.

“Muy bien. Estaré feliz de asumir tus sentimientos. ¿Y cómo se llamaba este hombre... el que te hizo daño?”.

A la pregunta, Shizu abrió sus ojos, arrugó su rostro con cicatrices quemadas y derramó algunas lágrimas más. “Leon Cromwell”, dijo ella. “Uno de los lords demonios más fuertes”.

Ella me miró con ojos suplicantes.

“¡Lo prometo!”, Dije. “Por mi nombre como Satoru Mikami, o Rimuru Tempest, o lo que sea que funcione mejor para ti, prometo que le haré saber a Leon Cromwell todo lo que sientes por él. ¡Haré que se arrepienta en todo momento!”.

“Gracias”, ella susurró, y luego cerró sus ojos, su respiración se volvió superficial mientras dormía.

“Usar habilidad única “Depredador”?”

Sí

No

—Espero que encuentres algo de paz dentro de mí entonces.

Sí, pensé para mí, en una especie de oración para ella—una esperanza de que sus sueños en el interior permanecieran felices para siempre. Sin más despertares groseros.



Tap, tap, tap, tap...

Ella levantó su vista, su rostro mostraba la inocencia de la juventud. El alivio se extendió a través del mismo cuando una sonrisa apareció en su rostro.

¡Bueno, ahí estás! No me dejes sola así otra vez, ¿de acuerdo?

Pero la figura sacudió su cabeza antes de señalar algo muy lejano. La chica se giró hacia ello, su expresión repentinamente nublada con dudosa tristeza.

Ahí, ella encontró—

¡¡Mamá!!

Una ráfaga de felicidad recorrió todo su cuerpo mientras corría hacia su madre. La figura la vio trotar por un momento—entonces desapareció, como si nada hubiera ocupado el espacio en absoluto. Tal vez fue solo una ilusión creada por los recuerdos de la chica.

Por lo tanto, la chica se reunió con su madre.

Esto marcó el final de lo que había sido un largo, largo viaje.



FINAL
CHAPTER

**THE INHERITED
FORM**

That Time I Got Reincarnated as a Slime



CAPÍTULO FINAL

LA FORMA HEREDADA

Shizu se había ido ahora—ido, después de darme un objetivo final por el cual luchar.

Hasta ahora, había tomado las cosas como habían llegado, luchando por mantener la cabeza fuera del agua. Ahora, sin embargo, tenía una motivación para reunir información sobre este tipo “lord demonio”. Era un trabajo que fácilmente acepté, pero también fue una promesa. Y soy un hombre que cumple sus promesas.

Además, no tenía las manos vacías. Ella me dejó algunas habilidades nuevas—la habilidad única Deviant y la habilidad adicional Control de Llama.

Oh, cierto. Comí Ifrit, también, ¿no?

Él no era una gran rival para mí, pero resultó ser un personaje duro—de rango más allá de A, de hecho. De ninguna manera, una serpiente o un lobo podría manejarlo, sin duda, dado que ninguno de sus ataques podría desconcertarlo. Me llevó mucho pasar de una A, y ahora podía ver por qué.

Todavía quedaba mucho por investigar sobre mis habilidades. ¡Pero! ¡Antes de eso! Había algo aún más importante que necesitaba verificar.

Así es— ¡transformarse en una persona real!

Me aventuré dentro de la nueva carpa que los hobgobs habían preparado para mí, asegurándome por completo de que todos los visitantes se alejaran antes de que cerrara la puerta.

Je-je-je... Ja-ja... ¡Ah-ja-ja-ja-ja! Tres niveles de risa, y entonces...

“... ¡Transformar!”.

No estaba acompañado de algún efecto de sonido genial, pero ejecuté Imitar: Humano en mí, no obstante. Pero...

... ¿Huh? Whoa, whoa, whoa.

No había nada del humo negro habitual que esperaba. *¿Qué diablos?* Pensé, cuando me di cuenta de que mi campo de visión era solo un poco más alto de lo normal.

Crecí brazos y piernas, y mi habitual tono azul claro se transformó en un tono de carne.

¿Hmmm? No estaba seguro de lo que había sucedido, pero algo me dijo que no era lo que había planeado. No tenía un espejo a mano, lo cual era un dolor. Pero—

No quería admitirlo, pero en realidad estaba familiarizado con esta forma después de todo. Era de hace mucho tiempo, tal vez treinta años más o menos.

Así era como el mundo me recordaba cuando todavía era torpe en la escuela primaria.

Espera un segundo. Estaba demasiado emocionado para notarlo al principio, pero había una diferencia clave.

No estaba allí.

Mi virilidad que debería estar recién nacida, es decir, el cual esperaba ver abajo. ¡No estaba allí! ¿Qué diablos? Me estremecí internamente mientras volví a mirar mi entrepierna. Solo confirmó lo peor. Era suave como hipotética parte inferior de bebé.

Pensándolo bien, esto no era algo que me había molestado en verificar cuando me transformaba en otros tipos de monstruos. Pero supuse que tenía sentido. Si nunca tuve que eliminar los desechos de mi cuerpo, ¿qué uso podría tener para los órganos asociados? Y si no necesitaba reproducirme—Todavía estaba confundido con eso, pero si no lo hacía, ¿para qué molestarse con los genitales del todo?

Eso era solo lo que era ahora, era todo. Fue extrañamente convincente, incluso cuando me llevó a una profunda sensación de luto.

De repente, me invadió la necesidad de tocar la parte superior de mi cabeza. Sentí el suave cabello allí arriba. Me hizo respirar un suspiro de alivio. ¡Al menos no tenía forma de alienígena espacial! *¡Eso es un paso*

adelante! Y, pensándolo bien, yo era una bola de pelo gigante en forma de lobo. Ni siquiera quiero imaginar cómo sería eso sin cabello. Nop. Esa es una línea de pensamiento peligrosa.

Realmente, sin embargo, pensé que mantendría una cabeza más fría que esta. ¿Por qué me estaba dejando entrar en tal pánico? Solo tendría que aceptar la verdad sobre lo que pasó allí. Era difícil de tragar, pero al menos ya no era una slime.

Lástima que no puedo controlar todo mi cuerpo, pensé. ¿Qué hay de la habilidad Replicación que acabo de recoger de Ifrit? Parecía una buena idea. Buen trabajo, yo. No sabía si funcionaría, pero valía la pena intentarlo.

Niebla negra salió disparada de mi cuerpo, formando una figura humana frente a mí. Parece que fue un éxito después de todo. Fue completado en un instante, solo para revelar—

—Oh, mierda. Malas noticias.

Primero, mi apariencia. El cabello era de un gris plateado con un ligero tinte azul, completando un par de ojos muy abiertos y un encantador, joven... ¿Femenino? ¿Masculino? La falta de genitales lo hacía bastante irrelevante, pero en términos de apariencia, lucía más de cerca a una chica que a un chico. Esto fue probablemente gracias a Shizu; no había características que pudiera identificar como mías.

Pero tampoco fue una recreación perfecta de los genes de Shizu. El color del cabello era una cosa, pero los ojos dorados eran completamente diferentes. Veldora también tenía ojos dorados, lo que era un rasgo común entre los monstruos superiores, tal vez. Y espera, ¿los ojos de Ranga no fueron de rojo sangre a dorado también? Aunque también cambiaban

dependiendo de su nivel de emoción. Incluso así, tal vez cambiaron debido a mi influencia sobre él como su dador de nombre.

De cualquier manera, nada de esta forma era mía. En este mundo, lo único que era realmente mío era mi alma, al parecer. Esto era principalmente Shizu, y *hombre*, ella debe haber sido una niña querida... Mi piel era tremendamente suave también, sin la incomodidad elástica de mi forma de slime.

Entonces esta linda chica estaba de pie frente a mí, desnuda. No es que haya algo que realmente requiera ocultarse, pero todavía presenta ciertos problemas éticos. Si la policía existiera aquí, los cuales no existen, estaría en serios problemas.



Pero ese rostro era lindo. Tenía que agradecer a Shizu. Ella fue bendecida con muchos regalos. Yo tampoco era demasiado horrible cuando era joven, pero nadie me describiría nunca como hermoso, sin importar lo mucho que rellenara mis recuerdos.

Realmente tengo que agradecerle, pensé para mí mientras envolvía una manta alrededor de mi cuerpo, tomándome el tiempo de entregarle una a mi doppelgänger. Ahora realmente necesitaba resolver algo de ropa.

Cierto. Volviendo al tema principal—la verdadera razón por la que pensé *Oh, mierda* al principio. Todo se redujo a las habilidades de esta forma humana.

Algo que no había considerado con esta réplica mía, antes de conjurarla, realmente fue que mis procesos de pensamiento mejorados me permitían un enlace completo, en tiempo real con mi copia. Este y yo éramos “yo” en cierto sentido—no había diferencias apreciables entre nosotros. En todo caso, las habilidades de Replicación de Ifrit no podían sostener una vela frente a la mía—sus copias eran claramente imitaciones, pero la mía no era en absoluto.

Muy bien. Casi nada en absoluto. Una gran diferencia fue la capacidad de mi copia para las mágiculas—solo contenía lo que yo tenía cuando la creaba, aunque yo era libre de “instalar” más adentro si quería. Tenía una gran cantidad de magia para trabajar, por lo que, dependiendo de la aplicación, probablemente podría hacer mucho con ella. El otro problema era que, aunque Ifrit podía generar diez o más copias sin romper a sudar, mis habilidades de Replicación eran tan intrincadas y detalladas que una sola copia era lo mejor que podía manejar.

Aun así, podría hacer una copia de mí mismo con las mismas habilidades de ataque y defensa. Cualquier enemigo que se encuentre con esta habilidad pensaría que estaba haciendo trampa.

La tercera y última razón de “oh, mierda”: la forma en que me pareció tan natural para mí, tomando esta forma. Eso fue algo que noté cuando me di cuenta de que ninguna niebla oscura había rodeado mi cuerpo.

Toma mi forma de lobo negro, por ejemplo.

Definitivamente utilicé la niebla para crear esa forma, aunque produjo resultados más débiles en comparación con mi yo slime.

Era difícil de notar gracias al limitado movimiento disponible para una forma sin extremidades, pero las células de un slime eran cosas poderosas—cada una podía servir como una célula muscular o una célula cerebral o una célula nerviosa. ¿Ves el efecto de racionalización que esto produce? Ver cosas con los ojos, transmitir la información al sistema nervioso, llevarlo al cerebro—podría omitir todo eso. Incluso sin los efectos de mejora del Sabio, mi velocidad de reacción era muy superior a la de la persona promedio.

Sin embargo, la transformación con la neblina negra creaba un pequeño lapso de tiempo entre pensar algo y mover mi cuerpo en reacción a ello. Eso, pensé, fue lo que hizo que la replicación fuera “inferior”, si acaso, al original.

¿En cuanto a esta transformación humana sin niebla?

Lo adivinaste—tenía la misma velocidad de reacción que mi forma normal de slime. No es de extrañar que se sintiera tan natural. Tener extremidades también mejoró enormemente mi movilidad. Incluso en la forma infantil, era mucho más fácil moverse que como slime, aunque me cansaba más rápido.

Lo más importante, sin embargo, fue que la falta de uso de niebla negra significaba que convertirse a humanos me costaba cero magia. ¡Hablando sobre ser conveniente! Pensé que tomaría esta forma la mayor parte de mi actividad futura.

Era hora de probar algo más. Le di una orden mi réplica—y fue un proceso totalmente sencillo, como mover mi propio cuerpo. Una neblina negra se arremolinó a su alrededor... ¡y la copia comenzó a madurar! Una figura recortada; cabello largo y gris; y una especie de apariencia andrógina. ¡Perfecto! Podría moldear esta figura para que parezca más femenina o masculina—ser todo macho, u obeso, o en la flor de la vida, o anciano.

Tan pronto descubrí, que podía transformarme en todo tipo de figuras—usando magia para cubrir cualquier cosa que no tuviera, al igual que con las transformaciones de monstruos. Esa podría ser una buena manera de darme un poco más de fuerza como humano. Me dolía mis tiempos de reacción, pero cuanto más grande era, más poderoso me haría. La velocidad era el elemento más importante de cualquier batalla, lo sabía, pero lograr un buen equilibrio era algo con lo que podía experimentar en los días venideros.



Y así, Satoru Mikami, un hombre de mediana edad promedio que vive una vida perfectamente excepcional, llegó a disfrutar de su reencarnación

inesperada como slime. Después de adquirir la forma y las emociones de cierta mujer, también ganó una misión en su nueva vida.

Y en poco tiempo, este único slime llamado Rimuru jugaría un papel central en algunos de los tiempos más tumultuosos que este mundo haya visto.

PRESENT STATUS

Rimuru Tempest



Race → Slime
(transformable into human)

Protection → Crest of the Storm

Title → Leader of the Monsters

Magic → Elemental Magic: Icicle Lance

Intrinsic skills: → Absorb Self-Regeneration Dissolve

Unique Skills → Great Sage Deviant Predator

Extra Skills → Control Flame Magic Sense Control Water

Acquired Skills → Black snake: Poisonous Breath, Sense Heat Source

Centipede: Paralyzing Breath Spider: Steel Thread, Sticky Thread

Bat: Ultrasonic Wave Lizard: Body Armor

Black wolf: Coercion, Shadow Motion, Dark Lightning, Thought Communication, Keen Smell

Fire titan: Flame Transform, Ranged Barrier, Replication

Tolerance → Cancel Flame Attack Cancel Pain Resist Electricity

Resist Temperature Resist Melee Attack Resist Paralysis

After adopting several abilities from monsters, thanks to Predator, he consumed Ifrit and increased his power exponentially. Has now adopted the powers and memories of the Conqueror of Flames, Shizue Izawa, as well as her form as a child. With his newly acquired Deviant skill, he plans to develop various new abilities as well.

PRESENT STATUS

Shizue Izawa



Race	Fire-elemental magic-born
Protection	Demon lord's blessing
Title	Conqueror of Flames
Magic	Elemental Magic Spirit Magic Summon Magic: Ifrit
Unique Skills	Deviant
Extra Skills	Control Flame Explosive Flame Heat Wave Magic Sense
Tolerance	Cancel Flame Attack Resist Melee Attack

A girl whose body was assimilated by Ifrit. Actual age unknown, although she appears to be in her late teens and can harness a wide variety of abilities. As Conqueror of Flames, she can freely wield and manipulate fire, although her sword skills are also world class. Her Deviant unique skill is said to itself create a large number of skills.



SIDE
STORY

**GOBTA'S BIG
ADVENTURE**

That Time I Got Reincarnated as a Slime



HISTORIA PARALELA

LA GRAN AVENTURA DE GOBTA

Esta es una historia de cuando Gobta era solo otro goblin de la horda.

El cielo se extendía azul a través de los cielos, una refrescante brisa fluía en el aire.

Y los humanos avanzando hacia él como siempre. Hoy, tan animado como siempre, Gobta estaba bajo persecución.

“¡Alto, tú! ¡La velocidad es lo único que tienes, ¿no?!”.

“¡Cómo te atreves a destrozar nuestros campos otra vez! ¡Voy a matarte esta vez!”.

Los humanos, con ojos enrojecidos en ira, se acercaban a Gobta.

Así que él corrió a toda velocidad. Sería malo para él, probablemente, si se deja atrapar. Solo podía imaginarlo, ya que aún no había sido capturado, pero ninguno de sus amigos había regresado vivo de tal encuentro, por lo que todo lo que Gobta pudo hacer era imaginar los aterradores resultados.

Él podría haber mantenido las manos fuera de los campos y jardines, por supuesto. Pero Gobta y los otros goblins no comprendían del todo el concepto de agricultura. Todo lo que ellos veían era un campo abierto con muchas frutas y verduras creciendo en él. Era territorio humano, y sabían por experiencia que ser encontrados los llevaría a una persecución, pero nada podría superar su hambre.

Así que Gobta escapó por un estrecho sendero golpeado en la tierra por las criaturas locales, masticando la pulpa dulce de un melón durante todo el camino. El sendero era apenas visible, el tipo de cosa que solo un pequeño goblin podría navegar exitosamente. No había entrada para los humanos más grandes, quienes solo podían detenerse a distancia y lanzar insultos contra él en su lugar.

Él dio un suspiro de alivio por su buen pensamiento. *¡Encontrar una ruta de escape es un movimiento básico, lo es!, pensó.*

Al llegar devuelta a la aldea, Gobta encontró a un grupo de ancianos goblins mayores reunidos y discutiendo sobre algo. A ellos se les unieron unos pocos mercaderes kobold que estaban en la ciudad.

“Como te dije, estos son demasiado valiosos para que podamos comerciar en otro lado...”.

“Pero eso significa que este equipamiento mágico simplemente se desperdiciará. ¿Estás seguro de que no puedes ofrecer nada por ellos?”.

“Si fueran algo más pequeños, podríamos ser capaces de blandirlos nosotros mismos, pero...”.

“Hmm. Ya veo. De hecho, estos son demasiado grandes para nosotros también”.

Escuchando al pasar, Gobta pensó que estaban tratando de vender algún no sé qué mágico a los kobolds. El equipamiento humano, salvo las espadas cortas y dagas, era demasiado grande para los goblins.

La armadura también estaba fuera de discusión. La ropa hecha de cosas como cuero duro se podía desmontar y usar de manera fragmentada, pero las piezas metálicas eran demasiado para trabajar. Ninguno de los goblins tenía ese tipo de conocimiento.

Los objetos mágicos eran una gran incógnita. Incluso tocarlos, ellos temían, los rompería y los haría inútiles. Si ni siquiera los kobolds los querían, era un clásico caso de perlas ante los cerdos*.

(NT: Se utiliza para explicar cómo se pueden desperdiciar cosas buenas en personas que no lo merecen).

“¿Qué tal esto entonces?”, sugirió un kobold a los goblins mientras ellos rascaban sus cabezas. “Si están dispuestos a viajar al Reino Enano, ellos deberían ser capaces de tomar estos artículos de ustedes. Ellos estarían dispuestos a aceptarlo como pago por material enano y similares, y con gusto le entregarán sus adquisiciones también. Estará a una buena distancia de aquí, por supuesto... pero mientras viajen aguas arriba a lo largo del río, es imposible perder su camino”.

Esto condujo a un clamor entre los ancianos goblin reunidos. “¿El Reino Enano?!” , gritó uno. “¡Esa es una distancia imposible! ¡Solo he escuchado rumores sobre esa tierra extranjera!”.

“¿Cuánto tiempo tomaría viajar a un lugar tan distante?”.

“¡Sí! ¿Y quién se embarcaría en el viaje? Nuestros jóvenes son nuestros trabajadores más valiosos; no podemos darnos el lujo de perder a uno solo”.

¡Nada de lo que tenga que preocuparme!, pensó Gobta mientras pasaba alegremente, prestando poca atención a las disputas aparentemente interminables.

El destino tenía diferentes planes.

“Espera”, dijo el anciano de la alea, deteniéndolo. “Parece que tienes poco ocupando tu tiempo. ¿Podría pedir un favor?”.

Gobta inmediatamente se congeló. Algo le dijo que este favor no sería de su agrado.

“Mira este cuchillo”, continuó el anciano. “¿No crees que es una pieza maravillosa? ¡Si nos haces este favor, estaré encantado de dártela!”.

El destello de la hoja era más que suficiente para llamar la atención de Gobta.

“¡Di lo que quiera, señor! ¡Me encargaré de todo lo que usted necesite!”, dijo, olvidándose de inmediato de su anterior presentimiento. Pero tal vez eso era inevitable. El brillo plateado de este cuchillo era el producto de la magia impregnada en su interior. Esto inmediatamente le robó a Gobta la

capacidad de dedicarse al pensamiento crítico. Su boca se había movido antes que su cerebro.

¡Ah!

Pero ya era demasiado tarde.

“¿Lo harás entonces? ¿Viajarás al Reino Enano por nosotros?”.

“¿Huh? ¡¿Yo?!”.

“¿Podemos contar contigo para esto?”.

Ahora los ancianos rodeaban a Gobta, con idénticas sonrisas en sus rostros. La visión de sus severos ojos sobre sus labios hacia arriba obligó a Gobta a asentir dócilmente en respuesta.

Era dicho que la esperanza de vida promedio de los goblins no era más que una quinta parte de la de un humano. Su linaje podría remontarse a las antiguas razas afiliadas a las hadas, supuestamente, pero dado sus actuales y degeneradamente monstruosos seres, era un vínculo tenue en el mejor de los casos. Incluso los más longevos tuvieron la suerte de ver su vigésimo cumpleaños, y la mayoría acumulaba solo una década más o menos antes de despedirse. La edad de tres años, cuando los goblins estaban listos para la actividad reproductiva, se veía como el comienzo de su edad adulta, con plena madurez a los cinco años.

No eran criaturas muy fuertes, y como resultado, su especie hacía la diferencia a través de un número explosivo de descendencia. Sin embargo, relativamente pocos sobrevivían hasta la edad adulta, lo que hace que la crueldad de la naturaleza sea aún más obvia. Solo alrededor de la mitad de todos los niños goblins alcanzaron la madurez completa, y de ellos, menos de la mitad vieron ese quinto cumpleaños.

Era simplemente el destino que se les dio, y teniendo en cuenta estas cortas vidas, los goblins no tenían la costumbre de adquirir habilidades lingüísticas. Podían hablar palabras, sí, pero esto se hizo estrictamente para comunicar sus intenciones el uno al otro y nada más. No existía el concepto de obtener conocimiento e impartirlo a la próxima generación, ni tampoco el hábito de acumular recursos para mejorar sus condiciones de vida.

Esto era exactamente por lo que los goblins no veían uso para los artículos mágicos, aparte de venderlos a cambio de sus necesidades diarias, junto con cualquier armadura decente que pudieran poner en sus sucias garras.

La falta de inteligencia incluso entre los ancianos significaba que ellos realmente no tenían idea de lo que conllevaría un viaje al Reino Enano. El viaje de ida y vuelta tomaría varios meses—una parte considerable de la vida de un goblin—y él tendría que arriesgar todo lo que apreciaba. Sin embargo, nadie en la aldea goblin consideró que fuera una misión terriblemente importante. Para los ancianos y otros adultos maduros, simplemente estaban tomando una tarea que sonaba difícil y entregándola a un niño sin nada mejor que hacer. Ellos no tenían mala voluntad hacia él—ni, realmente, a las habilidades aritméticas necesarias para apreciar el alcance de esta misión. Era solo como era.

Y así, con solo unos momentos de vacilación, el viaje de Gobta al Reino Enano fue grabado en piedra.



¿Por qué todos son tan malos? Gobta gimió para sí mismo.

Él tenía un punto válido. Era un niño goblin, todavía no completamente crecido, y ellos estaban atando una carga del tamaño de una montaña en su espalda y enviándolo a una gran misión. Él había escuchado de los kobolds que sería una caminata de dos meses por sí sola, ¿pero con todo este equipaje? Era difícil incluso poner un pie delante del otro.

Pero no tiene sentido quejarse de ello. Gobta comenzó a pensar. Entonces tuvo una idea.

¿Por qué no pongo toda esta basura en una caja y tiro de ella detrás de mí?

Esto, lamentablemente, no funcionó. La caja se negó a moverse. Gobta se rascó la cabeza un poco más. Entonces recordó la caja realmente grande que vio una vez, cerca de un asentamiento humano, con un caballo tirando de ella.

Oh sí, esa tenía algunas cosas redondas, ¿no...?

Lo que recordaba era un carruaje, y las “cosas redondas” eran ruedas, aunque él no tenía las palabras para ellas en su vocabulario. Así que Gobta buscó algo que funcionaría en su lugar. Lo que encontró fue un par de escudos circulares abandonados.

¡Esto debería hacerlo!

Las cosas transcurrieron de forma admirablemente rápida desde allí. Él tomó un palo recto, luego usó su nuevo y brillante cuchillo mágico para reducir su tamaño. Luego hizo un par de agujeros en la caja con sus pertenencias y corrió el palo a través de los dos. Metió los escudos gemelos en ambos extremos de este eje improvisado y los ató en su lugar con algunas lianas que había encontrado. Un par de piezas extra de madera para las manijas, y voilà—una carreta instantánea.

Con algunos trapos apilados encima para evitar que las cosas se cayeran, y algunas más de la aldea para calentarse por las noches—él estaba preparado. El anciano tuvo la amabilidad de proporcionar algo de comida y agua también.

Así que Gobta dejó el pueblo. Los adioses largos y sentimentales nunca fueron realmente el estilo de los duendes.



Tengo hambre...

Una semana después, Gobta se tambaleaba hacia adelante en un estado de agotamiento casi total. La comida en su carreta, que de alguna manera había supuesto que le duraría el resto de su vida, había desaparecido para el día cinco. Todavía quedaba algo de agua, pero no mucha, probablemente.

La carreta, mientras tanto, seguía atascada en raíces de árboles y tal, socavando la fuerza de Gobta. Atravesando a pie con agotar su energía, Gobta y su viaje estaban en peligro. Él había caminado por dos días sin comida.

A medida que sus pasos se hicieron cada vez más inestables, Gobta luchó por tirar de su carreta, pero...

No puedo...

Se dejó caer en la base de un gran árbol al costado del sendero. En un sorprendente golpe de suerte, en el momento en que se calmó, vio un hongo brotando del suelo. Si lo hubiera examinado un poco más, probablemente habría notado su color tremendamente venenoso, pero el hambre comenzaba a nublar su visión.

¡Ooh, un hongo! ¡Podría luchar por tres años con esto!

Él se abalanzó sobre el hongo, tragándolo sin pensarlo dos veces.

Una vez más, sin embargo, la gran suerte de Gobta salvó el día. El tipo particular de hongo que eligió era peligrosamente venenoso, pero solo si se aplicaba calor—asándola, hirviéndola, lo que sea. Los jugos de su sustancia se transformarían en un compuesto letal, algo de lo que Gobta no tenía idea, ya que inadvertidamente eligió la forma más segura de disfrutarlo.

Tener el estómago lleno hizo maravillas para los ánimos de Gobta. Llenó su piel de cuero de un charco de agua dentro de una cavidad en el árbol, luego decidió tomar un descanso, no demasiado interesado en viajar más lejos ese día.

Su carreta estaba lista para romperse en cualquier momento, pero afortunadamente había algunas lianas útiles cerca que él usó para atarlas

nuevamente, así como también alguna útil savia de árbol para llenar los diversos agujeros y grietas que habían aparecido. La corteza del árbol hizo maravillas para remendar los espacios más grandes en la caja también.

Con ese trabajo vital completo, Gobta durmió el resto de la noche, aliviando su fatiga. Se despertó a la mañana siguiente, sorprendentemente más animado teniendo en cuenta cómo había ido el día anterior, y comenzó a buscar comida, recogiendo nueces comestibles y fresas silvestres—y descubrió algunos hongos del día anterior.

“¡Nunca he visto un hongo de aspecto tan peligroso!”, exclamó para sí mismo. “Ni siquiera yo podría comer algo así”. Así que los dejó atrás, recogiendo un hongo de aspecto más apagado para llevar en el bolsillo. Teniendo en cuenta todos los hongos de colores brillantes y aspecto venenoso de la zona, imaginó (en su confusa memoria) que este debe haber sido el que había comido.

¡Hombre, tuve la suerte de encontrar este ganador entre todos los venenosos!

Así que buscó un poco más antes de decidirse a partir. Todavía era antes de la mañana, y él no tenía la previsión de acumular un poco más de comida antes de partir—así que en su lugar ralentizó, buscando más comestibles en el camino.



Un mes después de partir de su aldea natal, Gobta finalmente llegó al gran río al que le dijeron que buscara. La fluyente agua era hermosa y casi totalmente transparente. Los ocasionales destellos de luz solar que vio dentro debieron haber sido peces, él razonó.

Parecía tranquilo en la superficie, probablemente porque era tan ancho que ni siquiera podía ver el otro lado, pero solo un poco más abajo, parecía que la corriente daría incluso a un nadador decente una carrera por su dinero*.

(NT: Que no le será nada fácil).

El tamaño del río hizo que los ojos de Gobta se ensancharan de sorpresa. Estaba familiarizado con los arroyos y tal, y le encantaba jugar en ellos, pero este era otro nivel de grandeza. Él no había visto nada igual antes. La visión era inimaginable, y no era de extrañar que lo sorprendiera.

“¡Hyaaahhhh! ¡¡Esto es genial!!”, gritó. La vista de la fluyente agua nunca envejecía para él. Se sentó allí todo el día, solo mirándola pasar, hasta que cayó la noche.

A la mañana siguiente, completamente satisfecho con la visión que había tenido, Gobta partió temprano. Solo cuando estaba por comenzar a caminar notó un problema importante.

“¿Huh? Me dijeron que siguiera mi mano izquierda una vez que llegara al río”, susurró, sin esperar una respuesta. “Pero si doy la vuelta, ¿va en la dirección opuesta...?”.

Él estaba en lo correcto. Sabía que había puesto una marca en su mano izquierda para recordar cuál era cuando llegara el momento de abordar ese tema tan importante. El único problema: Resultó que su mano izquierda apuntaría en diferentes direcciones cada vez que se movía. Seguir su mano izquierda, ¿dónde? Esa era la parte difícil.

Al final, decidió recoger la rama de un árbol que encontró al borde del río, dejarla caer al suelo y viajar en la dirección que señalara. El hecho de que terminara encarando el camino correcto fue otro testimonio de la asombrosa suerte de Gobta. Él siguió la iniciativa de la rama, sin dudarlo por un momento, y el viaje salió libre de problemas desde allí.

Justo cuando el viaje comenzaba a aburrirlo un poco con su simplicidad, Gobta vio algunas aguas poco profundas en el río que se encontraba más adelante. Era un abrevadero para los animales del bosque cercano, aunque ninguno de ellos parecía estar luchando entre sí. Ellos evitaban la confrontación en este lugar, una especie de ley instintiva, no escrita de la naturaleza, tal vez. Carnívoro y herbívoro estaban aquí juntos, uno de los pocos lugares en el mundo salvaje donde alguna vez lo verías.

Esa regla, sin embargo, estaba reservada para el reino animal. Los humanos y monstruos no se adherían a ella. Tampoco Gobta. Además, dado que la mayoría de los monstruos que cazaban animales tendían a ser nocturnos, los animales bajaban sus guardias cuando todavía estaba iluminado.

¡Qué oportunidad! ¡Mi primera carne en mucho tiempo!

Los ojos de Gobta comenzaron a brillar mientras miraba a las criaturas. Los animales grandes y lentos disfrutaban de la sensación de agua en sus espaldas; los depredadores más ágiles tomaban un trago y salían rápidamente del lugar. Había incluso pájaros y liebres más pequeñas y tal, bebiendo en los bordes lejanos para evitar los otros.

Sus ojos nadaron cuando vio todas las opciones. Entonces encontró una liebre salvaje—una más lenta, gorda y jugosa a sus ojos. El tamaño perfecto

para alguien como Gobta. Cualquier cosa más grande hubiera sido demasiado peligrosa.

Acercándose a su objetivo, Gobta se detuvo después de una corta distancia y observó cuidadosamente su entorno.

Muy bien. Hasta ahora, todo bien.

Sonrió para sí mismo, acercándose lentamente mientras recogía algunas piedras del suelo. En un momento, estaba dentro de lo que sentía que era cómodo lanzar al alcance. Sus habilidades de sigilo, perfeccionadas por una larga carrera de asalto de huertos, valía la pena para él.

“¡Yah!”.

Rebosante de confianza, Gobta lanzó una piedra a la liebre. Su objetivo infalible le dio un golpe limpio, y el animal cayó en el abrevadero. Los otros a su alrededor inmediatamente salieron huyendo. A Gobta no le importó. Él ya estaba salivando cuando recogió el cuerpo.

Entonces, ocurrió un problema.

“¡¡Grooooooooooar!!”.

Con un poderoso gruñido, una bestia mágica apareció entre los árboles. Estaba de pie majestuosamente sobre un pequeño acantilado, y lentamente sus ojos se giraron hacia Gobta.

Este era un tigre espada, el llamado rey de este denso bosque. Disfrutaba de un rango B, asegurando bastante bien que un goblin rango F no tuviera ninguna posibilidad.

Esta bestia estaba aquí por los animales alrededor del abrevadero, al igual que Gobta—pero gracias a que Gobta tomó medidas primero, todos los animales se habían dispersado, dejando al tigre espada sin nada. Nada, es decir, excepto el propio Gobta. Y su captura, por supuesto, pero eso no sería suficiente para saciar a este monstruo.

“¡Gehh! ¡¿Estás tras de mí?!”.

El tigre espada saltó de su posición, sin inmutarse por la altura del acantilado, y aterrizó frente a Gobta sin hacer un ruido. Le hizo encogerse, pero su instinto le decía que correr no tenía sentido.

Como estaba, no había escapatoria de un destino que terminara en las fauces del tigre. ¿Qué debería hacer?

Gobta pensó tan fuerte como pudo. Entonces...

¡Si así es como es, tendré que luchar tanto como pueda!

Tomando medidas por sí mismo, Gobta se preparó contra el tigre espada. No había muchas opciones a su disposición. Su mano izquierda todavía tenía una piedra, pero contra un tigre espada, eso no lograría mucho.

Tal vez eso funcionaría...

De repente recordó el cuchillo que le dieron antes de su partida. ¿Tal vez podría herir a la criatura? Y tal vez, si tenía suerte, eso le daría tiempo suficiente para escapar. Una vez que llegó a esa conclusión, no había tiempo que perder. No había nada más a su disposición, por lo que decidió creer en sus posibilidades y seguir resistiendo hasta el final.

Primero, Gobta lanzó la piedra. El cuchillo era su verdadero boleto fuera de aquí, pero si el tigre lo esquivara, estaba muerto. Así que usó la piedra primero para distraer a la bestia. El tigre espada saltó fácilmente de su camino, y Gobta, anticipando dónde aterrizaría su adversario, sacó el cuchillo de su bolsillo y se preparó para arrojarlo hacia—

Um, ¿esto es un hongo...?

Tardó unos momentos en darse cuenta de que no era un cuchillo el que estaba a punto de tirarle al tigre. Pero él ya estaba en movimiento, incapaz de detenerse, y fue con hongo. Él estaba planeando comer eso después. El único hongo de color apagado que pudo encontrar en una arboleda llena de venenosos. Lo había pensado para tomar un aperitivo y luego lo olvidó rápidamente.

Pero entonces algo más allá de la imaginación de Gobta tuvo lugar. Resultó que este hongo era un tipo raro venenoso, uno que contenía esporas que estaban cargadas de veneno letal. Gobta había estado caminando con eso en su bolsillo todo el tiempo, y luego lo había arrojado a una bestia mágica.

El tigre espada miró el hongo que se precipitaba hacia su rostro y luego abrió su boca. Utilizó su habilidad Cañón de Voz en un intento de vaporizarlo—el cual resultó ser un error. El hongo pulverizado inmediatamente liberó todas sus esporas, las cuales flotaban en la brisa y

atterrizaron por todo el cuerpo del tigre. Él cayó al suelo, temblando, atormentado de los pies a la cabeza por el dolor; las esporas habían penetrado en sus ojos, oídos y boca y castigaban implacablemente sus sentidos.

Por primera vez desde su nacimiento, el tigre espada estaba experimentando un nivel de dolor verdaderamente indescriptible. Gobta no era muy inteligente, pero era lo suficientemente inteligente como para aprovechar la situación.

¡Whoa! ¡No sé lo que pasó, pero esta es mi gran oportunidad!

Un gran aventurero se habría acercado para dar el golpe final. No Gobta. Rápidamente, él planeó su escape, asegurándose de recoger su liebre antes de irse.

Llegando a su vieja carreta maltratada, tiró el cadáver de conejo sobre la carga y se escapó a toda velocidad. Siguió yendo todo lo que le permitió respirar, hasta que finalmente llegó a lo que parecía ser un lugar seguro.

Dio un suspiro de alivio, habiendo escapado de lo que había sido el mayor peligro que jamás haya ocurrido en su vida.

Siendo liberado de una muerte segura inmediatamente le recordó a Gobta que él estaba hambriento. Recordó la liebre en su posesión, pero ni siquiera él era lo suficientemente simple como para bajar la guardia aquí. Decidió trasladarse al lecho del río, lo que le daría una buena vista de todo su entorno, y usó algunas piedras y palos para moldear una estufa al aire libre útil.

El peligro de los últimos momentos estaba ahora firmemente detrás de él mientras los pensamientos de Gobta se giraban hacia su apetito. Él vació el cadáver de la sangre, erizándose de anticipación, y despellejó y destripó al animal.

En poco tiempo, estaba dispuesto en un palo encima del fuego. Ahora todo lo que tenía que hacer era girar el palo y asegurarse de que la superficie estuviese completamente cocida. Era una receta simple, combinada con un poco de jugo de baya exprimido sobre el cadáver, y solo tardó unos minutos en terminar.

“¡Esto es genial! ¡Esto es *tan* genial!”.

Gobta masticó la carne, sin importarle los aceites que caían sobre él. No había nada más delicioso que la primera comida después de mirar a la muerte a la cara. En el caso de Gobta, después de vivir de fresas silvestres y nueces variadas durante los últimos X números de días, la primera carne que recordaba tenía el sabor de haber ascendido al cielo. Nada podría haberlo hecho más feliz.

En lo que a él respectaba, el miedo que había sentido ante el tigre espada era todo en el pasado. Su cerebro ya lo había procesado como solo otro incidente en su vida. Era la primera vez que Gobta había comido hasta la saciedad en un momento. Esto lo hizo, con entusiasmo.

“¡Bien!”, dijo. “¡Tengo la sensación de que mañana va a ser un gran día!”.

Para Gobta, el pasado bien podría haber sido un olvido lejano. Todo lo que realmente importaba era el día siguiente.



El tigre espada resultó ser el último gran problema que Gobta encontró durante el próximo mes de viaje.

Las nebulosas montañas, que parecían tan lejanas hace mucho tiempo, ahora se alzaban tan grandes que los picos ya no eran visibles, incluso si él miraba hacia arriba. Las colinas sobre él habían sido erosionadas por la lluvia para formar una hermosa pared de aspecto poderoso. Todo era una nueva visión para Gobta, y todo atrapó su interés.

Pero él no tenía el tiempo para disfrutar de la vista. Estaba casi sin comida otra vez. Ya estaba en tierras más o menos bajo la protección del rey enano, en su mayoría praderas fuera del Bosque de Jura. Él trató de recoger todo lo que pudo antes de tomar el camino de la montaña, pero no solo no habría reposición de sus reservas—esas reservas estaban empezando a parecer bastante pobre.

Las impresionantes vistas a su alrededor ayudaron a Gobta a olvidar su hambre, pero ahora era el momento de enfrentar la realidad. Y ese no era el único problema. Gobta no era el único en el camino hacia el Reino Enano. Como centro de comercio neutral, este albergaba a todo tipo de especies diferentes—no solo a las criaturas y personas nacidas de la magia, sino también humanos.

Como descubrió Gobta, la mayoría de los viajeros a lo largo de esta ruta prefirieron adherirse a grandes grupos si era posible. Por regla general, se garantizaba la seguridad de todas las razas en el reino, pero las fuerzas de seguridad solo podían llegar hasta allí en las zonas fronterizas. Las personas necesitaban y debían valerse por sí mismas. Eso era de sentido común para los mercaderes, pero Gobta no sabía ni le importaba nada de eso.

Esta era la razón por la cual, mientras estaba distraído con el tema de la comida, se encontró con un tipo de problema completamente diferente. Justo cuando estaba pensando en cómo él debería mejor encontrar algo de alimento de verdad pronto, escuchó una voz.

“Oye”, decía, “¿qué hace un goblin solitario aquí llevando objetos de valor, eh?”.

Gobta no lo entendió. Los goblins se comunicaban entre sí utilizando un método no muy alejado de la habilidad de Comunicación de Pensamiento. Algunas de las lenguas del habla humana fueron lo mejor que pudieron manejar.

Sin embargo, él todavía era sensible a la malicia detrás de la declaración. No había notado la aproximación del humano, y al mirarlo, Gobta ya podía sentir el peligro.

Uh-oh... Esto no puede ser bueno.

Gobta agarró las manijas de su carreta, preparándose para huir a toda velocidad. Pero...

“¡Ohhh no, no lo harás!”.

Otro humano apareció frente a él—un luchador con armadura metálica. El otro hombre, con un equipo más liviano, miró dentro de la carreta y dejó escapar un silbido apreciativo.

“¡Whoa! No esperaba mucho, pero estos son objetos mágicos, ¿no? ¡Chico, tenemos suerte hoy! ¡Todo lo que tenemos que hacer es matar a este pequeñín, y ya nos hemos ganado el dinero para nuestro viaje de compras!”.

“¿Oh? Esperaba un poco de dinero, pero qué suerte. ¡No puedo esperar para ver las caras de esos bastardos que fueron demasiado perezosos para unirse a nosotros!”.

Gobta ignoró el intercambio mientras pensaba qué hacer a continuación. Encontrarse con este inesperado problema tan cerca del Reino Enano lo sorprendió—pero no había tiempo para reflexionar sobre su destino. Calmó su corazón palpitante mientras buscaba una decente solución.

¿Que debería hacer?! Si esto sigue así, lo tomarán todo. Y creo que mi vida también podría estar en peligro...

Mientras pensaba en eso, estaba claro que estos hombres podrían estar tras algo más que algunos objetos mágicos. Solo entonces Gobta se dio cuenta del alcance del peligro.

Pronto se dio cuenta de que tenía razón. Bloqueando su camino de retirada, los hombres comenzaron a atacarlo. Considerando el tamaño infantil de Gobta, no era una pelea justa. Los hombres estaban completamente armados y se jactaban de la fuerza de aventureros rango D. Gobta no tenía oportunidad. Sin un golpe de suerte equivalente al que lo ayudó a sobrevivir al tigre espada, sería el final del camino para él.

Pero una vez más, la diosa de la fortuna sonrió.

“¿Qué están haciendo ustedes allí?”.

Gobta y sus atacantes dieron media vuelta y encontraron a una goblin mirándolos—una luchadora, a juzgar por su cabello rojo fangoso. Podían ver una caravana de mercaderes kobold detrás de ella—debían haber sido guardaespaldas.

Los hombres se tomaron un momento para evaluar sus posibilidades. Eran dos, y potencialmente tomarían una caravana completa liderada por una guerrera profesional. Los hobgoblins de ambos sexos eran criaturas de alto nivel capaces de lenguaje, mucho más inteligentes que sus parientes goblins. En términos de habilidad, mientras tanto, los hombres seguían siendo amateurs de rango.

Esto no era rival para un hombre en su sano juicio. E incluso si solo quisieran arreglárselas con el equipaje de este goblin vulnerable, ya era demasiado tarde para eso.

“Pfft”, dijo el de armadura. “¡Te dejaremos ir esta vez!”.

“¡Alégrate de estar respirando, gusano!”.

Y entonces se fueron, dejando a Gobta milagrosamente vivo una vez más.



Gobta debe haber estado tan eufórico por este golpe de suerte que perdió el conocimiento, porque lo siguiente que supo fue que el ruido de la carreta a caballo comenzó a despertarlo. Los hematomas que los hombres le

habían propinado le dolieron lo suficiente como para despertarlo por completo.

“Oh, ¿estás despierto?”.

Miró hacia arriba y encontró a la goblina pelirroja a su lado—casi humana en apariencia, a diferencia de los goblins simiescos. Una sola mirada hizo que Gobta fuera su prisionero. Él instantáneamente olvidó todas sus heridas e inmediatamente se enamoró de la mujer.

“Un ángel. ¡Una mujer angelical del cielo! ¡Por favor! ¡Quiero que hagas nacer a mis hijos!”.

Cuando se trataba de romance, los goblins nunca tomaban las cosas con calma. El resto de los ocupantes de la carreta lo tomaron como una broma.

“Bah-ja-ja-ja! ¡Buena esa, niño!”.

“¡Oh-ho! ¡Lo escuchaste!”.

“¡Silencio, ustedes dos!”, estalló la goblina. “¡Paren con la charla y manténganse alerta!”.

El sarcasmo voló directamente sobre la cabeza de Gobta, sus ojos ardientes aún fijos en su nuevo ideal. La realidad, lamentablemente, no era tan amable.

“Mira”, dijo la mujer, “los cobardes como tú no son mi tipo. ¿Dejarse ser intimidado por humanos *tan* débiles? ¡Nunca dejaría que a un hombre así entrar en mi vida! Al menos, me gustaría alguien que pueda rescatarme, si es necesario”.

Por lo tanto, el primer romance de Gobta terminó varios segundos después de que comenzara. El dolor físico regresó.

“N-No... no puedo creerlo...”.

Luego se desmayó de nuevo, la sensación de pérdida era demasiado difícil de soportar.

La caravana kobold terminó llevándolo todo el camino hasta el Reino Enano, al menos, lo que le ahorró el problema de ser asesinado por los hurgadores del camino a la noche...

Su primer amor no funcionó, pero al menos su primera misión sí.

Gracias a sus recién descubiertas conexiones kobold, Gobta fue llevado rápidamente a una tienda de enanos dispuestos a comprar su equipaje. Los empleados estaban un poco sorprendidos de encontrar armas mágicas debajo de los trapos manchados que cubrían su carreta, pero el resto de la transacción se manejó con el servicio de cliente enano de marca registrada.

Los enanos estaban tan acostumbrados a lidiar con monstruos que incluso podían comunicarse con ellos hasta cierto punto. Uno de los empleados señaló las caderas de Gobta.

“Hey, ¿estás vendiendo eso?”.

Él miró hacia abajo para encontrar su cuchillo descansando contra su cadera.

¡Oh! ¡Lo tenía a mi lado, no en mi bolsillo!

No es extraño que hubiera arrancado un hongo en su lugar.

“No, esto es mío”, respondió Gobta. “No se vende”.

El enano asintió. “Es una buena pieza”, dijo, “pero su fuerza mágica casi se ha agotado. Creo que solo funcionaría una o más dos veces. ¿Sabes cómo usarlo?”.

“No, pero... ¿es esto un arma mágica?”.

“La es. Se llama un Cuchillo de Llama. Está hecha de plata, pero ha sido imbuido de fuerza mágica. Originalmente se hizo como autoprotección para nobles humanos. Podría enseñarte el hechizo si quieres, pero no esperes que dure mucho cuando lo uses”.

“¿En serio?!”.

“En serio. Solo cuídalo bien. ¡Es una daga de hecha del Reino Enano después de todo!”.

Así, el enano bondadoso le dio a Gobta el hechizo correcto a usar, aparentemente decidiendo que la idea de un goblin con armas mágicas enanas era lo suficientemente divertida como para justificar la ayuda.

Los negocios de Gobta aquí habían terminado. Él había aceptado artículos en lugar de dinero para su carga, pero no habría necesidad de volver a llevar todo—el costo del envío se tuvo en cuenta en el trato que le dieron los enanos. Los términos de Gobta: tantos cuchillos de cocina, ollas grandes y otros artículos de uso diario como pudieran caber en su carreta. También arregló algunas corazas, cuchillos y otras piezas adecuadas para el uso de goblins.

Lo llevó todo a la estación de transferencia para su registro y envío. Le dieron un tubo infundido de magia que, una vez que lo colocara donde lo quería, transmitiría sus artículos hasta ese punto. Solo funcionaría una vez, por supuesto. Compras de bajo costo como Gobta también podrían ser enviadas por Transporte Celestial, pero eso estaba disponible solo para distancias cortas, y además, Gobta no tenía el lenguaje para expresar exactamente dónde vivía. Para él, a pesar de que se sumaba al precio, la transferencia mágica era la única opción.

Gobta no dudó en aceptar la oferta, y no era tan exigente como para llevar una carreta completa todo el camino de vuelta a casa también. Lo salvaría de más posibles asaltantes y lo desahogaría. La decisión probaría ser la correcta más adelante.

Después de terminar en la estación de transferencia, Gobta regresó al vendedor de antes, con la esperanza de expresar su agradecimiento al enano que lo había remitido. “¡Hola!”, dijo. “Van a transferir mis compras por mí. ¡Gracias!”.

“Oh, ¿tú de nuevo? Bien, maravilloso. Oh, y puedes tener esto de vuelta. No podemos vender esta pieza”.

El enano le dio un abrigo grueso hecho de las pieles de animales que Gobta había estado usando como una manta. Él había tomado varias liebres salvajes, guardando sus pieles para su posterior venta; el abrigo estaba hecho de todos ellos, ofreciendo al portador refugio del frío. El enano había ofrecido devolverlos, pero debe haber redactado el artículo especialmente para Gobta.

“¿Huh? ¿Estás seguro?”.

“Mm-hmm. Además, si tomáramos todas esas pieles, ¿en qué dormirías en la noche? Necesitas prepararte bien antes de emprender un viaje, ya sabes”. Entonces el enano sacó una mochila bien usada. “Toma esto, también. En lugar de darte tu cambio de dinero, puse algo de comida seca allí. Debería durarte una semana más o menos. Buen viaje”.

“¿En serio?”, dijo Gobta, asombrado por la amabilidad del enano. “¡Te lo agradezco!”.

“Ah, no te preocupes por eso. De hecho, hice ese cuchillo que tienes, ya ves, y no quisiera dejar a su dueño con problemas. Rezaré para que llegues a casa de forma segura”.

Luego el enano se alejó, para ocuparse de otro cliente. Gobta le asintió una vez más, aunque dudaba que su nuevo amigo lo notara.

Tiene razón... Si me fuera de aquí con las manos vacías, ni siquiera llegaría al bosque. ¡Qué enano tan amable!

Poniéndose el abrigo, luego la mochila sobre eso, Gobta salió de la tienda. Su misión estaba completa, pero no estaba dispuesto a partir tan rápido. “He llegado hasta aquí”, susurró para sí mismo. “Está bien si veo los lugares un poco, ¿verdad?”.

El Reino Enano fue construido dentro de una gran cueva natural, evitando que Gobta viera el sol directamente. Sin embargo, gracias a una ingeniosa ingeniería que permitía que la luz solar natural entrara en los espacios habitables de la ciudad, fue más que suficiente para ver. Por la noche, el musgo fluorescente que cubría las paredes de la cueva proporcionaba casi tanta luz como la luna llena.

Un problema era el cómo la gente manejaba el fuego. El reino no era un espacio cerrado, pero la cueva facilitaba la formación de nubes de humo espeso, por lo que la ventilación era una prioridad. Como resultado, ya sea en interiores o “afuera”, el uso del fuego estaba restringido, y se requería que los bomberos estuvieran a la mano en todo momento cerca de talleres, cocinas y cualquier otro lugar de trabajo que manejara llamas.

Lo que significaba que cocinar solo estaba permitido en ciertos lugares, siempre en el interior.

Por lo general, si él se sentía incómodo, solo podía bañarse en un poco de agua. Pero Gobta acababa de terminar un largo viaje. Para ser franco, él estaba rancio. Era de esperar, dada la falta de hábitos de baño regulares de Goblins. No se distinguía demasiado en las tiendas cercanas a la entrada, que estaban atestadas de aventureros recién llegados tan malolientes como él, pero las cosas eran diferentes en los alojamientos. Había ventilación, sí, pero el olor natural de Gobta era más que suficiente para alarmar a las personas que lo rodeaban.

En las áreas comerciales, los transeúntes y mercaderes visitantes arrugaban visiblemente sus narices. Fue suficiente para hacer que incluso Gobta se sintiera socialmente incómodo.

Realmente no me gusta aquí... Tal vez debería irme más temprano que tarde.

Sintiéndose avergonzado, Gobta decidió irse a casa.

Esa fue la decisión correcta a tomar. Por un lado, no tenía dinero ni forma de comer mientras recorría la ciudad. Ni siquiera entendía el concepto de dinero, de hecho, por eso acababa de cerrar una gran sesión de trueque con ese enano. No había forma de evitarlo.

Así, Gobta decidió terminar su pequeña excursión turística y volver al camino—y luego la vio. Una tienda adornada con una decoración hermosa y llamativa, llena de mujeres como diosas conversando entre ellas. El guardaespaldas goblina de la caravana le había parecido divina antes, pero estas mujeres eran diferentes. Tenían el cabello largo y rubio, y sus largas orejas se asomaban desde abajo. Eran elfas, particularmente los miembros de las razas hadas.

Conceptos como la belleza y la fealdad normalmente dependería de la raza o especie a la que pertenecía. No hubo absolutos. Sin embargo, cuando se trataba de goblins, sus gustos y desagradados estaban más cerca de la gente que otra cosa. Era una reliquia de su herencia de hadas, y aunque su aspecto había retrocedido más de un poco en los últimos años, todavía eran de naturaleza mágica. Fue al punto que algunos goblins particularmente sin sentido incluso atacarían a las personas con propósitos de procreación en mente.

¡Tan encantadora! ¡Ojalá pudiera hacer amigos con una bonita elfa en algún momento, también!

Gobta quería que sucediera. Y sabía que hacerse más fuerte era la única forma de hacerlo. Tal como había dicho la guardia de la caravana, si él era más fuerte, las mujeres hermosas lo querrían—así era como funcionaba su proceso de pensamiento.

Fue con ese nuevo objetivo en la vida que Gobta pasó su única noche en el Reino Enano. Parecía una tontería partir al bosque por la noche, así que acampó en el parque cerca de la puerta principal. La cueva al menos le impedía que se mojara por lluvia, y el abrigo que el amable enano le había hecho para mantener el frío a raya. Era una noche más cómoda de lo que había esperado, y Gobta despertó lleno de energía.

La fuente en el parque aparentemente usaba agua de manantial como fuente, permitiendo a los transeúntes beber de ella. Gobta sacó su piel de la mochila, la llenó y partió, dejando atrás el Reino Enano.



Alguien le habló justo después de que cruzó la puerta.

“Oh, ¿eres tú, niño? ¿Ha terminado tu trabajo aquí?”.

Gobta miró hacia arriba para encontrar un mercader kobold. Dos luchadores hobgoblin estaban detrás de él, junto con la goblin con el cabello rojo fangoso.

“¡Oh, eres tú!”, exclamó Gobta.

La caravana también estaba en camino. Los mercaderes más ricos pasarían varias noches en la ciudad, disfrutando de las variadas opciones de entretenimiento que ofrecía, pero las caravanas de menor tiempo no tenían ese lujo. Entrar, hacer tus negocios, llegar a casa y relajarte con los de su propia clase—así es como trabajaban normalmente.

Los kobolds invitaron a Gobta a su caravana después de saludarlo.

“Estamos tomando la misma ruta, ¿cierto? Tenemos espacio, ¿por qué no te unes a nosotros? Solo bríndanos protección si aparecen bandidos o bestias mágicas”, dijo su líder con una sonrisa. No esperaba nada de Gobta, por supuesto—esto era solo una excusa cortés para llevarlo a la carreta. Gobta, completamente insensible al sarcasmo, se rió con él, un poco orgulloso de que se le ofreciera ese rol.

El grupo siguió por el camino del río, bendecido con un viaje sin incidentes mientras avanzaban por las praderas y se sumergían en el Bosque de Jura. Gobta tenía suficientes pájaros salvajes para cazar donde descansaban, un suministro decente de nueces y frutas para recolectar—e hizo su parte, juntando sus recursos con los de la caravana.

“Tienes un verdadero talento para esto, ¿no?”, dijo el líder, un poco asombrado. “Mira toda la comida que has conseguido para nosotros...”.

“En efecto”, intervino otro kobold, “debes conocer el Bosque de Jura como la palma de tu mano. En el bosque, eres mucha más ayuda de lo que esperaba”.

“Muy cierto. ¡No tenía idea de que tuvieras este tipo de talento!”.

Gobta, su última captura en una mano y una piedra de repuesto en la otra, no pudo ocultar su alegría por esto. Nadie lo elogió tanto en la aldea. Lo disfrutó.

Un día, se encontraron con esos hongos de colores brillantes y de aspecto venenoso otra vez—justo como el que Gobta había inadvertidamente comido para calmar su hambre.

No puedes comer estos... pero espera. ¿Huh? Esos hongos de aspecto normal también parecen peligrosos. ¿Fue realmente ese el que comí?

Había una chispa de duda en su mente, pero esos hongos eran demasiado coloridos, demasiado rojos y aprensivos como para ser considerados comestibles. Incluso Gobta, quien estaba rápidamente dejando que todo el elogio se le subiera a la cabeza, estaba un poco dudoso a la hora de intentarlo.

“Um, esos simples? No puedes comer esos”, le dijo el goblin. “Esos son conocidos como esporas de fuego, y son mortales. Los más fuertes incluso explotan si los expone al fuego, esparciendo veneno por toda el área. No te detendré si quieres intentarlo, pero no esperes sobrevivir”.

Gobta asintió apreciativamente. Por supuesto que lo hizo. De ninguna manera él comería algo tan peligroso.

Ignorando las esporas de fuego, Gobta y sus amigos se concentraron en recolectar nueces y frutas. Además del grupo en el que se encontraba, había

otros junto al río que reponían el suministro de agua y cocinaban la comida que habían encontrado.

Justo cuando todos habían terminado sus trabajos y estaban a punto de preparar la cena—

“¡¡Grooooooar!!”.

—escucharon un rugido aterrador y devastador. Apareció una bestia mágica, exudando rabia mientras observaba la caravana. Era ese tigre espada otra vez, la bestia de rango B que Gobta había derrotado inadvertidamente unos meses atrás. Las esporas del veneno lo habían afectado, pero tuvo la suficiente suerte de estar cerca de un lago que debe haberlo ayudado a recuperarse. Sin embargo, estaba tan enojado como siempre, más que enfadado como para convencer al goblin de bajo rango, que una vez había escapado, que todo estaba perdido ahora.

La bestia, orgullosa por naturaleza, había jurado que vengaría la ofensa de su reputación. Con otro rugido, utilizó Cañón de Voz para volar limpiamente a uno de los guardias. El solo estallido dejó muy claro cuán poderoso era el tigre espada—incluso el más valiente de los hobgoblins enfrentaría graves heridas después de haber sufrido la mayor parte de ello. Si no fuera por la armadura de placa completa que lo protege, él habría muerto instantáneamente.

“¡Mi hermano!”.

Otro hobgoblin soltó un grito de sorpresa, pero estaba demasiado petrificado para moverse. Todo lo que podía hacer era sostener un hacha inestable en sus manos y vigilar atentamente al tigre espada. Nadie podría

culparlo. Hobgoblins eran rango C o tal. No estaban hechos para enfrentarse a un tigre como este.

“No lo presiones”, advirtió la chica guardia en silencio. “Este chico es peligroso. Nos llevaría a diez de nosotros tener al menos una posibilidad de enfrentarnos a un tigre espada. ¡Mercaderes! Necesitamos abandonar nuestros bienes y alejarnos lentamente del área”.

Ella sabía que enojar a un tigre espada no haría más que hacer la situación aún más traicionera. Ella al menos quería que sus clientes sobrevivieran al encuentro. Mientras el tigre se daba un festín con sus caballos, al menos podían intentar escapar—si tenían suerte, incluso podrían hacerlo.

Pero esa esperanza se desvaneció rápidamente. El tigre espada no quería una comida. Quería venganza. Miró al resto de los guardias lentamente, buscando al goblin que realmente quería. Luego gruñó a los kobolds que se alejaban lentamente de su campamento. Los mercaderes cayeron al suelo, comprendiendo que no se les permitiría piedad.

“Bueno, esto es”, murmuró uno de los guardias. “No nos va a dejar ir”.

“¿Qué deberíamos hacer, señorita? ¿No podemos ganar esto?”.

“Supongo que tenemos que cargar. ¡Mercaderes! ¡Una vez que estemos en camino, quiero que todos ustedes corran como locos! Y no se agrupen tampoco, a menos que quieran morir”.

Los guardias estaban listos para sacrificar sus vidas por el bien de sus clientes, usándose como cebos para permitirles sobrevivir. La desesperación llenó el aire a su alrededor, pero uno de ellos no pudo leer

el estado de ánimo. Ese fue Gobta, por supuesto, quien tomó el rugido del tigre espada como nada menos que su gran oportunidad.

¡Es ese tigre, ¿no?! ¿El chico a quien ahuyenté con ese hongo? ¡Incluso yo podría vencerlo!

Habría sido un error fatal para cualquier otra persona, pero Gobta era el único en el campo no completamente afectado por el terror. Dio un salto hacia adelante mientras el tigre espada dejaba escapar otro siniestro gruñido.

“¡Tonto!”, gritó la chica guardaespaldas. “¿Qué podrías siquiera hacer?!”.

“¡Puedes dejar esto a mí!”, gritó Gobta con una sonrisa. Luego se lanzó al bosque. El tigre espada inmediatamente lo persiguió, haciendo caso omiso de todos los demás.

El resto del grupo quedó estupefacto, aunque solo fuera por un momento.

“Ese idiota... ¿Cómo podría ser tan imprudente...?”.

El movimiento aparentemente desinteresado sacudió a los guardias hasta el núcleo, pero sabían que no podían dejar pasar esta oportunidad.

“¡Todos! ¡Salgan de aquí ahora! ¡Mantendremos esa cosa aquí!”.

“Pero...”.

“No te preocupes. Este es nuestro trabajo. Si podemos alejarnos de ese monstruo, enviaremos un estallido para señalarles”.

“Él tiene razón. No tenemos la intención de morir aquí tampoco. Me gustaría verlos de nuevo, ¿de acuerdo?”.

Con eso, los guardias apilaron a los mercaderes en la carreta. Gobta no les daría mucho tiempo para trabajar, pero si los guardias se quedaban, eso abriría una oportunidad para que los mercaderes salgan de manera segura. Esperaron a que la carreta se pusiera en marcha, y luego se sumergieron en el bosque donde Gobta los dejó.

Mientras tanto—

Ahhh! ¡Esto es aterrador! ¡¡Esto es tan aterrador!!

Ahora la vista del tigre espada alcanzándolo se estaba poniendo un poco desconcertante. Se merecía cada parte de su rango B cuando se trataba de velocidad, y pronto estaba en los talones de Gobta.

Tal vez no debería haber intentado comportarme genial de vuelta allí—

No tenía sentido lamentarlo ahora. Gobta estaba demasiado ocupado tratando de ampliar la brecha para preocuparse. Pero incluso cuando sus posibilidades de ser acorralado aumentaron en el segundo, otra idea brillante entró en su mente.

Tal vez si uso esto—

Gobta se detuvo, deteniéndose en su lugar, y sacó algo de su bolsillo. Con una sonrisa desafiante, lo arrojó directamente al tigre espada. La criatura se detuvo, más sorprendida por el final repentino de esta persecución que por el objeto que se precipitaba hacia su cabeza. Esto normalmente sería cuando el tigre espada usara el Cañón de la Voz, su arma más poderosa, para pulverizar lo que estaba delante de él. Pero el recuerdo de sus errores pasados hizo vacilar al tigre.

Era lo suficientemente inteligente como para no repetir el mismo error dos veces—pero lo que normalmente sería un rasgo ventajoso significaría una condena. En lugar de Cañón de Voz, el tigre espada pensó que podría morder el objeto entrante para detenerlo. Con sus reflejos, sería algo fácil de hacer.

Pero en el momento en que el objeto estaba entre sus dientes, Gobta gritó:

“¡Desbloquear!”.

Antes de que el tigre espada pudiera entenderlo, el conjuro tuvo efecto. Tal como Gobta había esperado, el tubo mágico que le proporcionó la oficina de transferencia hizo exactamente lo que fue hecho—desplegar todas las ollas, sartenes, armas e incluso su carreta dentro de la boca del tigre.

Esto tenía exactamente el efecto que Gobta había estado esperando—le arrancó la quijada del tigre espada de la cabeza.

“¡Muy bien!”, gritó Gobta con alegría. Pero ese no era el final de su plan. Aún tenía un arma final a mano—su Cuchillo de Llama. Teniendo en cuenta el rendimiento de un tigre espada en batalla, simplemente perder su mandíbula inferior no sería suficiente para enviarlo a la lona. Por eso Gobta

pensó que su orgullo y alegría—su única arma mágica—sería lo que se necesitaba.

Entonces Gobta notó los artículos (ligeramente ensangrentados) esparcidos en el suelo del bosque.

Pero si quemó esto aquí, también voy a quemar mis cosas, ¿verdad? Tal vez debería tratar de atraerlo más adentro.

Una vez más, enfrentado a una agonía que nunca había conocido, el confundido tigre espada estaba empezando a perder su capacidad de tomar decisiones racionales. Gobta huyendo lo enfureció. Ya no podía considerar los esquemas de su adversario o los objetivos finales. En cambio, siguió el instinto y volvió a perseguirlo.

El dolor era intenso, pero fue la pérdida humillante de Cañón de Voz lo que lo hizo especialmente furioso. Todo lo que llenaba su mente era un deseo consumidor de matar a Gobta definitivamente.

Después de crear una medida de distancia entre él y el tigre, el pequeño goblin se zambulló en una densa espesura. Esto redujo la ventaja del tigre espada y amplió aún más la brecha entre Gobta y su perseguidor.

Dando la vuelta, Gobta se centró en el tigre espada. Tal como lo había pensado, se estaba dirigiendo hacia él.

¡Okay! ¡No puedo perder de aquí!

Atrapado en la densa maleza, el tigre se vio privado de su movilidad. Un tiro directo, Gobta pensó, era todo lo que necesitaba para dar en el blanco— y también tenía magia para disparar. Ni siquiera una bestia mágica se arrastraría a casa desde eso en buena forma.

Con Cañón de Voz ido, el tigre espada no tenía nada con qué bloquear. Gobta lo sabía. Así que lanzó el Cuchillo de Llama.

“¡Fuego!”, Gritó, la palabra que el enano le había enseñado. Eso activó el cuchillo. Las llamas lo abarcaban mientras se acercaba al tigre espada. Un arma mágica como esta normalmente no sería nada para una bestia mágica rango B, pero el tigre estaba en guardia. Fatalmente, como llegó a ser.

Usando uno de los colmillos con forma de cuchilla en su mandíbula superior, la cuchilla del tigre desvió el cuchillo infundido en llama. Gobta jadeó desesperado... pero eso era exactamente lo que necesitaba. El Cuchillo de Llama rebotó en el diente, se precipitó hacia abajo y se clavó en el suelo. Allí, como pasaba, crecía un hongo con ciertas cualidades especiales. Un tipo que escupía veneno letal cuando se expone al calor. Uno que estaba completamente maduro, adecuado y lleno de esporas.

La espora de fuego estalló en todas las direcciones a su alrededor, desencadenando explosiones en cascada a través del área. El tigre espada estaba justo en el centro, sin escapatoria, su cuerpo expuesto a cada una de las abrasadoras esporas. Había desviado un ataque que, en el mejor de los casos, habría sido simplemente una herida de carne, solo para exponerse a un daño devastador.

Demasiado cansado para dar un paso más, Gobta fue recibido por algunas voces familiares.

“¡Wow, bien hecho! ¡Nos encargaremos del resto!”.

“Cielos, chico... Eres un excelente luchador después de todo, ¿huh? ¡Eso me enseñó!”.

Los guardias podrían manejar a un tigre espada herido lo suficientemente bien. Pronto, todo había terminado. Gobta fue victorioso.



Ahora era el momento para que ellos tomaran sus propios caminos—Gobta se adentraba más en el bosque, la caravana a lo largo del río hasta las tierras del lord demonio.

“Rompí mi tesoro en la batalla”, gimió Gobta, “y tendré que jalar esa carreta todo el camino de regreso a casa también...”. La sonrisa en su rostro, sin embargo, indicaba que no estaba especialmente desgarrado por ello.

“Bueno, gracias a eso, nos salvaste a todos”, dijo el mercader principal. “Realmente tenemos que agradecerte nuevamente”.

Gobta les sonrió tímidamente.

“Sabes”, tartamudeó la guardia goblina, “Yo—Yo creo que podría—”.

“¡Voy a ser más fuerte, señorita! Voy a vencer a otra bestia mágica como esa—¡solo por mí mismo! ¡Así puedo salvar tu vida alguna vez!”.

“¿Huh? Um... Sí. Sí, exactamente. ¡Sigue así!”.

Gobta la detuvo antes de que ella pudiera terminar la oración. Lo cual fue probablemente una buena cosa. Probablemente le dio a Gobta todo el aliento que necesitaba para seguir luchando por alturas más elevadas, además.

Por lo tanto, los dos se separaron. El amor de Gobta debería permanecer sin ser correspondido, tal vez por toda su vida.

Tirando de la carreta detrás de él, Gobta caminó más profundo en el bosque. Los guardias y mercaderes observaron mientras lo hacía.

“Sabén”, la guardia susurró para sí misma, “no me importaría tener hijos, si fueran suyos”.

“¡No es demasiado tarde, señorita!”, dijo uno de sus amigos riendo.

“No, está bien. Él probablemente sea diferente de nosotros de todos modos. Él tiene algo, ¿sabes? Él tiene que tenerlo. De lo contrario, nunca podría haber sobrevivido a nada de esto”.

“Tal vez sea así, tal vez sea así... Tienes razón, creo”.

Ellos permanecieron allí hasta que Gobta finalmente desapareció de la vista.

AFTERWORD

¡Hola! Fuse aquí. Primero que todo, me gustaría agradecerte por escoger este libro.

Este volumen es una versión considerablemente revisada, reescrita y ampliada de una historia publicada originalmente en la web. Este trabajo, como estoy seguro que algunos de ustedes saben, todavía se está publicando en syosetu.com, un sitio web en lenguaje japonés para novelistas y narradores en línea. La historia paralela y otro material adicional en este libro en particular son todos originales de este volumen, diseñados para que disfruten los seguidores de la versión web.

Si este es un cuento completamente nuevo para ti, me gustaría sugerir que también revises la versión web. La trama principal es la misma entre ambas versiones, pero también encontrarás una gran cantidad de diferencias aquí y allá, así que imagino que podría ser divertido comparar las dos por ti mismo.

Esta es la primera vez que escribo un afterword, y averiguar qué debo escribir me ha puesto un poco nervioso. Como resultado, supongo que debería escribir una o dos palabras de agradecimiento a las fuerzas originales que dieron vida a este libro.

Primero, gracias como siempre a las personas que leyeron y apoyaron esta historia en la web. Sus comentarios y pensamientos me dieron una gran fortaleza.

Gracias, Mitz Vah, quien proporcionó las maravillosas ilustraciones de este libro y dio mucha vida y movimiento a todos los personajes de la historia. Estoy seguro de que te haré muchas más peticiones egoístas en el futuro, pero espero que estés dispuesto a tolerarlo.

Gracias, Sr. I, el editor que primero se acercó a mí para hacer una edición impresa. Si no fuera por su pasión, este volumen nunca hubiera sido publicado.

Finalmente, gracias a todos los que compraron este libro. Si leíste *Tensei Shitara Slime Datta Ken* y te gustó, nada podría hacerme más feliz.

Con eso, espero continuar haciéndote leer mis historias. ¡Gracias de nuevo, a todos!